







Sammtliche Werke

281-146

von

Caroline Pichler,

gebornen

v o n

Greiner.



Siebenzehnter Band.

Reue verbefferte Muflage.

Bien, 1822.

Gedruckt und im Berlage ben Unton Pichler. Leipzig.

in Commiffion ben August Liebeskind.

eddien adliance

0 8-00

and the Piblics.

11 1 1 1 1 1 1 1 1 1

N D R T. T S &

Stoni Son

Tupid negative of the Manager Course

Profaische Anffate.



über die Travestirungen.

Quand une fois on a tourne l'Enthousiasme en ridicule, on a tout defait hors l'argent et le pouvoir.

Corinne, par Mad. de Stael.

1807.

Bwey Epochen sind in der Entwickelungsgeschichte jedes Bolkes, in welchen die schönste Bluthe des menschlichen Geistes sich auf zwenersen Zirt entfaltet, und gleichsam der Himmel mit seinen Eingebungen dem einfachen, oder dem harmonisch gebildeten Menschen am nächsten ist: der erste Beginn der Cultur und der schönste Gipfel derselben. In beyden tonen die Lieder der Sanger am lieblichsten, am reichsten. Wie Wesen höherer Urt erscheinen sie unter den starten ungezähmten Gemüthern; die Tone ihrer Farsen stillen die empörten Geister, be-

sänftigen die stürmenden Leidenschaften, und richten alle Seelenkräfte des halbwilden Wolks auf erhabene Heldengestalten der Bäter, die im Elpsum, in Walhalla, oder in den Nebeln des Hochlandes als Borbilder der Enkel, als Muster der Nacheiserung schweben. Dann stirbt der Held freudig, wenn der Dichter seinen Nahmen den Winden übergibt, dann strömen im Saale des Alcinous und bey den lärmenden Gastmahlen der Freger Penelopens die hochgeschrten Sänger Lebensluft, Muth, Verachtung der Gefahr und begeisterte Freude in's Herz der Hörer. Die heiligen Sänger sind die ersten Erzieher des Volks, die ersten Weisen, die ersten Tugendlehrer.

Uus jenen Perioden tonen uns Homers und Offians Lieder, viele Gefange der Bibel herüber, und bennahe jedes Volk hat feine alten Helden und Göttergeschichten, an denen, wie seltsam und ungeheuer sie manches Mahl senn mögen, sich die Einbildungskraft der Enkel entzündet, ihr Herz erwärmt, und den Glauben an Menschengröße, an heldenmüthige Tugend, an aufsopfernde Vaterlandsliebe u. s. w. wie eine heislige, unbezweiselte Tradition erhält.

So wie nach und nach die Cultur fortschreis

tet, verftummt ber Mund ber Dichter. Die b mmlifchen Gotter ziehen fich zurück, nachdem fie für die erfte Bildung des Menschengeschlech: tes bas Alrige getban hatten. Der folgende Beitraum vergebt fturmifch unter bem barten Kampfe der alten Robbeit mit ber machgenden Bilbung. Endlich fiegt biefe; ter menschliche Beift übt fich in Erfindung von Wiffenfchaften und Kunften, beren Zwed es ift, bie Bequemlichkeiten und Berschönerungen bes Lebens berben zu ichaffen, bis entlich bie Krafte tes Berfandes, ber Einbildungsfraft und die forperlichen Sabigkeiten, in vollkommenen Ginklana gebracht, ben Menfchen auf jene fcone Etufe erbeben, Die bas golbene Zeitalter jebes Boifes ausmacht. Best febren bie Canger wieder und in ihrem Gefolge alle iconen Runfte; die Bluthenzeit ift da, jedes Gefühl wird angeregt, Jede Kraft geubt, jeder Keim entfalter. In Diefer Evoche ber Kraft und Rulle wird nun ge= bacht, geschrieben, gedichtet, gebildet, weil ber Geift brangt, weil man etwas im Bergentragt, bas man feinen Mitburgern fagen mochte, weil Ibeale in den Scelen leben, deren gottliche Ge= ftalt man gern vor Underer Blick gaubern, beren tiefes Wefuhl man gern in Underer Bufen erregen möchte. Aus biefer Evoche ichreiben sich in jedem Bolke die ichonften Erzeugnisse in den Künften und vielleicht auch in den Biffenschaften ber.

Aiber die Zeit rollet raftlos fort, ber Fruhling entschwebt, und ber Gipfel ber ichonen Cultur ift eine Bergivige, feine Ebene. Unaufhaltsam führt ber Weg wieder abwarts, wenn auch nicht wieder in bas tiefe Thal, aus dem wir erft mubfam empor gefommen, fo boch in eine Miederung, aus ber wir uns vielleicht Funftig auf eine noch höhere Gvike erheben werden. Aber ficherlich ift es nicht mehr jene freundliche Bobe voll Lufthainen, voll Blumen, voll iprudelnder Quellen, voll barmonischer Reblen, die wir verlaffen haben. Auf ichroffem Telsengipfel weit umber schauend und die Länder der Welt tief unter ihren Rugen mit flarem Blicke durchmeffend, thront die ernfte Biffenfchaft. Dorthin werden wir einft gelangen, wir werden genau erkennen, icharf fondern, richtig schließen; aber auf tem ichroffen Relsengipfel liegt auch Schnee, ber nur felten am Strable der falten Conne der Wahrheit schmilzt, und die allzudunne Luft, in der fich alle Wegenftande deutlich zeigen, laßt bie Bruft fich nicht fren erheben, und töbtet ben Lebenskeim.

Es gehört nicht zu bem Plan, ber bem ges genwartigen Auffage zum Grunde liegt, biefes Bild weiter auszumahlen. Genug, wir find auf bem lieblichen Gipfel gewesen, wie andere Bolfer vor und. Alber

> Die Blume vergeht, Die Frucht muß treiben; Der Menich muß hinaus In's feindliche Leben, Muß wirken und ftreben, Und pflangen und ichaffen, Erliften, erraffen; *)

denn in einem Volke, wie in jedem Einzelwefen wiederhohlt sich der allgemeine Thous der Matur. — Zest tritt das ökonomisch-industriöje Zeitalter ein, jest gilt es, zu gewinnen, um zu genießen, jest drängt nicht mehr tas glübende Gehirn oder das rief erregte Gefühl an dem Schreibevulte; nicht die begeisterte Phantasie reicht dem Kunftler Meißel und Palette. Der Buchhandler braucht zur nächsten Messe

^{*)} Chiffers Lieb von ber Glode,

ein Werk von fo viel Bogen ober Banten, ber reiche Schwelger, ber übermuthige Parvenu bestellt eine Statue, ein Portrait, um feine Rimmer, weil es jett jum Jone gebort, eben fo achtles bamit ju ichmucken, wie einst mit Mieterlande: Taveten und Javanischen Bafen; und bende gablen gut und prompt. Das ift der Beruf bes Dichters, bes Kunftlere, bas bie Begeisterung, die ben Itealen in feiner Bruft Wirklichkeit gibt. *) Es ware anmagent und undankbar gegen jo viele edlere Gemuther, bie= fe Bemerkungen als einen allgemeinen Cat, ber feine Ausnahmen leidet, aussprechen zu mol-Ien. Roch gibt es Lieblinge ber Musen, Die Die beilige Flamme in ihrer Bruft nicht bagu ent= weihen, um das Teuer auf ihrem Berbe bamit ju unterhalten. Reine Zeitveriode, feine Gat: tung der Befen ift fo icharf begrengt, daß fie fich nicht unmerklich in die nachststebenten verlieven follte, und niemand fann dann fagen, wo jene aufhorte und tiefe anfing; aber es ift

^{*)} Wie viel fich in Rudficht ber bil ben ben Runfie hier feit 24 Jahren in's Begere veranbert hat
ift wohl kaum nöthig zu bemerken.

gewiß nicht zu gewagt, wenn man behauptet, tag ter Einfluß tes okonomisch = egeiftigen Beitgeiftes, tiefes allverehrten Goben, bem fait in jeder Bruft eine Flamme oder ein Flamme den zu Ehren lodert, fich besonders in ter id 6nen Literatur, und in tiefer hauptfächlich auf ber Schanbuhne zeigt. Lielleicht fallt auch biefer Ginfluß gerade in biefem Sache am meis ften auf, weil bie Debenabsicht bes Dlugens ten reinen Begriff ter Edonbeit ftort, weil ein Kunftwerk, wie eine Blume, nur gefallen, nur rubren foll, ohne Eigennut, ohne Ruckficht, weil felbst der lette Endzweck bes Cchenen - Lauterung des Gemuthes - nur mitrel= bar aus ihm bervorgeben foll. Es uft ein ein= trägliches Fach, fleine Komotien, Operetten u. f. w. zu schreiben. Nicht jedem hat die Diufe ben feiner Geburt gelächelt, baf er fich fabig fühlte, etwas zu leisten, bas in stiller, einfader Große durch fich felbst gefallen konnte. Zaufenderlen Intriguen, Charaktere u. f. m. find bereits fo oft verbraucht, tag bas Publikum fein Vergnügen mehr baran finden fann; tenn es sucht fein Vergnügen meiftens nur im Neuen. Da verfallt benn ber sveculirende Verstand jener Geifter auf bie feltsamften Musgeburten:

Komodien in ein ober zwen Personen, mit zwen Worten, Komodien auf tem Dache, vor ben Kenftern, mandelnde Tempel, gange Menagerien, halbe Regimenter ju Tuß und Pferd, er: oberte Reftungen, brennende Cchioffer, und enblich die Travestirungen jener Meisterwerke, Die feit Sahren oder Jahrhunderten ber Gegenstand ber Bewunderung aller befferen Menschen waren. - Alles muß belfen, um etwas Reues, Uberraschendes, Riegesehenes bervor zu bringen. Das Bolk lauft haufenweise in dieje Ctude, die Caffe wird gefüllt, ber Mutor bezahlt, und ter Zweck ber Kunft erreicht; aber welch ein elender verächtlicher 3med, wie unwürdig ber Kunft und einer gebildeten Ration! Unter allen Mifgriffen und Rothbebelfen unvermogender oder niedriger Geifter icheint mir feiner fo entwürdigend für die Runft und zugleich fo allaemein schädlich, als bie Travestirungen. Wenn in Parodien ein geringfugiger Gegen= stand mit allem Liufwande von Parbes und Fenerlichkeit erhoben und badurch lächerlich gemacht wird, so feben wir in diesem komischen Bestreben nur eine Wiederhohlung deffen, mas täglich um uns in ber wirklichen Welt geschieht; wir belächeln es, greifen wohl auch in unfern

eigenen Bufen, und fernen beschämt, mabren Werth von falfchem icheiden. Doch mußte ich mich nicht zu erinnern, bag ich je auf unseren Bühnen eine Parodie auführen gefeben hatte. Desto reicher find wir feit einigen Jahren an Travestirungen. Wir haben einen travestirten Uneas, Telemach, eine Alceste, fogar einen travestirten Werther. In diesen Studen wird ein altbekannter, wurdiger Gegenstand, ein Gelbenbild, auf bessen hervorragende moralische oder pathetische Größe tausend und tausend Bli= che mit Uchtung und Liebe gerichtet waren, tem ein gottlicher Augenblick in ber Bruft bes begeifterten Genies bas unfterbliche Leben gab, ben die Runft mit allen ihren Reizen schmückte, den gange Generationen oder Wölker als bas Urbild irgend einer Tugend, einer hoberen Geiftesfraft verehrten, von feinem Standorte berab geriffen, in ben Staub getreten, mit lacherlichen gumpen behangen, und bann in diefer Entstellung bem Publicum als ein Wegenstand des Evottes darge. ftellt. Das, mas uns einst entzückte, wird nun mit Berachtung angeseben, was in befferen Geelen edle, große Gefühle weckte, erregt nun unfer Ge lächter, und wir wundern uns vielleicht felbit, wie wir einst fo begeistert vor diesem Ideale fteben

fonnten, das nun ben naberer Befichtigung nichts, als eine Puvve aus Etreb und Lappen ift.

Der Jungling, ber in ben Schulen feinen Somer und Birgil mit glubenter Geele las, und die Cettergestalten treu in ber reinen Bruft bewahrte, der vielleicht die Unregung zu man= der guten That, wenigstens zu manchem edlen Borfats aus bem vertrauten Umgange mit jenen Beiftern erhielt, bas Mabden, bem aus ber alten Geschichte, aus tem Telemach, in einer Alceste, Antigone, Penelope, ein Urbild bo beree weiblicher Burde porichwebte, feben nun auf ter Bubne ihre verebrten Mufter als laderliche Fragen erscheinen. Der Mimbus verschwindet, der sie vor ihren Blicken sonft um: gab, der Beros finft zur gewöhnlichen Dienich beit, oft noch unter fie berab, und unwillbur: lich fettet, felbst wenn ein befferes Gemuth von tiefen Eindrucken nicht vergiftet murde, eine tomische Idee, ein lacherlicher Zug, ein crolliger Ausbruck fich gebeim, aber unabtrennbar, an bas chemabls reine, verklacte Bild. Uneas gang von Butter *), Tenelons jugendlicher

^{*)- -} Die Torte mar Der Rochfunft größtes Wunber;

Hold, ber am Donamfer stranbet, und von den Marktweibern mit Schimpsworten übershäuft wird *), Dido, die den abgebrannten Trojanern ein Zwölfkreuzerstück als Almosen zu geben besiehlt **), werden sich uns zeigen, so oft wir ihre Gestalten vor unserem Blicke vergegenwärtigen. Die Macht des lächerlichen ist zu groß, unsere Begeisterung ist entslohen, unser Horz erkaltet; und nimmermehr werden jene Ideale uns zu sich in ihren Himmel erheben, aus dem sie ein unseliger Wistling vor unseren Augen herabgerissen hat.

Ift es aber gut, ift es rathfam, in unferem Zeitalter bie fuhlen Gerzen gang erstarren, ben letten Mest von möglicher Begeisterung für Schönes und Gutes burch die unwiderstehliche Macht des Spottes aus den engen, selbstsuchtigen Gemuthern zu verscheuchen? Vielleicht

Sie prafentirte Trojens Brand, Und oben auf ben Flammen ftand Aneas, gang von Butter.

Blumquers Aneis.

^{*)} Der Unfang bes travestirten Telemach.

^{**)} Im erften Theile bes travestirten Aneas, wie er bier gegeben murbe.

Prof. Muffage I. Sh.

war das Gegentheil nie nothiger, als eben jest. Sett, wo Berftreuungefucht, Lurus, Berach= tung alter Formen, Gleichgültigkeit gegen Religion, Baterland und fittliche Pflichten den Menschen fo febr ifolirt, und ben Glauben an menichliche Tugend jo mankend gemacht haben, jest follte man dabin ftreben, diefen Glauben durch erhebende Borftellungen von Große der Seele und feltener Willenstraft fest zu balten, und dem fpeculirenden Zeitgeifte durch Empfinbungen zu fteuern, die den Menschen aus ben engen Beidrankungen feines 3d's beraus auf einen boberen Etandvungt ftellen konnten, von bem aus er mehrere Glieder ber großen Kette zugleich überseben und fich überzeugen fonnte, baß er nicht der Mittelpunct eines fleinen Rreifes, fondern ein mitwirkendes Rad in der gro Ben Mafchine fen, ber er fich burch jede feiner Rrafte und Rabigfeiten verpflichtet halten muß.

Fürchte ja niemand, daß allzu haufige Borsftellungen dieser Urt die Phantasie unserer Jusgend zu sehr entzünden, und ihr Gluck durch träumerische Ideen von vollkommener Menscheit zerstören würden. Die Zeiten sind vorben; — und wenn auch noch hier und dort ein zartes oder kräftiges Gemuth Ideale in seiner Brust

trägt, und sie, verblendet, außer sich sucht, so ist ber Fall außerst selten, und dieß Wesen würde auch ohne Bücher und Theaterstücke denselben Weg der Entwickelung gegangen senn. Die großen Vorstellungen lagen in ihm, und es bedurfte keiner außeren Unregung, um sie zu erzeugen. Früher oder spater wird es von der rauhen Wirklichkeit ergriffen werden, und die luftige Begleitung *) wird entslichen. Wenigstens wird das Mädchen, das gesiebt zu senn wünscht wie Lotte, oder an die Möglichseit eines Sir Charles Grandison glaubt, nicht ihr Herz für eine gangbare Waare ansehen, und mit klugem Bedacht an den Meistbiethenden verhandeln.

Da also diese Besorgniß ben niemand, ber mit flaren Blicken die Welt um sich her, wenigstens in einer großen Stadt, beurtheilen kann,
eintreten wird, jene Gefahren uns aber seider
nur zu oft und ben jedem Schritte in die Augen fallen, so ware nichts dringender, nichts
wunschenswerther, als daß Dichter, und besonbers Schauspieldichter, Schauspieler, andere

⁵⁾ Ghillers Ibeale.

Schriftsteller, furg alle, benen ber gottliche Runte in ihrer Bouft ein unverletlicher Beruf ift, unmittelbar mit ihren Mitburgern, ihrem Beitalter gu fprechen, biefen ichonen Ruf in feiner gangen Burte fuhlter, bag fie es unter berfelben bielten, etwas zu fagen, ju fingen oder vorzustellen, mas nicht jenen edlen 3med hatte, und für Edmach, fur Entwurdigung, fich ju den elenden Runftgriffen berab gulaffen, womit ein ichiefer Wit und Geldbegierte ben Mangel ber Begeifterung zu ersegen ftreben. 21m wirksamften konnten die Echauspieldirectionen auf diefen Zweck hinarbeiten, wenn fie einige Zeit hindurch minder ihre Caffe als Die Bildung ber Ration zu ihrem Augenmerke machten. Wenn jene pobelhaften Borftellungen, jene unseligen Travestirungen auf bie Theater verwiesen murden, wo ihnen nur der Pobel gufieht, wenn, ftatt fo vieler mittelmäßiger und ichlechter Etude, ofters die Meisterwerke alterer und neuerer Beit vor den Blicken des gebildeteren Publicums wiederhohlt wurden, wenn Merope's mutterli= de Bartlichkeit, Regulus bobe Vaterlandeliebe, Sancreds romantifder Edelmuth, Romeo's und Juliens heldenmuthige Liebe, Don Cafars tugendverschnender Tod *) vor unsern Hugen oft und wurdig erschienen, die Gottergestal= ten munten nach und nach auf unsere Ginbil= bungsfraft, auf unfern Geschmack, und endlich auf unfer Gemuth mirten. Gingelne icone Stel-Ien murten fich bem Gedachtniffe einprägen, und ben ichicklichen Gelegenheiten, vielleicht wie eine Stimme vom Simmel, in der zweifelnden oder trauernden oder frauchelnden Geele erronen. Der öftere Unblick fraftiger Gemuther, die burch einen edleren Beweggrund, als Speculation und Sinnenreig, in Thatiafeit gefett werden fonnten, die Beobachtung von Menichen, die fühlten, wie wir, und doch nicht handelten, wie wir, mußten unfere Willensfraft befchamend erbeben, und und endlich die Möglichkeit, gut gu fonn um bes Buten willen, für mehr als einen Findischen Traum ansehen lehren. Dann traten die ichonen Runfte und ihre Priefter wieder in ibre angestammte Burde, bann wurden fie wieber bie Lebrer, Bildner und beiligen Ganger fenn; der icone Glaube, bag bie Gotter fie vorzüglich lieben und eine Gottheit in ihrer

^{*)} In ber Braut von Meffina.

Brust wohnt, wurde wieder lebendig werden, bas veredelte Publicum gern und häufig jene Vorstellungen besuchen, und so denn auch endlich die Directionen ben dem besseren Geschmat efe ihren Vortheil finden.

über den Reim.

1807.

Bor einiger Zeit ging ich in einer unferer befuchteften Straffen an einer febr ichonen, nach dem neuesten Geschmacke verzierten Rutiche vorben. Die Elegang ber Formen, die Riedlichkeit ber Arbeit gog meine Aufmerksamfeit auf fich; ich betrachtete fie genauer. Die Rutiche felbit, der Kaften des Wagens, war bellgelb, bas Beftell von dunkeler Farbe, und mit eben fo dunke= lem Tuche war ber Wagen inwendig ausge= Schlagen. Um Geftelle liefen überall feine Linien von mehreren bellen Karben bin, unter welchen die Karbe der Autsche, das frische Gelb, die berr= fchende war. In benGonuren und Quaften, in ben Fransen und Vergierungen bes Innern, überall mar helles Gelb eingewebt, und bas Hervortreten diefer Farbe an ungahligen Dr=

ten, aber immer in kleinen Maffen, rief auf eine angenehme Urt die Hauptfarbe der Kutiche felbst zuruck, ohne burch Uberladung zu bes leidigen.

Mir machte diese Vemerkung ein besonderes Vergnügen, und ich fing an, über die Quelle desselben nachzudenken. — Da fand ich denn, daß es in der Ubereinstimmung der Theile zu dem herrschenden Hauntbegriffe des Ganzen, die dennoch der Mannigfaltigkeit keinen Eintrag that, und in einer dunkelen Veziehung einer leisen Erinnerung an eine schon gehabte Verkellung bestand. Ich wollte noch weiter nachfinnen, als es, wie eine Erinme in meinem Innersten, rief, »das ist der Reim fur's Gesicht;« und ich fand, daß die Stimme Rocht hatte.

Wenn wir die angenehme Empfindung zergliedern, die uns der Reim verursacht, und ihrem Ursprung in den Liefen unserer Scele nachspüren, so sinden wir, daß sie gerade aus derselben Quelle herrührt. Übereinstimmung ber
einzelnen Theile, ohne der Mannigfaltigfeit zu
schaden — dunkele Unvegung schon gehabter Borstellungen — Erinnerungen an einen vorher gegangenen Eindruck, und um es noch weiter
zu vergleichen, es ist so ziemlich einerlen mit

dem Vergnügen, das uns ein wohlgesehtes und tiefsinnig gearbeitetes Musikstud verursacht, wo bas Thema mit Wahl und Kunst bald hier, bald dort in den verschiedenen Stimmen wieder vorskommt, und uns mit angenehmer Unregung den ersten Unfang in die Seele zurück ruft.

Doch so wie alle Eindrücke, die wir durch bas Gehör erhalten, die Seele gewaltiger aufzegen, als die klaren Begriffe, die sie durch bas Auge empfängt, so sind auch die Wiederhohlunzen ahnlicher Klänge zurter, tiefer, eindringenster, als die Wiederhohlungen ähnlicher Farben; und wo diese uns bloß das Vergnügen des Bemerkens geben und unsere Ausmerksamkeit beschaftigen, da regen jene unbestimmt aber stark unser ganzes Wesen an.

Je schöner abwechselnt, je öfter ohne Überlatung, je überraschender und am unvermutheten Orte ber Reim wiederkehret, je angenehmer fühlen wir uns dadurch bewegt; nur muß man wünschen, daß durch diese künstlicheren Formen nicht der Deutlichkeit, dem Sinne und der Empfindung Gewalt geschehe, wie es leider nur zu oft der Fall ift, wenn ungeübte Hande sich's anmaßen, das zarre Saitensviel zu handbaben. — Ihnen wird es zu schwer, ihre Gesuble und Gedanken in biese feinen Gewande ju kleiben; indessen, es ist Mode, Sonneten, Terzinen, Stanzen zu verfertigen, und so muß denn ent-weder' die Melodie des Versbaues dem schroffen Gedanken, oder die Deutlichkeit des Vortrages der schwer erreichten Form geopfert werden.

Wem es aber gelingt, diese lieblichen Formen in ihrem melodischen Zauber darzustellen, und sie dem Gedanken anzupaffen, so, daß dieser bestimmt und richtig, wie eine schöngezeichenete Bildfaule durch die zarte Bekleidung durchschmmere, bann wird auch unserem Gehör auf eine ganz besonders angenehme Urt geschmeichelt, und die Seele in lieblichen Gefühlen angeregt.

Das Sonnet scheint mir, so wie die kunktlichste Form, so auch den beschränktesten Gesbrauch zu haben. — In vierzehn Zeilen soll ein Gedante, eine Empfindung deutlich, vollstandig und sehr bedeutend eingeschlossen liegen, und von diesen vierzehn Zeilen sollen acht in vier Reimvaaren verschränkt senn. Eine unendlich schwere Aufgabe für die deutsche Sprache! Die wenigen vollkommen gelungenen Muster dieser Alrt, unter einer Legion verunglückter, sind wohl der sprechendste Beweis fur die Schwierigkeit dieser Form. Auch scheint sie mir nur eigentlich

für den epigrammatischen Inhalt zu passen. Ich verstehe aber hier unter Epigramm nicht bloß die beschränkte Urt des Witspieles, die nach Frank zösischer Sitte eine Pointe haben muß, sondern die zarten, kleinen Blüthen, deren so schöne in den Griechischen Unthologien vorkommen, eine feine Empfindung, ein Compliment, ein Gleicheniß, u. f. w.

Bum Muster stehe hier eines von einem Dichter, dem es vielleicht vor vielen geglückt ift, seine Gefühle in dieser Form auszusprechen, und der zu wenig in seinem Vaterlande gekannt ift — Herrn Carl Streckfuß.

Mein ftilles Wefen, ohne Glang und Prangen, Spricht ichücktern nur fich aus in meinen Bliefen. Sie ruh'n auf dir mit himmtlichem Entzücken, Und fagen meine Lieb' und mein Berlangen. Nur Ein Mahl — Ein Mahl möcht' ich dich umfangen, Nur Ein Mahl bich an diefen Bufen drücken! D möchte Ein Mahl mich dein Arm umftrieben, Dein Mund im heißen Auß' an meinem hangen!

D mocht' ich Gin Mahl nur, von Wonne trunfen, Bur reinen Flamme fuße Worte finden, Gern wollt' ich bann im Grab mein Loos erfüllen. Go fagen bir bes Muges viele Junfen — D möchteft bu boch ihren Ginn ergründen! Denn nimmer wagt mein Mund, ibn in enthillen.

Was anders, als die brenmahlige Wieders hohlung desselben Klanges in zwenerlen Ubwechselungen und der schnell auf einander solgende Schlußreim, der durch den weiblichen Uusgang mild und forttönend gleichsam ins Unendtiche schwebt, geben der Stanze so viel Schönheit, Würde und Gewalt über das Gemüth?
Wie auf Fittichen fühlt man sich von dem drenfachen Neimpaare getragen, und eben so leicht
und starf orhebt sich die Zeele durch sie zu erhabenen Ideen, als sie lieblich gewiegt in schmelchelnden Gefühlen auf ihnen fortschwebt.

Unmöglich konnen jum Belege des hier Gefagten ichonere Stanzen gewählt werben, als
tie von Gothe in feinen Geheimniffen;
nur ift die Bahl schwer und der Raum beschränkt.

Zo stehe denn hier die nachste beste:

Schon sieht er sich bicht vor bem fillen Orte, Der feinen Geift mit Auh und hoffnung füllt, Und auf bem Bogen ber geschloftnen Pforte Erblickt er ein geheimnisvolles Bilb. Er steht und sinnt — und lisvelt leife Worte Der Andacht, die aus feinem Berzen quilt. Ersteht und finnt; — was hat das zu bedeuten? Die Sonne sinkt, und es verklingt das Läutem.

Die angenehm beschäftigt uns in Stoll-

berge Romange »bie Bugende e bie funftreis-

Sort, ihr lieben Deutschen Frauen, Die ihr in der Bluthe fond, Gine Mahr' aus alter Beit, Die ich selbst nicht ohne Grauen Guren Ohren fann vertrauen; Denn mit Schrecken sollt ihr ichauen, Wie ein Ritter sonder Glimpf Rachte seines Bettes Schimpf.

Schon bie vier ersten Zeilen vergnügen bas Ohr burch bie Stellung ber Reime, da zwen gleiche zwischen andern zwen gleichen eingeschaltet stehen. Die funfte überrascht burch bennocht mahls gehörten Unklang; — mit Erstaunen und hoher Luft vernehmen wir ihn in der sechsten Zeile wieder, und bann schließt die Stroche fest und bestimmt mit zwen mannlichen Ausgängen. Dieser drenfache Wiederhall des zuerst gehörten bewegt uns sonderbar wie ein Scho in Gebirgen, bas den bekannten Schall von Gipfel zu Gipfel, von Felsenwand zu Felsenwand schlägt, und ten Hörer mit Verwunderung und Vergnüsgen erfüllt.

Micht so volltonend und ernft, aber gang einzig an Lieblichkeit und sufer Melodie ift ber

fcmebenbe, Aberrafchend wiederkehrende Reimwechfel in folgendem Benfpiele:

Sch trinke Frühlingsluft mit langen Bügen; Jum himmel fliegen möcht' ich in die Raume Der schönen Träume, wo die Götter thronen, Mich an die Brust dem weichen Grase schmiegen, Und liebend küssen alle jungen Reime, Wo zarte Perlen frischen Thaues wohnen. Dem Lenz mit Liebe lohnen Möcht' ich sein liebend schönes, weiches Walten, Und nie erkalten an des Lebens Gise; Gern will ich enden diese Risperreise, Geh' ich einst minder lieblich die Gestatten Des grünen Hains, hör' ich der Quelle Kosen Mit mindere Luft, erbleichen mir die Rosen.

Die Bufche tofen mit ben weichen Luften; Berauscht in Duften jubeln Nachtigallen, Und Bluthen fallen taumelnd aus ben 3meigen,-

Es ist wirklich Rachtigallengesang; und wie sie, auf Zweigen hier und bort sitzend, sich wechselweise antworten, und ihre süßen Laute in lieblichen Wiederhohlungen durch die Dammerung des Haines flistern, so hören wir in diesem lieblichen Gesange die sußen Reime bald dort bald da wiedertönen, und ein holder Zausber umfängt unsere Brust. Auch dieß Gedicht ist von Herrn Streckfuß, und steht in dem

Musenalmanache für 1805, den er in Gesells schaft des Herrn Treitschfe in Wien ben Degen heraus gegeben hat.

3d glaube nicht, baß tiefe Auseinander= fetzung irgend jemanden, ber Ginn fur bie garte Barmonie tes Berfes und Reimes bat, au fleinfügig und zu weit gesucht icheinen werbe. Geben wir auf und felbft 2icht, wenn wir ein glucklich gereimtes Gedicht lefen boren, ob nicht dieß Wiederkehren ber befannten Tone, biefes Untlingen bunfeler Erinnerungen, biefe geheime Melodie, die im Innerften unfers Wefens unaufhörlich fortiont, indeß die lebhafteren Seelenkrafte fich bestimmt und anschauend mir dem Inhalte beschäftigen, einen großen, einen mahrhaft ganberifden Reig über bas Bebicht verbreiten. Und wenn wir bas fuhlen, bann wollen wir die Inrifden Enlbenmaße ber Briechen recht febr ehren, und die Dichter nicht minder, welche durch eine glückliche Radab= mung berfelben unfere fraftige Eprache erbo= ben, bereicherten und veredelten; aber eben fo dankbar wollen wir jenen fenn, die durch Nachbildung der lieblichften aller Formen, der Stalianischen, aus bem ftarren, feften Telfen unserer Svache Blumen hervor lockten, beren Möglichkeit vor fünf und zwanzig Jahren niemand geahnet hatte, und bie, indem sie den Fels mit lieblicher Weichheit bekleiden, auch der glucklichen Dichter Haupt mit unverwelklichen Kränzen schmücken.

über die Corinne der Frau von Stael.

1807.

Die Covinne ber Frau von Stael ift eine fo merkwurdige Ericheinung, bag vielleicht niemand, der nur einigen Unspruch auf Bilbung macht, sowohl in Frankreich als Deutschland leben wird, der fie nicht gelesen batte; und fein Journal existirt, bas nicht ein Urtbeil baruber enthielte. Nachdem alfo bas lefende und funstrichtende Publicum sich seit einigen Monathen in Lob und Tadel, ichiefen und wahren Meinungen darüber erschöpft hat, ware es eben fo anmagent als unnug, über ten Berth diefes Buches, als Buch, erwas zu fagen - diefes Buches, das fein noch fo icharfes oter fo hamiiches Urtheil von dem hoben Standorte, ben es mit Recht behauptet, wird berab gieben, und mit dem unseligen Mittelgute vermengen ton=

Prof. Auffäge I. Th.

nen, das mit jeder Meffe die Welt überschwemmt. Dieses leidige Mittelgut, das frenlich weber Neid noch Tadel erregt, der ganzen Welt verständlich und angemessen ift, ift es eben, was man so gern zum Masstabe alles literarischen und menschlichen Werthes machen möchte, mit dem man so gern eine Linie ziehen, alles, was daruber ist, für ercentrisch und vom Vosen erstaren, und das, was diese Linie mit leichter Muhe erreicht, für das Hochste und Veste gelten machen möchte.

Alfo fein Wort von dem Buche als Buch, als Product eines glänzenden Genie's und hocht eigenthumlichen Charafters, der sich in jeder Unsicht und Bemerkung eigen und selbststandig ausspricht. Nur als Schriftstellerinn zur Schriftstellerinn, oder vielmehr als Frau zur Frau wunschte ich mit der Versasserinn zu sprechen; und da das, was ich ihr zu sagen habe, mein ganzes Geschlecht betrifft, das so viel Recht hat, auf sie stell zu senn, so erlaube ich mur, es öffentlich und unter meinem Rahmen zu sagen. Von jeher waren mir anonyme Recensionen zuwider.

Mehr als die genialischen Kunftansichten, bie die Covinne enthalt, mehr als die tiefem

vinndenen Shilderungen des menschlichen Herzens, zog mich die Individualität der Verfasserung an, und ich fühlte eine unwiderstehliche Reigung, mir durch die Zusammenstellung der Corinne und Delphine ein richtiges Vild von ihr und ihrer Denkweise, besonders in Mücksicht auf unser Geschlecht, zu entwersen. Es kann keinem Weibe gleichgültig senn, was eine der vorzüglichsten ihres Geschlechtes über den Werth und die Vestimmung ihrer Schwestern denkt; es kann es um so weniger in der jesigen Zeit, we man in so vielen Schriften boshafte und ungerechte Ausfalle auf sedes Weib sindet, das nes ben der Zorge sur Ruche und Haushalt noch eine odlere Verwendung ihrer Kräfte kennt.

Delvbine sowohl als Corinne sind vorzüglische Krauen, die sich weit über die meisten ihrer Echwestern erheben; sie stehen auf einem erhabenen Standorte, und sind doch von Seite des Herzens und seiner Schwächen so ganz weiblich und anziehend geschildert, daß man durch ihre Vorzuge nicht abgeschreckt wird, sie recht innig zu lieben. Aber nicht allein das Übergewicht des Geistes in Rücksicht der Vildung, sogar das Übergewicht der Festigkeit und Entschlessenheit ift in benden Luchern auf Seite der

Frauen. Delphine, fo weich, fo liebevoll the Charafter ift, bat ben Muth, fich uber jebes Borurtheil meggujegen, wenn der 3med, den fie nich vorgestedt bat, gut ift; fie bat die Reaft, nicht allein ihre Bortheile, sondern so gar was oft febr gute Menschen nicht vermögen -Die öffentliche Meinung aufzuopfern, wenn es gilt, einem theuern Freunde mefentlich gu nut= gen, ober fonft ein wurdiges Biel zu erreichen, das in himmlischem Lichte vor ihrer Zeele fcwebt. Es ift bier nicht ber Ort, ju unterfuchen, ob fie recht oder vielmebr flug daran . thut, - genug, es ift ein fraftiger Charafter, bem feine Starke boch nichts an der Milde und Weichbeit benimmt. Wie schwach ftebt bagegen Leonce neben ihr! er, der ben vieler forperli= der Sapferfeit und ritterlicher Sugend fo gar feine Kraft des Gemuthes, feine Macht in fich bat, fich über die lächerlichften Borurtheile und bas armselige Geflatsch ber großen Welt, bie fo felten bie edle Welt ift, hinaus gu fegen, ber bas Glud eines bichft liebenswurdigen De= fens, das fich ihm willentes hingibt, feinem Go-Ben, dem Qu'en dira-t'on, ichlachtet, und von feiner Mutter, der liftigen Bernon, und einem faliden Scheine fich gur Beirath mit einer Untern, die er nicht lieben, nicht einmahl achten kann, hinreißen läßt!

Wir haben in der Corinne ein vaar Charaftere, die fo giemlich bas Gegenftud ber vorbin genannten abgeben konnen, tie Geltinn des Buches, und ihren Geliebten, Lord Relvil. Covinne, durch Geift, Phantafie, Salente, Schönheit und Edelmuth fo boch uber die mei= ften Menfchen - nicht allein uber ihr Gefchlecht, erhaben, tritt gang aus ten Schranken ihrer weiblichen Bestimmung. Die Berhaltniffe, bie Sitten bes Landes, in bem fie lebt, erlauben ibr, eine Lebensweife zu ergreifen und fortzufeten, die nicht bloß in England, die fie uberall (Italien nach ter Frau von Stael ausgenem= men) bem gerechtesten Sabel aussetzen murte. Daß fie es in Italien thut, wirft einen milternten Schleger tarüber; aber unwillfürlich fühlen wir uns geneigt, ihr, wenn fie zuerst auf tem Triumphwagen erscheint, und zulegt, wo fie halbsterbend noch eine Declamation ihrer Berje halten läßt, und den unglücklichen Del= vil fie anguboren gwingt, eine gu große Gitelfeit, Gefallfucht - und Rachgier zuzuschreiben. Oswald, ihr gegenüber, gartfühlend, tapfer, menschenfleundlich, unterliegt einer bennahe

an Aberglauben grengenten Berehrung fur bas Undenken und ben Willen feines veritorbenen Baters, tie ibn, wie eine fire Idee, beberricht, ibn tabin bringt, ein Matchen zu beiratben, bas er nur menig liebt, fich von einer fteifen, erikettevollen Frau, ber Lady Ebgermond, gu Diesem Edritte brangen gu laffen, und ohne Ruckacht das Gluck eines febr vorzuglichen Weibes, die ibn uber Alles liebt, zu gerfteren. Co find tenn in benden Romanen nur ben erwas veranderten Charafteren bennabe biefelben Berbaltniffe und Berwickelungen. Delvbine und Covinne - Leonce und Oswald - Frau von Vernon und Lady Edgermond, - Marbilde und Lucile fteben einander gegen uber; ja fogar bie vorsichtige, weltkluge Reau von Urrenas finden wir auf gewiffe Weise burch die Etgermond wiedergegeben, die als Mationalreprasentant der Englischen Gitten anzuseben, und eben fo Oswalts Edukgeift ben ber unuberlegten Wahl feines Bergens ift, wie dort Frau von Urtenas Delphinen burch ihren klugen Rath vor mandem faliden Edritte gu bewahren fucht.

Weder Delvhine noch Cerinne murden — mich bunft, bas konnte man ohne Cebergabe prophezenben - wenn bas Echieffal ihre Buniche

erbert hatte, mit dem Manne ihrer Wahl glucklich gewesen senn. Noch eher ließe sich von Delphinens weicherem Charakter ein kluges Füsen in häusliche und bürgerliche Verhaltnisse erwarten, wie sie denn mit ihrem ersten Gatten Ulbemar ganz zustrieden gelebt hatte. Corinne aber war zu weit aus der weiblichen Sphäre geschritten, um in irgend einen hauslichen Zirkel zu passen. Das fühlt sie in klaren Augenblicken setbit, und wünscht nicht, mit Oswald verheirathet zu werden. Iber auch Delphinens Lebensensichten surksamkeit des Weibes dauerhaftes Glück genießen zu lassen.

Warum hat nun Frau von Stael ichen zwen Mabl Frauen dargestellt, die durch höhere Geistesbildung und einen kühneren Schwung des Charafters gleichsam unfähig zu ihrer wahren Bestimmung, zur Erfüllung ihrer häuslichen Pflichten geworden sind, und sich tadurch von allem Unspruch auf häustiches Gluckausgeschlossen fon Lorinnen und ihrer Schwester Lucile aufgestellt, teren Einfachheit an Einfalt, deren Schüchternheit an Blödigkeit grenzet, und die dennoch einen so vollständigen Sieg über ihre

glangenbere Edwefter bavon tragt? Warum fteben die benden Danner, Troß ihrer ubrigens Schapbaren Gigenschaften, fo tief unter ben ben. ben Frauen? Und wober fommt endlich biefen die unendliche Liebe, die rudichtlese Leidenschaft für Weien, Die ihnen feine mabre Uchtung einflößen konnen? Collte Frau von Erael wirklich haben zeigen wollen, daß jete Erbebung des weiblichen Beiftes über die allgemeinen Bedürfniffe der Ruche, der Sandarbeit und Rinderftube als Warterinn (benn gur Erziehung gehort etwas Seberes) gefährlich und ein 216= weg fen, ber uns unserem Glucke entführt? Collte fie uns zu erkennen geben wollen, ban eine geistreiche Frau sich nur zu leicht auch uber den Mann erhebe, und bag ihre Leidenschaft, Die, Trop ber Bernunft, noch immerfort in ibrer Bruft für einen untergeordneten Wegenstand lebt, fie unglücklich machen muffe?

Es ift mir unmöglich, nach ben Erfahrungen, bie ich gemacht habe, dieser Meinung benzuftimmen. Ich bin überzeugt, daß ben einer gehörigen Eintheilung ber Zeit jedes Frauenzimmer Stunden genug finden wurde, die sie Ler Ausbildung ihres Geiftes widmen konnte, ohne auch nur Eine ihrer Berufspflichten zu

vernachläßigen; ich bin ferner überzeugt, baß nicht sowohl die bobere Geiftesbildung, ichimmernde Talente und entichiedene Borguge, als vielmehr ber verkehrte Gebrauch terselben bas Weib ibrer mabren Bestimmung entfuhren. Co bald alles, was wir lernen, üben, benten, bem höchsten Zwecke - nicht nur des Weibes, fondern des Den ich en untergeordnet wirdbem Zwecke moralischer Beredelung; jo bald tas gebildetere Weib auch eben barum bas beffere Beib, die verftandigere Sauswirthinn, die erfahrnere Erzieherinn, Die treuere verläßlichere Freundinn bes Mannes fenn wird : fo werben alle Klagen über die faliche Richtung und die Schadlichen Folgen ber boberen Cultur bes weiblichen Geschlechtes wegfallen.

Noch trauriger ware es vielleicht, wenn diefe Eultur das Verhältniß zwischen Mann und Weib stören müßte, wenn dann jene süßen Schule, ven denen Frau von Stael selbst mit so viel Warme spricht, für uns versoren gingen! Sie selbst sagt: Il *(Ośwald) avoit pour elle ces soins protecteurs qui font le plus doux lien de l'homme a la semme, Corinne n'etoit pas comme la plupart des semmes fasilement effrayée par les dangers possibles

d'une route; mais il lui ctoit si doux de remarquer la sollicitude d'Oswald, qu'elle souhaitoit presque d'avoir peur a fin d'être rassuree par lui a (T. II. p. 60.) und fpaterbin: whh! ne faut il pas pardonner aux coeurs des femmes les regrets dechirants, qui s'attachent à ces jours, on elles etoient aimées ou a tous les momens elles se sentaient soutenues et protegées « Zoll dien Gefuhl benn nur der körperlichen Ctarke, tem phonichen Coupe gelten? Coll bas Weib ben, ber fie muthia vertheidigt, nicht auch mit inniger 2ch= tung betrachten konnen? Wird fie gludlich fenn, wenn fie, indeß er ihr den Arm leibt, ihre forperliche Edwäche zu unterftugen, ibm fo oft ihren Kovf leiben muß, um feine geiftige gu verbeffern? Trauriges Loos bes QBeibes, wenn fie feine Babl batte, als zeitlebens in ben engen Edranken ber allgemeinen weiblichen Bilbung zu bleiben, ober ihre Fortschritte mit bem Verlufte ihres bauslichen Gluckes und einem ber füßesten Gefühle ihres Bergens zu erkaufen! Doch genug von diesem Gegenstant, über ben fich weit mehr fagen ließe, als ter Raum biefer Blatter geftattet! 3ch erlaube mir gum Echluffe nur noch eine einzige Bemerkung.

Die Religion, als vesitives Gefet, als Of. fenbarung, beschränkter und bestimmter als die naturliche Religion, Die, wie ich glaube, nur febr qut en Menichen zum binreichenden Grund= fat und Motiv ihrer Sandlungen bienen fann, zeigt fich in ber Delphine felren; und mo fie fich zeigt - in Mathildens Charafter, im Rlofter ber Frau von Ternan, ben Therefens Ein-Heibung, ift ibre Gestalt abidreckent, men ichenfeindlich, gebaffig, daß wir eber geneigt waren, sie zu verwunschen, als zu segnen. Freundlicher erscheint fie in der Corinne, unter einer glangenden Außenseite - aber leider mehr als Aberglaube! Corinne felbit, jo aufgeflart fie jonft tenft, tragt bier bie Erbfunde ibres Landes; fie ift bigott, obne religios ju fenn, fie macht mit gewiffenhafter Etrenge die Ceremonien mir, obne über ihren Werth oder Zweck nachgedacht ju baben, ohne Rubrung, ohne bleibente Wirkung auf ihr Gerg. Man erinnere fich bierben an ben Auftritt in ter Peterstieche am Charfrentage, und überbaupt an die Echilderung biefer Tenerlichkeiten. Mur ein einziges Mabl auf bem Englischen Ediffe zeigt fich tie Religion in ei= nem wurdigen Lichte; und biese unendlich fcone Stelle rerfehlt auch gewiß ihres Eine brucks nicht auf jedes wahrfühlende, von keinen Vorurtheilen gegen das Christenthum einegenommene Herz. Warum hat nun Frau von Stael diesen mächtigen Ressort im menschelichen Herzen nicht öfter benußt, oder vielemehr, warum hat sie ihn, dieß einzige Mahl ausgenommen, bennahe immer von einer wiedrigen Seite gezeigt?

Ich glaube nicht, mit meinen Fragen biefe geiftreiche Frau beleidigen, ober einen Zweisfel über die wahre Uchtung, die ihre Schriften mir fur ihr Genie eingeflöst haben, erres
gen zu können; und so schließe ich mit leichterem Herzen, indem ich alles gesagt habe,
was mir seit der Lesung der Corinne recht
ernstlich angelegen hatte.

Die Tropfsteinhöhle in Blafenstein.

1809.

In einem der ichonen Allmanache, die ben Berrn Degen beraus famen, und welche nebit mehreren Reisebeschreibungen auch die mable= rifche Reife burch Griechenland enthalten, befinden fich unter den vielen trefflichen Rupfer= flichen auch zwen Blatter, welche bie berühm= te Grotte auf Untiparos, einer ber Infeln bes Archivelagus, vorstellen. 3ch erinnere mich, vor fehr vielen Jahren ichon in einem auswartigen Ulmanach eine febr bichterische Befdreibung tiefer Soble gelefen zu baben. Die in dem diefighrigen Wiener = Safchenbuch ift frenlich minter poetisch, und erfüllt bas Gemuth nicht mit fo erhabenen Bilbern; bafür mag fie bas Berdienft größerer Wahrheit und Benauigkeit haben. Much enthalt fie eine febr beutliche Erklarung über bie Eniftehung ter Stalactiten und Stalagmiten, welche bie munterbaren Decorationen biefer Soble ausmachen.

Tehr lebhaft erinnerte mich biese Beichret bung an eine vaterlandische Naturseltenheit, die aber, teider! wie so vieles, was wir eigen bestien, entweder gar nicht beachtet, oder im Bergleiche mit den auslandischen Merkwurdigkeiten gering geschaft wird, indessen andere Nationen sich ein angelegentliches Geschaft daraus machen, alles Gute, was sie bestien, nach seinem wahren Gehalt und oft noch daruber hinsaus gestend zu machen, wie die Ersahrungen der neuesten Zeit beweisen.

Diese Ratursettenheit uf die Tropfsteinhöhte von Blasenftein, ungefahr eine Tagereise von hier, auf tem graftich Patfipichen Gute bieses Nahmens.

Wenn man auf den Feldern zwischen Wien und dem Kahlenberge wazieren geht, da, wo auf einer Seite maßige Berge, mit Waldern gekiont und mit schonen Landhausern geziert, sich über Weingarten und Kornfeldern erheben, die ihren langgestreckten Fuß bedecken und sich lieblich in die fruchtbare Ebene verlieren, und auf der andern Seite der vielarmige Strom

tangsam zwischen Auen und bluhenden Garten hinunter fließet, da begrenzt jenseit des Stromes und der Auenwelt eine Neihe blauer Hügel die Aussicht. Deutlich unterscheider man unter ihnen die runde Korm des Haimburger Berges und den svisen Schlößberg von Preßburg. Der lette linker Hand, die lette Köhe gegen die unabsehbare Flache des Marchfeldes zu, ist der Verg, an welchem Blasenstein liegt; und daraus ist zu schließen, wie gering die Entsernung von Wien, und wie sonderbar es eben darum ist, daß bennahe niemand auch nur eine Uhnung von der Existenz dieser Höhle hat.

Mich fuhrte ein Zufall vor sechs oder sieben Jahren in jene Gegenden, und mit greßer Gesfalligkeit wurde mir die Hohle gezeigt. Da ich aber damabls nicht von fern den Vorsaß hatte, eine Veschreibung davon zu machen, so untersließ ich es ganzlich, mich nach tovographischen oder mineralogischen Vestimmungen zu erkundigen, die mir vielleicht auch an Ort und Stelle wegen meines Mangels an Vorkenntnissen dieser Urt wenig genußt haben wurden. Ich faßte bloß das Vild der Grotte sowohl als der ganzen Gegend auf, und jest erst, nach so langer Zeit, tritt es, durch jene Griechische Schwesterzeit, tritt es, durch jene Griechische Schwesterz

grotte geweckt, wieder aus dem Dunkel der Erinnerung hervor, — halb verwischt, halb unbeutlich, und folglich sehr unvollstandig. Mur
fo vermag ich es wiederzugeben; und dieß sen zugleich meine Entschuldigung ben benen, welche in ähnlichen Beschreibungen mit Necht großere Deutlichkeit und bestimmte Ungaben fordern. Indessen, da mein Zweck kein anderer
ist, als geschicktere und besser ausgerüstete Beobachter auf diese Naturselrenheit aufmerksam zu machen, so hoffe ich, fur die Unvollstandigkeir meiner Erzahlung Nachücht zu erhalten.

Der Weg nach Blasenstein — wenigstens ber, ben ich machte — geht durch's Marchellt, bis an die Ofterreichische Grenze, den Fluß March, sedann auf Ungarischen Boden burch einige Dörfer, deren Rahmen mir nicht mehr gegenwartig sind, nach dem gräflich Palffyschen Schlosse Malatifa. Auffallend ist der tiefe ausherst feine Wellsand, der hier einen größen Theil des Bodens bedeckt, und in welchem nur eine durftige Vegetation fortsommt. Vielleicht war diese ganze Strecke in wechselnden Zeiten bas Bett der flachuserigen March, die sehr viele Verwüstungen anrichtet. Auch der angenehme, schattenreiche Park um das niedliche Schloß hers

um hat manche fandige Stellen, in wolchen man nur mit Beschwerde geben kann, und auf der Strafie ging in einem sehr naffen, regenshaften Sommer das Rad an vielen Orten halb schuftief im Sande. Man erzählte uns, daß in trockenen Jahren hier oft kaum fortzukommen sep, und besonders die Winde, die den leichten Sand aufregen und mit sich fortführen, den Reisenden unendlich beschwerlich fallen.

Sinter Malatta führt ber Weg ungefahr bren Stunden lang burch einen ziemlich ichonen Föhrenwald, der dem fandigen Boden gleichfam jum Trote entsteigt, und den Wanderer in wohl= thatigen Schatten nimmt. Go wie man aus dem Kohrenwalde heraus ift, verliert fich nach und nach ber Bellfand, diefe traurige Gpur ehemahliger Berwuftungen, und vor dem Bli= de erhebt fich eine Rette von waldigen Sügeln, beren frisches Grun mit ben freundlichen Dorfern, die an ihrem Kuß aus Bufden bervor fchimmern, bas Huge erquiett und bas Berg offnet, das jo lang in der Ginformigfeit der Alade feinen Wegenstand gur Beschäftigung fand. Bierliegen Berneck, Ruchel, Stampfen, lauter graflich Palffp'iche Stammguter, und

2

in angenehmer Ubwechselung geht biese Gugetund Dorferfette bis nach Pregburg.

Blafenftein, am Jufe besletten Gugels linker Sand, besteht aus wenig Saufern, bie fich jum Theil an ten Rucken tes hugels lebnen, hinter welchem eine waitige Echlucht fich öffnet, und ben Wanderer gleichfam in bas Innere ber lebendigen Bergwelt zu locken icheint. Chon in einiger Entfernung zeigt fich bas Baus des Gestutdirectors; benn bier ift ein febr an= febniches Gestute, das dem Grafen Palfin gebort. Biele hundert Fullen und Mutterrfeide weiden in abgesonderten Surden auf ber weiten, grafigen Chene, und in ten Ctallen bemabrt man die prachtigen Beschäler auf. Und hierüber weiß ich nach fo langer Zeit feine nabere Mus-Funft zu geben; nur bas weiß ich noch, bag mir bie gange Unftalt febr verftandig eingerichtet, und in jedem Betrachte febenswerth ichien.

Hinter bem Saufe tes Directors erhebt fich nun der Berg, der in seinem Schoose die Tropffteinhöhle birgt. Auf seiner Erige liegt tas alte Castell, das, so viel ich mich erinnere, nicht mehr bewohnt ift. Es sollen Tempelherren hier gehauset haben. — Die Wahrheit bieser Beshauptung mögen Geschichtstundige erörtern; nur

ju gern bevolkert ber romantische Ginn bes unverdorbenen Menfchen jede Ruine mit den Schat= ten ber Borwelt, und besonders mit den Schat= ten dieses geheimnifvollen, unglücklichen Ordens. Der Berg ift nicht boch, ungefahr fo wie ber, welcher ben Mödling bie Trümmer ber alten Burg Mödling tragt, auch fo fahl, und nur bier und da mit Radelholz bewachsen. Um Auße des Berges ift der Eingang in die Boble. Was bem Gangen zwar an Bequemlichkeit unendlich zusekt, aber an natürlichem Reis und Zauber für die Phantaffe nimmt, find die Kunft, die Menschenhand, die hier überall fichtbar werden. Gine Thur verschließt ben Eingang, ber Weg ift geebnet, ficher geht man zwischen feltfam geformten Maffen von Tropfftein durch, nicht Fa= deln, die Gine Parthie grell erleuchten, mab= rend fie die andere in ichaurigeres Dunkel buls Ien, und fo eine Art von mystischer Erhellung bervor bringen, sondern fleine, in die Telfen= mande eingepaßte Leuchter tragen Rergen, und erhellen gleichmäßig, bequem und fehr beutlich die wunderbar geformten Gemacher und Abtheilungen ber Soble. Auf leichten Treppen fteigt man in ben über einander liegenden Grotten

auf und nieder, und fann fehr gemachlich bier alle Spiele der Natur bewundern.

Nach ten verichiedenen Formen, in welchen hier die Stalactiten und Stalagmiten sich entweder zu Sauten und luftigen Pfeitern verbinten, oder umgesturzten Trummern 'von alten Gebauden gleichen, oder, umgekehrten Pyramisen ahnlich, von den Decken der Gewölbe in kuhnen Massen herab hangen, hat die schooferrige Einbildungskraft die verschiedenen Gemächer benannt; und man sindet wirklich bald fluchtigere, bald tressendere Uhnlichkeiten zwischen der Naturscene und dem Nahmen, den man ihr beplegte. Es ist hier eine Cavelle, ein Zaal u. s. w. und in der ersten auch ein Altar.

Es ift, sage ich! — es war, ift ber eigentliche Ausdruck; denn in der langen Zeit von
sieben bis acht Jahren sind gewiß hier große
Beränderungen vorgegangen. Eine selche Tropfsteinhohle ist im Kleinen ein Vild der schaffenden und zerstörenden Natur im Großen. Stets
erzeugt sie Neues; das Alte sturzt ein, und
seine Trümmer bilden neue Schorfungen. Un
jeder Pyramide von seltsam geformtem, halbburchsichtigem, grauweißem Kalksteine, wie sie
da von den Decken der Gewolber herab strogen,

bangt noch ein feuchter, beweglicher Tropfen; er fictert entweder ein, und fein Berdunften fest der oberen Ppramide (dem Stalactiten) etwas gu, ober er fällt berab - in welcher Richtung es nun fenn mag - und bildet fich jum Etalagmiten, der aus ungahligen folden berab ge= fallenen und unten vertrockneten Tropfen aufgebaut, in wunderbaren Geftalten empor fteigt, um fich entweder mit bem Stalactitengur Caule zu vereinigen, oder wie fleine Gletscherfpigen vom Boden empor zu ftarren. Endlich wird bie obere Ppramide zu schwer; sie stürzt berab und zerichlägt das empor ftrebende Geschlecht, das fich von unten zu ihr hinauf beben wollte, ober bie allzufühnen empor ragenden Stalagmiten fallen um. Und auf alle biefe gufammengefturgten Ruinen iropfen neue bildende Fluffigfeiten berab, und es wird eine neue Gestaltung der Dinge baraus.

So geht es in's Unenbliche fort; und biese Unsicht bes ewig mahrenden Bilbens und Schaffens, dieses Belauschen der Natur in ihrer gebeimen Werkstätte ist, wie mich damahls dunkte, einer der größten Reize, den die Betrachtung einer solchen Höhle gewährt, wenigstens für den, der, wie ich, keine naturhistorischen Uns

tersuchungen anzustellen, sondern sich nur dem Eindrucke, den das Ganze auf sein Gemuth macht, hinzugeben vermag.

Die Höhle soll sechzig Klafter tief seyn. Ein Hirtenknabe, ber auf bem Berge seine Herbe hüthete, ließ von ungefahr einen Stein in ein Loch, das er vor sich sah, fallen. — Der Stein siel tief; der Knabe horchte, er hörte das Geräusch noch lange, und theilte seine sonderbare Entdeckung mir. Man wurde aufmerksam, suchte nach, und fand endlich diese Grotte, die alsem Unscheine nach bennahe das ganze Innere des Berges einnimmt.

Das ift nun alles, was ich von bieser Grotte zusagen weiß; aber ich wurde mich freuen, wenn biese einfache, und, wie ich wohl fühle, sehr mangelhafte Erzählung einen Naturforscher veranlassen möchte, zweckmäßige und grundliche Untersuchungen barüber anzustellen, oder einen Freund der Naturbestimmte, biese Gegend, die schon an und fur sich freundliche Neize hat, zu besuchen, und so eine Naturseltenheit unsers Vaterlandes, und eine schöne, gemeinnüßige Unstalt, die Stüteren, bekannter zu machen.

Maria Zell.

1811.

Gine wohlthatige Stimmung, burch bie Beit. umftande erzeugt oder wenigstens genabrt, ruft feit einiger Zeit die Aufmerksamfeit unserer Landsleute von der Bewunderung bes Auslanbes guruck, führt fie mit fanfter Sand in's Gigenthum, lehrt fie betrachten, mas fie befigen, und ichagen und lieben, was die Borficht ihnen reichlich geschenkt bat. Beffere, fraftigere Beifter weisen uns mit ftolgem Muth auf eben diefe Babn, auf der fie bereits glangend voran ichreiten. Baterland und vaterlandische Echage werben uns befannter, und die Wegenden, in melden unfere iconften Tage, die Tage ber Rinde beit, verfloffen find, uns nun auch in anderen Beziehungen theuer. Ochon ift in geschichtlicher, naturbistorischer und geographischer Sinsicht sehr vieles gethan worden, icon fnupfen fich an bie

Burgen, Stätte, Schlachtfelter tes Vaterlantes geschichtliche Erinnerungen, schon sprechen unsere Pflanzen, Gebirge und Naturscenen, von gefühlvollen Reisenden und Naturscrichern beschrieben, uns lebhaft an. Alles bekommt Vedeutung und Veziehung. Nicht mehr so acktles, wie senft, geht der Öferreicher durch die Sezenssülle bin, mit welcher eine unerschöpflich reiche Natursein Land geschmuckt hat, und erwirdt sich die Achtung des Auslandes, weil er sich selbst achten gelernt hat.

Auch unsere schönen Gegenden, ber mannigfaltige Reiz, der das Land in lieblicher Abwechfelung von Gebirgen und Flächen ziert, werden
feit einigen Jahren betrachtet. Haufige Reisen,
besonders zu Fuß, fangen an, zu den feineren Bergnügungen gebildeter Menschen zu gehören.
Zeichner und Mahler reisen umber, und kemmen mit schönen Landschaften bereichert zurück,
die in benen, welche diese Gegenden nicht kennen, die Luft erwecken, sie ebenfalls zu sehen,
und ben jenen, welche sie gesehen haben, angenehme Erinnerungen zurück rusen. Bielleicht
ist unter den kleineren Beisen, die man zu Wagen in dem kurzen Zeitraume von füns oder sechs
Zagen zurück legen kann, keine, welche so viel-

fache Abwechselung an febensmurbigen Gegens ftanden, fo icone, bas Gemuth ansprechende Unfichten barbothe, als bie Reife von Wien nach dem befannten Wallfahrtsorte Maria Bell in Stenermark. Zwar befigen wir ichon in ben Beichnungen auf einer Reise von Wien bis Trieft (ich fchreibe ben Titel aus dem Gedachtniffe) eine fehr angiehende Befchreibung biefes Weges; aber erftens ift jenes fleine Buch ben weiten nicht fo befannt, als es gu fenn verdiente, und zwentens fann jede indivibuelle Unficht, mit Treue und Warme aufgefaßt, toch auch, wenigstens durch Zusammenstellung, einigen Werth baben. In tiefer Buverficht unternehme ich es, die Reise von Wien nach Ma= ria Zell fur bas Taschenbuch *) ju beschreiben. Bielleicht erregt fie bier oder dort den Munich, diese reizenden Gegenden zu seben und ihre Vorzüge fennen zu lernen.

Der schönere Weg geht nicht der Posistraße nach über St. Polten, sondern über Mödling, Heiligenfrenz, u. s. w., jene Straße, welche bie Pilger von Wien ben der großen Procession am Maria himmelfahrtstage nehmen. Bald verläßt

^{*)} Des Berrn von Gartori.

man die einformige Flache, und dicht hinter Mödling nimmt ein enger Felsenpaß den Wanzberer auf. Rechts hinüber, von der Flache aus sichtbar, liegt die alte Feste Lichtenstein; links schauen in die Thalschlucht selbst die wenigen Uberreste einer noch viel älteren Ruine, der Burg Mödling, herab, wo einst Osterreichische Herzoge vom Babe nbergischen Stamme gewohnt haben sollen. Diesen Felsenpaß sowohl, als das darauf folgende lachende Thal, den Brühl, mit Wiesen, Wäldern und artigen Landhausern wechseln, zu beschreiben, würde überslüssig senn. Jeder Bewohner Wiens kennt sie; und im Allzgemeinen sind sie dennoch nicht so bedeutend, um eine besondere Erwähnung zu verdienen.

Das Unziehendste sind die Unlagen, die ber regierende Fürst Johann von Lichtenstein in diefer Gegend, die zum Theile seinen Nahmen trägt,
angefangen hat. Breite schone Straßen verbinben die Feste Lichtenstein, die Burg Mödling
und ein Monument, welches der Furst den gefallenen Osterreichischen Helden in den Schlachten ben Uspern und Wagram hat errichten lasen, und das auf dem Gipfel des höchsten walbigen Berges, in dem Brühl weit herum sichtbar, steht, mit einander, und machen die ganze

Gegend umber zu einem großen Park, deffen Parthien nicht muhiam angelegte Hauschen, Temvelchen u. f. w., sondern mahre Überbleibset der Borwelt, in Trümmern zerfallene Burgen und giganteske Gebäude sind.

Co wie man den Brühl verläßt, vertiefen fich die Thaler, die Berge (wenn man auf bem Wege nach Maria Bell biefe Sugel fo nennen barf) werden bober, bie Ilnfichten in= tereffanter. Beiligenfreug, eine Ciftergienferab= ton, die man nach anderthalb ober zwen Ctunben erreicht, liegt nicht ichon. Gin ichmales, nicht tiefes Thal, von grafigen Sügeln umgeben, umichließt bas Stift und bas Dorf, zu wenig wild, um biefer engen Begrenzung einen romantischen Charafter zu geben, und doch zu bruckend, um freundliche Bilber zu gewähren. Im Stifte felbft werden ein großer Kreugpartifel und der bleverne Springbrunnen als Merkwürbigkeiten gezeigt. Wichtiger ift, baß Friedrich ber Etreitbare, der lette Bergog von Offerreich aus bem Babenbergifchen Stamme, bier begraben liegt. Das vaterlandische Taschenbuch für 1811 enthält feine Lebensgeschichte, von Meifterband entworfen; und es ware baber überfluffig, bier noch etwas über biefen beldenmurbigen Fürften

ju fagen. Ewig ju bedauern bleibt, baß feine Statue, in Lebensgroße auf dem Grabiteine rubend, ben den Einfallen ber Turken gang verstummelt und entitellt worden ift.

Von Beiligenfreug über Illand bis jum hafnerberg geht ber Weg bald burch engere bald burch weiter gedebnte fruchtbare Thaler, mit maldigen Spigeln begrengt. Huf tem Gipfel bes Safnerberges ftebt eine niedliche Rirche, deren weiße Mauern por dem dunkeln Bintergrunde bes Waldes ichon von weiten die Blicke auf fich gieben. Wenn ter Gipfel erreicht ift, fenket fich die Etrafe im Bickzack fanft ben Berg binab. Gie ift erft vor gebn Jahren vom Kaifer Frang angelegt worben. Un manchen Orten mußte fie untermauert, an manden in den Felien gesprengt werben, um ihr die erforderliche Breite und Teftigkeit ju geben. 21m Jufe bes Safnerberges liegt ber Fleden Altenmarkt. Sier halt man gewohnlich an, um zu fpeifen, indeffen die Pferde gefüttert merben.

Nach bem Effen geht ber Weg burch imme fconere Gegenden bis zu dem niedlichen Markte Frainfelden. Man fommt hier meiftens icon gegen Ubend an. Die Conne finkt hinter mal-

bigen Vergen hinab, die Wiesen fleidet tieferes Grun, der Gelsenbach begleitet und durchschneistet zuweilen die einsame Etrase. Immer höhere Verge steigen ben jeder Wendung derselben empor — allmahlich wird es dämmernd; einzelne Landleute kehren mit dem Pfluge vom Felde zuruck, in den Hütten entglimmen Lichter, hier und dort lodert durch die Dammerung das Feuer vom häuslichen Herd. Im tiesen Blau des Himmels treten einzelne Eterne hervor, und nur die Spitzen der Verge zeichnen sich noch deutlich in der helleren Luft, in welcher der letzte Wiederschein des Tages glänzt.

To fahrt man still burch die stille Nacht; immer enger wird bas Thal, immer steiler die Berge zu benden Seiten. Zetzt hat man den Punkt erreicht, wo die Wallfahrtsstraße sich mit der Poststraße vereinigt, und nun rauscht auf einmahl, statt des flach ausgegossenen Basches, die wilde Traisen durch die Finsterniß neben dem Wagen her. Man ist tief in engen Waldthätern eingeschlossen. Der Nachtwind sauset geheimnisvoll durch die Baume, die Sterene des Himmels spiegeln sich in den Fluthen der Traisen, und unzählig verstreut, hier am

Wege, und bort im nächtlichen Gebusche, flimmert bes Feuerwurms gruntiches Licht, bald beweglich burch bie Dunkelheit schwebent, bald bas Gras umher mit stillem Glanze bestrahlend.

Der weißliche Schein von Mauern zeigt endlich, daß man sich einem bewohnten Orte nahe; das laute Brausen des Wassers über Rater und Wehren, das Pochen der Hammer verkünden die Nahe von Eisenwerken.

Des Waffers und bes Feuers Kraft Berbündet fieht man hier; Das Mühlrad, von der Fluth gerafft, Umwälst fich für und für. Die Werke klappern Nacht und Sag, Im Sacte pocht ber hämmer Schlag, Und bilbsam vor den mächt'gen Streichen Muß selbst das Eisen sich erweichen.

Gdiller.

Es ift Lilienfeld und die Gewehrfabrik, beren zahlreiche Gebäude bereits eine Art von
Dorf ausmachen. Man fahrt mitten durch. Run
erheben sich, halb sichtbar durch die Dunkelheit,
die großen Massen des Cisterzienser - Stiftes
Lilienfeld, das im vergangenen Herbste ein
Raub der Flammen geworden ist. Aber hier ist
dem Wanderer nicht bestimmt zu bleiben, und

der Weg geht durch ein zu bem Stifte gehöriges Gebäude durch, und man fährt auf's neue zwi, schen Bergen und Waldern an dem User der Traisen fort bis zu dem einsamen Wirthshause, Um Steg genannt, das eine starke Viertelstunde vom Kloster in einem engen, aber höchst liedlichen Thale liegt. Hier findet man ein freundliches Haus, reinliche Zimmer und Beteten und sehr ordentliche Kost. *) Das Gerausch der Traisen, die wenige Schritte vom Hause verben strömt, das Sausen des Windes im nashen Walde wiegen in sansten Schlummer.

Um Morgen ift tie Trene verwandelt. Hele ler Tonnenichein zeigt die Reize bes schenen Thales; ter erfte Lick follt auf grun bekleidete Berge, wo sonnige Wiesen und reiche Walter wechseln. Labamiiche Luft weht von ba heruber; man fuhlt fich zu regerem Leben erwacht, und mit freber Erwartung noch höherer Freuden sest man die Reise fort.

Wenn es bie Zeit gestattet, bleibt man auch wohl einen Tag bier, und besieht die Merkwurstigkeiten des Stiftes, die Kirche, das alte Dors

^{*)} Diefe Bemerfung paft jeft nicht mehr, benn jenes Wirthshaus ift gang berabgefommen.

mitorium, wo im trenzehnten Jahrhunderte, nachdem Gerzog Leovold vom Babenbergischen Stamme es gestiftet hatte, die ersten Monche noch alle zusammen in dem hallenden langen Saale ichliefen, bis die Strenge des Winters in den Waldgebirgen sie belehrte, daß hier nicht der milde Himmel des sudlichen Frankreichs walte. Auch die Gewehrsabrik ist sehenswerth; und überhaupt geht hier leicht ein schon genomener Zag zwischen Betrachtungen und Spazierengehen hin.

21m Morgen ber Abreife wird fruh aufgeftanten. Roch ift die Conne nicht im Thale er: ichienen, obwohl bie Evigen ber Berge ichon von ihren Etrahlen vergoldet find. Nebelichlener beben fich aus den tiefen Thalern, und gieben, vom Morgenhauche getragen, an den ichwarzen Waldern binauf, gerfließen auf den Gipfeln ber Berge in unfichtbaren Duft, ober bilden fleine Wolfchen, die leicht durch die riefblaue Luft fegeln. Man fabrt ab; feuchtfalt webt es aus den ichactigen Thalern ber, aus welden noch fein Connenitrabt die Rachtfuble verscheucht bat. Gern bullt man fich in ichu-Bende Gewander, und ichaudert doch immer fort. Endlich fleigt bie Conne empor; fie er

scheint auf den Gipfeln der Berge. Mild und belebend fällt ihr goldenes Licht in das verschlossene Thal, und schimmernd mit tausend Tropsen, die an den zarten Halmen schwanzen, liegen die Waldwiesen vor uns. Die Sonne trinkt den Thau auf, und wie leichter Nauch schwebt es nun über dem Grase, wie der Rauch eines Morgenopsers, mit dem die stillsepernde Natur den Schöpfer ehrt.

Immerfort am Ufer des Waldstroms, der uns den Weg in die hohen Gebirge weiset, aus denen er kommt, wendet sich die bequeme Etrasse durch mannigfaltig gekrümmte Thäler, die bald hell im Sonnenscheine strahlen, bald mehr als zur Hälfte von himmelnahen Felsen beschattet sind. Un Einem Orte steigt der Weg am Abhange eines Verges durch Tannenschatten empor; tief unten durch die Bäume, die den Abhang begleiten, sieht man den Waltbach dashin strömen, die der Weg sich wieder senkt und gemächlich am Ufer fortläuft.

Turnig ift nun ber nachfte Ort, ein freundlicher Flecken, in einem rings begrünten engen Thale. Indeffen den Pferden Seu gegeben wird, umringen Frauen mit allerlen niedlicher Drecholerwaare den Wagen; fie biethen Strickröb:- chen, Nabelbuchächen, Tobakstofen, Bonbonies ren, alles zierlich aus wohlriechendem Bachsholderholze geformt, auch Rofenkranze und Heisligenbilder, die uns zuerst erinnern, auf welschem Wege wir uns befinden, zum Kaufe an.

Gern nimmt man diese artigen Kleinigkeisten, die meistens sehr wohlfeil find, und benkt daben an seine Freunde; benn es ist Sitte, jertem Hausgenoffen und jedem wertheren Freunde etwas von Maria Zell, oder wenigstens von der Reise dahin, mitzubringen. Uber dieß ist noch im Unfange bes Fleckens ein Drahtzug angelegt, ben man besehen, und, während die Pferde sich erhohlen, die Zeit recht angenehm zubringen kann.

Dren Viertelstunden hinter Türnig ungefähr werden die Felsen kahler, schroffer. Es öffnet sich ein schmales Thal, durch welches der Bach strömt; und auf seinen benden Usern liegen eine Menge netter Häuser und Häuschen, wie ein zerstreuetes Dorf. Das ist die Glassabrik. Um überraschendsten schien mir jederzeit der dem schönen Wohnhause gegen über liegende Garten. Auf einer Anhöhe, halb in die Felsen gehauen, laufen schmale Gänge mit Blumenbecten und Pfirsichbaumen hin, und in dem ter Mittagssonne geöffneten Treibhause prangen hier, mitten im Gebirge, am Fuße ber Allpen, manche Blumen der milderen Zonen. Es lohnt der Muhe, hier abzusteigen, und die Fabrik zu besehen, das Schmelzen in der vulskanischen Gluth des Osens, in die man nicht hinein zu sehen im Stande ist, die Behandlung des flussig glubenden Glases, wie eines dehnsbaren Teiges, das Biegen in Formen, und endslich, wenn das Glas ferrig ist, alle die Vorrichtungen, um es zu schmücken, indem es gesschliffen, geschnitten, oder brillantirt wird.

Eine Stunde hinter der Glasfabrik schließt sich auf einmahl bas Thal. Kein Ausweg ersicheint — aber senkrecht steht der himmelnahe Unnaberg vor uns; und obwohl er bis zum Gipfel mit Feldern, Buschen und Wiesen begrünt ist, faßt den Wanderer doch eine Urt von Grauen, wenn er bedenkt, daß nur über ihn der Weg fortführen kann.

Richt leicht wird der Contrast des friedsamen Dorfchens auf dieser schwindelnden Gobe und der Gedanke, ju ihm empor klimmen zu miffen, seine Birkung auf das Gemuth des Reisenden verfehlen. Mit einer seltsam gesvannten Stimmung betritt man den Jus des Bere

Bier balt unter einem Strobdache bie Boripann, beren man bedarf, um diefen und Die folgenden Berge zu befahren. Meiften Theils werden die eigenen Pferde ausgesvannt, und gemächlich vom Kuticher über ite Berge ge= führt oder geritten, und man fahrt mit ben fremden, die des Bergsteigens beffer gewohnt find. Um die Coonheiten diefes Theiles ber Reise zu genießen, muß man aber ben Wagen verlaffen, und ju Rufe ten Berg empor flim= men. Huch hier, wie so manches Maht im menichlichen Leben, verichwindet die gefürchtete Beschwerlichkeit ben genauer Kenntnif, und man fieht, daß man fich von einer Idee bat fdreden laffen, ber die Wirklichkeit nicht entforicht.

In weiten Krummungen, langsam und gemächlich, schwingt sich der Weg um den Berg herum. Zuerst begleiten und an benden Seiten Häuserreihen, die nach und nach einzelnwerden, und endlich ganz aufhören.

Urwige Kornfelder wallen, von einem frischen Bergwinde burchschauert, am Abhange hinab. Links umfangen uns die willkommenen Schatten eines reichen Waldes; — man steigt fröhlich aufwarts, bleibt athmend stehen und

nebt mit Luft auf ben guruck gelegten Weg und die Gegend umber, auf die Wohnsige der Menichen, die da unten jo flein und unscheinbar liegen, auf die mallenden Gaaten und auf bie gegen über ftebenden Berge, wo lebendige Be= den Die Wiesen und Felder einfriedigen, und fo den gangen grunen Rucken wie in Garrenbeete theilen. Ungefahr in ter Mitte bes Weges im fuhlesten Schatten rauscht ein heller Berg= quell aus einem Stein am Bege bervor; bie ichonften, feltsamften Blumen, die ber Glachen= bewohner nicht fennt, umduften feine flare Fluth. hier ruht man eine Weile im Genuge Diefer boben, ich onen Datur, noch ichoner durch bie Ginsamfeit und bebre Stille, bie uns um= geben.

Die Sonne steht hoch am Mittage, wenn man am Fuße des Unnabergs ankommt. Es ist Sommer, gewöhnlich Julius oder August — tie bequemste Zeit zu Gebirgsreisen — und man muß den größten Theil tes Weges in der offenen Sonne machen, da der Wald die Straße nicht überall begleitet. Dennoch fühlt man keine Ermüdung. Leicht und belebend wirft die reine Gebirgsluft. Hier, erhoben über den Qualm und Danuf der niederen Armosphare,

in befferen Regionen, scheint auch die Last des Körpers weniger zu drücken, der frene Geist seine Fesseln weniger zu fühlen. Man steigt rasch empor; und wenn auch der Sonnenstrahl die Wangen brennt und Schweiß die Stirne becket, so reicht das Fächeln des starkenden Windes hin, diese vorüber gehende Gluth zu kühlen.

Eben verkündet die Glocke der fleinen Capelle auf dem Berggipfel die Mittageftunde, wenn man das Dörfchen erreicht, und so, wie man nun den langen Weg zurück gelegt und den himmelnahen Verg erstiegen hat, der, wie man glaubt, der höchste rund umher senn muß, siehe! so erhebt sich hinter ihm die kahle, seitwarts gebogene Spise des noch viel höheren Ötschers, und man sieht sich mitten in der Alpenwelt.

Hier auf dem Unnaberge wird Mittag gemacht. Frische Erdbeeren, faum blubendes Korn mitten im Julius, haferfelder, die ben Weitem nicht alle Jahre reif werden, zeigen uns, daß wir uns in einem von der Flache sehr verschiedenen Klima befinden; aber felbst diese Verschiedenheit hat einen geheimen Reiz. Eine seltsame Stille und Rube verbreitet sich durch das betrachtende Gemuth. Man fühlt sich über die Sorgen und Mühen der Erde erhoben; die ewigen Felfen, bie ernfte Natur, alle biefe grofen Gegenstände sprechen und mächtig an —
ber Menich und sein Treiben und Schaffen verschwinden davor in fleinliche Unbedeutenheit,
und man denkt es sich möglich, hier mit Bergnügen leben zu können, so rauh und einsam
es auch ist.

Nach Lische geht ber Weg über ben Joachims = Josephs = und Sebastiansberg *). Der
mittlere ift der höchste; auf seinem Gipfel sindet man seine Pferde wieder, und sendet die
Vorspann zurück. So hoch er indessen auch ist,
so mahlerisch ein fruchtbares Thal sich benm
Herabsteigen vor den Blicken verbreitet, gleicht er doch an seltsamen Reiz und überraschender
Wirkung ben Weitem nicht dem Annaberge. Es ist eine gewöhnliche, sehr bequeme Vergstrasse, die meistens im Schatten eines Tannenwaldes bis an den Gipfel führt, und manche
hübsche Ansichten darbiethet. Auf seinem Gipfel,
wie auf dem der benden übrigen Verge, stehen
kleine Capellen; und nun breitet sich ein lan-

^{*)} Geit bieß geschrieben worden, ift hier ber Laffinge Fall befannt worben, und biefe Merkwürdigfeit auf bem Wege nach Mariajell einjuschalten.

ges, fruchtbares Thal vor uns aus. hier ift an einem kieinen Flufichen bie Grenze zwischen Dfterreich und Stepermark.

Allmählich sinkt die Sonne gegen das Gebirge. Seltsam gruppiren sich rings herum die ungehaueren Felsenmassen; das Thal, durch welches die Straße läuft, und aus dem man zu himmelnahen Gipfeln empor blickt, ist selbst nur ein breiter Vergrücken gegen die tiesen Thaler, die sich hier rechter Hand hinab sensen. Hinter einer Menge kleinerer Felsenzacken ragt der Riesenzipfel des Otischers hervor. Ein rubiges, gelbenes Licht bekleidet die ganze Gegend, eine seperliche Stille der Erwartung schwellt unsere Vrust. Auf einmahl schimmern uns vom Ubhange eines Verges ein blinkender Thurm und eine große, majestätische Kirche im Abendgolde entgegen; vas ist Maria Zell.

Die Strafe läuft eben hin, obwohl noch am Orte selbst fich tiefe Thaler hinab senken, aus benen wieder einzelne Hügel empor ragen. hinter ber Kirche steigen bie Verge rings um empor, und schließen ben Gnatenort und bas ganze freundliche Thal in ihren Schook. Urtige Häuser reihen sich zu beyden Seiten der Strafe hin; ber Marktslecken ist gut gebaut,

und fieht fehr freundlich von der Sobe berab in's Thal.

Über ihm, und von allen Seiten sichtbar, steht die Kirche da, der haupt und Zielpunct der ganzen Reise und der Gegend weit umber. Was auch immer des Wanderers Unsüchten und Glaube senn mögen, so dünft mich, könne sich dech kein fühlendes Gemuth ohne besondere Empfindungen einem Orte nahern, der seit vielen Jahrhunderten der Gegenstand heitiger Versehrung, kindlichen Vertrauens und glaubiger Hoffnung war, wo Viele Trost gesucht, und Viele ihn gefunden haben.

Mit ernsten Vetrachtungen betritt man ben weiten Vorhof, ber die Kirche umichließt. Die Vauart berselben scheint mir nicht verzüglich; sie macht wenigstens von außen keinen weber großen noch angenehmen Eindruck, ist nicht recht modern und doch nicht Gothisch, nicht in Italianischem, nicht in irgend einem anderen schönen Style. Das Thor ist ganz alt, mit dunnen Gothischen Sausen in einem Halbzirkel vertieft, wie gewöhnlich die Eingänge sehr alter Kirchen; und eben so alte Bareliefs über demselben stellen die Wirkungen des Gnadenbildes in wunderbaren Heisungen des Gnadenbildes in wunderbaren Sei-

lungen u. f. w. bar. Zu benben Seiten fichen bie zwen ziemlich neuen Statuen ber benben Kürsten, Heinrich von Mahren und Ludwig von Ungarn, ber ersten Finder und Stifter dieser Kirche. Inschriften am Fußgestelle belehren über ihre Schiekfale.

Es ist Abend, wenn man nach Maria Zell kommt; die Dämmerung fängt an, aus den Thälern empor zu steigen. Auf dem Platze vor der Kirche felbst ist es noch ziemlich hell, in der Kirche aber herrscht bereits tieses Dunzkel; und mitten in diesem Dunkel, das uns umfängt, bricht ein helles, blendendes Licht aus der kleinen Capelle in der Mitte der Kirche, wo das Marienbild, von schimmerndem Gold und unzähligen Lichtern umgeben, wie auf einem Sitze der Herrlichkeit thront.

Um andern Morgen, der gewöhnlich der Andacht gewidmet ist, besieht man die Schatz-kammer und die wenigen Merkwürdigkeiten des Ortes. Rund um die Kirche ist eine Urt Messe. In unzähligen Buden werden hier alle Bedürfnisse eines Wallfahrtsortes, Nosenkränze, Heiligenbilder, Rauchwerk, Gebethbücher, aber auch Türniger Drechslerarbeiten und kleines Spielzeug verkauft. Sonderbar

iff es, baf von jeber Art Waaren mehrere Buden ba fint, in benen genau basselbe verskauft wirt, so baß von einer Wahl gar nicht bie Rede ist.

Spaziergange find febr fcone um ben Markt berum; einer der schönsten ift der an bem Er= lauhsee, ungefahr dren Biertelftunden von Bell, ber burch einen nicht febr bichten Walt, mo Erdbeeren und fremdartige Blumen Wohlgeruch verhauchen, in ein einsames Thal führt, beffen Tiefe ber Eviegel eines flaren Gees ausfüllt. Mitten burch bie bunkelgrunen Wel-Ien giebt fich ber filberstrablende Etrom ber Er-Taph, und man nimmt beutlich feine Etremung durch die rubigere Kluth bes Gees mabr. Un feinem Ende ift eine Fifcherhutte, wo man gu= te frische Mild befommt, und, auf duftende Wiesen gelagert, ben ftillen Baffersviegel, bie umgrengenden Berge mit ihren Waldern und ben Abendhimmel, der in feiner Tiefe gittert, feben fann.

Die gewöhnliche Weise ber Reisenden ist aber, Nachmittags in's Gußhaus zu fahren. Der Weg führt über den hohen Berg, auf dem Zell liegt, hinab durch das enge Waldthal, aus dem der runde, buschige Higel her-

vor ragt, ber auf seiner Tutse bie Timendsoder Sigmunds-Capelle tragt. Es lohnt der
Muhe, auch diese Fahrt zu machen; denn sowohl der Weg durch das Thal als auch das
Gußwerk, wo Kanonen, Kugeln, greße Kefsel u. s. w., und jest auch allerlen kleine
Basteliefs und Geräthschaften von Eisen gegessen werden, sind sehenswerth. Überhaupt
aber biethen die Umgebungen dieser wiltschonen Orter Stoff genug dar, um hier zwen
und mehr Tage, wenn man sich länger aufhalten kann, angenehme Beschäftigung und
Genuß zu finden.

Die Rückreise kann man der Abwechselung wegen auf einem anderen Wege machen. Es führt nahmlich eine zwente Straße von Zell über den Höllen seigriegel und Hohen-berg nach Littenfeld. Sie ist fürzer, und hat nur Einen Berg, der aber seinen furchtbaren Nahmen wohl verdient; denn der Weg geht immer am steilen Abhange hin. Nechts steigen meist kahle Felsen envor, links senket sich eine jahe Liefe, in welcher die Salza sich mit wildem Gerausche turch Strauche und Felsentrummer einen Weg bahnt. Hier muffen am Fuße die Pferde ausgespannt und Ochsen vor-

gelegt werden, weil ber Weg ichlecht, und wegen der vielen Felsenplatten, die der Regen auf dem jaben Abhange leicht entblößt, für Pferde nicht nicher genug ift. Sat man aber einmahl den Gipfel erreicht, tann fentet fich der Weg febr gemach durch lauter Walter und liebliche Echarten bis tief in's Thal, wo bas Fleine Dorfchen Et. Agibii liegt. Etwas feltfam find bie Relfenmaffen, die man ben'm Berabsteigen über ten Höllenseigriegel von allen Geiten auf ben Bipfeln ber Berge erblickt, und die fo tauschend Ruinen von zerfallenen Ochlosfern gleichen, daß man Mube bat, fich zu überreden, man febe bier fein gerftortes Menschenwerk, fondern ein fonderbares Epiel ter Matur por fich.

Nach einem Wege von einer Etunde kommt man in ein liebliches Thal, das ein klarer Bach durchströmt. Rechts tritt aus der Vergreihe ein hoher, rings umher mit Wald bewachsener Verg hervor, auf dessen Spisse man ein zerfallenes Schloß erblickt. Das ist Hohenberg, der ehemahlige Sis eines gräslichen Hauses. Der Leiste dieses Stammes liegt im Krenzgange zu Lilienfeld begraben. Das Ichloß selbst so wie die ganze Gegend und die geoßen Waltungen weit umber, bis rückwarts nach Maria Zell, gehören dem Grafen von Hojos. Die Ruine selbst ist so zerfallen, daß man sich kaum noch eine Borstellung von ihrer ehemahligen Gestalt machen kann; aber die Aussicht in das Thal ist vortrefflich und belohnet die Mühe des Heraussteigens. Von hier erreicht man Lilienfeld in zwen Stunden.

Joseph Köderl,

f. t. Censor und Lucherrevisor, gestorben ben 11. Janner 1810.

In ben Berausgeber bes oferr. Beobachters.

Es ist mir ein sehr angenehmes Geschäft, 3h= rer Aufforderung Genüge zu leisten, und, in= dem ich Ihnen das Wenige, was ich von dem verewigten unvergestlichen Freunde weiß, mit= theile, zugleich dem Wunsche meines Herzens, das ihn gern ehret, zu entsprechen.

Von Köderls häustichen Verhaltniffen, von dem, was man eigentlich Lebensgeschichte nennt, kann ich nur wenig sagen. Mich dunkt, es war nicht sowohl Zurückhaltung von seiner Seite, als Mangel an hervorstechenden merkwürdigen Ereignissen, was diese Unbekanntschaft verurasachte. Hier, im Mittelstande geboren, auf gewöhnliche Urt erzogen, vollendete er seine Stue

dien und fand eine Unstellung in seiner Bator-flatt, wie viele tausend Menschen seiner Zeit und Urt, ohne alle sonderbace Zufälle. Das, was ihn auszeichnete, was ihn der Welt und seinen Freunden unvergestlich machte, war sein Inneres, die Bildung seines Charakters, die er sich selbst, nicht seltsamen Einwirkungen des Schieksals, bankte, und die ihn eben barum schäsbarer machte *).

Sein Vater, ter in einem Dienste ben bem kaiserlichen Hofstaate stant oder noch stebt, hatte das Ungluck, diesen trefflichen Sohn zu überleben; ein Bruder von ihm ist Pfarrer in der Prein, einer wildschönen Gebirgsgegend, seits wärts von Schottwien. Ob er mehr Geschwister hatte, weiß ich nicht zuverlassig. Seiner Mentrer war er mit inniger Liebe-ergeben, und bedauerte sie herzlich, als sie vor einigen Jahren starb. Er suhste tief ben Verlust einer treuen weiblichen Seele, die mit der Innigseit ihres Geschlechtes an ihm hing, und mit der Zorglichseit desselben seinen kleinen Bedurfnissen zu-

^{*)} Etmas, bas folde geichichtliche Daten enthalt, ift in ben vaterlanbifden Blattern erfchienen.

vor kam. Er fühlte ihn vielleicht um besto tiefer, da er längere Zeit vorher das Madchen seiner Liebe durch den Tod verloren hatte. Ich habe diese Person wohl gekannt, lange ehe ich ihn kennen lernte; — es war ein hübsches, gutgesitteres, sleißiges und sehr geschicktes Mädchen aus dem Burgerstande, die ihn vermuthlich nach seinen Begriffen von häuslicher Zufriedenheit und seinen maßigen Forderungen an das weibliche Geschlecht in dieser Rücksicht glücklich gemacht haben würde. Ob er nach ihrem Tode wieder geliebt hat, weiß ich nicht, doch zweisle ich sehr daran; in spateren Jahren stand sein Geschll sichtbar und völlig unter der Ferrschaft seines Verstandes.

Teine Bildungszeit fiel gerade in die ber Berstandescultur so gunstige Epoche Josephs des Zwenten, wo die Erkenntniffrafte sich in regem Streben entfalteren, und ein schönes Leben für die Geister begann. Eigener Trieb, öffentliche Uneiserung und reizendes Bensviel führten ihn von einer Stufe der Ausbildung zur anderen bis dahin, wo er zulest mit einer Bollendung und Bollständigkeit, wie Wenige, stand. Das erinnere ich mich öfters von ihm gehört zu haben, daß er in seinen fruheren Jahren eine Urt ge-

lehrter Verbindung mit andern Junglingen gestiftet hatte, beren Zweck war, sich durch gesmeinschaftliche Ausbildung zu vervollkommnen. Es wurden in dieser Gesellschaft Auffäge über gegebene Gegenstände verfaßt, gelesen und beurtheilt.

Co bildete fich fein Beift, und, was nicht oft ber Fall ift, fein Charafter formte fich barmonifch ju feiner Erkenntnif. Es gibt nur auferst wenig Menschen, beren Verstand und Gemuth ein foldes vollstandiges Ganges ausmachen, wie ben ihm. Er war einig mit fich und ber Welt. Gider und feft ging er ben mit Bedacht gewählten Weg, ohne Rudblick, ohne Unterbrechung, als die bas Schickfal ibm zuweilen in benfelben legte. Geine Unfichten waren eigen, aber flar, und gang mit feiner Einnes- und Sandlungsart verschmolzen. Daber feine Klugheit im Entwerfen feiner Plane, feine Beharrlichkeit im Berfolgen berfelben, momit er mehr ausrichtete, als Undere mit erhobter Barme tes Gefühls. Daber - tag er mit Personen von ber ungleichsten, verichiedenften Denfart freundlich und in ftaten gefellschaftlichen Berührungen leben fonnte, ohne Widerwillen, ohne Entzwenung. Ihn irrten die Unfichten ber

Anderen nicht, er brang niemanden die seinigen auf. Und ben all dieser theils scheinbaren, theils wirklichen Ruhe und Kälte des Gemüthes waren in seinem Gerzen ein hoher Sinn für Freundschaft und inniges Unschließen an erprobte gute Menschen, sie mochten auch noch so verschieden von ihm denken. Er schäfte das Gute, das sie besassen, und sie um dieses Guten willen. Er konnte warmen Theil nehmen an dem Schicksale seiner Freunde, für sie handeln und für sie et was auf opfern, was Hunderte mit weicherem Herzen nicht können. So haben ihn Alle gefunden, die seines nähern Umganges genoffen.

Was er mit dieser klugen Besonnenheit, mit dem festen Willen für's Gute im Gebiethe der Literatur für das Laterland gewirft hat, wird man erst später erkennen, wenn hier und dort sein thätiges Streben, seine muthige Verwendung, sein scharfer Blick mangeln wird; überhaupt hat er, so unscheinbar sein Wirkungsfreis war, ihm durch stilles Walten und Streben eine solche Ausdehnung zu geben gewußt, daß die Lücke, die sein Tod machte, weithin empfunden werden muß.

Die Claffiter alter und neuer Zeit ichafte er über alles; benn er fannte und verftand fie.

Db er Griechisch fonnte, weiß ich nicht. Sacie tus, Saffo und Offian lagen beständig auf feie nem Schreibevulte; die neuefte Literatur fannte er von Umts wegen gang und genau. Offian war fein Begleiter auf jenen einfamen Fugreis fen, die er in die romantischen Gebirgsgegenben von Ofterreich machte, und auf welchen er oft ben feinem Bruder, dem Pfarrer einsprach. Meiftens machte er fie im Berbfte, in ten furgen Ferien, die feine Pflicht ibm gonnte; und dieß ift ben nabe die einzige Berftreuung und Erhohlung, die er fich erlaubte. Conft verbrachte er feine fregen Abendstunden unter guten Freunben, ben zwanglosem Geplauder oder dem Echachbrete, das er überaus liebte. Diesem Eviel ovferte er manche ber erften Rachtstunden, und ging dann, felbit im Winter, juweilen mit einem Umweg in feine Wohnung in der Leopoldstadt, um fich am Unblicke bes nachtlichen Simmels und der ichlummernden Ratur ju weiden.

Im Umgange war er monter, sehr gesordschig und oft bis zur Kindlichkeit heiter. Ein gesellschaftlicher Scherz, eine kleine Neckeren, ein Nichts konnte ihn herzlich unterhalten, und eben so leicht ging er von tiesen Kleinigkeiten zu ernsthaften Erörterungen ober politischen De-

Batten über, die er sehr liebte, und woben er seine Meinung lebhaft und bestimmt vortrug, und ohne Hike, ohne Persönlichkeit vertheibigte. So vielseitig, so treu, so vorzüglich gebildet, war er die Seele des kleinen Kreisses, in dem er sich befand, und Allen unvergestich und unerseistich, die er unter seine Freunde rechnete.

Ungelo Goliman.

1807.

Diese Biographie entstand durch ten Wunsch bes Herrn Senateur Gregoire in Paris, Berfassers des berühmten Werkes »La Literaturo des Negres«, der sich, um sie zu erhalten, an eine seiner hiesigen Freundinnen wandte, durch welche ich die Materialien und Daten zur Bearbeitung derselben erhielt. Sie wurde in's Französische übersetzt und jenem Buche einverleibt. Da Angelo aber hier allgemein bekannt und geschätzt war, und viele seiner Freunde noch leben, dürfte sie auch für Wien nicht ohne Insteresse spen.

Unter ten Megern, welche fich durch höhere Geistesbildung, Kenntniffe, aber noch weit mehr durch moralische Ausbildung und Vortrefflickfeit tes Charakters auszeichneten, verdient Ungelo

Soliman, der im Jahre 1796 hier in Wien farb, gewiß einen der ersten Plage.

Die Schickfale seiner Kindheit und ersten Jugend, welche ihn, den Ufrikanischen Königssohn, aus dem Schoose seiner Familie, aus dem Neiche seiner Bäter rissen, und bis nach Wien in das Haus des Fürsten von Lichtenstein sührten, sind zu merkwürdig, und haben zu riel Einsluß auf seine moralische und intellectuelle Vildung gehabt, um mit Stillschweigen übergangen zu werden. Hier ist das, was seine Freunde noch jest nicht ohne innige Theilnahme nach seinen eigenen Erzählungen mitzutheizlen wissen.

Er war der Sohn eines Ufrikanischen Fürsten. Das Land, worin dieser herrschte, hieß Pangusitlang, das Geschlecht, aus dem er stammte, Magni famori. Außer dem kleinen Mmasti Make (dieß war Ungelo's vaterländischer Nahme) hatten seine Ültern noch einjüngeres Kind, ein Madden. Er erinnerte sich noch der Ehrsturcht, womit sein Vater behandelt wurde, der großen Ungahl von Dienern, die ihm zu Gesbothe stand. Er selbst war, wie alle Fürstenkinder jenes Landes, auf benden Schenkeln mit einer Urt von Schrift bezeichnet, und lange

nahrte er noch die suße Hoffnung, daß man ihn aufsuchen und an diesen Zeichen erkennen wurzde. Uberhaubt kehrten ihm selbst in spateren Jahren die Erinnerungen an seine Jugend, an seinen ersten Unterricht im Pfeilschießen, werein er bald seine Gesährten übertraf, an manche einsache Sitte *) und den schönen Hinnel seines Vaterlandes mit schmerzlicher Zehnsucht zuzuck, und er konnte nie ohne tiese Bewegung die vaterländischen Lieder singen, die sein tressliches Gedächtnis aus jener fruhen Zeit ihm treu bewahrt hatte.

Von den ewigen Tehten der kleinen Volkerschaften im Binnenlande von Ufrika, deren Zweck bald Nache, bald Naubsucht, bald die schandlichste Urt von Geiz ift, indem der Sieger die erbeuteten Gefangenen auf den nachsten Sela-

^{*)} Ausungelo's Erinnerungen scheint hervor zu gehen, baß sein Stamm schon einige Gultur hatte. Sein Bater besaß viele Elephanten und selbst einige Pserbe, die dort eine Seltenheit sind. Sie hatten keine Minze; aber der Tauschhandel wurde regelmaßig durch öffentliches Ausussen und Feils biethen ben ihnen getrieben. Ihre Retigion war Oestirndienst. Sie beebachteten die Beschweidung; auch wohnten zwen weiße Familien unter ihnen.

venmarkt bringt und bort an die Beifen verhandelt, ergablen alle Reifebeschreibungen. Gi= ne folde brad gegen Mmadi Mate's Stamm aus, und fo unvermuthet, wie es icheint, daß fein Bater feine Uhnung von der Gefahr hat= te. Der fiebenjahrige Knabe ftand ben feiner Mutter Fatuma, Die bas jungfte Rind an ber Bruft hielt, als ploglich ein fürchterliches Getofe, Waffengeklirr und Gebeul der Bermunbeten bie Familie aufschreckten. Mmabi Mafe's Großvater fturte voll Entfegen in bie Sutte und rief: "Feinde! Feinde!" Fatuma fprang erichrocken auf; fein Bater eilte fich zu maffe nen, und ber erichrockene Rleine lief pfeilichnell davon. » Wohin gehft bu, Mmad Mafe ?« rief ibm die Mutter nach. » Bobin Gott will, Mutter!« antwortete der Knabe; und noch in fpateren Jahren dachte er anden bedeutungs= vollen Ginn biefer Worte. 2018 er in's Frene fam und guruck blickte, fab er feine Mutter nebft mehreren von feines Baters Leuten unter ben Streichen ber Reinde finten. Mußer fich vor Ent= feten lebnte er fich nebft noch einem andern Anaben an einen Baum, und verdecte feine Mugen mir den Sanden. Das Gefecht bauerte fort; endlich wurde er ergriffen und in die Sobe ge-

boben. Es waren Leute von ber feindlichen Parten, die nun mahrscheinlich fcon bas Geld be= bauptet batten. Doch wollten feine Mitbruber den Cobn ihres Königs nicht fo gutwillig in ihren Sanden laffen. Es begann ein Etreit um feinen Befit; man bielt ihn mahrend besfelben meift frenichwebend in der Luft. Endlich eilagen Die Zeinen auch bier, und ter fiebenjahrige Enabe ging, mit welchen Empfindungen, ift leicht zu benfen, nun gang in bie Sande ber Cieger über. Gein Gerr vertauschte ihn indesfen bald an einen andern Reger um ein ichones Pfert, und tiefer führte ihn an einen Ort, wo fie fich einschifften. Sier fand er viele von feinen Candsleuten, alle gefangen, wie er, alle, wie er, gur Anechtschaft bestimmt. Gie erkannten ibn mit Comergen; aber es mar ib= nen unmöglich, etwas für ihn zu thun, ba ihnen nicht einmahl der fleine Troft vergonnt war, mit ibm fprechen zu burfen.

Alls sie auf biesen kleineren Schiffen bas Meeresufer erreicht hatten, sah Mmadi Make mit Erstaunen die großen schwimmenden Häuser. Eines derselben, wahrscheinlich ein Spanisches, nahm ihn nehft seinem neuen Gebiether auf. Nachdem sie einen Sturm uberstanden hatten,

landeten sie an einer Küste, wo der neue Gebiether ihn zu seiner Mutter zu führen versprach. Mmadi Make war außer sich vor Freuden; aber wie bald schwand die süße Täuschung, als er in das Haus fam, und statt seiner Mutter nur die Frau seines Gebiethers fand, die ihn aber äußerst liebreich aufnahm, ihn liebkosete und mit der größten Zärtlichkeit behandelte, wenn ihr Mann nicht gegenwärtig war. Der Mann gab Mmadi Make den Nahmen Undreas und befahl ihm, die Kamehle zur Weide zu führen und zu hüthen.

Es ist nicht zu bestimmen, von welcher Nation dieser Mann war, noch wie lange der Knabe ben ihm blieb, jest, da Ungelo längst todt ist, und diese Nachrichten größten Theils aus dem Munde seiner Freunde niedergeschrieben sind. Nach einer langen Zeit verkündigte ihm endlich sein Herr, daß er ihn an einen Ort bringen wolle, wo es ihm besser gefallen würde, als hier ben ihm. Mmadi Mate freute sich sehr darüber, aber die Frau seines Herrn trennte sich mit Schmerzen von ihm. Sie schifften sich ein, und kamen nach Messina. Hier wurde er in das Haus einer ansehnlichen reichen Dame gebracht, vie, wie es schien, schon auf seine Unsunft vorz

bereitet war. Sie empfing ihn fehr gutig, und gab ihm sogleich einen Lehrer, der ihn in der Landessprache unterweisen sollte. Mmadi Make Ternte leicht und schnell; sein gutmuthiges Betragen erwarb ihm die Zuneigung aller seiner Hausgenossen, die sehr zahlreich waren, und unter welchen er vor allen eine Mohrinn, die man Angelina nannte, wegen ihrer Sanstmuth und ihres freundlichen Vetragens auszeichnete.

Er wurde gefahrlich frank. Die Marquife, feine Gebietherinn, empfand und trug alle Gorge einer Mutter für ibn. Die geschickreften Urgte wurden gerufen; fein Bett war von einer Menge Personen umgeben, die auf seinen Wink warteten. Die Marquise selbst wachte manche Nacht ben ibm. Gie batte langit ben Bunfch geaußert, daß er fich taufen laffen mochte; aber Mmadi Make wollte nicht, und so blieb es ver= fcoben, bis er felbst einft in feiner Krankbeit, als er fich bereits in der Befferung befand, da= von zu reden anfing, und getauft zu werben begehrte. Die Marquise, innig erfreut über diefen Entschluß, ließ fogleich alle Unstalten auf's prachtigste treffen. In einem Gaale murbe ein reichgestickter Simmel über einer Urt von Pracht= bette errichtet; die gange Kamilie, alle Freunde des Hauses waren gegenwärtig. Mmadi Make ward auf dieß Bette gelegt und gefragt, wie er getauft werden wolle. Aus Dankbarkeit und Liebe zu jener Mohrischen Frau begehrte er Angelo getauft zu werden. Man willfahrte ihm, und gab ihm noch über dieß den Zunahmen Solim an, den er künftig immer führte. Diesen Zag seiner Aufnahme in's Christenthum, den 11. September, seperte er dann mit frommem Gestühle jährlich als seinen Geburtstag.

Seine Güte, seine Gefältigkeit und sein eichtiger Verstand machten ihn jedermann werth. Die Marquise behandelte ihn wie ein eigenes Kind; und Fürst Lobkowis, der als kaiserlicher General damahls in Sieilien stand, und oft in's Haus der Marquise kam, fühlte ebenfalls eine innige Neigung gegen den liebenswürdigen Knaben. Er bath die Marquise wiederhohlt, ihm den artigen Pagen zu überlassen. Ihre Liebe zu Ungelo stritt lange mit ihrer Klugheit, die ihr tieth, sich den kaiserlichen General durch dieses Geschenk zu verbinden. Der Fürst ließ nicht nach, in sie zu dringen; und sie wich endlich den Rückssichten, die sie für den Fursten haben mußte. Sie trennte sich unter vielen Thränen von dem

bleinen Meger, und biefer folgte feinem neuen herrn mit Schmerz.

Der Stand des Fürften erlaubte ibm nicht, lange an einem Orte zu verweilen. Er liebte ben jungen Ungelo; aber theils diese Lebensweife, theils vielleicht ber Geift der damabligen Zeit machte, bag er fich nicht viel um feine eigentli= de Erziehung und Husbildung bekummerte. Ungelo murde mild und jahzornig; er verlebte feine Tage in Kindersvielen und Mußiggang. Da nahm ein alter Saushofmeifter bes Fürften, ber Tros diefer Wildheit doch tes Knaben gutes Berg und feine trefflichen Unlagen erfannte, fich feiner an, hielt ibm einen Lebrmeister, ben dem Ungelo in fiebzehn Tagen Deutsch schreiben lern= te, und die inniafte Unbanglichkeit bes Anaben und feine fchnellen Fortichritte in jeder Urt Des Unterrichtes, ben er empfing, belohnten ben auten Alten für feine treue Corge, und burgten fur die Richtigkeit seines Urtheils über ben jungen Reger.

Co wuchs Ungelo im Sause des Jurften beran, und war sein stater Begleiter auf Reisen und selbst in ber Schlacht. Frenwillig zog er mit ihm zu Felde, theilte jede Gefahr mit seinem geliebten Herrn, kampfte heldenmuthig an

feiner Cette, und trug feinen Bebietber, als Diefer vermundet wurde, auf feinen Echultern aus bem Echlachtgerummel. Ungelo zeichnete fich ben biefen Gelegenheiten nicht bloß als treuer Diener und Freund, fondern auch als turrerer Rrieger und erfahrner Officier aus, Diwehl er nie eine militarische Charge begleitere. Er madre mit eigener Sand mehrere Gefangene, er biente bem Fürsten als Galopin, und erwarb fich ben diefem Umte riele Renntniffe und Ginfichten, jo dag ihn Reld= marfchall Lasen außerordentlich fchatte, ibm eine Compagnie antrug, die fich Ungelo aber verbath, und ibm einft in Gegenwart einer Menge Offiziere bas rubmlichfte Zeugniß ber Tapferfeit, und gum Beweife feiner Achtung einen iconen Türkischen Cabel gab.

Sein Gebierher ftarb endlich, und bestimmte ihn im Testamente dem Fürsten Wenzel Lichtenstein, der ihn langst in seinem Hause zu bestien gewünscht hatte. Der Fürst befragte Unzelo, ob er mit dieser Bestimmung zufrieden sen und zu ihm zieben wolle? Ungelo gab sein Wort, und machte Unstalt zu der neuen Berschotzung seiner Lebensweise, als ihn der versstorbene Kaiser Franz hohlen ließ, und ihm uns

ter sehr schmeichelhaften Bedingungen benselben Antrag machte. Aber Angelo war sein Wort heistig, und er blieb ben dem Fursten von Lichtensftein. Ben diesem sowehl, als ben seinem verigen Herrn war er der Schutzeist der Unglucklichen und Bedrangten. Er brachte den Fursten die Bitten derjenigen vor, die etwas ben ihnen zu suchen hatten. Seine Taschen wurden nie von Memorialien und Bittschriften leer; und sowenig er im Itande war, etwas für sich selbst zu erbitten, so willig und glücklich war er in Erstüllung dieser Pflicht für Andere.

Auch biesen zweiten Geren begleitete er auf seinen Reisen nach Parma, Frankfurt u. s. In Frankfurt ben ber Krönung bes Kaisers Josep zum Kömischen Könige wagte er einst, auf Gesheiß seines Fursten, ben einer der öffentlich geshaltenen Pharaobanken sein Gluck, und gewann in einem Tage zwanzia tausend Gulden. Er both dem Gegner Revange an: aber dieser war so unglücklich, am zweiten Tage von neuem vier und zwanzig tausend Gulden an Ingelo zu verlieren. Nun wußte Ingelo auf eine feine Urt, indem er ihm nochmaßts Revange both, dem Bankier die vier und zwanzig tausend Gulden wieder gewinnen zu lassen, und erwarb sich dadurch die

Achtung Aller, die dem Spiele zusahen, und die Bewunderung des Bankiers, der den folgenden Tag zu ihm kam, ihn umarmte, und seine Großmuth gerührt erkannte. Unverführt von diesem außerordentlichen Glücke, spielte er nie wieder um hohes Geld, und überhaupt meist nur Schach, worin er es zu einer großen Fertigkeit gebracht und sich den Ruhm eines der ersten Spieler erwerben hatte.

In seinen spatern Jahren vermählte er fich mit einer verwitweten Frau von Chriftiani, gebornen Rellermann, tie aus ten Riederlanden gebürtig war. Der Fürft wußte nicht um tiefe Verbindung; Ungelo mochte gute Urfachen ha= ben, fie vor ibm gefeim zu halten, wie es ber Erfolg bewies. Raifer Joseph der Zwente, ber fehr vielen Untheil an Ungelo's Echickfalen nahm und ihn öffentlich auszeichnete, indem er mehr als Ein Dabl auf Spaziergangen fich an feinen Urm bing, verrieth eines Tages, ohne die Folgen zu ahnen, Angelo's Gebeimniß an den Fürsten. Diefer ließ ihn alsbald rufen, ftellte ibn zur Rede, und als Ungelo nicht laugnete, taß er verheirathet fen, fundigte er ibm die Berbannung aus feinem Saufe an, und ftrich ibn gleid falls aus feinem Testamente aus, mor-

(5)

in er ihm bereits ben gangen, ziemlich fostbaren Schmuck zugedacht hatte, ben Angelo, wenn er ben fenerlichen Aufzugen feinen Beren begleitete, zu tragen pflegte.

Ungelo, der so oft für Undere geberhen hatte, sagte nicht ein Wort für sich. Er verließ das Haus bes Fürsten, und bezog ein kleines Haus mit einem Garten in einer stillen Worfladt, das er langst gekauft, und jum Aufenthalte seiner Gemahlinn hatte einrichten lassen. Hier lebte er still und zufrieden im Genusse des häuslichen Glückes mit ihr. Die sorgfaltigste Erziephung seiner einzigen Tochter, der nun ebenfalls verstorbenen Freginn von Teuchtersleben, die Pflege seines Gartens, der Umgang mit einigen sehr gebildeten vorzüglichen Menschen machten seine Beschäftigung und Erhehlung aus.

Ben nahe zwen Jahre nach Furst Wenzels Tode begegnete sein Reffe und Erbe, Fürst Franz von Lichtenstein, ihm auf der Caffe. Er ließ sogleich halten, und rief Ungelo in seinen Wagen; er sagte ihm, daß er vollkommen von seiner Schuldtofigkeit überzeugt und gesonnen ware, die Unbilligkeit seines Oheims wieder aut zu machen. Hiermit setze er Angelo einen jahrlichen Gehalt aus, der zugleich nach seinem To-

de die Pension seiner Frau senn sollte, und bedung sich nur dafür aus, daß Angelo eine Art von Aufsicht über die Erziehung seines Sohnes des jüngst verstorbenen Fürsten Alois von Lichtenstein, führen sollte.

Ungelo fam punctlich biefem neuen Berufe nach, und besuchte täglich bas fürftliche Saus, um über ben, feiner Corge anbefohlenen, Pringen gu machen. Der Fürst fah endlich ein, bag ber weite Weg in üblem Wetter für Ungelo febr beschwerlich senn mußte; er trug ibm eine Wohnung in seinem Bause an, und so bezog Ungelo jum zwenten Dable, jett aber mit feiner Familie, ben fürstlichen Pallaft. Er lebte ftill und eingezogen wie vorher, und nur in bem Umgange einiger Freunde und ber Wiffenschaften, die er mit Luft und Gifer trieb. Gefchichte war fein Lieblingsstudium; fein treffliches Gedachtniß unterstütte ibn bierin, und er mußte von allen merkwurdigen Personen und Begeben= beiten Rahmen, Jahrgabl, Geburtsjahr u. f. w. anzugeben.

Seine Frau krankelte lange; nur die Sorge ihres Gemahls, ber die geschicktesten Arzte gu Gulfe rief, erhielt fie noch einige Jahre. Sie ftarb, und von diesem Tage an ihranite Ange-

Io feinen Haushalt strenge ein, sah keine Freunbe mehr zu Tische, trank nur Wasser, und suchte seiner Tochter, beren vollendete Erziehung ganz sein Werk war, hierburch jest ein Benspiel und vielleicht einst ein kleines Bermögen zu geben.

Er machte fväter hin noch einige Reisen theils in eigenen, theils in fremden Angelegenheiten. Aberrall, wo er hinkam, erinnerte man sich ber Befelligkeiten und Wohlthaten, welche er in seinen frühern Jahren diesem oder jenem erwiesen batte, überall begegnete man ihm mit ausgezeichneter Hochachtung und Liebe. Besonders zeichnete ihn ber verstorbene Erzherzog Ferdinand, Geuverneur von Mansand, aus, als er auf einer Reise in diese Stadt kam.

Er genoß bis in sein höchstes Alter einer ununterbrochenen Gesundheit, und man konnte ben nahe keine Epur der Abnahme oder des Alters in seinem Außerlichen entdecken. Dieß gab zu manchem Migverständniß und scherzhaften Etreite Anlaß, indem es öfters geschah, daß er von Personen, die ihn vor zwanzig oder dreysig Jahren gesehen hatten, für einen Sohn von sich selbst gehalten und also behandelt wurde. In seinem siedzigsten Jahre machte endlich ein Schlagsluß seinem Leben auf der Straße ein Ende. Er wurde nach Hause gebracht; aber es war keine Möglichkeit mehr, ihn zu erwecken. Er starb den 21. November 1796, betrauert von allen seinen Freunden, denen sein Undenken noch jest heilig ist, und die größten Theils nicht ohne Richrung und Thränen seiner gedenken können. Die Uchtung aller Redlichen folgte ibm in's Grab.

Ungelo war von mittlerer Große, ichlank und ichon gebaut; feine Buge waren ben Weitem nicht fo febr von unseren Begriffen über Schönheit entfernt, als die Buge ter Meger fonft zu fenn pflegen. Gine außerordentliche Gewandtheit in allen forperlichen Ubungen gab feiner Saltung und feinen Bewegungen Unmuth und Leichtigkeit. Gein Gedachtniß war vortrefflich; nebst vielen anderen grundlichen Kenntniffen fprach er dren Sprachen, Italianisch, Frangofifch und Deutsch, vollkommen gelaufig, und las und fprach jur Noth auch Latein, Bohmifch und Englisch. Gein Gemuthscharafter war von Ratur nach ber Weise feines Baterlandes aufbraufend und beftig; besto ichoner, besto verebrungswürdiger mar bie stets

gleiche Sciterfeit und Canftmuth fomes Betragens, eine Frucht mubfamer Kampfe und manches Cieges über fich felbft. Die entschlupf= ten ibm, felbst wenn er beftig gereigt murde, ein unanständiger Unsdruck ober ein Kluch. Er war gottesfürchtig, ohne aberglaubisch zu senn, er beobachtete gewiffenhaft alle Vorschriften der Religion, und hielt es nicht unter feiner Wurde, seinen Sausgenoffen bierin ein Benspiel gu Gein Wort war ibm unabanderlich beilig, und was er nach reifer Uberlegung beschlossen hatte, war durch feine Uberredung mehr ju erschüttern. Seine Tracht war immer bie vaterlandische, eine Urt von Turfischer weiter Kleidung, meiftens blendend weiß, wodurch Die glanzende Edwarze feiner Saut noch vortheilhafter erschien.

Erinnerung an einige merkwurdige Frauen.

1810.

Der Berfaffer des Auffages »Siftorischer Frauenspiegela, in dem Zaschenbuche Minerva für 1810, außert in den letten Zeilen die Meinung, als wenn in der neuern Zeit die Benfpiele von Frauen, welche fich mit einem über bie Mehrbeit ibred Geschlechtes erhabenen Ginn in bauslichen und bürgerlichen Berhaltniffen ausgezeich= net haben, fo felten geworben, und führt aus ber gangen frateren Beschichte nur die Weiber von Weinsberg an. Wenn er unter neuerer Beit unfer lettes Jahrhundert verfteht, fo glaube ich, wird ihm nicht viel fonnen eingerebet werden. Die Menschheit im Gangen hat in dieser Evoche an körperlicher und Willensfraft, fo wie an innerer Lebensfreudigfeit viel verloren. Der Berluft ist bedeutender, als man vor funf und zwanzig Jahren zugeben wollte, wo bas aufgeflärte

achtzehnte Jahrhundert im ftolgen Bemuntienn feiner Berftandes = Cultur nich gluctich pries, und mit Berachtung auf jene fo genannten Zeiten der Robbeit und Barbaren berab fab. Es ift mit biefem Bermogen gar mandes verschwunden, mas bie Welt vor ben jetigen gewaltsamen Rrampfen und Krifen batte bewahren konnen; und wenn bas gange Weichtecht an Muth und Kraft finft, fann die eine gartere Salfte fich nicht allein erhalten. Immer wirken bende ungertrennlich auf einander, fie fonnen nur mit einander fallen und fteigen. Co find nun freglich unter verweichlichten Mannern auch die fraftigen Frauen felten geworden, und jene Epartanerinn in bem oben erwähnten Auffaße batte febr richtig bemerkt, baß nur jene Weiber werth find, über ihre Manner zu herr= ichen, bie auch Manner gebaren. Wenn er aber unter der Benennung neuere Zeit das Mittelalter und das gange XVI, und XVII, Sabrhundert mit einbegreift, fo murde es, wie ich glaube, nicht ichwer fenn, febr viele bobe und würdige Gestalten aus dem Dunkel besfelben berpor treten ju laffen; und felbft in dem letten Sabehunderte haben Bedürfniß und Belegen = beit bier und bort manchen fraftigen Reim ichon und wohlthätig entwickelt. Es fommt nur darauf an, ihn mit Liebe und Lust aufzusuchen. Man könnte dem jesigen Geschlechte daran zeigen, daß Muth, Kraft und höherer Geistesausschwung sich theils (so wenig man das für möglich hält) sehr wohl mit inniger Unhänglichseit an geliebete Gegenstände und mit jeder weiblichen Tuegend vertragen, theils daß, wo diese Bereinigung durch das Schicksal oder die Eigenthümlichefeit der Person nicht Statt sinden konnte, auch Frauen mit Ersolg aus den Verhältnissen ihres Geschlechtes getreten sind, und sich in fremden Sphären rühmlich ausgezeichnet haben.

Bevor aber noch die Frauen der neueren Zeit uns erscheinen, soll eine Frau des Alterthums nicht vergessen werden, die vor vielen der Bestrachtung und des Ruhmes würdig ist, und des ren in dem Frauenspiegel nicht erwähnt wird, Epponina, die Gemahlinn des Julius Sabinus. Dieser, aus einem edlen Gallischen Geschlechte entsprossen, hatte es versucht, das Joch der Römer abzuwersen, und ein unabhängiges Reich in seinem Vaterlande zu gründen. Der Ausgang entschied gegen ihn. Nicht alle Gallischen Völfer dachten wie sein Stamm; viele trugen ohne Veschwerde die Fest

feln der bamabligen Boberricher ber Welt, und Cabinus Borbaben icheiterte an ber gabmen Treue ber Sequaner. Da er alles verloren fab, hatte das leben nur darum noch einigen Reig für ibn, weil er es mit einer über alles gelieb= ten Gattinn gugubringen gehofft hatte. Bon ibr zu icheiden mar ihm ichwerer, als von Reichthum, Berrichaft und Ruhm. Die Liebe gab ihm ben Entschluß ein, fur die Belt ju fterben, und nur für Epvoninen gu leben. Berfleibet begab er fich nat feinem Echloffe Lingones (Bangres in Champagne); bort berief er feine Eclaven, gab fich ihnen zu erkennen, eröffnete ihnen fein Borhaben, fein Boben durch Gift gu enden, und entließ fie alle, bis auf zwen Frengelaffene von erprobter Treue. Bierauf flieg er in die unterirdischen Gemächer der Burg binab, und ließ bie Gebäude in Klammen aufgeben, um der Welt glauben zu machen, daß fein Korper in denfelben verzehrt worden fen. Jedermann hielt die geschieft ausgesonnene Lift fur Babrheit; felbit Epponina murte burch die Rachricht bavon in die tieffte Bergweiflung gesturgt. Diesen Comery fonnte er ibr nicht erfvaren ; denn auch er mußte gur Bestatigung feiner Totesnachricht bentragen. - Endlich fandte er ihr ben vertrauten

Krengelaffenen Martialis mit bem erften Beiden feines Lebens und mit der Bitte, bas tieffte Stillschweigen zu beobachten, um burch feine Außerung von Freude den Glauben an seinen Tod zu gerftoren. Epponina bezwang fich und ihr Entzücken; fie fuhr fort, die troftlose Wirme zu fvielen, die fie furz vorber noch mirklich war. Go zeigte fie fich am Tage vor ihren Befannten, die Machte brachte fie, von dem treuen Martialis geleitet, in dem unterirdiichen Gewölbe ben ihrem Gemable gu. In diefer grauenvollen Ginsamkeit, von ewiger Macht umgeben, hielten bie Liebe, die Geligfeit, vereinigt zu fenn, bas ungluckliche Paar für jo viele Entbehrungen schadlos. Sier gebar Epponi= na zwen Cobne, erzog fie mit Gorgfalt, und zeigte fich nur fo viel offentlich, als nothwendig war, um feinen Berbacht zu erregen.

Ein zwenter Versuch, mit ihrem Gemahle nach Rom zu geben, wo seine Freunde, benen sie sich anvertraut hatten, für Sabinus Verguadigung sich zu verwenden versprochen, lief fruchtlos ab, und ihr Glück bestand barin, unentbeckt in ihren bustern Aufenthalt zurück kemmen zu können. So vergingen neun lange Jahre. Endlich enthüllte ein unglücklicher Zu-

fall das Geheimniß ber verborgenen Liebe; fie murben erariffen und nach Mom geführt. Der Bulauf tes Boifes, um fie gu feben, mar außerordentlich, bas Ochieffal ber benten Gatten, ihre Treue, ihre feltfame Berborgenheit erregte allgemeine Theilnahme. Cabinus, erfcrocten und gebeugt, flonte bloß Mitleid ein, indeß Epponinens entschloffene Haltung ibr die Achtung Roms erwarb. Gie führte ihre Kinder an der Sand, und warf fich mit ihnen dem Raifer gu Rugen, um Gnade für ihren Mann gu erfleben. Befpafian ichien geruhrt; - bennoch iprach er das Todesurtheil über ibn. Run ergoß fich Epponina in Verwünschungen gegen den Kaifer, und warf fich felbit ihre Edwähe vor, um Gnade gefieht zu haben. Diefer Trof reigte ibren machtigen Teind noch mehr, und er ließ fie mit ihrem Gemable hinrichten, ohne zu ahnen, baß er ihr vielleicht mit dieser verdoppelten Etrenge ben liebsten Dienft erwies.

Die bramatische Kunft hat einige berühmte Frauen bes Mittelalters zum Gegenstande ihrer Darstellungen gewählt. Die Welt kennt sie in bieser Gestalt, die frenlich manchen Zusak, manche Verschönerung theils erlaubt, theils fordert; aber auch ohne biesen fremden Schmuck wird bie

einfache Erzählung deffen, was fie waren und thaten, ihnen die Uchtung der Rachwelt sichern.

Werner, ber rubmlich befannte Berfaffer bei "Cohne bes Thales, " hatturch fein letetes Trauerspiel »Wanda, Koniginn ber Carmaten« bas Undenken biefer bochbergigen Frau in's Getachtniß ber Rachwelt gerufen. Gie berrichte über Pohlen, und war durch ihre Edon= beit weit umber berühmt. Diefe Reize, oder tas Reich, bas fie befaß, erregten bie Wünsche eines Deutschen Kurften Ritiger. Er warb um ibre Sand; fie ichlug ibn aus, und er fundigte ibr ten Krieg an. Entschloffen führte fie ibre Bolfer ihm entgegen. - Im Ungefichte benter Beere wiederhohlte er feinen Untrag, und fie antwortete ibm, daß fie als eine Koniginn nicht die Cclavinn eines Mannes werden fonne, ber gewiß nicht fie, fondern nur ihre Macht und Berrichaft liebe. Mitigers Bolfer (vermuthlich weil fie faben, um welcher Urfache willen fie ibr Blut batten vergießen fellen) emporten fich bier= auf, und er verlor fein leben in biefem Quiffan= be. Wanda febrte triumphirend gurud nach Rrafau, - opferte den Gottern, und um ibre Unterthanen vor einem zwenten, um ibretwillen angefangenen Kriege zu bewahren — fturzte sie sich in die Weichsel.

Bewiß fennt der größte Theil des Publicums bas Schictfal ber muthigen Bianca bella Porta aus dem Meisterwerke unsers edlen Landsmannes, Herrn Jofrath's von Collin. Der Berfaffer hat mit eben jo viel Klugheit als Bartgefühle manchen grellen Bug ter Geschichte rerwischt, ohne ter Wahrheit tes Charafters Diefer Frau etwas zu benehmen. Die eigentliche Begebenheit ift folgende: Eggelino, ber grofte Gibelline feiner Zeit, nach Friedrich II. Tote gang mit ber 3bee eines felbstiftandigen Konigreichs Italien erfüllt, welchem er als Konig vorftande, biefer von feinem Zeitalter fo genannte Cobn ber Solle, batte ben größten Theil ber Yombardischen Städte erobert und verheert. Er belagerte jest Baffano, bas fein Potesta, Battifta della Porta, beldenmuthig vertheidig= te. Ihm gur Ceite ftand feine eben jo ichone als bochbergige Gemablinn Bianca, aus der Familie de Roffi. Gewaffnet, wie ein Krieger, erschien fie auf ben Wallen, um uberall, wo es Roth that, Die Ihrigen guermuntern. Gie ftellte fich an bie Epise ber Weiber, und ließ ben einem Eturme, ben die Belagerer magten, Eteis

ne, fiebentes Waffer und Teuerbrande auf bie Reinde binab ichlaudern; die Weiber marfen fogar, von ibr ermuntert, mehrere berfelben von ten Beitein binab. Co retteten fie fur tiefes Mabl tie Etatt, bis endlich Verrath ten Tein= ten tie Pforte offnete. Battiffa fampfte mit bem Muthe ber Verzweiflung bis jum letten Augenblid an der Epite ber Seinigen, und fiel von vielen Wunden bedeckt. Dun fturgte fich Lianca mit dem Edwerte in ber Sand in's Echlachtgewühl, um den Sot ihres Mannes zu rachen ober ibm gu folgen. Gie wurde umringt, gefangen, und vor Eggelino gefuhrt. Ihre Coonheit entflammte eine milbe Leidenschaft in ber Bruft bes Eroberers. Bald burch Echmeichelenen, bald burch Drobungen fuchte er feine Absichten zu erreichen ; fie widerstand ibm entidlossen, ja sie fturzte sich endlich vom Kenfter berab, um feinen ferneren Budringlichkeiten durch ben Tod zu entgeben. Dieß muthige Vorhaben mißlang tennoch ; - fie blieb nicht todt, sondern murde nur fehr beschäbiget. Der Eprann befahl, die größte Corgfalt für fie zu tragen. Cobald fie bergeftellt mar, er= neuerte er feine Bewerbungen ; - und als er ben Weg ber Gute und lift gleich unzulanglich fant, führte ihn zulett Gewalt an fein verabichenungs:

murtiges Biel. In Bergweiflung über ihr Chickfal fann die Unglückliche nun auf nichts als ib= ren Tod, gutem man ihr mit erfinderifder Grausamfeit alle Wege zu verschließen suchte. Aber was ware bem festen Willen unmöglich? Gie ftellte fich nun nach und nach ruhiger, und verlangte als eine Begunftigung, ihres Gemahls Leiche, die mit anständiger Pracht bestattet worden war, zu feben. Man willfahrte ihr. Gie ließ ben fteinernen Grabbectel aufheben und unterftugen, um bequemer binab feben ju fonnen. Gie trat bin - beugte fich binab - erfah ten gunftigen Mugenblick, rin die Etute meg, und gerschmetterre mit bem Gewichte tes Steines ihr Saupt. Co entging fie ben Radftellungen bes Eggelino und dem Gefühle ihrer Gomach.

Gifela, die Witwe bes Herzogs Ernft von Schwaben, wurde burch Staatsruchschen gezwungen, bem Kaiser Conrad II. ihre Hand zu reichen. — »Er heirathete sie mit Gewalt«, sagt die Chronik; — und diese Che— die aus Zwang und Politik geschlossen wurde, wurde durch Gifela's gehaltvollen Charakter eine der glücklicheften. Wie froh ihres Besites sich Conrad fublen mußte, beweist der Berfola ber Geschiche. Die Kursten und Bischofe des Reichs weigerten sich,

biese She als gultig anzuerkennen, entweder weil sie wirklich in dem Grade der Verwandtschaft (Conrad war im funften Grade mit Gisela befreundet) ein Argerniß fanden, das sie nicht durch das Venspiel des Neichsoberhauptes bestärkt und gerechtfertigt sehen wollten, oder weil sie, was viel wahrscheinlicher ist, dem kräftigen, gefürchteten Manne die Krone wieder entreißen wollten. Indessen mußten sie in diesem Falle doch sehr von seiner Liebe zu seiner Frau überzeugt senn, weil sie ihm die Alternative vorlegen konnten, entweder seiner Frau oder dem Kaiserthume zu entsagen.

Conrad, dem das eine so schrecklich vorkam als das andere, suchte Zeit zu gewinnen; und endlich siegte die männliche Tugend, das anständige fluge Betragen dieser Frau, so daß nicht allein keine Rede mehr von einer Ehescheidung war, sondern die meisten Fürsten verlangten, sie sollte mit ihrem Gemahle zugleich gekrönt werden, und der Erzbischof von Cölln, der anfangs einer von Conrads Widersachern gewesen war, sich's als eine Ehre ausbath, die Ceremonie verrichten zu dursen. Von nun an folgte sie als unzertrennliche Gefährtinn ihrem Gemahl überall hin, und leistete ihm durch ihr würde-

Prof. Auffäge I. Sb.

rolles Benehmen, ihre Klugheit und Kenntniffe wichtigen Benftand in feinen Staategeichaften.

Auf einem nicht fo erhabenen Etandvuncte, mit Tugenden anderer Urt gegiert, war Ratha= rina von Parthenan, aus dem beruhmten Banie ter Coubife, Die, wie ihr Geschichtschreiber fagt, Belbenmuth mit Weiblichkeit, Edriftftelleren mit Mutterpflichten zu vereinbaren wußte. 3br erfter Gemahl war ein Baron Dupont, teffen Berluft fie, als er in der Bartholomaus-Mordnacht mit jo vielen feiner Glaubensgenoffen als ein Ovfer fanatischer Graufamkeit fiel, in iconen Elegien beweinte. hierauf gab fie einem Pringen von Roban bie Sant. Gie beichaftigte fich mit Literatur, ichrieb in ihrer Jugend mehrere Luft : und Trauerspiele, die mit Benfall aufgenommen wurden, und übersetze in spatern Jahren ben Jiefrates. Dennoch fant fie ben al-Ien diesen Ubungen ibres Gentes vollkommen Beit, alle ihre Mutterpflichten zu erfullen, und bren Kinder, die fie in ihrer zwenten Che batte, vortrefflich zu erziehen. Ihr Cobn, ber Bergog von Roban, zeichnete fich in den Burgerfriegen unter Ludwig XIII. aus, und erwarb fich allgemeinen Rubm und Liebe; ihre altere Tochter Katharina batte den Muth, den Bewerbungen

des liebenswurdigen Seinrich IV. ju widerfteben, weit fie fich ju gering gut feiner Gemablinn, und zu edel zu feiner Bublerinn jublie. Ihre jungite Tochter Unna ergab fich, wie ihre Mutter, ben Wiffenschaften, beirathete nie, und folgte ibr, als fie nach bem Tobe ibres Wemable fich nach Rochelle begab, in biefe Stadt. Bier lebten fie bende der Frommigkeit und Lite: ratur. Hier hielt die Mutter in einem Alter von 91 Jahren die berühmte Belagerung diefes neueren Numantia aus, und fdrieb, obwohl fie durch dren Monathe von Pferdefleifd und tägli= den 4 Ungen Brot leben mußte, ihrem Gobne dem Bergoge, ter ein Oberhaupt ter protestan= tischen Parten mar, er solle fich burch teine Ructficht auf ihre Lage in feinen Rriegs = Operatio= nen ftoren laffen. 211s fich die Teftung endlich ergeben und cavituliren mußte, weigerte fie fich standhaft, in die Capitulation mit eingeschloffen gu merden, und ließ fich lieber als Wefangene nach dem Schloffe Mivot fuhren.

Hoher Sinn fur Frenheit und Volksrechte, Geldenmuth und eheliche Zärtlichkeit, einer Römerinn aus den besieren Zeiren der Republik wurdig, zeichneten Marie de Dachese, die Gemahlinn tes Juan de Padilla,

aus, ber voll Jugendfeuer, aufstrebenden Holedengeistes und Liebe zu seinem Bolke in dem Auferuhre der Spanischen Städte gegen Carl V., als Haupt der Bolksparten, nach einem hartnätigen muthigen Kampse verwundet in die Hände seiner Feinde siel, und sein Leben als Rebell auf dem Blutgerüste versor. Vor seinem Tode schrieb er zwen Briefe, an seine Frau und an Toledo, seine Baterstadt, jenen voll hoher würdiger Zärtlichkeit, einen schönen Beweis sowohl für seine Liebe als für Mariens hohen Werth, diesen voll stolzer Freudigkeit über seinen Tod, den er als Marterer für die gute Sache zu erleiden glaubte.

Nach seinem Verluste rustete sich Marie, das angefangene Werk ibres Gemahls fortzusegen, und so ihm ihre Treue und Liebe besser als durch unthätige Klagen zu beweisen. Sie ging in seine Gestinnungen ein, ließ Toledo befestigen, und bereitete sich, es mit Kraft und Klugheit zu vertheidigen. Sben so muthig als besonnen wußte sie das Bolk für sich und den hinterlassenen Waisen des geliebten Unsuhrers, ihren unmündigen Sohn, zu gewinnen, der Cathedrale eine beträchtliche Summe zur Fortsehung des Krieges abzudringen, und durch ein geheimes Einver-

ftandniß mit Frankreich Carls Beere in Mavarra ju beschäftigen. Mis aber bort ber Rrieg geenbet war, febrte die Urmee vor Toledo gurud, und belagerte es mit Machdruck. Gine Zeit lang er. trug bas Bolf, von Marien aufgemuntert und angeführt, willig die Drangfalen einer Belagerung. Endlich wußte die Beiftlichkeit, ber Noth überdrußig und Marien um jener abgenöthige ten Gelbhulfe megen feind, die Burger gegen fie, als gegen eine Zauberinn, aufzuwiegeln; man gwang fie, bie Stadt gu verlaffen, und übergab biefe bem Reinde. Roch hielt fich Marie burch vier gange Monathe in der Citadelle; und nur dann, als jeder fernere Widerftand unmoglid war, entfloh fie in Mannerkleidern nach Portugall, wo ihre Bermandten lebten.

Mit welchem Nahmen könnte ein Ofterreischisches Blatt den Reihen der berühmten Frauen, die unerschütterlichen Muth, Entschlossenheit und männliche Tugenden mit allen milberen Eigensschaften des Weibes vereinigten, würdiger schliesen, als mit dem Nahmen der unvergestichen Raiserinn Maria There fia! Sie, der lette Sprosse eines der ältesten, ehrwürdigsten Fürstenhäuser, trat ohne Heer, ohne gesammelte Schätze, vertrauend auf die Rechtlichkeit der übrigen

Drachte, Die burch beilige Bertrage ihr unbeftreit: bares Erbrecht gefichert hatten, bie weiten Etaaten ihres Baters nach feinem Tobe an. - Da erbob fich von allen Zeiten ber Krieg, ba boff. ten Raubsucht und niedriger Eigennuß, ter be-Schwornen Bertrage nicht achtent, Die reiche Beute, die nur garte weibliche Sande vertheitigten, mit leichter Mube zu theilen. Ein Teint nach bem andern ftand auf, und trug ben Rrieg bis in bas Berg ihres Reiches. Aber Therefia fand in fich, in ihrem Geifte, ihrer Entschloffenbeit die Mittel, ihnen Allen zu widerfieben. Dur von dem fernen England unterftußt, das nicht Fraftig genug für fie wirfen fonnte, both fie ib= nen allein die Stirn, und erhielt fich nicht nur im Befige bennahe aller ihrer angeerbten Etaaten, fondern fie brachte fie mabrend ibrer fangen Regierung zu einem Alor und Wohlstande, ben fie weder vorher jemable batten, noch iva terbin, burch bie Sturme ber Zeit geftort, wieber erreichen' fonnten.

Und ihre Jugend hatte bie Liebe im eigentliche fien Sinne verschönert. Richt, wie sonft ben gurftentochtern, mar ihre Che bas Werk ber Staatsfunft, und ihr glückliches Gelingen ein Werk bes Zufalls. Rein! Was sonft nur bas Loos bes

Mittelstandes ift, wo die Befriedigung ber ebleren Triebe fur ben Mangel glanzender Glucksgaben entschadiget, ward ibr, ber Erbinn einer ber erften Thronen, gu Theil. beife treue Liebe verband fie mit bem ichonen und liebenswürdigen Bergoge Frang von Lothrin= gen, der mit feinem Bruder an ihres Baters Carl VI. Boje erzogen wurde. Beimliche Zusammen= funfte, ein gartlicher Briefwechfel verbieiteten lebhaftere Reize über bie Sabre ibrer Jugend, und die iconfte Frau, die reichfte Erbinn ihrer Beit, bewahrte die erfte reine Flamme, die ibre jugendliche Bruft entzünder batte, treu bis jum Tote des Ginziggeliebren, bes Baters ib= rer vielen Kinder, gegen welche fie ihre Mutterpflichten in ollem Umfange, ben ihre Ctaats= geschäfte erlaubten, erfüllte. Die fonnte ein anderer Mann fich rühmen, ihre Gunft befeffen zu haben, und ben ungeheuchelter mahrer Frommigfeit, ben jenen weiblichen Tugenden, Die jedes Privatverhaltniß geschmuckt haben wurden, beglückten ihre Berrichereigenschaften ein weites Reich burch bie vierzig ichonften Jahre besfelben.

Micht immer indest war es ben Frauen von ausgezeichneten Talenten oder seltener Geistese Fraft möglich, zugleich auch in der Sphäre ber Weiblichkeit zu bleiben, und so die Tugenden ihres Geschlechtes mit männlicher Ausbildung zu vereinigen. Zuweilen hinderte das Schicksal diese Vereinigung, zuweilen lag sie gar nicht im Charafter und Ideengange des Individuums. — Darum bleiben diese nicht minder merkwürdig, und verdienen in ihrer Art eben sowohl unsere Bewunderung oder Achtung, nur daß diese nie so ganz und so rein senn fann, wie ben jenen.

Johanna d'Urc, bas Madchen von Orleans, möge diese Reihe beginnen. Mus der Geschichte sowohl als aus des unsterblichen Schilfal
lers Trauerspiel ist ihr Nahme, ihr Schicksal
der Welt bekannt. Ob sie wirklich sich fur eine
Gottbegeisterte gehaften, ob sie von den Grafen
Dünois und Baudricourt zu ihrer Rolle unterrichtet worden, wer kann nach so manchem verschste worden, wer kann nach so manchem verschstenen Jahrhunderte darüber entscheiden? Uber
nimmermehr werden weder Shakespeare's
vatriotisch- partensiche Darstellung, als der die
Überwinderinn seiner Landsleute nur im gehäsigen Lichte sah, noch Voltaire's Herabwürdizung eines hohen kräftigen Charakters jemanden,

der nicht ganz vom Zeitzeiste durchkaltet ift, überreden, sie nicht fur ein starkmuthiges, enteschlossens, geistvolles Weib zu erkennen, von der edelsten Liebe fur ihr Vaterland beseelt, ein Benfpiel und eine Beschämung gar vieler Manener ihrer und — un ferer Zeit.

Ihr gegen über ftebe Ugnes Gorel, von ihrem Zeitalter vor Ullen bie Schone genannt - Carls VII. Geliebte, Johannens Zeitgenof= finn, Landsmänninn, vielleicht auch Freunbinn; benn fie hatten bende einerlen Smeck, Carln aus feinem unrühmlichen Schlummer zu weden, und ihr Baterland von dem Joche des Fremdlings zu befrenen. Bas Johanna auf bem gewaltigen Wege ber Waffen, bas versuchte 21g = nes aufdem der Liebe und der Uberredung. Gie mar es, die den in Beichlichkeit und Kurcht verfunkenen König zum tapferen Biderstande aufmabnte, die ihn vor einer ichimpflichen Flucht über die Loire durch die Drohung, ibn gu verlaffen, abhielt, die ihre Guter in der Provence verpfandete, um ihm Mittel jum Kriege ju verichaffen, und die - was die größte Burgichaft fur den Gehalt ihres Charafters gibt, - bie Freundinn feiner rechtmäßigen Gemablinn mar.

Bang in einer anderen Cobare, aber nicht minder beruhmt ift Belouife, mit ibr von einem Lande eigeugt. Gebildet wie wenige Manner ibres Zeitalters, voll gelehrter Kenntniffe, toch daben unendlich liebenswurdig und durch ibre Schönheit fowohl als ibre Biffenichaft berühmt, lenkten Umgang, versonliches Berdienft und die Etimme bes Rubms bie erften Empfin= bungen ihres jugentlichen Bergens auften icho= nen und gelehrten Ibalare, eer ihr Lehrer in ben beben Biffenichaften war, und, bald von ten Reizen feiner ichonen Echulerinn bezaubert, Lieder ju ihrem Preise dichtere und gur Laute fang, die, in gang Frankreich nachgefungen, Se= louisens Rahmen und Reig, mit Abalards Rubm verbunden, durch ihr bordendes Baterland trugen. Selouife ichwebte in bobere Regionen bes Ruhms und der Liebe - fie bende das erfte, i bonfte Paar in Frankreich, Er von allen gelehrten Mannern feiner Zeit theils bewundert, theils beneidet, - Gie durch ibn und fich felbit ein Gegenstand der Aufmerksamfeit ibrer Zeitgenoffen. Unmöglich konnte fie fich entschließen, diefen Mann, deffen Bild bie Liebe mit himmliichem Glang in ihrer Zeele verklarte, ju ben einengenden Bedurfniffen, ju der geiftlabmen-

ben Alltäglichkeit bes Sausstandes berab ju gieben. Gie mar es, die feinen Untrag, fie gu beis rathen, standbaft ausschlug, und vorzeg, ibn, ohne fich, auf der glangenden Babn tes öffentlichen Mubme fortichreiten ju laffen. Gie liebte nur ibn, feinen Beift, feine Ehre, und als ein fdreckliches Edicksal biefe fdimmernte hoffnung in ihrer vollsten Bluthe gerftorte, als Abalard tavon niedergeschmettert, vernichtet, in einem verzweiflungsvollen Entichluffe fur fich und fie eine feindselige Beruhigung fand - als er fie gwang, die Welt zu verlaffen, in der Er nicht mebr glangen fonnte, - ta folgte fie ftanthaft, obgleich nicht ohne inneren Kampf, feinem Duniche, ber bem liebendem Weibe Befehl mar, entfagte, in einem Ulter, wo Coonbeit und Ruhm ihr ein genufreiches Leben ficherten, al-Ien Freuden desfelben, und begab fich in flofterliche Mauern. Huch bier noch lebte bas Undenfen des Jugendaeliebten in feiner erften Klarbeit und Moine immer fort in ihrer Geele. In dem grämlichen, gankfüchtigen, eigensinnigen Man ne liebte fie noch ben iconen, glangenden, bewunderten Jüngling ber vergangenen Jabre. Ihre Briefe an ibn, die theils gelehrte Erorte rungen, theils meife und zweckmäßige Ginrich.

tungen für das Kloster, dem sie als Abtissinn vorstand, betreffen, sind voll von Zügen ihrer unaustöschlichen Liebe zu ihm. Oft milderte ihr weicher Einn die Schärfe und Bitterkeit seiner Unsichten, oft verbesserte ihr richtiges Gestühl seine leidenschaftliche Hise. So dauerte ihr Verhältniß bis an seinen Tod, den sie um 21 Jahre überlebte. Sie starb in einem beträchtlichen Alter, geachtet und geliebt von ihren Untergebenen und der Welt, die, ungeachtet ihrer sonderbaren Denkart über weibliche und häuseliche Verhältnisse, der inneren Würde ihres Charakters seit sieben Jahrhunderten volle Gezrechtigkeit widersahren läßt.

Benspielloses Unglück erwecket in festen Gemüthern oft benspiellosen Muth, und steigert die innere Kraft des Gemüthes zu einer bewundernswürdigen Höhe. To zeigte sich Johanna von Neapel, die Enkelinn Robert des Weisen von Unjou. Nach ihres Vaters Tode, der sie als eine unmündige Waise verließ, verlobte sie ihr Großvater mit Undreas, Prinzen von Ungarn, der ebenfalls aus dem Hause Unjou abstammte. Die Gemüthsart dieses Prinzen ließ ihn bald diesen Schritt bereuen; aber es war zu spät, und ihm nichts übrig, als ben sei-

nem Tobe Johannen gur alleinigen Erbinn feiner Staaten einzusetzen, ohne ihrem Gemahl irgend einige Macht einzuräumen.

Johanna war jung, icon, belefen, gebiltet ; - ihr Loos an ber Geite eines roben Dan= ned, ber feinen ihrer Vorzuge zu ichaten mußte, mußte baber febr traurig fenn. Inden ge= rieth Undreas auf den Ginfall, fich jum Konige von Reapel fronen zu laffen, und bewirkte es auch durch feine Unterhandler am Romifden Sofe. Das emporte die Reapolitanischen Großen, und fie fannen darauf, fich den verhaften Fremdling vom Salfe zu ichaffen. Der Mordanichlag murde ausgeführt, Johanna fab fich von einem unerträglichen Manne befrent; aber fein Tod, ftatt ihr Lebensglud zu fichern, mar eine neue Quelle anhaltender Unglucksfälle. Die Welt, die ihr Berhaltniß gekannt batte, bielt fie für mitschuldig an feinem Tode, fo ftrenge Unterfuchungen fie auch über feine Morter batte ergeben laffen, und Ludwig, Konig von Ungarn, bes Ermordeten Bruder, fam mit einem Rriegs= heere, das Blut feines Bruders ju rachen. 30= banna entflob nach der Provence, indem fie ib= ren Gobn Charobert in den Sanden ibrer Groben guruck ließ, benen fie rieth, fich bem Ronige lieber nicht zu widerseten, um bas Land nicht geößeren Ubeln bloßzu ftellen. Ludwig gog in Meavel ein, Alles wich gitternd vor ibm; er bestrafte alle jene auf's grausamfte, tie an bem Tode bes Undreas Untheil gehabt hatten, und richtere bas Reich nach feinem Willen ein. Un: terdeffen batte Johanna vom Paufte die Lodfpredung von allem Vertacht an tem Mord ib= res Gemable erhalten; fie febrte gurudt. Alles eilte zu ihren Fahnen; Ludwig mußte ihre Un= fpruche anerkennen. Er verließ Meapel, aber nabm ibren Cobn Charobert, feinen Reffen, mit fich, der in dem ungewohnten Klima bald barauf ftarb. Gie vermählte fich noch zwen Mabl, mit Ludwig von Tarent und Jacob von Ma jorca. Bente ftarben bald nach einander. Dun beherrichte fie allem das gange Reich, und brach: te es durch ibre weisen Magliegeln auf einen folden Grad von Blutbe, Rube und Reichthum, baß ibre Regierung als ein goltenes Zeitalter in ben Sahrbuchern Reavels gepriesen wird. Befonders erfreuten fich Runfte und Wiffenichaften der Unterstußung Siefer gelehrten und verftandigen Funftinn. Um bas Reich nicht ber Befabr eines Zucceffions : Rrieges auszusegen, nahm fie ben Pringen Carl Duraggo an Gobnes

Etatt an. 2018 fie aber furge Beit barauf fich jum vierten Mabl mit Otto von Braunschweig vermabire, furchtere er, feine Sofinung auf ben Elvon vernichtet ju feben, und benufte ben Zwiefpalt einer dopretten Papftwahl, um 30= bannen von dem einen derselben, den fie nicht als Oberhaupt der Kirche eifennen wollte, in den Bann thun, ihrer Lander berauben, und biefe fich jufpreden zu laffen. Das Bolk, erichrocien uber tiefen Fluch, verließ Johannen; und fie fab fich bennahe ohne Gutfe. Ihr Gemaht fam= melte bie wenigen Getreuen, die ihr noch anbingen, und fie fandte nach Frankreich um Unteritugung, indem fie zugleich ben Bruber bes Konigs Ludwig von Unjou an Duragto's Stelle fur if een Machfolger erklarte. Unterdeffen ver= einigte fich bas Bolt um Duragge's Jahnen, und die Koniginn ward in ihrem Echloffe bela= gert. Mit Cobnfucht erwartete man bie Franjoniche Florte: - bas Schloß fonnte fich nicht mehr balten. Endlich, da auch ibres Gemable letter Beriuch, es zu enticken, miflang, ließ fie bie Thore offnen. In bem Augenblicke erichien die Rlotte. Duragio, von biefer unerwarteren Sulfe erichreckt, suchte Robannens gereckten Born burch icheinbare Unterwurfigkeit ju entwaffnen :

aber sie, klüger als er, forderte bloß ein Gespräch mit den Unführern der Flotte und frenes Geleit für sie. Sie kamen; Johanna erklätte ihnen noch ein Mahl ihren festen Willen, doß Ludwig von Unjou ihr Nachfolger werden, und daß sie sich nie dem Durazzo unterwerfen sollen. Sie selbst blieb in seiner Gewalt zurück, der, nun erbittert durch diesen letzten Schritt, sie wie eine gemeine Gefangene behandeln, und endlich auf Verlangen ihres alten Keindes, des Königs von Ungarn, ermorden ließ.

Ein Gegenstück zu Johannens Loos biethet das Schickfal der durch ihre Schönheit und ihr Unglück gleich berühmten Maria Stuart dar. Jedermann kennt ihre Geschichte. Un dem glänzenden üppigen Hofe von Frankreich erzogen, schön, lebhaft, voll Talente, ausgebutvet wie wenige ihres Geschlechtes, (sie redete mehrere Sprachen, spielte die Laute, sang und dichtete so gar —) fühlte sie sich bestimmt, das Leben, das sie so lieblich, so fröhlich ansprach, auch recht fröhlich zu genießen. Ihr Herz hatte Rechte, und behauptete sie. Darüber wurde nun frensich oft die Stimme der Klugheit, ja der Bernunft überhört; aber es ist auch eben sogewiß, das Misgunst, fremde Herzschsucht, Überzwiß, das Misgunst, fremde Herzschsucht, Überz

muth des lange ungebandigten Schottischen Udels, und vor allem Religions-Safi und Cecten-Beift, diefer jungen, in den falten Tiefen der Do= litik noch nicht erfahrnen Fürstinn Sinderniffe und Wefahren in den Weglegten, die zu beseiti= gen eine Klugheit, Befonnenheit und Ceiftes= fraft nothig maren, wie fie nur wenig Gurften, ja uberhaupt nur wenig Menschen in ihrer Lage gehabt haben murten. Bon dem Berdachte eines Untheils an dem Morde ihres Gemabls, Beinrich Darnlen, haben die Untersuchungen der neue= ren Beschichtforscher fie losgesprochen; indeffen haben jene Eigenschaften, bie fie oft unendlich liebenswurdig machten, fie doch auch zu Sandlungen bingeriffen, die ihr weber als Koniginn noch als Weib geziemten, und die burchaus weder vor dem Richterstuhle der Klugheit noch ber Tugend gerechtfertiget werden tonnen , 3. 23. ihre Che mit Bothwell, den die gange Welt fur den Morder Darnlen's und ihren Mitschultigen hielt. Unendlich mahr und richtig bat Chil= Ier in dem Trauerspiele, bas ihren Rahmen tragt, ihren Charafter, in ber Scene mit Kennedy im erften Uct, in bem Zone, ben Mortimer fich gegen fie erlaubt, in bem Monolog im Garten, endlich in ber Liebe ihrer Leute und in Melvil's

3

schwarmerischer Ergebenheit gegen seine unglückliche Gebietherinn bargestellt. So muß Maria gewesen senn, um so gehandelt zu haben. Nur ein warmes treues Gemuth wird so treu und warm von benen, die es zunachst umgeben, geliebt. Nur ein großes Herz, erhaben über die engen Maßregeln gewöhnlicher Klugheit, ist fähig, ben Gedanken zu fassen, sich in der höchsten Zedrängniß in die Urme der erklarten Feindin zu werfen; benn nur ein großes Herz, das sich selber fühlt, traut auch Underen die Größe zu, eine selche Lage nicht zu mißbrauchen, und das Unglück, das eble Zutrauen auch an einem verhaßten Gegenstand zu ehren.

Welche Folgen dieser Schritt hatte, ist befannt. Auf eine höchst widerrechtliche Weise bemachtigte Elisabeth sich der Personihver Gegenerinn, hielt sie als eine Gesangene, jog sie vor ein ganzlich unbefugtes Gericht, und behandelte sie überhaupt nicht als eine frene selbststäntige Königinn, sondern als ihre Untergebene, von deren Handlungen sie Nechenschaft zu sorten berechtiget sey. Die Versuche, welche Maria wöhrend einer neunzehnsährigen, mitunter sehr harten Gesangenschaft zu ihrer Vefregung machte, konnten nur das immer rege Mistrauen

und die ichlaue Politik ihrer Teindinn, welche fich jedes Mittel zu ihrem Zwecke erlaubt bielt, als staatsgefahrlich und bochverratherisch anseben, ober wenigstens der Welt in diefem Befichtspuncte zeigen. Ille jede hoffnung verloren und Maria von ber Bewißbeit ihres Unterganges überzeugt war, ergab fie fich mit Faffung in ihr Schickfal, und ging bem Tode mit eben ber Wurde entgegen, mit welcher fie ihr langes Ungluck ertragen batte. Wenn auch ter Gedanke, als eine Marterinn fur ihren Glauben gu fterben, einige Eraltation in Die Grimmung ihrer letten Hugenblicke bringen mochte, fo beweisen boch bie Rube und Seiterfeit, womit fie ftarb, fur die Oute ihres Bewußtserns, tas unmöglich mit einer ichweren Eduld belaftet gemefen febn fann.

Ganz in jedem Stucke das Gegentheil von biesem Charakter war der ihrer Nebenbuhlerinn Elisabeth. In der harten Schule des Unglücks erzogen, bewies sich an ihr, was nur zu oft der Fall ift, daß Unglück nur ein mildes Gemüth noch milder, ein festes, sprödes hingegen noch scharfer und harter macht. Was indessen ihr Gefühl an Beichheit verlor, gewann ihr Geist an Festigkeit, Klarheit und Umfang von Kenntnissen. Sie benufze die Einsamkeit des Towers zu

ihrer Musbildung, und flieg aus bem Rerfer auf den Thron. Wenn ben Maria nur zu oft bas Gefühl die Oberhand über den Verftand erhielt, fo wußte Elisabeth jede Regung ihres Bergens bem Musspruche ber Klugheit und Besonnenheit gu unterwerfen; man fann fagen, daß in Da= ria bas Weib über die Koniginn, ben Elisabeth bingegen die Koniginn über bas Weib berrichte. Dennoch war fie nichts weniger als fren von den Edwachen ihres Geschlechtes. Gitel auf ihre Geftalt, bis gum fleinlichen Reid auf ihre reigenbere Rebenbuhlerinn, eingebildet auf Borguge und Talente, die nur tas Weib des Mittelftanbes zieren, und ben einer Berricherinn nicht in Betracht fommen, batte fie bie Rebler der Beiblichkeit, ohne die Liebenswurdigkeit berfelben gu besitzen, die Marien so unwiderstehlich machte. Celbft in die gartlichen Gefühle ibres Bergens mischte fich Berrscherlaune und Stoly, und es scheint, fie glaubte in der Liebe eben so unumschränet befehlen zu konnen, als im Cabinette. --Dieß beweiset ihr Verhaltniß zu Leicester und Effer, wovon fie den ersten - wenigstens dem Scheine nach - ju Mariens Gemabl bestimmt batte. Co viele Gerechtigfeit man ibren Gurftentugenden widerfahren laffen muß, wodurch

fe ibr Reich nach langen inneren Berruttungen ju jenem Grade von Bluthe und Kraft empor bob, die der Grund feiner jegigen Macht ift, fo menig icheint fie als Frau liebenswurdig gewesen zu fenn. Das mag fie wohl felbit gefühlt baben; und rielleicht entstand gerade aus diefem Gelbstbewußtsenn ber brennenbe Safigegen eine Rebenbuhlerinn, die ihr fo nabe fant, baß niemand fich ber Bergleichung erwehren fonnte, und die alle jene Eigenschaften in bobem Grade bejaß, welche Elisabethen fehlten. Mur zu oft bemerft man felbit an ausgezeichneten Beiftern ein unfeliges Verlangen, fich gerade in jenen Sachern ju zeigen, wozu bie Ratur ihnen Gefchick und Unlage ftrenge verfagt hat. - Go wollte Elisabeth, die eine große Regentinn war, auch eine liebenswurdige Frau fenn; und biefes Streben verleitete fie ju fo manchen Rehltritten, und war vielleicht mehr Schuld an Mariens Tobe, als die politischen und religiosen Rucksichten, die den Deckmantel zu jener entsetlichen That leiben mußten.

Auch das Ende bieser Königinn ist charakteristisch. In einem sehr vorgerückten Ulter (sie war über 60 Jahre alt) war ihr Verhältniß zu dem 34jährigen Grafen von Essex so sonder

bar, baf man einerseits nicht zweifeln fann, es haben noch Regungen von gartlicher Urt in ihrer Bruft gelebt, und auf ter andern die Mifdyuna von Stoly, Laune und Sarte unbeareiflich ift, womit fie diesen geliebten Gunftling behandeln, und endlich - er war allerdings tes hochverrathes ichuldig - jum Tode verdammen konnte. Effer hatte von ihr in iconern Zeiten einen Ring empfangen, von dem fie ibm erlaubte, in der dringenoften Roth Gebrauch zu machen. Die, während aller feiner Berfolgungen und langen Leiben, batte er biefe Begunftigung genußt. Uls aber sein Todesurtheil unterschrieben mar, übergab er dieses Pfand ber foniglichen Freund= Schaft einer Dame, mit ber Bitte, es ber Roniginn einzuhandigen. Elisabeth batte biefen Schritt erwartet; Die Dame, teren Gemabl ein unversöhnlicher Teind bes ungludteben Effer war - behielt den Ring. Elifabeth beutete bas Richtzurudftellen bes Kleinots als unverzeihliche Balsftarrigkeit, und Effer wurde bingerichtet. 3men Jahre nach feinem Tote geftant jene Dame ber Koniginn auf ihrem Jodbette ihr Bergeben, Die Unterschlagung bes Ringes. Etifabeth wutbete, nur mit Dube bielt man fie ab, bie Etertente nicht zu mißbanteln; — aber von diesem Augenblicke an war ihr Innerstes zerftort. Ohne Speise und Trank, ohne
auf Trost oder Bitten der Ihrigen zu hören,
lag sie zehn Tage und Mächte angekleidet auf
der Erde, nur auf einen Fusteppich und etsiche Kissen gebettet, immer schweigend, den Finger
im Munde, die Augen auf den Boden geheftet; und so verschied sie endlich — eben so
seltsam und bedeutend, als es die meisten Züge
ihres Charakters gewesen waren.

Bu nabe an unserer Zeit steht Ratharina II. von Du flant, als daß ben jo vielen dun= feln Stellen ihres Charafters und ihrer Be= schichte fich bie Mitwelt ein frenmutbiges und gang unbefangenes Urtheil erlauben fonnte. Db Die Ermordung ihres Gemahls wirklich nur Rothwehr war und Abhaltung des gleichen Schickfals, bas ibr von ibm jugedacht gewesen, ob Die Beseitigung bes unglücklichen Ivans, beffen Morder auf dem Blutgerufte fterben mußte, nicht ihr Befehl, oder ob es eine Magregel ber Politik mar, um das Reich vielleicht vor bem Unglud eines Burgerfrieges gu bewahren, - wer wagt es jest ichon, daruber abzuipreden? Biele, die fie naber gefannt haben, ba= ben Bewunderung und Achtung für fie geaußert.

Gie mar Regentinn im mahren Ginne bes Wortes. Etets nur für bie Aufnahme ihres Ctaats beforgt, und diefe Aufnahme auf ben ficherften flugften Wegen bezweckend, bat fie bas Werk bes großen Deter mit eben fo viel Weisheit als Ctanthaftigfeit burchgeführt, fic hat für die Ausbildung und Cultur ihres Bolfes auf's zweckmäßigste gesorgt, fie bat Runfte und Wiffenichaften in ihrem Reiche unterftüßt und verbreitet, im Auslande geehrt und ausgezeichnet; ja es eriftiren fogar einige bramatifche Werfe, welche fie jur Berfafferinn gehabt baben follen. Go mittelmäßig ihr afthetiider Werth ift, fo erhalten fie ihre Merkwürdigfeit und ihr Intereffe von bem Umftande, bag eine Rürftinn, die ihre Pflichten als folche fo genau und so wirkfam befolgte, noch Mufe und Stimmung batte, um fich mit ber bramatischen Poefie gu be= ichaftigen. Bon ibren Berhaltniffen gu ihren Lieblingen follen diefe Blatter gang ichweigen. Die Welt kennt fie ohne bieß; - und so ift die Erwähnung wie das Urtheil darüber überfluffig. Katharina mar beffen ungeachtet eine ber größten Regentinnen ihrer und ber vergangeren Zeit; fe bat ibr Reich gu ber Große und Bedeutenbeit gebracht, auf der wir es jest noch ichen,

fie hat ihm die große, die entscheidende Stimme in ben Verhandlungen der Europäischen Mächte verschaft, deren es sich jest noch erfreut, und so ift sie, nehst unserer edeln großen Theresia, die zwepte höchst merkwürdige Frau, welche so gar das achtzehnte, sonst ziemlich verweichlichte Jahrhundert hervor brachte.

Ohne Zweifel wurde fich biefes Berzeichniß noch febr vergrößern laffen; und besonders muß= ten fich in 'ber Weichichte ber Frangofischen Revolution, wo, wie in allen großen Krifen ber Menschheit, gewaltige Schickfale auch gewaltige Menschen hervor riefen und bilbeten, viele Benfpiele weiblichen Seldenmuthes und bober Kraft und Treue auffinden laffen. Es ware gewiß eine belohnende Arbeit, fie bervor zu suchen, und so aus jenem Chaos von Blut, Schrecken und Graufamfeiten bie einzelnen ichonen Keime der Menschbeit, die nich in ihm entfalteren, der Bergeffenheit zu entziehen, damit, wenn einst die Radwelt fich ichaudernd von bem Gemählbe unferer Sage wendet, jene fanften guten Beifter ihr ericbeinen, und fie wieder mit uns verföhnen mögen.

Richt ausgezeichnete Talente ober Berricher= eigenschaften, aber eine Liebenswurdigkeit, welde die Quelle ihres Ungludes mar, indem fie die garteften Empfindungen ihrer Bergen in barten Kampf mit falter eiferner Politik brachte, hat mehrere Frauen der Borwelt ausgezeichnet, und fie unserem Undenken theuer gemacht. Es find folde, die, im niedrigen oder Mittelftanbe geboren, durch ibre Reize und Tugenden die Liebe von Gurffen erwarben, und großten Ebeils ein Opfer ihrer Migverhaltniffe murden. Unter ihnen ift Philippine Belferinn, die Gemablinn Erzberzogs Ferdinand von Ofterreich (Raifer Ferdinand I. zwentgebornen Cohns)viel= leicht die einzige, welche bas Gluck genoß, mit dem Manne ihrer Liebe drennig Jahre in einer ruhigen Che zu leben, und ihre Cobne zwar nicht mit bem erzberzoglichen Titel beebet, aber doch als Aursten in bedeutenden Umtern und Burben gu feben. Gie mar bie Tochter eines Augsburgifden Patriciers, von uraltem Gefcblechte, bennoch nicht alt und nicht machtig genug, um eines Ergherzogs von Ofterreich vom Lande und der Welt anerkannte ebenburtige Ge= mablinn gu fenn. Bielleicht lag ihr gunftigeres Echickfal in tem Umftante, bag ibr Gemahl

nicht jum Erben ber Ofterreichifden Staaten bestimmt, fondern nur Regent von Eprol mar, indeß fein alterer Bruder Maximilian Die Eronen feines Baters und bes Deutschen Reiches trug. Da verschwand bas Migverhaltniß im Schatten eines untergeordneten Ranges, und die Kinder, die fein angebornes Mecht auf Kronen besiten konnten, batten auch feine zu erben. Bielleicht aber bemahrte fie der milde Genius des Ofterreichischen Saufes vor einem blutigen Schickfale, bas fie, jener Umftande ungeachtet, in einem and e= ren getroffen baben murte, biefes Saufes, das in einer langen Reihe von Jahrbunderten, ben fo gewaltiger Rraft und Berrichaft, ben fo mannigfachen Schicksalen ber Manner und Frauen besselben mohl ungablige Benfpiele von inniger treuer Gatten = Altern -Bruderliebe - nicht viele von Zwiftigfeiten unter naben Berwandten - gar feinen von jenen emporenden oder blutigen Auftritten zeigt, die die Geschichten anderer Opnaftien beflecken, und dem Dichter haufigen tragischen Stoff geben, ten er in ber Geschlechtsfolge bes Ofterreichiich = Babsburgifchen Saufes vergebens fuchen murbe.

Co bearbeitet und bargeftelle, ift bas ungluckliche Geschick ber Ineg be Caftro, fo wie ter Ugnes Bernauerinn, der Belt nur gu befannt. Diefe lettere, eine Batererochter von Augsburg, gewann burch ihre Schonbeit oder Tugend die Liebe III brechts von Baiern-Munchen, Bergogs Ernft Cohn. Mehrere Monathe widerstand fie entichloffen feinen Bewerbungen, und murde endlich, nur als rechtmäßige Gemablinn, fein. Er führte fie auf feine Refte Bobburg, und bachte, bort ein filles gluckliches Leben mit ihr gugubringen; aber ein Bofehl feines Baters entboth ibn ju einem Zurnier, und bort ließ er ibn, als einen, der ber Ehre des ritterlichen Kampfes, um feiner Berbindung mit einer gemeinen Dirne wegen, unwürdig mare, vor bem gangen Baierischen Ubel schimpflich von den Ochranken weisen.

Diese Erniedrigung emporte Albrechts Herz, und da man ihm zu gleicher Zeit befahl, Ugnesen zu entsagen, rüftere er sich zum öffentlichen Kampfe gegen seinen Vater. Da riethen seines Vaters Vertraute diesem, den Weg der Lift und Gute zu versuchen. Es ward eine Gesandtschaft nach Vohburg geschickt, Herzogen Albrecht zum gütlichen Gesprache mit seinem Vater einzula-

den; und als des Sohnes Herz dieser Aufforderung nicht widerstand, und er mit den Rittern nach Munchen zu seinem Bater zog, bemachtigte man sich in seiner Abwesenheit der unglücklichen Ugnes, und flürzte sie in Straubing von der Brücke in die Donau.

Ungefahr ein abnliches Chickfal hatte Ine; de Cafiro. Don Pedro, Infant von Portugall, Alphons tes Rühnen Cobn, batte nach bem Lote feiner erften Gemablinn Corftantia, mit der er mehrere Kinder und auch einen funf= tigen Thronerben , Ferdinand , erzeugt batte, die ichone Ine; aus bem edlen, mit bem foniglichen Ctamme verwandten Saufe Caftro geliebt, und, ba er feines Baters Einwilligung ju biefer zwenten Seirath nicht zu erlangen boffte, fich heimlich, aber mit allen nothigen Formlichkei= ten, vermablt, ja felbft des Papftes Erlaubniß bagu angesucht, ter fie ihm auch in einer eige= nen Bulle ertheilte, vermuthlich weil Inex mit dem Infanten verwandt mar. Still und verbor= gen lebte Ineg in dem Claren=Rlofter gu Coim= bra, gludlich durch die Liebe ihres Gatten und burch vier Ginter, Die nach und nach bie Geligfeit ihrer Verbindung erhöbten. Dafing endlich ber Konig, ober vielmehr bes Konigs Gunftlin-

ge, welche furchteten, daß nach des Baters Tode die Kamilie der Iner in der Gnade des Ebronfolgers bober fteben und fie verdrangen moch= te, an, Bertacht zu ichopfen, und biefe Berbindung, die man zuerft nur für eine fluchtige Liebe hielt, fur gefahrlich anzuseben. Man fuchte den alten Konig ju überreden, bag, wenn ber Infant wirklich mit Ineg verheirathet fen, ihre Rinder einst denen von feiner erften Gemablinn Eintrag thun konnten. - Alphons ging in bie Unficht feiner Gunftlinge ein, und ftellte feinen Cohn gur Rete, indem er ihn fragte, ob er wirklich mit Ineg vermablt fen, und, wenn er es nicht ware, ibm geboth, ibr zu entfagen. Der Infant magte weder das Erfte zu gesteben, noch Fonnte er bas lette versvrechen; ba entichlof fich der Konig, die gefurchtete Echnur beimtich ermorden ju laffen. Don Pabro's Mutter und ber Erzbischof von Braga warnten den Pringen. -Unmöglich konnte biefer feinen Bater eines fo graufamen Entichtuffes fabig balten, und achtete ihrer Warnungen nicht. 215 der König ibn eines Zages auf ber Jagt beichaftigt mußte, eilre er mit feinen Bertrauten in's Claven : Klofter, mit dem Borfat, Ine; ju ermorben. Die Ungludliche warf fich mit ihren Rindern dem bar

ten Vater zu Füßen; thre Thranen, ihre Reize entwaffneten für einen Augenblick seinen Zorn— er konnte sich nicht entschließen, sie zu tödeten. Aber so wie er das Kloster verlassen hatte, und ihr Vild ihm nicht mehr vor Augenschwebete, ließ er die blutige That durch seine Getreuen, Alvaro, Coelho und Pacheco, vollziehen.

Mur die fluge Bermittelung ter Koniginn und des Erzbischofs verhinderten ten Ausbruch eines offenbaren Rriegeszwischen bem tiefgefrant= ten Cobn und bem graufamen Bater. - Die Morter ber Ineg flüchteten fich vor ber Rache bes Pringen nach Castilien. 211s biefer aber zwen Rabie barauf nach Alphonsens Tode ben Thron bestieg, erhielt er durch einen Gegendienst ihre Austieferung von dem Konige von Caftilien, und fie mußten dem Schatten feiner geliebten Gemab= linn gum Cubnopfer fallen. Sieraufließ er ibre Leiche unter einer fenerlichen Begleitung aus bem Claren - Kloster, wo sie bengesett war, abbobien, und, mit foniglichen Rleidern bedeckt, auf den Ehron fegen. In Wegenwart vieler Großen murben bie Ucten feiner gefehmäßigen Bermählung mit der Verftorbenen, die papftliche Bulle, und alle Zeugniffe, die fie als wirkliche Gemabling bes Infanten, und alfo als jegige Koniginn von Portugall erklarten, abgelesen. — Die Unwesonden mußten die Schleppe der Entseelten als threr Landesfürstinn kuffen; — dann wurde die Leiche wieder unter eben so viel Feyerlichkeiten, von vielen tausend Menschen, die Fackeln trugen, begleitet, nach Alcobaza getragen, und dort in einem prächtigen Grabmahle von weißem Marmor zur Nuhe gebracht, auf dem ihr Bild, mit einer königlichen Krone geziert, die Liebe ihres unglücklichen Gemahls, womit er sie noch im Tode ehren wollte, bezeugte.

Immer war es ber edelste Beruf der Frauen, die wilde Kraft des Mannes durch Sanftmuth zu bezwingen, und den rohen Jäger und Krieger in die schöne Bahn häuslicher Tugend und geselliger, milder, veredelter Sitte zu leiten. Daher daß die Geschichte so vieler Frauen erwähnt, welche ihre heidnischen Gatten zur ch ristlichen Religion beredet haben, zu dieser Resligion, der wir verzugsweise in Europa die Civilization der rohen Wölker verdanken, welche auf den Trummern des Römischen Staates von allen Seiten über die erschroefene Welt herein brachen. So war Chlotilde, die den Frankt

ichen Chlodwig und sein Wolk, Lidwina, welche bie Bohmen, Gifela, die ihren Gemahl Stevhan und durch ihn seine Ungarn, die Böhmische Dombrowska, die den Berzog Miciestav und die Pohlen zum Christenthume gebracht.

Brelleicht konnte biese Zahl noch vergrößert werden, wenn man die Geschichte recht aufmerkfam in dieser Sinsicht burchginge. — Zedes solche Benspiel ware dann ein Beleg mehr zu bem, was Schillers heilige, ewig wahre Muse fingt:

Aber mit fanft überrebenber Bitte Führen die Frauen den Zepter der Sitte, Löschen die Zwietracht, die tobend entglüht, Lehren die Krafte, die feindlich fich haffen, Sich in der lieblichen Form zu umfassen, Und vereinen, was ewig fich flicht.

Uber ten Volksaustruck in unserer Sprache:

Ein ganzer Mann.

1 8 0 9.

Es ift ben uns in Ofterreich, und vielleicht auch im übrigen Deutschland, üblich, in ber vertrautichen Sprechart von einem tüchtigen oder tapferen oder sehr redlichen Manne, mit einem Worte, von einem vorzüglichen Menschen zu sagen: das ist ein ganzer Mann! — das sind ganze Leute! Mirscheint dies Benwort ganz mehr Sinn zu enthalten, als man benm ersten Unblicke glauben sollte, und eine Urt stillen Vorwurfes für unser Zeitalter darin zu liegen.

Uls noch Lurus und Abermuth die Berfeinerung der Lebensweise nicht auf ben bochften

Grad gerrieben hatten, als noch jo ziemlich, was ein Saus, felbit ein reiches, großes, bedurfte, in demfelben oder wenigstens im Baterlande verfertiget murde, als bie Elemente, die das Gebild der Menschenhand baffen, den ihnen naberen Menschen gewaltig um= gaben, und in ibren großen Berhaltniffen auf ibn wirkten, daß er fich ihrer fraftig erwehren und im ungleichen Kampfe Ctarte und Wefchicklichkeit bewahren mußte, ba mußte auch berfelbe Menich alle ichlummernden Unlagen feines Beiftes und Rorvers wecken, um feinen Bedurfniffen abzubelfen, da entfaltete fich in ihm die Menschheit vollstandig, da wurde er im rech= ten Ginne ein ganger Menich, ein Wefen, bas in jeder Beziehung und Richtung entwickelt, vollendet da ftand. Bu jener Zeit - die Geschichte hat sie fcon ofters wiederhohlt, weil abnli= che Urfachen ftats abnliche Wirkungen bervor bringen, und das Rad der Weltbegebenheiten ewig freisend wiederkehrt - ju jener Zeit fand man bann, mas fich jett in Bielen einzeln zeigt, in einem Ginzigen vereiniget. Der Krieger mar Ctaatsmann, ber Ctaatsmann Redner, Dichter, Philosoph, oft alles dieß in ei= ner Person, wie wir es an ben Mannern ber

ichoniten Zeit Griechentands und Rome, an einem Michplus, Thurgbites, Tenophon, einem Cafar, Cicero *) u. f. w. bewundern.

Zo glanzen aus bem so oft mit Unrecht verschriebenen Mittelalter uns tie romantuchen Gestalten entgegen, ben benen Seift und Körper gleich thätig, ruhrig und frep geubt wurden. Das waren bie ganzen Menschen, die in meht als Eine Lage bes lebens vasten, in beren starfen Gemüthern Mittelthum und Staatsfunk, Meligion und Poesse blubten, die im Gefuhle ihrer Kraft, vielseitig angeregt, die Thaten un-

^{*)} Afchplus, ber Trauerfpielbichter, focht bie Echlach: ten feines Baterlandes mit, wie Thucydibes ben Peloponnefischen Rrieg, ben er gum ewigen Dufter aller Geschichte felbft beschrieb, Renophon führte feine gehn taufenb. Griechen aus bem Bergen von Afien bis in fein Baterland guruck, ein Unternehmen, mit bem noch jest, als einem un: erreichbaren Borbilbe, alle berühmten Rudgige neuerer Felbherren verglichen werden; bann schrieb er die Beschichte bavon, die Enropadie und noch andere Werke, Was Cafar und Gicero gewirft und geschrieben baben, ift befannt. Min: ber vielleicht, bab Petrarca febr thatig in bie Ungelegenbeiten feines Barerlandes eingriff, und Camoens, ber Berfaffer ber Lufiabe, ein eben fo ta: pferer Rrieger als großer epifcher Ganger mar.

ternahmen, die Gesange sangen, die tas Erstaunen und die Areude der spaten Nachwelt geworden sind. So waren die Schwäbischen Kaiser, so war Maximilian der Erfte, Franz der Erfte von Frankreich, Camoens, Petrarca, Georg von Freindsberg und viele Undere, die wir finden würden, wenn wir die Geschichte in dieser Hinsicht durchsorschen wollten.

Rett ift Alles icharf und bestimmt gesondert, der Gelehrte, der Staatsmann, ber Krieger, ter Kunftler-fcharf und genau, wie in bem Cafteninfteme bes Drients; und biefes Caften= inftem mar es auch von jeber, was ber Erichtaf= fung von ter einen, tem Defporismus von der anderen Zeite ten breiten offenen Weg bahnte. Wer einmahl in unferer Zeit fich einen Etand erwahlt hat, richtet alle feine Krafte, Fabig= feiren und Wunsche nur dabin; nur in dieser Mudfibt bilter er fich aus, nur was ibm gum Northommen auf biefer Babn frommt, bat Werth fur ibn, und alles Ubrige bleibt ibm fremd und gehaltlos. Das gibt bann bie halben, bie Biertel = und Uchtel = Menichen unserer Beit, tie, wie jene Arbeiter in Kabriffen, nur ein fleines Theilden bes Gamen zu bearbeiten verfteben,

und, wenn bas Echickfal fie einmahl unfanfr aus bem altgewohnten Geleife ftoft, fich nirgent mehr zu finten, ju belfen miffen. Es ift mabr, daß jede einzelne Wiffenschaft, jede Kunft oter jedes Gewerbe fur fich taburt an Bollkommenheit gewinnt, wie benn auch, um bas vorber gebrauchte Gleichniß fortzuseten, jene Fabrik die vollendetsten Producte liefern wird, wo jede kleinere Urbeit, ja jeder handgriff bas Geschäft eines eigenen Menschen ift, ber nun fein ganges Leben bindurch gar nichts anderes thut, als diefe Kleinigkeit Millionen Mabl zu wiederhohlen. Aber wenn es auch scheint, als ob burch Diese bestimmte Trennung ber Stande und Ur= beiten, besonders des Wehr = und Rabuftandes, Diefer erft recht Muße erlangt batte, fich feinem Fleife gang zu ergeben, und in rubigen Gradten ober auf bem Lande (indeß ein Theil ter Mitburger, als eben so viele devotae morti victimae, ben Staat vor feindlichen Ginfallen fdugen mun) Reldbau, Runfte und Gewerbe ju der bochften Bollendung ju bringen, fo ift boch noch erft bie Frage, ob benn biefe Bollen bung, diese auf's bochfte getriebene Berfeine rung aller Bequemlichkeiten und Bedurfniffe wirklich Gewinn fur Die Menschheit fen, ob immer steigender Reichthum und Luxus wirklich die Bölfer glüflicher machen, ob die sittliche Ausbildung immer gleichen Schritt mit der positisschen und Verstandescultur halte? Rur zu leicht gebiert die Möglichkeit, jeden, auch den ürvigsten, Wunsch zu befriedigen, Ekel und lange Weile, nur zu leicht erschlafft der überreizte Sinn in seinen lustern ersonnenen Genuffen, und unersattliche Habsucht, Begierde zu glanzen und elender Kleinigkeitsgeist treten an die Stelle des frischen froben Lebensgenusses.

Indessen, dieser Gang des menschlichen Weistes ist eine Folge seiner natürlichen Unlagen, und darum unaufhaltsam. Aber nichts steigt in's Unendliche fort; jede Anstalt, jedes Berbaltniß, jedes Schicksal haben ihre Gipfel, ihr Höchstes, das zu überschreiten, die Nemests mit dem bandigenden Zügel warnt, und die ungehörte Warnung schrecklich straft.

Mächtig und auf allen Seiten ruft uns die Natur von dem Abwege einseitiger Ausbilzung zur harmonischen Übung aller unserer Fä-higkeiten zurück, indem sie uns bald den göttlichen Funken der Vernunft in dem bloß sinnlich gebildeten Menschen ganz unterdrückt weiset, bald den siechen Gelehrten, den krankelnden

Philosophen geigt, ber fich gulest ichrecklich felbft überlebt, und ber erstaunten Mitwelt das trautige Schausviel ber wiederkehrenden Kindheir und Blödigkeit gibt.

Taufend andere Ubel, übertriebene Weich= lichteit, unmäßiger Wunsch nach Mube, Die ten verwöhnten Ctadter jede Unftrengung, je= te Entbehrung als ein Unglud fürdren, und den Ctaatsmann, ben Gelehrten vor bem blofien Gebanken ber Celbitvertheibigung gittern machen, berglofe Gleichgultigfeit gegen jete Diegierungsform, wenn fich's nur unter ibr rubig athmen und im gewohnten Geleise fort-Schreiten lagt, biefe unfelige Etimmung ober Berabstimmung, welche in neueren Zeiten Bolfee und Reiche sich autwillig unter ein fremdes Jody beugen, und rubige Knechtichaft tem unruhigen Kampfe fur Gelbitstandigkeit vorzieben vieß, bas alles find die unseligen Telgen ber icharfen Conderung ber Etande, und ihre ge= beime Quelle liegt vielleicht in ber, burch die allmabliche Ausbildung bes jetigen Staatenin= ftemes nothwendigen Errichtung ftebenter Urmeen. Billeicht bat aber auch fein Moment ber forridreitenden Cultur bem Menidenge ichlechte fo viel Edaden gethan, feiner ben

Reim feiner fünftigen Zernichtung fo ficher in fich getragen, als biefer.

2115 querft in ben frubern Jahrhunderten bes Mittelalters die Menichen, um ben Ungriffen des Abels und ben Ginfallen barbarifcher Borben zu entgeben, fich in Stabte versammelten, und dort hinter ichutenben Mauern fren und ficher wohnten - ta fingen Gewerbe und Sandel an, in ten ruhigen Frenstätten empor zu bluben, da regte fich Fleiß und Betriebfamkeit, ba floß ber Reichthum ferner Lander gufammen, und der Bürgerstand erhob fich bald zwischen ben Leibeigenen und bem Atel, ein machtiges Bollwert ber Frenheit, eine Chupwehr ber bebrang: ten Menichheit. Mus biefen Stadten murben fleme Etaaten, die durch ihre enge Berbindung unter einander, wie 3. B. bie Banfa, fich gro fen Turften furchtbar machten, unt, wie bie Reichsstadte in Deutschland auf den Reichstagen und bie Combardischen Ctabre in ben Italia nifden Ungelegenheiten, Ginfinn auf bas Cajid fal ihrer Nation hatten.

Aber diese Statte wurden nicht bleg von emfigen, friedfertigen Menschen bewehnt, tie auf nichts als Erwerb finnend, jede Storung teoselben gitternt vermieden, und Kampf und

Widerstand für etwas Gräuliches und mit ihrer Existenz ganz Unverträgliches hielten *). Zuf ihren Bällen stritten sie für ihre Frenheit, die sie durch ihren Fleiß verschönerten, durch ihre

^{*)} Schmibt in feiner Befdichte ber Deutschen, 7. Bb. 7. Buch, 37. Cap. führt eine Stelle aus bem Uneas Gnivius an, worin biefer von bem friege: rifden Beifte ber Deutschen überhaupt fpricht, und endlich fagt: ", Richt allein bie Edlen, fone bern auch bie Burger baben ibre Riftfanmern im Saufe, und ben jedem Auflaufe ober Barmen ericheinen fie fogleich in Waffen. Es ift eine erfaunenswürdige und faft unglaubliche Sache, mie geschickt fie find, Pferbe gu regieren , Pfeile abjufchießen, und Bebrauch von Langen, Schilbern und Schwertern, Rriegsmafchinen und Studen ju machen. Derjenige muß über bie Beughaufer anderer Rationen laden, ber bie Deutschen ge. feben." Und weiter unten eine Stelle aus Con: rab Celtes von den Murnbergifchen Datriciern : "Ihre Sausgerathe find reinlich, bestehen auch größten Theils aus Gilber und Gold; doch faut nichts mehr in's Huge, als bas Schwert, ber Sarnifch, ber Streitfolben und bie Pierbe, Die fie besonders als Morkmable ihred Abels und alten Befchlechtes gur Schau aufftellen. Auch ber gemeine Sandwerksmann muß bergleichen Maffen in feinem Saufe bereit haben, um ben ber erften Bewegung fogleich mit benfelben an ben ihm angewiesenen Orte au erscheinen."

Runfte freundlich und froh genoffen. In ihren Mauern fand bie bedrangte Unichuld Schut und mutbige Bertbeidigung, und nicht fremd war es ihnen, für die gute Cache eines geliebten Fürften oder für bas allgemeine Beste weit von ibrer Beimath meg jum Kampf und Gieg ju gieben. Gin Blick auf Die Geschichte Deutsch: lands bestätigt dieß mit bundert Bensvielen. Die Deutschen Statte waren es allein, bie bem unglücklichen Raifer Beinrich dem Bierten benstanden, als feine Bafallen ihn und das Baterland an die Macht ber hierarchie verriethen, die Stadte maren es überall, die treuer an ib= rem Reichsoberhaupte bingen, indeß die Furften aus übel verftandener Frenheitsliebe Deutsch= land gerriffen, fremte Beere in's Land lockten, und lieber einem Auslander ginsbar, als ihrem rechtmäßigen Oberherrn gehorsam waren.

So lange die Städte friegerisch blieben, blieben sie auch mächtig und blübend, und der Flor bes Handels und der Fleiß des Wolfes litt nicht unter dieser doppelten Kraftaußerung. Noch standen in unseren Zeiten ehrwurdige Uberreste der alten hansa in den Städten hamburg, Vremen und Lubeck da. Daß sie jest nicht mehr sind, was sie noch vor zwanzig Jahr

ren gewesen, ist eine Folge der Emseitigkeit ihrer und der allgemeinen Ausbildung, die den größe ten Theil von Deutschland, ja von Europa, une ter eine neue einzige Macht gebracht hat.

Wenn nun jede burgerliche Beichaftigung, Wiffenschaft, Aclbbau u. f. w. fich mit bem Gebrauche ter Waffen wohl vertragt, wenn wir in der goldenen Zeit Griechenlands und Roms und in der iconen Epiche des Mittelalters fich jede Friedenskunft mit forperlicher Tapferkeit, die reichste Geistesentfaltung mit Kampf und Colbatenleben vereinigen faben, wenn die Geichichte uns zeigt, bag bas regfte freudigfte Leben, der vollfte Genuß aller Korper = und Gei= ftesträfte ben jenen vielseitig entwickelten Menichen waren, warum follte es nicht wieder fo fenn ? 2Barum follten unfere Zeitgenoffen nicht wieder gange Menichen werden? Warum foll ber Burger und Coldat geschieden fenn, und aus Diefer Trennung gegenseitiges Miftrauen, Furcht und Richtachtung bervorgeben, die fie einander jum Berderben des Baterlandes fremd machen?

Wonn je biese Wereinigung bender Stande nothwendig war, so ift sie es jest. Unaufhaltsam schreitet das Schicklal vorwarts, und die Matur gehorcht ewigen Gesegen, denen ber Menich fich nur zu seinem Unglucke widersett. Mit Gewalt suhrt sie ihn zum Gebersam zurück, und wo sanste Warnung nicht hilft, zwingt die eiserne Noth. Nur badurch, daß jeder Burger Soldat, und jeder Soldat Aurger ift, ber ein Sigenthum und Vaterland zu vertheitigen bat, nur badurch, daß alle unsere Kräfte geubt und angestrengt werden, konnen wir hoffen, daß, was unser Fleiß erwarb, mit Erfolg zu vertheidigen, und bann mit bovoelter Lust zu genießen. Den Pflug und bas Schwert, bas Handwerfszeug und die Flinte mussen unsere Zeitgenossen gleich geschickt zu fuhren wissen.

To ftanden einst die Jiraeliten, als fie ihre Frenheit wieder erlangt hatten, am Baue der geliebten Baterstadt; mit einer hand schwangen sie das Schwert gegen die, die sie fie zu storen wagten, mit der andern vollendeten sie bie Walle, und Jerusalem erhob sich schoner aus feinen Ruinen.

über die Bildung des weiblichen Befolechtes.

Mis Begenftuck ju bem Auffage:

Über den Bolksausdruck: Ein ganzer Mann.

1810.

Man pflegt zwar niemahls zu sagen, eine ganze Frau, so wie man ein ganzer Mann sagt; indessen haben bende Geschlechter, Tros ihrer nothwendigen Verschiedenheiten, dennoch als Menschen, als bildsame, vervollkommnungs fähige Wesen, einerlen Zweck und einerlen Unlagen, und nur die verschiedene, gute oder bose Richtung der letzten in Hussicht auf den ersten macht ben Mannern, so wie ben Frauen, ihren moratischen, ihren wahren Werth oder Unwerth aus.

Es wird gemeinhin angenommen, und ift auch in unserer geiftigen und forpeelichen Be-

schaffenheit gegründet, daß das Weib seigentlich zur Mutter, zur Pflegerinn und Erzieherinn der Kinder, der Söchter, bis sie erwachsen sind, der Knaben, wenigstens in den ersten Jahren, bestimmt sey, daß hierauf ben unserer Erzie-hung das vorzüglichste Augenmerk gerichtet, und unsere ganze körperliche und geistige Entwickelung diesem Zwecke gemäß geordnet werden müsse. Was wir lernen, üben, arbeiten, lessen, soll uns zu dieser Bestimmung vorbereten; was uns davon entsernt, ist der Natur zuwider, und daher verwerslich.

Das find bekannte Sage, die taufend Mahl in Erziehungsichriften find abgehandelt worden, und man begnügt fich gewöhnlich, im Allgemeinen baben fiehen zu bleiben; indeffen funkt mich boch, fie forderten und verdienten eine nahere Beleuchtung und Prüfung.

Wenn das Menschengeschlecht durch große Epochen geht, und ungeheure Revolutionen unsgeheure Veranderungen hervor bringen, wenn ganz neue Maßregeln erdacht werden, die die altgewohnten Formen zerstören, dann kann auch das weibliche Geschlecht, diese vielleicht zahlreichere Hälfte der Menschheir, sich dem Einflusse derselben nicht entziehen; es muß daher mit dem

Beitgeiste fortschreiten, damit dieser es nicht gewaltsam ergreife, und in seine Birbel reiße, es muß über die veranderte Lage der Dinge nachdenken und die Mittel ergreifen, die ihm eine würdige und sichere Eriftenz schaffen konnen.

Ceit ben nahe zwanzig Jahren muthet ter Krieg mit fleinen Zwischenraumen in gang Gurova zu Land und Cee. Hundertrausende von Mannern fallen burch feine Berbeerungen auf tem Edlachtfelbe; andere Sundertrausende find burch fein furchtbares Walten bem Rabrstante und ber Moglichkeit entzogen, bie ftillen Freuden der Saustichkeit zu genieße. Das thut ber Rrieg. Der Friede fteigert turch Luxus und unmaßige Zehnsucht nach Bequemlichkeit bie Beturfniffe gu einer folden Menge, und erbobet ihren Preis jo febr, daß, mas vor zwanzig Sab: ren Reichthum war, jest laum mehr Wohlbabenbeir zu nennen ift, und mas tamable binreichte, eine Familie anftanlig zu erbalten, ihr jest taum bie erften Lebensbedurfniffe fichert. Zietenverderbniff, Leichtsunn, baufige Benfviele ungufriedener Che, Mangel an Glauben und Achtung fur das weibliche Geichlecht vergrofern taalich die Babl ber Sagestolgen; und wenn bier ober bort ein befferer Jungling feufgent

seine Hoffnungen auf hausliches Glück am Ultare ber ernsten Northwendigkeit opfert, so verzichten überall Hunderte, die es mit kleinen Entbehrungen erkaufen könnten, fregwillig darauf, um ganz schrankenlos sich der lüsternsten Willkür, der ausgesuchtesten Schwelgeren hinzugeben.

Dennoch wird uns von Kindheit an nur dieß Eine Ziel vorgesteckt, dennoch ist veinen Mann zu bekommen, eine Frau zu werden« der höchzeste Sweck unseres Strebens, das einzige denksbare Gluck für ein Mädchen, und »unverheirathet zu bleiben, eine alte Jungfer zu werden« der schrecklichke Fluch, der es treffen kann, dennoch werden die allermeisten so erzogen, daß sie nur in dieß Verhältniß (und oft in dieß nur zur Noth) passen, und, wenn sie es nicht erreichen, sich und ihren Familien zur Laft, ein nuß = und freudenloses Dasenn dahin schleppen.

Daher nun die Unstrengung aller Krafte, das Betreten jedes erlaubten und unerlaubten Weges, um zu diesem Zwecke zu gelangen, daber die Projecte und Intriguen, die, was bloß Sache des Gerzens senn sollte, zur niedrigen Speculation entwürdigen, und nicht selten den feiner fuhlenden Jüngling abschrecken, statt ihn

anzuziehen, baber so viel zerstortes häusliches Gluck, so viel gebrochene Herzen, bie bem Mammon georfert wurden, und nun in unsglucklichen Schen entweder ihrer Lebensruhe oder ihrem Gewissen entsagen muffen.

Aber nicht allein im gesellschaftlichen Leben und benm Verforgen ber Tochter ift der Mangel an Mannern fublbar, er ift es auch ben ber Urbeit, benm Teldbau, ben Sandel und Gewerbe. Die Streiter, welche als Linientruppen fcon langit ber Arbeit entzogen find, und jene große Babl, die in Beiten bes Krieges gur außerordentlichen Truppenvermehrung fich den Armen ihrer Familie und ihrem Sauswesen ent= reiffen, werben unendlich nicht bloß von ben Bergen ihrer Buruckgelaffenen, fondern auch im hauslichen Schaffen und Wirken vermißt. Mande Arbeit muß ungethan, manches Bedurfniß unbefriedigt bleiben, wenn nicht die Frauen fich entschließen, den enge gezogenen Kreis ib= rer bisherigen Wirksamfeit gu verlaffen, und ju verfuchen, ob es nicht möglich ware, burch Thatigfeit und vielseitigere Ausbildung biefem Mangel abzuhelfen.

Kern fen es, irgend einem Weibe eine Beichaftigung gugumuthen, die fie ibrer mabren

und ichonften Beftimmung entfremben, und gu einem verwerflichen Mittelbinge zwischen Mann und Beib machen wurde, bas in fein Berbaltniß mehr paffen, und auf der einen Geite eben fo viel an Liebensmurdigfeit verlieren murde, als ihm auf der andern an Kraft und Ausdauer ewig unerreichbar bleiben mußte. 3ch bin aber der Meinung, ja ich bin burch vielfältige Erfahrungen fest überzeugt, daß in uns eine Bil= bungsfähigkeit und Unlagen zu vielfeitiger Bervollkommnung liegen, die nur entwickelt werden burften, um und zu viel felbstiftandigern und felbst bem Staate nuglicheren Wefen gu machen, als bisber gescheben ift, ohne auch nur eine Linie breit von ber uns durch die Ratur angewiesenen Bahn abzuweichen.

Es gibt ja so manche Beschaftigungen im Gewerbe, Handel und häuslichen Leben, die bisher von Männern besorgt wurden, und die, da sie keine großen physischen Kräfte, kein großes Umtreiben im öffentlichen Leben fordern, um so mehr von Weibern verrichtet werden könnten, da ohnehin ein Theil derselben oder etwas Ühnsliches in ihren Birkungskreis gehört. Dergleischen ist die Verfertigung der Schneiders und Schusterarbeit für das weibliche Geschlecht, wes

su fich in unseren Zeiten ichen manches Frauenzimmer von besserer Erziehung, der so nothwenzimmer Einschungen wegen, entschließen mußzten, und die auch des Wohlstandes wegen viel besser von Frauenzimmern verrichtet werden würde.

Eben fo, wie die Verfertigung ter Kleidung, fonnte auch in Sandlungsgewölbern, wo folche Sachen verfauft werben, die gang eigentlich in bas Rach ber Sausfrau geboren, als: Stoffe, Leinwand, Spigen, 3wirn u. f. w., ber Berfauf burch Frauenzimmer beforgt werden. In Franfreich, in ben Miederlanden, in der Schweig ift, nach dem Zeugniffe ber Reisenden, diefer Gebrauch langst allgemein; auch hier ist berfelbe fcon in ein vaar Bewolbern eingeführt. Dabden reichen dort die Baaren, ichneiden ab, banbeln, rechnen und verrichten, wenigstens nach meiner Erfahrung, ihre Kopfrechnung mit weit mehr Sicherheit und Schnelligkeit, als bie Labendiener mittelft der Kreide oft in langen Bab-Tenlisten auf bem Tifche nicht vermögen.

Das wären also gang paffende Geschäfte für Mabchen aus ben unteren Ständen, und viele hundert Männerarme würden badurch ber Bertheidigung des Baterlandes ober ber schweren

Urbeit erspart. Aber auch fur Frauengimmer aus ten gebildeteren Claffen gabe es Erwerbezweige, wodurch fie von ber Berforgung burch eine Sei= rath unabbangiger und felbstständig werden Fonnten. Warum follte ein Frauengimmer, bas eine forgfältige Ergiebung und binreichenden Unterricht im Schönschreiben, Rechnen u. f. m. erhalten bat, nicht in ihrer Altern ober Bermandten Saufe, wenn es Sandelsleute find, bie Dienste eines Commis verrichten? 3ch babe felbit einige achtungswürdige Frauengimmer gefannt, die in ihrem vaterlichen Saufe alle Rechnungen und Correspondenzen führten, und, als fie fparerbin beiratbeten, nichts besto meniger jeden Detail ber Sauswirthichaft und Ergiebung vollkommen gut beforgten.

Eine noch ergiebigere Quelle ware ter Unterrichtin allerlen angenehmen Talenten und Kenntniffen: Mufik, Zeichnen, Tanzen, Geschichte,
Sprachen, Erdebeschreibung u. f. w. für bie
weibliche Jugend. Schon haben wir in Wien Frauenzimmer von ausgezeichneten Kunstfertigkeiten, die sich biesem Geschäfte widmen; und
die große Zahl guter Schülerinnen, die sie bereits gebildet haben, bürgt eben sowohlfür ihre Geschicklichkeit als den Wunsch des Publicums, welches bas Bedürfniß weiblicher Meisterinnen für seine Töchter, besonders für die erwachsenen, suhlt. Wie viel würden der Wohlstand, wie viel die Ruhe manches Hauses gewinnen, wenn die Mütter ohne Sorge ihre aufblüchenden Töchter unter der Aufsicht geschickter Lehrerinnen wissen könnten, und nicht mehr entweder ben den Stunden gegenwärtig senn, oder unangenehme Folgen fürchten müßten!

Frenlich murte ben Madchen, Die fich fo ausbilden mußten, um einst mit irgend einer Fertigfeit ihren Lebensunterhalt gu fichern, Dieje Ausbildung nicht mehr oberflächlich und unbedeutend fenn; fie mußten mit Rraft, mit Ernft und Unftrengung lernen, fie mußten man= de Stunden, die jetzt mit Michtsthun oder gehaltlosem Zeitvertreibe versplittert werden, (a rien faire ou à faire des riens) ju ibrer Bervollkommnung anwenden. Es wurde nicht mehr fo viel Zeit zum Pugen, Klatichen, Romanlesen und Spielen übrig bleiben; aber bennoch murbe - ich berufe mich auf bas Zeugniß fo mancher tüchtigen Sausfrau, fo mancher Mutter vieler Rinder, mit einem Worte, fo manches Beibes, tas fich mehr als gewöhnlich zu beschäftigen weiß — noch manche Stunde zum Bergnugen erobert werden können. Es ift erstaunlich,
wie viel Zeit man gewinnen kann, wenn man
sich fest vorsetzt, haushälterisch damit umzugeben, jeden Augenblick zu benutsen, und vorzüglich auf Ordnung und Pünctlichkeit in Eintheitung der Geschäfte sowohl als der Dinge im Hause zu halten, damit nie eine Zeit mit unnüten Suchen und Warten vertändelt werden dürfe.

Dann wird es weder ichwer noch feltfam ichei= nen, bobere Beiftesbilbung und nicht gemeine Talente mit allen Pflichten ber Sauslichkeit gu vereinigen. Der anhaltend beschäftigte Beift bebalt feine Muße mehr zu Tändelegen oder verführerischen Traumen; eine beitere Besonnen= beit tritt an die Etelle unbestimmter Regun= gen; Frohfinn und Lebensluft laffen fein ent= nervendes Edmachten für Liebreig und echte Weiblichkeit gelten, und bas Gefühl eigener Kraft und Burde erhebt über fleine Runftgriffe und niedrige Ranke. Biethet ein redlicher Jungling dem fo gebildeten Madden die Sand, fo braucht fie nicht angstlich zu rechnen; benn auch fie ift im Ctante, ju erwerben, feine Bertraute, feine Freundinn, die thatige Theilnehmerinn feines

Schickfals, die Mitgehulfinn feines Gludes zu fenn. Gie erheitert durch ihre hohere Bildung fein Leben, macht ihm fein haus zum liebsten Aufenthalte der Erde, und erzieht feine Kinder zu guten, nüglichen Menschen.

Must endlich die Gefahr des Laterlandes ben geliebten Gemehl von ihrer Teite, dann tragt sie mit geübter Kraft die Last der Nahrungssorgen für ihre Familie, und zaat nicht angstlich, und vorzweiselt nicht im voraus. Freudig wirkt sie mit, wenn vielleicht das Vaterland von ihrem Geschlechte die ihren Fahigkeiten angemessenen Leistungen fordern sollte, denn sie hat denken und arbeiten gelernt; freudig bringt sie Opfer, denn sie hat in sich die Kraft, das zu erseigen, was sie hingibt, und mit erhebendem Vewußtsenn fühlt sie sich im eigentlichen Tinne ein Glied des Staates, eine Burgerinn des heißer geliebten Vaterlandes.

Doch wenn auch ein ernftes Geschick ihr tiek schönere loos des Weibes versagt hatte, wenn fie ben Mann ihrer Liebe verloren oder den nie gefunden batte, der ihrer wurdig gewesen ware, so braucht sie die hand nicht in barte Keselln zu schmieden, und ihre schönsten Gestüble

zu evfern, um sich von bem ungeliebten und untiebenswürdigen Manne füttern und kleiden zu taffen; sie bleibt allein, sie besteht für sich sethst, oder sie kann mit ihren Talenten und Fertigkeiten die gesuchte Gesellschafterinn, Erzieherinn, die Zierde, der Stolz einer fremden Familie werden, und so abermahls eine würzige Bestimmung erreichen, kurz, das vielseitig gebildete Mädchen wird, sie mag heirathen oder nicht, ein vollendetes Wesen, ein ganzer Mensch seyn.

So waren unsere Deutschen Urahnfrauen. Im Frieden besorzten sie das ganze Hausswesen, ja segar den wenigen Feldbau, den tiese Nationen trieben, und verfertigten tie Kleidung für sich und den muthigen Krieger, der sie durch die Jagd nährte. In häuslichen und öffentlichen Ungelegenheiten wurden sie zu Rathe gezogen, und ihre Aussprüche mit Uchtung befelgt; im Kriege folgten sie den geliebten Gatten, Brüdern, Söhnen in die Schlacht, hielten auf der Wagenburg, verbanden die rühmlichen Wunden ihrer Theuern, und seuerten sie zur Tapferkeit an. Gelang der muthige Kamps, so empfingen sie mit Entzücken

die siegreichen Helden; gingen diese für's Vaterland unter, so hatten auch die Weiber Muth zu sterben, und den Verlust ihrer Geliebten und ihrer Frenheit nicht zu uberleben. Dafur hat aber auch kein Volk der Erde seine Frauen so hoch geachtet, als die Deutschen.

Rüdiger, der Normann, erster Graf von Sicilien.

The proper study of mankind is man.

Pope.

Bo ift eine angenehme Beschäftigung für ten Beobachter, bie großen und weit verbreiteten Spuren zu betrachten, welche oft ein einziger Charafter in der Geschichte hinter sich laßt, bie seltsamen Eigenheiten oder Geistesrichtungen besselben zu erweisen, und über den Zusammenfluß der Umstände nachzudenken, der eine solche Erscheinung in ihrer Zeit möglich machte, und ihrem großen Wirfen zugleich den angemessenen Schauplaß bereitete.

Eine folche Erscheinung ift vor manchen andern in alterer und neuerer Beit Rubiger

ober Roger *), Graf von Sicilien, aus bem Stamme ber Normannen, und dem hause hauteville, wie denn überhaupt die Eroberung von
zwey großen, schönen Provinzen durch eine handvoll kühner Manner, die ohne Unterflützung, bloß vom Ungefähr geleitet, aus ihrem entiegenen Baterland dahin kamen, ein ewig merkwürdiges Ereigniß bleiben wird.

Eine ahnliche abenteuerliche Nitterfahrt brachte die Vorfahren berselben, die seefahrensten Romannen, also genannt von ihrem Vaterland Norwegen, schon an die Kuste von Frankreich. Sie hatten bereits im neunten Jahrhunderte unter Carl dem Kahlen verschiedene Einfälle in dieß Land gemacht, Städte belagert und verbrannt, das offene Land gewlündert und verheert, und die Schwäche der damahligen Regierung vermochte nicht, ihren Streiferenen wirksamen Einhalt zu thun. Endelich aber, nachdem sie, oft vertrieben, ummer wieder gekommen waren, sandete ums Jahr 910 Rholo der Dane mit einer kuhnen Schaar

^{*)} Frenherr von Nicolai überfeßt in feiner Bearbeitung bes Arioft ben Nahmen Auggiero, ber Gins mit Rogerius ift, burch Rübiger.

an ber Kufte von Friesland, jog von bert verwuftend bis an den Ausfuß ber Ceine, und beichloß, angezogen von der Anmuth und Fru tbarfeit der Gegend, sich baselbst bleibend softzusesen.

Bergebens fuchte Karl ber Einfältige, ber tamable auf dem frangonichen Throne faß, die= fe unbequemen Gafte mit Gute ober Gema't ju vertreiben; die Normannen behaupteten fich muthig im Befit bes eroberten Contes, und bem Konige blieb nichts übrig, als Friete mit ibnen zu machen, ihrem Unfuhrer Mbolo, ter fich taufen ließ, und ten Rahmen Robert an= nahm, feine Sochter Gifela gur Frau, und ten Theil seines Gebiethes, ben er ihnen nicht mehr entreißen fonnte, jum leben ju geben. Von ihnen erhielt es ben Nahmen Mormandie, und aus diefem Bolf, aus feinem Berricher= ftamm ging fvater Wilhelm, jener unterneb= mende Seld hervor, dem die Unterwerfung von England ben Mahmen bes Eroberers zu wege brachte.

Noberts Nachkommen herrschten geruhig über bie Normandie, und unter ihnen blühte im eilften Jahrhunderte das eble Geschlecht ber Herren von Hauteville, deffen Glücksum-

ftanbe aber bem bochitrebenden Geifte feiner Glieder nicht angemeffen war. Sancred von Bauteville mar nicht im Stande, gwolf Cobnen, welche ihm von zwen Gemahlinnen geboren worden waren, eine anftandige Berforgung ju geben, baber entschloffen fich bie funf Altesten: Wilhelm, mit bem Bennahmen Eifenarm, Drogo, Sumfried, Gott= fried und Gerlo in der Ferne Rubm und Eigenthum zu erkampfen. Mit einem fleinen Befolge aus ihren Landsleuten, Die fich gern unter ibre Kahnen ordneten, verließen fie ibr Baterland, und ichifften, ihr Glud ju fuchen, nach Upulien, wo eben damable Pandulph, Furst von Capua, mit bem Beherricher von Calerno, Gaimar, in Krieg verwickelt mar.

Sie bothen dem Ersten ihre Dienste an, sie hielten sich muthig, und Pandulph konnte sich wohl ihrer Gulfe freuen; aber als es dazu kam, ihnen zu vergelten, was sie geleistet hatten, verkurzte Pandulph's Geiz die versprochene oder boch erwartete Belohnung. Die Normannen wurden durch diest Verfahren erbittert, kundeten ihm ihre ferneren Dienste auf, und wendeten sich alsogleich an seinen Gegner Gaimar.

Dieser empfing die tapfere Schaar mit of

genen Urmen, behandelte und belohnte sie nach Burden, und es gelang ihm bald mit ihrer Hulfe seinen Feind zu überwinden. Doch der Ruhm der fremden Krieger, deren Tapferkeit den Sieg auf die Seite ihrer Parthen gelenkt hatte, verbreitete sich bald in ganz Italien, der Neid erwachte, die Longobarden machten Gaismarn auf die Gefahr aufmerksam, die ihm aus dem Dienste dieser kühnen Abenteurer erwachsen fonnte, sie erfüllten ihn und ganz Apulien mit Furcht vor ihrem unternehmenden Geiste, und Gaimar dachte ernstlich darauf, sich ihrer auf gute Art zu entledigen, da er es nicht wasgen wollte, sie offenbar zu beleidigen.

Die Saracenen hatten in dieser Zeit ihre Eroberungen durch ganz Ufrika bis nach Sicilien ausgebreitet, und diese Insel bennahe völlig unterjocht. Unmuthig ertrug der Byzantinische Hof diesen Verlust, und sann nun darauf, durch die Vertreibung der Ungläubigen
aus dem schönen Eilande, sich desselben wieder
zu bemächtigen. Maniaces, dem von demselben
Hof die Verwaltung von Casabrien und Upulien anvertraut war, erhielt Vesehl auch Sicilien wieder zu erobern; er suchte seine Streitkräfte zu vermehren, er warb von allen Seiten

Truvven. Der Ruf batte ihn bereits auf jene Helbenschaar aufmerisam gemacht, or manbte sich an ihren Anfuhrer, und Gaimar, froh bie gefährlichen Helfer auf biese Urt los zu werben, beredete sie, bem ehrenvollen Winke zu folgen.

Co nahmen fie Dienfte im griechischen Beere, ichifften unter Maniaces Oberbefehl nach Gicilien, und betraten jum erftenmahl den Boden, ten ibre Waffentbaten fpater fo beruhmt machen follten. Gie halfen Meffina belagern, das fich ihrem befrigen Undrange ergeben mußte; fie ichlugen die Caracenen in einer ent= icheibenden Echlacht, und verfolgten fie tief in's Cant. Aber inteff fie nech mit Rachfegen begriffen waren, fielen die Griechen uber bas verlaffene Lager ber Caracenen, plunderten es, theilten die Beute und wellten fich auf feine Urt bagu verfteben, ten fiegreich gurud tom: menden Rormannen den ihnen gebuhrenden Untheil abzugeben. Die Mormannen suchten guerft ibr Recht mit Gute, und ordneten Abgefand. re aus ihrer Mitte an den Mamaces; als aber diese ungiemlich behandelt wurden, verbargen Die Mormanner ihren Groll, verließen inege beim das Beer, ichiffren fich ein, und erschienen ploglich auf der Rufte von Avulien, mo fie

die Befigungen bes griechischen Raifers und bes Furften von Capua rachend verwüsteten, und jugleich barauf fannen, fich mit ftarker Bant bier ein bleibendes Befitthum zu erfampfen.

Da die Mormannen noch feinen festen Dunct im Lande befagen, von dem aus fie ihre Eroberungen batten ichuten, und bie weitern Fortfcritte leiten konnen, erbauten fie das Echlof Melfi, verftarften fich durch eine Menge Unkommlinge rom platten Land und aus den Stadten, die ihr Kriegeruhm und die Soffnung auf Gewinn zu ihnen lockte, und widerstanden glücklich sowohl bier als im offenen Relbe ben Griechen, Die zwar in großer Ungahl gegen fie anruckten, aber durchaus nichts gegen diefe taufern Fremdlinge vermochten.

Der gunftige Fortgang ihrer Unternehmun: gen bewog fie nun, auch ihre jungern Bruder von Tancred's zwenter Gemablinn, Frafende, beruber nach Apulien gu rufen. Gie famen an, mit ihnen der Altefte, Robert, mit dem Bunahmen Guiscard, wie die Italiener einen Rahmen aussprechen, der nach ihrer Behaup. tung von einem Normannischen Worte, bas fein, flug (Bit, Wit, meife - vielleicht

Prof. Auffate I, Th.

Wishard, Wighard *), wie Cieghard, Wernhard, bedeutet, abstammt.

Alber eben dieser Waffenruhm, diese vom Siege gefronten Thaten erwedten ten Mormannen von allen Geiten Keinde und Reider, und Maniaces fam mit einer großen Beeresmacht über die Meerenge, in der Abficht, ihren reißenden Fortschritten Einhalt zu thun. Wilbelm Eisenarm schlug ibn und zwang ibn, wie= ber nach Sicilien guruck zu fehren. Uber faum war diese Gefahr abgewandt, als eine noch furchtbarere, weil fie gebeim war, fich gegen fie erhob. Die Longobarden, langst voll Giferfucht über bas Gluck und ben Ruhm ber Rormannen, zettelten eine Berichwörung an, beren 3wed nichts geringers, als die Ermordung aller Mormannen war, bie an Einem Tage überall in gang Upulien unter ben Schwertern ihrer Reinde fallen follten. Gie glückte gum Theil, aber nicht fo vollkommen, um ten longobarden bie Fruchte ihrer Greuelthat ju fichern. Drogo, der nach dem furg vorher erfolgten To= be feines Bruders Wilhelm Gifenarm, bas

^{*)} Wigarb, im Englifchen: Sanberer.

Haupt und ber Fuhrer seiner Landsleute mar, wurde zwar mit vielen seiner tapfersten Genosesen das Opfer dieser schrecklichen Unternehmung; indessen blieben genug der Normannen am Leben, um unter humfrieds Anführung den Tod des Feldherrn und Bruders fürchterlich zu räden, und ihre Macht eben tadurch noch zu vergrößern.

Mun wandten fich bie Longobarben an ben Papit Leo den IX., machten ihn mit ber Gefabr, die feinen Besitzungen von ber Rachbar= schaft fo kubner und tapferer Fremdlinge funftig brobe, aufmertfam, und wußten zugleich tie gegenwartige Macht und Streitfrafte berfelben als fo wenig bedeutend gu fchildern, baß der Papit, ihren Eingebungen borchend, nicht daran zweifelte, mit einigen ernftlichen Unftrengungen und mit Gulfe des deutschen Rai= fers Seinrich III., ber ihm eine Schaar boch= gebildeter Deutschen gufandte, deren Gelben= gestalten, Kriegszucht und Capferfeit fie jum Kern des aus Italienern ohne Wahl und Ubung jusammengefloffenen Deeres machten, jene Sandvoll eingedrungener Fremdlinge bald gu uberwaltigen, und aus bem angemagten Canbftriche ju vertreiben.

211s die Mormannen von den machtigen Streitfraften hörten, die wider fie aufgebothen wurden, als fie vollends vernahmen, bas Oberbaupt ber Chriftenheit felbft ftelle fich ihnen feindlich an der Spite ihrer Widersacher ent= gegen, da begann ihre Buverficht zu wanken, und fie fandten Bothen mit Friedensantragen an ben Papit. Diefer, von eigenem Stol; und ben Einflufterungen der Avulier aufgereigt, verwarf biese anständigen Bedingungen mit Sobn, gablte auf einen leichten Gieg, und ruckte mit feinem Beere in Upulien ein. Dun faben die Rormannen, beren Ungahl in gar feinem Verhaltniß mit ber weit überlogenen Macht ihrer Gegner ftand, nichts vor fich, als ichimuf= liche Unterwerfung ober ruhmlichen Tod. Gie standen nicht an, ben letten zu mablen, erflimmten die Sügel von Civitella, und ructen in bren Geerhaufen in die Chene berab. fie von der Epitse ihrer Sugel vorher die Etellung ihrer Feinde wohl hatten beobachten, und erfennen tonnen, daß tie Deutschen, ber furchtbarfte Theil des Beers, auf bem linten Flügel ftanden, fo ftellte fich ihnen Graf Sum: fried mit feinem rechten und ber ausgewahlte: ften Reiteren entgegen, inden bie Grafen Die

dard von Aversa und Robert Guiscard ben linken Flügel und bas Centrum befehligten. Die Italiener hielten den Undrang diefer verfuchten Eubnen Gegner nicht aus, und wichen von allen Geiten. Ginen bartern Stand batte Sumfriet, ben Deutschen gegenüber, und er wurde auch mit feinen Schaaren ihrer nicht Meifter geworden fenn, waren nicht bie von ber Verfolgung des übrigen geflohenen Scers jurudfommenden Truppen unter Richard und Robert ihm zu Gulfe geeilt. Dun konnte der fleine Saufe ber Deutschen sich nicht mehr gegen eine fo überlegene Ungahl halten, und fie fielen alle bis auf den letten Mann mit ben Waffen in der Sand auf dem Plate, den fie während ber Schlacht behauptet hatten.

So hatten die Normannen einen vollständigen Sieg errungen. Der Papst entfloh und rettete sich nach Sivitella, die Sieger folgten ihm dahin auf dem Fuße, umlagerten die Stadt, gewannen sie bald, und die Ginwohner selbst lieferren ihren Händen den Papst aus, der sich eines harten Schieksals von so schwer gereizten Keinden versaß. Aber die Normannen, im Geschilch christlicher Glaubenspflicht, voll Shrsurcht gegen das Oberhaupt besselben, empfingen ihn

mit ber größten Uchtung, warfen sich vor ihm nieder, slehten um seinen Segen, und weit bavon, einen Gedanken an seine Erniedrigung zu hegen, geleitete ihn Graf Humfried nach Cavua, wehin der Papst verlangte. Dieser, durchdrungen von dem edlen Versahren der tapfern Fremdlinge, deren Macht er kurz vorher so eindringlich gefühlt hatte, gab ihnen seinen Segen, und verlich ihnen, unter papstlicher Lehensherrlichseit nicht allein die Lander in Uvulien, welche sie schon erobert hatten, sondern auch, was sie in Casabrien und Eicilien noch erobern würden.

So endete dieser merkwürdige Ariegeszug, ber, ftatt die Macht ber Normannen in Italien zu vernichten, nur bazu biente, fie mehr zu verherrlichen, und ihren Ereberungen, burch ben Schein ber Rechtmaßigkeit, neue Starke zu geben.

Nicht lange barauf ftarb Graf Humfried, und ihm folgte nicht sein minderjahriger Cohn, Abilgard, sondern Robert Guiscard, sein Bruder, als Bormund seines Reffen, so wie Drogo dem Wilhelm, und jenem Humfried in der Herrscherreihe gefolgt war.

Rach allen biefen wichtigen Vorgangen lang-

te endlich der jungfte von allen Gobnen Sancred's, der blubende Rudiger in Upulien an, um an den Giegen und dem Rubm feiner Berwandten Untheil zu nehmen. Coon von Gestalt und Zügen, anmuthig und freundlich in feinen Gitten, taufer, flug, vorfichtig im Entwerfen, muthig in ber Ausführung, beredt und gewandt, wurde ichon die Salfte biefer Gigenfchaften hingereicht haben, die Bergen ber Menfchen und vorzüglich seiner Krieger mit uneigennütziger Liebe an ihn zu knüpfen. Mit 211-Iem begabt, mas ibm ben glangenbiten Erfolg feiner Unternehmungen sicherte, fehlte es auch nicht an mancher Krankung und Verfolgung von Geiten Jener, die fich durch seine schim= mernden Gigenschaften in Schatten geftellt, durch feine Tapferfeit und Rühnheit bedroht faben.

Robert Guiscard empfing den neuen Untommling, ben bas einsame Ulter seines Baters so lange auf dem väterlichen Schlosse zurückgebalten hatte, mit großer Freude, und übertrug ihm segleich den Kriegszug in Calabrien. Müdiger führte mit Ruhm und Gluck aus, was ihm anvertraut worden war, sandte seinem Bruder Gold und andere Beute, und gründe

te bie Macht ber Normannen auch in Diesem Pante. Mit Rudiger vereint, unternahm Guiscard fodann die Belagerung von Reggio; aber ber eintretende Binter oder ibre zu geringe Macht zwang fie für ließ Mabl wieder davon abzustehn. Unterbeffen fchloffen die jungern Krieger im Rorman= nischen Beere fich inniger an Rudigers aufblühenbe freundliche Jugend. Robert fublte bald ben Worzug, den der jungere Bruder vor ihm gewann. Reid und Gifersucht wurzelten in feiner Bruft, und er fuchte burch Berkurgung und Beidrankung aller Urt ben Bruder außer Stant ju fegen, die frenwillige Liebe feiner Coldaten auch belohnen ju fonnen. Bald gebrach es Rudigern und ber Chaar, die fich zu ihm bielt, an bem Möthigsten, und es blieb ibm nichts übrig, als felbst zu suchen, was ibm bes alteften Bruders Scheelfucht und Geis verweigerten.

Alls bieser Zwift und Rubigers gedrückte Lage kund wurden, sandte sogleich sein anderer Bruber, Graf Wilhelm, zu ihm, und ließ ihm sagen, er mechte zu ihm kommen, und Alles, was Graf Wilhelm besäße, sein Weib und seine Kinder ausgenommen, als ein ihnen Venzen gemeinschaftliches Eigenthum betrachten. Mudiger nahm freudig bieses herzliche Erbiethen

an, bezog bas Echlof Ccalea, bas Wilhelm thm eingeräumt hatte, und von wo aus er, um fich und feinen Kriegern Unterhalt zu verichaf= fen, Etreifzuge auf bas Gebieth feines Brubers Robert unternahm. Robert, erbittert, ruckte por Ccalea, um es zu belagern, er vermuftete die Wegend; aber Graf Wilhelm fam dem Bruder zu Gulfe und widerfeste fich Dioberts Unternehmungen. Indeffen fuhr Rudiger mit feinen Ausfallen und Berwuftungen auf Roberts Gebiethe fort, und Diefer begann es gu bereuen, daß er fich den tapfern Bruder jum Keind gemacht batte; boch würde er fich vielleicht nicht baben entschließen konnen, ibm die Sand gur Berfohnung gu biethen, wenn nicht die Bewegungen ber Calabrefen, welche die Uneinigkeit ber Bruder ju benüßen fuchten, um bas Mormannische Joch abzuschüt= teln, ihn vermocht batten, feinen Groll gu begwingen und bem beleidigten Bruber Friedens= vorichlage thun ju laffen. Ben ber erften Un= naberung ließ Rudiger fich fogleich willig fin= den, er vergaß alles Geschehene, und verei= niate feine Echaaren mit benen feines Bruders. Mit vereinter Macht gingen fie nun gum zwentenmahl an die Belagerung von Reggio. Ro:

bert leitete bie Arbeiten und Angriffe um bie Stadt, Rudiger mußte Streifzuge in die Umgegend und die Gebirge unternehmen, um die Truppen mit allem Röthigen zu verfeben. Die Ctabt murbe hart bedrangt, fie ergab fich auf Capitulation, aber ein Theil der Befatung batte fich in bas feste Schlof geworfen. Rudiger bestwemte es, es fiel in feine Bande, und diefem glücklichen Unternehmen folgte bald Echloß auf Chloß, Ctatt auf Ctatt in gang Calabrien, fo, daß fich die Rormannen bis in's Jahr 1060 Meifter auch von diesem Cande, wie früher von Upulien, faben. Robert Buiscarb erhielt darauf vom Papite unter tem Titel eines Herzogthums die Belebnung mit diesen benden Provinzen und dem noch zu erobernden Sicilien, auf welches fich jest die Blicke ber Fühnen Fremdlinge richteten.

Maniaces hatte Machfolger gehabt, die seiner nicht wurdig waren. Durch ihre Ungeschick-lichkeit und Feigheit gesang es den Saracenen, sich der ganzen Insel, die er ihnen zum Theil entriffen hatte, wieder zu bemeistern. Um langsten widerstand Messina ihren Fortschritten. Entlich siel auch dieß, und die Christen sowehl in die er Stadt als auf der ganzen Insel sa-

ben nich bulflos den Bedrudungen ber Unglaubigen preisgegeben. Da faßten brey vornehme Einwohner von Meffina, Nicolaus Camalia, Jakob Cacca und Unfaldo von Pantes, ben Entichluß, die Rormannen um Bulfe angurufen. Gie warteten ein Reft ab, wo die Saracenen durch zwolf Tage ihre Saufer nicht verließen, und gingen beimlich nach Mileto, wo damable Rudiger fich aufhielt, und der Pauft, wie Einige fagen, fich ben ihm befand. Die Soffnung, ein ehemahls driftliches Land den Sanden der Unglaubigen zu entrei= fien, wirkte auf den Papft; den Belden reigten Mitleid mit den Sulfeflebenden, Liebe für feis nen Glauben, und die Aussicht auf Ehre und Gewinn. Er fprach freundlich mit ten Meffinenfern, gab ibnen Soffnungen, und rieth ibnen, jum Abzeichen und Unterschied von den Caracenen, Kreuze auf ihre Saufer feten gu laffen. Der Pauft übergab Rudigern felbst eine geweihte Standarte, und ernannte ibn gum Gonfaloniere des beil. Erubls und er ft en Grafen von Sicilien. Hierauf hielt Rubiger noch Rucksprache mit feinem Bruter Robert, fie verbanden fich ju biefem gemeinschoftlichen

Unternehmen, und redeten alle nothigen Maß= regeln ab.

In der letten Faschingswoche bes 1061. Jahres schiffte sich endlich Graf Rüdiger mit 60 Mann, der Winterstürme nicht achtend, ein, und fuhr über die Meerenge nach Sicilien. Vermuthlich wollte er mit dieser kleinen Schaar vorher nichts anders, als bas land erkunden. Sie streiften plündernd bis Melazze, und nacherten sich Messina.

Auf die Nachricht von der Unnaherung eines feindlichen Haufens, rückten die Saracenen aus Meffina, und griffen die Fremden an. Rüdiger warf sich mit den Seinigen in eine verstellte Flucht, und lockte so den Feind, der ihn heftig verfolgte, weit von den Mauern hinzweg. Dann aber wandte er sich plöslich mit seinen Normannen, stellte sich den Nachsesenden ungestüm entgegen, und richtete solch eine Niederlage unter diesen an, daß nur wenige entrannen, um ihren Mitbürgern die Nachricht von diesem Unfall zu bringen. Er aber kehrte unverfolgt nach Calabrien zuruck, und stattete seinem Bruder Bericht von dem ab, was er gefunden.

Die Ubsicht der Bruder, Sicilien vom Jod

obern, ward burd die Uneinigkeit ber Unglaubigen febr erleichtert. Giner ihrer Fürften Ben Sumen, hatte ben Schwager des Abmirale, Ben Samed, mit Rahmen Bennefler getöbtet; er wurde darum verbannt, floh zu den Mormannen, und rief fie gu feiner Rache auf. Rutiger nahm ihn freundschaftlich auf, und fehrte, noch ebe ber Winter zu Ende war, mit ibm und hundert sechzig Kriegern nach Gieilien gu= ruck. In Meffing führte ein Bruder bes er= mordeten Bennefler den Oberbefehl. Die Luft fich Ruhm zu erwerben und zu großes Celbitvertrauen verleitete ihn ben der Nacht allein aus ber Stadt zu reiten, Rudigern aufzusu= den, und fich mit ihm im Zwenkampfe gu meffen. Der Mond ichien bell. Rudiger erblickte feinen Gegner, und ohne ju marten, dan ibm fein Baffentrager die Ruftung gereicht hatte, schwang er sich, wie er war, nur mit Schild und Schwert bewaffnet, auf's Rok, fprenate bem Feind entgegen, fpaltete ibm bas Sauvt, nahm fein Pferd als Giegesbeute, und febrte gu ben Geinigen guruck.

Alber trog einiger einzelnen Bortheile erfannte Rudiger bennoch, daß mit feiner Sandvoll Goldaten, auch ben Ben Humens Unter-

ftugung und bem guten Willen ber driftlichen Einwohner von Meffing, fur jett nichts mit Erfola zu unternehmen ware. Daber fann er barauf, feine gemachte Beute in Giderheit auf bie Chiffe gu bringen, und vor der Sand nach Reggio guruct zu tehren. Alles mar gue Abfahrt bereit. Die Meffinenser erhielten Rachricht bavon; fie glaubten nun ben gunftigen Mugen= blick vorhanden, um diese verhaften Fremelinge zu vertilgen, indem fie fie berm Ginschiffen uberfielen, wenn ein Theil von ihnen auf den Sahrzeugen, ein Theil noch auf tem Strante, nicht fabig fenn wurde, ihnen Widerstand gu leiften. Uber widrige Winde batten bie Ginfchiffung verzögert. Mudiger fiel mit feiner un= getheilten Macht die Meffinenser an, und schlug ne mit großem Berluft guruck, woben fein Deffe, Cerlo, ter Cobn feines verftorbenen Bruders, der eben diesen Rahmen gefuhrt hatte, fich febr auszeichnete.

Die widrigen Winde hielten undessen an, und zwangen die Mermannen, am Errande zu verweisen, und so groß der Verlust der Messencher gewesen war, wußten sie ihn doch theils aus ihrer Stadt, theils aus den Umgezgenden bald zu ersetzen. Ein zwepter Ausfall

wurde gewagt, zwar eben fo tapfer von ten Mormannen gurudgewiesen, aber auch bie Deforgniß fur biefe erregt, baß, wenn biefe Berfuche öfters wiederhohlt, und, mas leicht moglich war, die Bewohner aller umliegenden Dr= te gegen bie Fremblinge aufgehett würden, endlich ibre fleine Ungahl nicht mehr im Stande fenn wurde, fo vielen Teinden gu widerite= ben, und der Ubermacht unterliegen mußte. Dur ber Simmel konnte fie retten, intem er ihnen ben gur Ruckfehr nach Calabrien nothi= gen Wind fandte. Rudiger wandte fich alfe in Diefer außerften Roth dabin, woher allein Gulfe ju hoffen war; er gelobte eine unlängst auf ber Rufte von Calabrien gerftorte Rirche aus der in Gicilien gemachten Beute wieder aufaubauen, und bald barauf erhob fich ein gun= ftiger Wind, die Normannen eilten fich einzuschiffen, und der freundliche Sauch trieb die fleine Flotte dem heimathlichen Safen von Reggio zu.

Run rufteten fich bende Bruder mit Ernft, im nächsten Frühling das Unternehmen gegen Sicilien beginnen zu konnen. Ben hamed in Palermo erhielt Kunde von dieser Vorbereitung, und sandte eine Flotte ab, die in dem

Canal zwischen Calabrien und Sicilien treise gen, und ten Rormannen ben Ubergang meb= ren follte. Robert und Rudiger erfuhren es, fie ließen ihr ganges Deer vor ber Ginichiffung ausrucken, fich vor Gott demuthigen, und ibn um feinen Benftand ben den brobenden Gefahren anfleben. Dann bestieg Rudiger mit dem Beere tie Chiffe und fegelte furchtlos und unangegriffen im Ungesicht ber Teinde mit drenhundert Mann binuber. Ben Monaftria landeten fie, und Rubiger ichiette bie Echiffe alfogleich gurud. Zei= ne erfte Bewegung war gegen Meffina, bas bereits fo viele feiner tauferften Streiter im Kampfe gegen ibn verlobren batte. Er griff es mit Macht und Ednelligkeit an; mahrschein= lich kamen bie Christen in ber Etabt feinen Bestrebungen von Außen zu Gulfe. Im Kurgen ward die Stadt erfturmt, Alles niederge= macht, was fich widerfeste, reiche Beute gewonnen, und so zuerft von den Rormannen fefter Tug auf diefer Infel gefaßt.

Rudiger machte nun aus dem in Meffina gewonnenen Raub drey Theile, wovon er einem der Kirche weihte, den zwenten für sich behielt, und den drutten unter seine Krieger austheilte; seinem Bruder aber sandte er als Beichen der Oberherrlichkeit die Schluffel von Meffina zu, und ließ ihn dringend bitten, ber- über nach Sicilien zu kommen.

Die Flotte der Palermitaner batte bis jest noch in der Meerenge gekreugt. 2118 fie die Gin= nahme von Meffina und die Vergeblichkeit ib= res Huflauerns inne wurden, fegelten auch fie guruct, und Robert, der Aufforderung feines Bruders folgend, fette ungehindert über die Gee, und eilte ins lager feines Bruders, deffen Wiederseben nach fo viel muthvoll bestandenen Obfahren und gludlichen Unternehmungen ihm doppelt erfreulich war. Bende Bruder vereinigten nun ihre Schaaren, und brachten ben Sommer tamit ju, bas land in verichiebenen Richtungen zu durchziehen, ihre fiegreiden Waffen überall bingutragen, einige Ctabte mit Gewalt, andere durch frenwillige Ubergabe einzunehmen, und fo bereits einen großen Theil der Infel unter ihre Berrichaft zu bringen.

Mit dem annahenden Winter kehrten sie nach Apulien zuruck, und übertrugen Ben humen indeß die Erhaltung ihrer Eroberungen. Aber noch ehe das Weihnachtsfest kam, trieb Rüdigern der Wunsch nach neuen Thaten wieder über die Meerenge. Ben humen hatte sein an-

vertrautes Umt tuchtig verwaltet, und das lanb rings umber in Furcht und Schrecken erhalten. Die christlichen Sinwohner von Traina öffneten Rüdigern freudig ihre Thore, und sesten ihn dadurch in den Stand das Fest der Geburt seines Erlösers unter Glaubensgenoffen zu fenern.

Sier in Traina traf ihn ein Bothe aus Calabrien, der ihm die Unfunft feiner Braut melbete. Grafinn Juditha von Evreur, ebenfalls eine Normannin, war jung, ichon, liebensmurdig, und Rudiger, ber zwar ichon ben feis ner Uberkunft Witwer war, hatte Juditha lange hoffnungslos geliebt, indem ein eigenes Belubde ober ber Wille ihrer Altern fie bem Rlofter bestimmt batte. Es ift unbekannt, welde Berhaltniffe biefe Bestimmung veranderten, und Judith die Frenheit gaben, ihr Berg mit ihrer Sand zu verschenken. Jest war fie in Calabrien angekommen, und Rudiger eilte auf den Alugeln der Liebe guruck, die langersebnte Braut mit festlichem Geprange, Mufit und lauter Freude nach Mileto gu führen, mo feine eigentliche Renten; war. Uber bie Liebe hatte die Begierde nach Rubm nicht erstickt. Bald riff er fich aus ben Urmen ber jungen Gemahlinn, um nach Sicilien zu neuen Stegen zu eilen, und fehrte von diefen Siegen wieder in ihre Urme zuruck, indem Ben humen seine Stelle in Sicilien vertrat:

Aber diefer verläßliche Freund und treue Bundesgenoffe fiel bald barauf in einem Zweytampf; die Normannen faben fich ohne Unführer und Saupt mitten in bem gegen fie feindlich gefinnten Cande, fie gaben baber Traina und Alles, was fie auf dem offenen gande erobert batten, auf, und zogen fich nach Meffina guruck. Rudiger erkannte wohl, wie nothwendig feine Gegenwart ben diefer Wendung der Ungelegenheiten in Gicilien fenn murde; aber eine noch weit dringendere hielt ihn in Upulien gurud, eine zwente Kehde mit feinem Bruber Diefer hatte langst versprochen, Robert. jum Cobne für fo viel tapfere Thaten, die Rudiger nur fur ibn unternommen, Calabrien mit ihm zu theilen. Rudiger hatte nicht eber daran gedacht, Gebrauch von diefem Berfpreden zu machen, bis ber Wunsch, feiner jungen, geliebten Gemablinn ein angenehmes Dafenn ju grunden, ibn bewog, feinen Bruder baran ju erinnern. Aber Robert fuchte jest allerlen Bormante, um fein gegebenes Wort ju umgebn.

Rüdiger erfannte, daß er von der Liebe und Billigfeit seines Bruders nichts zu erwarten hatte, trennte sich im Zorne von ihm, und zog sich nach Mileto, das er tuchtig befestigte, seinem Bruder einen Absagebrief zusandte, aber bennoch vierzig Tage, selbst auf die Gefahr, hier überfallen zu werden, wartete, in Hoffsnung, sein Bruder würde sein Unrecht einsehen, und ber unnaturliche Streit sich freundelich lösen.

Aber er lofete fich nicht, wie Rudigers Berg ihn hoffen ließ. Robert ruckte mit feindlicher Macht vor Mileto, und dachte feines Bruders, ber noch von einem faum überftandenen Rieber geschwächt mat, leicht Meifter ju werben. Rubigers tapferer Biderftand zeigte ihm bald, baß feine ftolgen Erwartungen ibn getäufcht hatten. Er ließ baber an jedem Ende ber Stadt einen Thurm errichten, von welchen aus er die Stadt zu angstigen, und endlich burch Dangel zur Ubergabe zu zwingen bachte. Rudiger griff diese Thurme muthig an, indem er, mitten burch die Stadt eilend, feine Macht immer gegen benselben mandte, in welchem, wie er wohl wußte, fein Bruder fich fur den Mugenblick nicht befand. Aber der Drang ber Umftande zeigte ihm bald, baß an kein längeres Halten hier mehr zu denken war, und so verließ er einmahl in der Nacht die Stadt mit hundert Reisigen, und ging nach Girace, das ihm willig die Thore öffnete, obwohl es unlängst vorher ein Bündniß mit Robert beschworen hatte.

Buiscard, hochergurnt über biefen Treubruch, brach fogleich von Mileto auf, wo er nur eine schwache Befagung in den benden Thurmen ließ, und ruckte vor Girace. Er wußte wohl, daß er noch auf eine große Parthen in ber Stadt ju gabien batte; bennoch fand er die Thore verschloffen, und fonnte einer Ginlatung zu einem feiner Freunde, Bafilius, eis nem ber Vornehmften ber Stadt, nur verfleidet folgen. Unentbeckt gelangte er zwar in den Pallast seines Freundes, aber Zufall oder Berrath verbreitete die Nachricht von der Inwefenheit biefes wichtigen Gaftes unter ben Ginwohnern. Ben ber Kunde, bag ber Bergog, bem Viele ungeneigt maren, fid) in ihren Mauern befände, rottete der Pobel fich vor dem Saufe feines Wirthes zusammen, forderte mit Ungeftum die Auslieferung bes Bergogs, fturm= te den Pallaft, und Bafilius fammt feiner Frau fielen als ein Opfer der blinden Bolksmuth.

Robert sah sich ganz allein, ohne Waffen, ohne Schug, mitten unter dem tobendem Haufen, der nach seinem Blute lechzte. Mit Mühe gelang es ihm, ihre Wuth mit fluger Rede so weit zu besprechen, daß sie auf den Rath der Vernünftigen hörten, und von einer wilden That abstehend, die nicht ungerochen geblieben seyn würde, den Herzog indeß bloß gefangen festen.

Alber ber Ruf von ber Gefahr und Gefangenschaft bes Bergogs verbreitere fich, und gelangte ins Lager feines Bruters ouf ter antern Seite von Girace. Aller Tehde, aller Keindschaft vergeffent, rief biefer seine Dormannen zusammen, trug ihnen bie Gefahr feines Bruders, ihres Bergogs vor, und beidhwor fie mit Thranen, ibm gur Rettung feines Brubers zu belfen. Schnell mar bie Schaar gemaffnet, ichnell rudte er bamit in bie Stadt, ließ die Sauvter derfelben zusammenberufen, ftellte ihnen vor, welches Chickfal fie fich burch tie Ermordung tes Bergogs zuziehen murden, und mußte es durch Uberredung und Drobungen, die feine bewaffnete Chaar auszuführen in Bereitschaft fant, babin ju bringen, baff no Buiscart fren gaben. Diefer eilte nun in

die Urme feines Brubers, und Thränen der Freude und des Danks fenerten den Augenblick ber Verföhnung.

Miles ichien nun bengelegt, und ber 3wift ber Bruder für immer abgethan. Alber mabrend jene Borfalle fich in Girace gutrugen, hatten Rudigers in Mileto guruckgelaffene Leute bie benden Thurme vor ihren Thoren gestürmt, die Befatung zu Kriegsgefangenen gemacht, und fich ber Befestigungen bemach: tigt. Robert, beffen Gemuth viel geneigter war, empfangene Unbilden, als genoffene Bohlthaten zu behalten, loberte fogleich wieder in Born auf, flagte laut über Rudigers Unredlichfeit, und weigerte fich aufs neue, ju ber rersprochenen Theilung von Calabrien zu fchreiten, bis nicht fein Bruder ibm bende Ochloffer ober Thurme und bie gefangene Befahung auslieferte. Rudiger, um von feiner Geite nicht die geringste Beranlaffung gu Feindfeligkeiten zu geben, ließ fich auch dieß gefal-Ien, und übergab die Echloffer und die Mann-Schaft; als er aber fah, baß Alles bieß feines Bruders barten Ginn nicht beugen, und ibn nicht zur Saltung feines Versprechens vermogen fonne, brang er durch Ginverftanbnig

mit ben Einwohnern in bas feste Schlof seines Bruders Meffiana, von wo aus er gang Calabrien nach Gefallen beunruhigen konnte, setzte sich baselbst fest, und sandte seinem Lrudervon bort einen Fehdebrief.

Mun sah Nobert die Gefahr ein, die allen seinen Bestungen brobe, wenn Rudiger feindlich jenen Plat behauptete; er entschloß sich, die lange verweigerten Bedingungen zu erfüllen, Calabrien wurde getheilt, Rudigers gerechte Forderungen befriedigt, und er war nun
im Stande, auch diejenigen zu besohnen, die
ihm bisher so treu gedient hatten.

Tobald tiese Angelegenheit in Ordnung war, seste er mit drenhundert Reisigen und seiner jugendlichen Gemahlinn über die Meerenge, landete in Sicilien, und rückte gerade vor Traina, das ihm zwar nicht ungern, aber nicht mehr mit so gutem Billen die Thore öffenete. Das Betragen der normannischen Kriezger, die ben den Einwohnern im Quartier geslegen, und sich nicht gehörig benommen hatten, war die Hauptursache dieser Unzufriedenheit. Rüdiger hörte die gerechten Klagen, und strafte die Übelthäter; aber damit war der falsche Tinn der Griechen nicht begutiget. Als der

Graf furge Zeit barauf mit bem größten Theil feiner Leute zu einem Kampfe gegen bie Ga= racenen ausgezogen war, überfielen fie die nur mit wenigen Rriegern gurudgebliebene Graffinn, in ber Soffnung, fich ihrer leicht zu bemächtigen, und somit das Joch der Fremdlinge abzu= schütteln. Indeffen vertheidigte fich Judith heldenmüthig mit ihrer fleinen Schaar, und hielt fich unbesiegt, bis ihr Cheherr ankam, und nun ein furchtbarer Rampf mit den Emporern begann. Die Stadt war in zwen Parthenen getheilt, alle Tage fielen Gefechte vor; aber die Griechen hatten große Portheile vor Rubigern, indem ihnen funftaufend Garacenen ju Gulfe jogen, und Uberfluß in ihrem Loger herrichte, mabrend ber Graf mit ben Geinigen faum das Mothdurftigfte hatte, und ein Mantel und ein Oberkleid Alles mar, mas er fammt feiner Gemahlinn befaß, um fich vor der Kalte gu fchirmen. Dennoch verließen ihn fein Muth und feine Ctandhaftigkeit nicht. Ben einem der vielen Gefechte, in welchem er fich zu weit unter die Feinde gewagt batte, wurde fein Pferd unter ibm durchstochen; es fturgte mieder, und Rudiger fab fich mitten unter ben feindlichen Schaaren allein und ju Rufi. Da

zog er sein Schwert, und mabte, indem er es rasch im Kreise umber bewegte, so furchtbar unter den eindringenden Feinden, daß bald ein Ball von Leichen vor ihm sag, die Übrigen die Flucht ergriffen, und er Zeit genug behielt, auch noch den Sattel seines todten Pferdes abzuschnallen und auf seinen Schultern mitzunchmen, damit die Feinde auch nicht das kleinste Siegeszeichen von ihm aufzuweisen hätten.

Bier Monathe hatte die Belagerung gemabrt, tie Etrenge bes Winters nahm ju; bie Gicilianer, empfindlicher gegen ben Froft, als die raubern Gobne tes Rorbens, fuchten fich in ihrem Lager nach Möglichkeit bavor ju fdugen, bielten die Wachen forglofer, und pfleg= ten fich in Bad - und Trinfftuben. Rubigers Aufmerksamkeit entging nichts, er befahl seinen Leuten, gum Chein basselbe gu thun, und fich anzustellen, als unterließen sie bie forgfältigere Buth. Das ichläferte bie Reinde noch mehr ein, und der Graf ergriff ben Augenblick, wie er in einer bellen ftrengfalten Winternacht auf Dem Walle bin = und berschreitend jene im tief= ften Edlaf, und feine Wache auf ihrem Poften erblickte. Rafd fiel er mit ten Geinigen aus, erfchlug eine grone Ungahl ber Feinbe, und brachte Überfluß an Lebensmitteln aus dem schlechtvertheidigten Lager in seine von Allem entblößte Feste zurud.

Bald darauf, ba er die Nothwendigkeit erfannte, was ihnen fehlte, und was ihnen fein zwenter Musfall liefern fonnte, Waffen, Pferte und Geld aus Upulien oder Calabrien zu boblen, verließ er Traina, und vertraute feiner Judith die Obhuth der Burg. Judith entiprach tem Bertrauen, bas ihr Bemahl auf ihren flaren muthigen Ginn fette. Gie erschien felbst auf den Ballen, bemerkte, wo es gebrach, ordnete was zu ordnen war, ermabnte die Krieger mit fanften Worten, und vertröftete fie auf die baldige Rudfehr ihres Cheheren. Diefer erschien auch bald, theilte froh unter die Geinen, mas er mit= gebracht hatte, machte, febald die Pferde fich erhohlt batten, von allen Geiten Unsfälle und Streifzüge gegen bie Uraber, fchlug fie in fleinern und größern Gefechten, und belebte mit seinem Heldengeiste Ulles, was ihn umaab.

Die Saracenen ihrerseits strengten alle Krafte an, diesen Fortschritten zu witersteben, und ben Ceramio fam es bald zu einer

merkwurdigen Chlacht. Gerlo, Rudigere Deffe batte von feinem Obeim ben Befehl erhalten, mit 36 Reitern und einer Schaar, die jener ibm felbit guführen wollte, Ceramio anzugreifen. Des Junglings ungeduldige Lapferkeit erlaubte ibm nicht, die Unfunft fei= nes Obeims abzumarten; allein, nur von jenen fechs und brenfig Mann begleitet, erfchien er vor Ceramio, drang binein und be: hauptete fich barin. Bald barauf ericbien Mubiger mit feinen Rormannen. Die Garacenen, in weit überlegener Zahl griffen ibn an, bas fleine Beer war bald umringt, er fab keinen Musweg, als ten er fich mit bem Echwerte in ber Sand erfampfen murbe. Da zeigte fich ploglich mitten im Gedrange ein Ritter auf Schneeweißem Pferde, in ichimmernder Ruftung und mit einer weißen Kabne, wie der fromme Goffredo Malaterra ergablt. Die Normannen erfannten ibn für ben beil. Georg, riefen mit Jubelgeschren feinen Rahmen aus, warfen fich auf die erschrockenen Keinde, und erkampften einen vollständigen Gieg. Die Beute war unermeflich. Rudiger gelobte einen Theil davon bem beil. Petrus, und ichidte bem Papit Merander bem IV. vier foitbar

geschmückte und besabene Kamehle zu, wofür ihm dieser eine Fahne, mit dem Zeichen des awestolischen Stuhls geziert, schenkt. Rüdiger aber ließ ren nun an auf seine Wassen und Fahnen den Spruch sehen: Dextera Domini feeit virtutem. Dextera Domini exaltabit me. Die Hand des Herrn hat mir Muth gegeben, die Hand des Herrn wird mich erhöhen. Diese Worte wurden spätershinder Wahlspruch aller Normannischen Fürsten.

Längst schon hatten Rüdiger und Robert die Wichtigkeit von Palermo, der ersten Stadt der Insel und die bedeutenden Folgen dieser Eroberung eingesehen; aber noch fühlten sie ihre Kräfte diesem Unternehmen nicht gewachsen, und so ließen sie sich auch von den Pisanern, welche eine Fehde mit Palermo hatzen, und die Hülfe der Normannen ben diesem Unternehmen ansprachen, nicht dazu bewegen. Vielmehr begnügte sich Rüdiger in den nächsten zwen Jahren damit, hin und her Streifzüge durch die Insel zu machen, die Unzeinigkeiten der Saracenen zu seinem Vortheil zu benüßen, und ihre Macht auf jede Urt zu schwächen.

Dennoch ermannten sich diese von Zeit zu

Beit wieber, und brachten jo einstens eine bebeutende Beeresmacht gusammen, mit ber fie un Feld erichienen, und auf der Chene Diffilmeri, unweit Palermo, ben Normannen eine Edlacht anbothen. Dieje nahmen fie, ungeachtet ihrer viel fleinern Ungabl, begierig an. Rudiger ermahnte die Geinen in einer furgen Linrede, und nun fturgten fie mit einer folden Beftigkeit auf den Teind, bag biefer bie Flucht ergriff, und das reiche Lager mit ungeheuren Schapen den Hormannen überließ. In diefem Lager fand Rudiger die Brieftauben, deren Die Uraber fich zu ichnellen Bothichaften zu bedienen pflegen. Much er machte Gebrauch von diefer Erfindung, aber jum Ochrecken ber Caracenen, indem er Briefe, auf denen die Machrichten von der Miederlage bes Urabischen Beers mit dem Blute ber Erichlagenen geschrieben waren, ben Tauben mitgab, fie fo gurud nach Palermo fliegen ließ, und die außerfte Befturgung unter den Ginwohnern verbreitete. Bermuthlich war es um diese Zeit, baß Rudiger feine zwente, fo geliebte Gemablinn Judith verlor. Er batte nicht die Freude, Rinder von ibr zu erhalten, und fab biefe Entbehrung als eine gerechte Etrafe bes Simmels an, fur ben

Maub, ben er an demselben begangen hatte, indem er die ihm geweihte Braut ihrem Gelübde ungetreu gemacht hatte. Er vermählte sich zum drittenmahle, und von dieser Frau die Schrenburg hieß, hatte er zwen Schne, Gottfried und Jordan, und sechs Töchter, die er in der Folge, eine Einzige ausgenommen, an verschiedene Fürsten verheirathete. Jene einzige nahm den Schleier.

Ganz Upulien gehorchte bereits Herzog Roberts Scepter, bis auf die Scestadt Bari, die
dem griechischen Kaiser ihre Treue unerschüttert
bewahrt hatte. Alle Macht, die dieser Hof noch in
Upulien besaß, war in diesem einzigen Ortzusammengedrängt, ein Katapan commandirte darin,
und widerstand muthig allen Angriffen Roberts,
der die Stadt bereits im vierten Jahre vergeblich
besagerte. Überzeugt, daß es ihm unmöglich
sepn würde,ihrer mit seiner Macht allein Meister
zu werden, rief er seinen Bruder zu Hüse,
der sogleich von Sicilien herüber fam, seine
Schaaren mit denen seines Bruders vereinigte,
und die Belagerung mit erneuter Kraft begann.

Die Barenser sahen die Gefahr, die ihnen von dieser mächtigen Verbindung brohte, und schiedten beghalb in Gebeim Bothschaft nach Bygang an Kaifer Diogenes, um Unterftutjung in ihrer außersten Roth ju erfleben. Der Raifer, bewogen burch tie Gefahr ber getreuen Etadt, verhieß ihnen, eine Flotte unter Joffelin d'Drenches ju Gulfe ju fenden, ber ebenfalls ein Normann und vermuthlich einer von den Waragern ober Waringern mar, wie die Chaar ber Nordlander bieg, die fich dem griechischen Kaiser zum Dienste verpflich= tet batten. Der Abgefandte mar beimlich aus Bari gegangen, und fam eben fo beimlich wieder gurud; Aber Rudiger, teffen Aufmertfamkeit nichts entging, bemerkte in der Macht Feuerzeichen auf den Wällen ber Stadt; er fchloß baraus, baß man Bulfe ober fonft ein Ereigniß erwarte, bas von der Geefeite berkommen mußte. Defhalb ließ er genau allnachtlich das Meer beobachten, und erblickte denn auch wirklich einmahl von fern die schimmernden Lichter ber Laternen, melde die grieduichen Ediffe jedes wie einen Soffnungsftern in finfterer Racht, vor fich trugen. Cogleich bestieg Rudiger ein wohl gerüfteres Rabrieug, bas er ichen ju biefem Bebuf batte bereiten laffen, fteuerte gerade auf bas ben Ubrigen voran fegelnde Ediff ju, bas

den Feldheren, eben jenen Josselin d'Orenches trug, griff es an, überwältigte die Bemannung und brachte Josselin als Gefangenen zu dem Herzog, der den Bruder, um dessentwillen er sehr besorgt gewesen war, mit doppelter Freude empfing. Die Barenfer erkannten, daß sie nun keinen Entsatz mehr zu hoffen hatten, und ergaben sich an Robert Guiscard. Rüdiger ging wieder nach Sicilien, und Robert folgte ihm bald, um die lange aufgeschobene Belagerung von Palermo zu unternehmen.

Ben Catanca stieß er mit den Seinigen zu bem Heere seines Bruders, zog bann vereint mit ihm vor Palermo, und umlagerte es zu Land und See. Uber die Palermitaner vertheiztigten sich mit Entschlossenheit, das Schicksal der Stadt blieb vier ganze Monathe unentschieben, und Guiscard mußte seine Zuflucht zu einer Kriegslift nehmen. Er ließ eine beträchtliche Unzahl seiner Leute sich auf der Seite der Stadt, wo die Einwohner ihre Gärten hatten, in einen Hinterhalt legen, Rüdiger aber mußte, von der Flotte unterstußt, die Stadt auf der Seeseite angreisen. Sobald die Palermitaner den Ungestüm seines Ungriffs fühlten, warfen sie sich mit vereinter Macht der drohenden höch-

0

ften Gefahr entgegen, und gaben fo bie andere Ceite ber Mauern bem Binterhalte Guiscards Preis. Diefer eilte fogleich berben, erftieg obne Widerstand die unbewachten Walle, und öffnete die Thore der Ctadt. fturgt erblickten bie Einwohner plotlich ben Reind mitten unter fich, und überzeugt, bag nun alles verloren fen, ergaben fie fich auf leidliche Bedingungen. Den Garacenen murbe bie frene Ubung ihrer Religion erlaubt, und bie driftliche in ihrem alten Glang bergestellt. Din: biger und Robert ließen bie Rirche gur beiligen Jungfrau, welche die Mahomedaner zu einer Moschee gemacht hatten, reinigen, und wieder einweihen; ber alte Erzbischof, ber in Urmuth und Elend gelebt hatte, murde in feine vorige Wurte und Umtsverrichtung eingesett, Die Kirche von nun an Maria della Vittoria genannt, jo wie bas Thor, durch welches die Rorman: nen berein brangen, bis auf biefen Sag Porta della Vittoria beifft, und auf biefe Urt bie neue Eroberung burch fromme Besinnung geheiligt und gesichert.

In Ceramio hatte Müdiger seinen Reffen Gerlo, ber bas Meiste zu beffen Eroberung bengetragen hatte, jum Schufe ber Stadt,

und um die Araber in ber Gegend niederzuhalten, guruck gelaffen. Die unbedachtsame Jugend desfelben ließ fich von den Freundschafts= versicherungen eines faracenischen Beerführers einschläfern und unter bem Bormande einer Jagd allein weit von der Stadt meg locken. Die Garacenen lagen im Sinterhalt, fie fprangen mit einem Mable bervor, und Gerlo erfannte feine Unbedachtsamkeit und feine Gefahr. Rettung war nicht zu benfen, aber ber Rormann wollte fein Leben ben Berratbern theuer verkaufen; er fprang auf einen Rels, der ibm den Ruden bedte, und noch feinen Mabmen führt, und vertheidigte fich bort lang und muthig gegen die Ubergahl. Endlich aber erlag er ihren Streichen, und Ceramio ging mit bem Tode bes Befehlshabers verloren. Rudigern erfulte diefe Rachricht mit jo großem Schmerge, daß er fich gang feiner Traurigkeit bingab, und Robert ibn erinnern mußte, fich zu faffen, und lieber auf Rache zu finnen.

Run sehre er seine Unternehmungen gegen die Saracenen wieder fort, eroberte nach und nach mehrere Stadte, bezestigte einige, erbaute an andern Orten feste Schlöffer, und schränkte so die Macht und das Gebieth ber Garacenen

immer mehr ein. Zuweilen wagten fie aus Ufrisfa herüber Raubzüge, landeten an unbewachten Stellen, überfielen Behrlose, und schleveten Weiber und Kinder in die Sclaveren fort. Wenn aber Rüdiger von tiesen Freveln hörte, überfiel er sie, jagte ihnen den Raub ab, und trieb sie in ihre Schlösser zurück.

So gingen einige Jahre hin, bis 1076 wichtige Geschäfte des Grafen Unwesenheit in Apuslien forderten. Er ließ seinen Schwiegerschn, Graf Hugo von Gircea, zur Huth in Sieilien zurück, und schärfte ihm dringend ein, sich weber von Catanea zu entfernen, noch in eine Schlacht mit den Saracenen einzulassen. Aber die Begierde, Etwas zu thun, das ihm die Uchtung seines Schwiegervaters verdienen konnte, riß ihn hin, sein ausdrückliches Geboth zu übertreten. Er verließ Catanea, suchte zu Traina seinen Schwager Jordan auf, und beredete ihn, irgend etwas Kühnes gegen die Saracenen zu unternehmen.

Benhuris, Fürst von Sprakus, war zu bieser Zeit das haupt aller noch in Sicilien befindlichen Saracenen. Die ehrgeizigen Bünsche der benden jungen Grafen wurden bald bekannt, und Benhuris nahm sich vor, sich ber-

felben zu ihrem eigenen Verberben zu bedienen. Ungefähr brenfig faracenische Reiter zeig= ten fich unweit ber Mauern von Catanea, und forderten unter Sohn und Spott bie Befagung jum Rampfe auf, indeß ein bedeutender Sinterhalt fich im Dicficht und in ten Riederun= gen versteckte. Sugo und Jordan ließen fich täuschen; boch, um nicht gang unbesonnen gu bandeln, ichickten fie vorerft nur einen fleinen Saufen gegen jene Reiter ab. Die Garacenen jogen fich alfobald gurud, der Sinterhalt hielt fich ftille. Sugo's Krieger kamen ohne Wefahr weit über denfelben hinaus, und Sugo und Bordan, ber anscheinenden Gicherheit vertrauent, ruckten nun mit ihrer gangen Macht aus, und jagten den Fliebenden nach. In bem Mugenblicke fubren die Saracenen aus ihrem Sinterbalte empor, warfen fich über die Rormannen ber, und schnitten ihnen die Rückfehr in die Ctadt ab. Sugo fiel als Opfer feines jugendliden Chrgeiges, Jordan rettete fich nebft dem Reft ber Seinigen mit Muhe in die Stadt, und verschloß fie ben Feinden. Ills Rudiger ben feiner Burudfunft biefe Unfalle vernabm, überließ er fich feinem gangen Ochmerg über Sugo's Berluft, beweinte ihn mit vielen Thranen, und

brachte ihm ein furchtbares Tobtenopfer, indem er alle zur Ernote reifen Saaten ber Sicilianer verwüstete, und weithin Elend und Noth über bas feindliche Land verbreitete.

Rüdiger fuhr fort, den Garacenen auch auf jede andere Weise Abbruch ju thun. Er entriff ihnen Trabla und Nuovo Caftro, und ichickte fich an, Zaormina zu belagern. Um biefes gu bewerkstelligen, ließ er an dem ichroffen Berge, auf welchem es liegt, zwen und zwanzig Schangen anlegen. Sier, indem er, um Alles felbst ju schen und ju ordnen, von einer jur andern Eletrerte, überfielen ihn Caracenen, die nich in einem Morthengestrauch verborgen batten. Er wurde feine Ruhnheit mit feinem leben bezahlt haben, wenn nicht einer feiner Begleiter, Evifard genannt, ben Streich aufgefangen, und fich fur feinen Gerrn geopfert batte. Der Uingriff murde muthig juruck gewiesen, und Rubiger ließ ben Retter feines Lebens mit großem Domp beerdigen.

Im Jahre 1079 fiel Taormina in die Sande der Mormannen. Jaci hatte bald darauf dasselbe Schickfal, und Rüdiger vertrieb, intem er mit seinen Truppen burch bas Gebirg ftreifte, vom Uetna bis nach Traina alle Unhänger Mahomets,. in welcher letten Stadt er ber beiligen Jungfrau eine Rirche baute.

Aber indeß Rudiger so eifrig fur die Berbreitung und Befestigung bes driftlichen Glaubens in Sicilien beforgt war, batte Robert, fein Bruder, fich mit den Papft entzwent, Benevent im Rirchenftaat angegriffen, und Gregor VII. ihn nebst allen seinen Ungehörigen in Bann gethan. Dieß fcmerzte Rubigern außerordentlich; er sann angelegentlich barauf, sich mit bem beiligen Bater zu verfohnen, und ging beswegen felbst nach Rom, um die Lossprechung von dem unverschuldeten Kluch, und die Erlaubniß ju erbitten, baß er fich funftig einen Cobn ber Kirche nennen burfe. Mur mit Muhe willigte endlich der Papft in diese billige Forderung, und nur unter ber Bedingung, daß Rüdiger nie Theil an den firchenrauberiichen Entwürfen feines Bruders nehme.

Uls er wieder nach Sicilien zurückgekommen war, erschien eine Bothschaft von Rapmund Grafen der Provence, der, von Rüdigers Ruhm gelockt, um die Hand seiner Tochter Mathilde warb. Rüdiger hörte diese Werbung mit Vergnügen., Graf Raimund kam selbst, die Brant zu hohlen, und kehrte, sobald die Hoch-

geitsfenerlichkeiten, die Ruliger mit großer Pracht veranstaltet hatte, voruber waren, mit seiner jungen Frau nach der Provence gurud.

Beg humen, ein Caracene, hatte Rudigers Gunft und Vertrauen in fo bobem Grade ju erwerben gewußt, bag er ibm, nach feines Cowiegersobns, Bugos, Tote die Bertheiti= gung von Catanea übergab. Iber ber Caracene lobnte dief Butrauen ichlecht. Er lich ber Ginflufterung tes Fürften von Eprakus Benburis fein Dbr, und übergab ibm gulett, verratberifcher Weise ben anvertrauten Plat. Coon froblockten die Caracenen über die Edmach, tie bie Chriften burch fie erlitten; aber Jordan, Rudigers Cobn, Robert von Gurdavalle und ein gewiffer Elias Cortomenes, ber ben mabomedanischen Glauben verlaffen batte, und fpater, als er burch einen unglücklichen Bufall wieter in die Sande feiner ebemabligen Glaubens= genoffen fiel, lieber fterben als abtrunnig merben wollte, rudten ichnell, obwohl mit geringer Macht beran, umlagerten bie Etadt, und bedrangten fie fo febr, daß Benburis und Beg Gumen nichts übrig blieb, als fich ben Racht buich eine ichnelle Klucht zu retten. Die Dormannen befegten Catanea aufs neue, Benbuvis

aber ließ, sobald er in Syrakus angekommen war, Beg humen zum Lohne seines Verraths hinrichten.

Co edel und tapfer sich Jordan ben dieser und andern Belegenheiten bewiesen batte, vergaß er boch bald barauf seine Pflicht gegen fei= nen Bater. Es ift unbefannt, welche Urfachen ibn bagu bewogen batten; aber ba bie Suth von Catanea furg vorher feinem Schwager, ber feine Unbesonnenheit mit bem leben gebuft hatte, und bann nach beffen Tobe einem Garacenen anvertraut war, fo ift es bentbar, baß vielleicht Jordan fo gut wie jene unbedachtfam gehandelt, und, weil er fich von feinem Bater einem Fremden nachgesett glaubte, tem Rathe bofer Menfchen bordend, fich bis gur Emporung habe verleiten laffen. Schon hatte er fich der Schlöffer Gan Marco und Miftreto bemei= ftert, und ruckte auf Traina los, wo feines Baters Schage aufbewahrt lagen. Die Ginwohner verschloffen tie Thore vor ihm, und Rudiger, der mabrend feines Bruders Ubwefenheit, feine Stelle in Apulien vertrat, fam auf die erfte Nachricht von diesen Unruhen zeit= lich genug in Sicilien an, um die Emporung ju vernichten und bie Rube wieder berguftellen.

Aus Besorgnis, burch zu große Strenge den Sohn zu einem verzweiselten Schritt, und vielleicht in die Urme der Saracenen zu treiben, schien er die Sache für nichts als eine jugendliche Übereilung zu halten, und sich zur Verzeihung geneigt finden zu lassen. Als Jordan dieß erfuhr, kehrte er zu seines Vaters Füßen zurück. Aber dieser ließ einen so großen Frevel nicht ungestraft hingehn. Zwölf der vornehmsten Unhänger desselben mußten ihr Vergehn mit dem Verluste ihrer Augen büßen, und selbst seinem Sohn ließ Müdiger eine gleiche Strafe wenigstens fürchten, von der ihn aber die bereits verabredete Fürsprache einiger Großen losbath.

Des Grafen Vestreben ging nun bahin, die Ruhe wie hier so überall auf der ganzen Infel, so weit er sie beherrschte, herzustellen. Er baute zu diesem Ende zwen Thurme ben Messina, befestigte sie wohl, und versicherte sich baturch des Schlüssels von Steilten.

Unterdeffen hatte auch Robert fich mit bem beiligen Vater ausgefohnt, und im Jahre 1082 einen Krieg gegen ben Kaifer von Byzang besonnen, Durazzo eingenommen, die Weringer geschlagen, und ben Saifer selbst mit seinem

Beere in die Flucht getrieben. Mitten in biefem Giegeslauf rief ihn eine Bothichaft Gregors VII. guruck, der, von bem romischen Raifer Beinrich IV. in Rom belagert, und hart bebrangt, nur in ber Sapferfeit Roberts Rettung ju finden glaubte. Robert gehorchte fcnell diefem Rufe, übergab feinem Gohne Bobemund ben Befehl über fein Beer in Griechenland, fchiffte fich fogleich ein, und erschien mit feiner Kriegemacht vor Rom, wo Gregor, im Thurme bes Crefcentius eingeschloffen, feine Rettung bang erwartete. Der Kampf begann, bie Mor= mannen fiegten, die Deutschen mußten ihr Borhaben aufgeben, der Papit war befrent und folgte seinem Retter, weil er sich auch nach ber Entfernung feiner Feinde in Rom nicht ficher glaubte, nach Benevent. Bierauf fehrte Berjog Robert nach Griechenland juruck, wo unterdeffen Bohemund fich feines Baters würdig verhalten, ftarb aber furz darauf, nicht ohne Berdacht von Bift, das ihm feine zwente Bemahlinn Sigelganta bengebracht baben follte, um ihrem Cobn, der wie fein Obeim Rudiger bieß, die Rachfolge zu versichern, ba Robert seit ber letten Zeit geneigt ichien, fie bem ta= pfern Bobemund, dem Cobn feiner erften Gemahlinn, Alberata zu bestimmen. Dieß Jahr 1083 war durch ben Tod breper berühmter Männer wichtig, indem nehst Herzog Robert Guiscart, noch Wilhelm ber Eroberer, Herzog ber Normandie und König von England, und endelich ber Papst Gregor ber VII. starben.

Mach Roberts Tode entspann sich zwischen seinen Sohnen Rüdiger und Bohemund der Streit um die Oberherrschaft; aber Graf Rüdiger, ihr Cheim, schlichtete ihn zum Vortheile des Erftern, und seste ihn unter dem Titel eines Herzzogs in alle Rechte seines Vaters in Upulien und dem Principate ein. Während er, hiermit beschäftigt, von Sicilien abwesend war, erregte ihm Benhuris, Fürst von Sprakus, neue Unruhen. Er rüstete eine Flotte aus, segelte über die Mecrenge, übersiel Nicotera, zerstörte es, schleppte Beiber und Kinder in die Gefangenschaft, entheiligte Kirchen und Klöster, mishandelte die Klosterfrauen, und kehrte mit reicher Beute nach Sprakus zurück.

Graf Rübiger, burch biese Frevel aufs Auferste entrustet, bereitete sich, sie zu rächen. Er ließ eine Flotte ausrusten, womit er bis zum nächsten Frühling fertig war, naherte sich Sprafus zur Gee, und befahl seinem Cobne

Borban bas Geer ju Band babin ju fubren. Wind und Wellen begunftigten bie Taber. Philipp, ein Beimandter des Grafen, ber maurifchen Sprache kundig, murde auf einem leichten Schiffe veraus gefandt, um Alles zu erforfchen. Unerfannt und unentdecht fegelte er ben Racht zwischen ber feindlichen Alotte umber, und brachte dem Grafen fichere Runde. Mesesalix vereinigten fich bende Beere. Bier ließ Rudiger feine Krieger Meffe boren, beich= ten, das Abendmahl empfangen, und weil es ein Conntag war, den Sag in Gebeth und Stille gubringen. Auf die nachfte Mitternacht war der Ungriff bestimmt. In größter Stille wurden die Unter gelichtet, und man naberte fich im Mondlichte tem Safen von Eprafus, wo Benhuris mit feiner gangen Flotte lag. Die Schlacht begann. Benburis trieb fein bofer Beift, fich mit bem Grafen zu meffen; er ließ gerade auf beffen Schiff gurudern, griff es würhend an, und wurde eben fo wüthend em= pfangen. Ein Pfeil verwundete ihn zuerft, nun fprang auch ber Graf von feinem Schiff in bas bes Garacenen, und fuchte biefen überall mit gegucktem Schwert. Benburis fab fich verloren, und indem er fich auf bas nachfte Schiff retten

wollte, sturzte er in's Meer. Die Schwere seiner Rustung zog ihn zu Boden, und er fand seinen Tod in den Wellen; Sprakus aber hielt sich noch gegen vier Monathe, bis endlich, da die Stadt immer harter bedrängt wurde, des Fürsten Witwe, die sich noch daselbst befand, in einer Nacht sich heimlich mit ihren Kindern und Schägen einschiffte, und nach Nolo ging, worsauf sich die Stadt Rudigern 1085 ergab.

Rach Benburis Kall befand fich auf ber gangen Infel nur noch ber Caracene Chamut, der fich der Macht der Mormannen mit Rach= bruck zu widersetsen im Stande war. Er felbft hielt fich in Caftro Giovanni auf, aber feine Gemablinn und Kinder lebten in Girgenti. Rudiger beschloß im April bes Jahrs 1086 diefe Stadt ju belagern, und angstete fie mit Rriegsmaschinen und Sturmen fo febr, daß fie endlich im Julius in die Gewalt bes Siegers fiel. Obwohl dem erfturmten Plat feine Bebingungen waren gegeben worden, ließ boch Rudiger Chamuts gefangene Gemablinn und Rinder wurdig und ihrem Ctande gemaß behandeln, umgab bann den Plat mit G aben und Wallen, befestigte ibn auf's neue, und er= oberte von bier aus noch eilf ber umliegenden

Orte. Endlich ruckte er vor Caftro Gievanni felbft, und ließ Chamut zu einer Unterrebung auffordern. War es Rührung und Dankbarfeit wegen Rudigers edlem Betragen gegen bes Caracenen febr geliebte Frau, mar es Rudigers begeisterte Rede ober gottliche Erleuch= tung, genug ber Garacene fublte fich nach jenem Gefprache gestimmt, ben Glauben feines menschlichen Giegers anzunehmen, und fich mit Weib und Kindern taufen gu laffen. Mur follte, aus Rurcht vor feinen Landsleuten, fein Entschluß nicht frenwillig, fondern eine Folge bes Zwangs icheinen. Daber jog er nach feiner Unterredung mit dem Grafen, in einem langen Zuge von Kameblen, Maulthieren, Pferben, die feine Schake trugen, als gedachte er anderswohin zu reifen, aus Caftro Giovanni, bis an ben Ort, wo bie Normannen fich im hinterhalt gelegt batten. Gie fturgten auf bie Karavane hervor, Chamut ergab fich ohne Wi= berftant, und murbe nebft feinen Ochagen in Sicherheit gebracht. Caftro Giovanni, bas fich nicht lange halten konnte, ging an Rudi= gern über, Chamut aber ließ fich fogleich mit feiner gangen Familie taufen, und bedingte fich nichts aus, als die Vergunftigung, auch als

Chrift sich von seiner Frau, mit ber er nahe verwandt war, und die er zärtlich liebte, nicht scheiden zu dürfen. Um ben dem Grafen und seinen neuen Glaubensgenoffen jede Möglichteit des Berdachts zu entfernen, und zugleich um vor der Rache seines nun verlassenen Bolks sicher zu senn, ließ er sich in Calabrien nieder, wo Rüdiger ihm im Miletanischen Gebiethe Bestigungen einräumte, und brachte dort sein Leben mit den Seinigen vergnügt und unangesfochten zu.

Bis auf Butero und Nolo, an welchem Orte sich Benhuris Witwe aus Syrafus mit ihren Kindern und Reichthümern hingestüchtet hatte, hatte Nüdiger sich und der Normannisschen Macht ganz Sicilien unterworfen. Er erkannte dieß Glück seinen Bassen mit frommer Dankbarkett als einen Beweis einer vorzüglichen Gunst des Himmels an, und richtete in dieser Unsicht seine Ausmels an, und richtete in dieser Unsicht seine Ausmels an, und richtete in dieser Unsicht seine Ausmels an, und richtete in dieser Unsicht seine Berwaltung seiner Regierungsgeschafte und seiner keiegerischen Unternehmungen auf die Sette zu sehen. Er stiftete Kirchen und Klöster, errichtete in jeder größern Stadt ein Visthum, beschenkte es reichlich, und

forgte auf jebe Weise bafur, daß der Glaube, bem er fein Glutt, seinen Ruhm, seinen Troft tankte, auch ben andern so viel moglich verbreitet und befestigt werde.

Bugleich war er ber Friedensftifter, Chiebsrichter und Racher jedes Unrechts in feinem Hause. Bald nach Bergog Roberte Tode batte er die Erbfolgoftreitigkeiten zwischen seinen Deffen ju fchlichten gehabt; aber Bobemunds Chrgeis ertrug ungern diefen Musfpruch, er emporte fich aegen feinen Bruder, ten Bergog, bemachrigte fich ber Gradt Dria, und ftreifte verwustend mit feinen Schaaren durch's Tarentinische und Sodrunt. Graf Rudiger fam auf das Ersuchen feines Reffen, bes Berjogs, beruber; balb durch Gewalt, halb burch Bute brachte er Bobemunds unruhigen Beift gu Frieden und Berichnung, und Bergog Ru-Diger, mild und gut, trat dem Bruder nicht allein Oria, bas tiefer mit Gewalt ber Waffen genommen, sondern auch noch andere Befisthumer ab. Nicht lange barnach emporten nich die Confentiner gegen Bergog Rudiger; er rief abermabls feinen Obeim zu Gulfe, und biefer brachte es durch llverredung und Drobung, burch Muth und Klugheit babin,

daß die Consentiner fich ihrem rechtmäßigen Serrn wieder unterwarfen.

Der Graf bachte nun barauf, bie Caracenen gang aus ber Infel zu vertreiben, und jog befihalb vor Butero. Während er beschäftigt war, die Etadt einzuschließen, fam ibm plog= lich Bothichaft, daß ter beilige Bater in Traina angekommen fen, um fich in dringenden Un= gelegenheiten ber Chriftenheit mit dem Grafen zu besprechen, wodurch er bewies, welches Ge= wicht er auf bes Grafen Ausspruch in solchen Dingen lege. Es betraf einen Etreit zwischen ben griechischen und lateinischen Christen, von benen die ersten ben der Communion sich ge= fauerter, die letten ungefauerter Brote bedienten, und ber Raifer Mexius hatte ben Papit erfucht, fich mit feinen Theologen nach Conftantinopel zu verfügen, und dort mit diesen und griechischen Belehrten über biefe Streitfrage zu enticheiden, welcher Enticheidung er fich bann mit feinen Untertbanen unterwerfen wurde. Rudiger, der, fo ichwer es ibm fiel, fich in diesem Augenblicke vom Kriegsichauplatje ju entfernen, doch den Pauft nicht auf fich warten laffen wollte, der bereits einen fo weiten und beschwerlichen Weg, bloß um seinen

Rath zu boren, gemacht batte, übergab ben Oberbefehl feinen Feldhauptleuten, eilte nach Traina, und rieth dem Papit, um die Gvaltung ju vermeiden, nach Constantinopel ju ge= ben. Er entließ ibn bierauf mit reichen Gefchen= fen , und febrte in's Lager por Butero guruck. Den Pauft hielten fpater die Unruhen und Feind= feligkeiten, die in Rom felbst ausgebrochen maren, von diefer Reife ab; Rudiger aber mar gludlicher in feinem Unternehmen, Butero fiel bald in feine Sande, und die Ginwohner von Rolo, wo Benhuris Witme mit ihrem Gohne fich aufhielt, die Unmöglichkeit erkennend, fich allein auf der ganzen Insel gegen die Macht ber Mormannen zu behaupten, entließen die Witme mit ben Ihrigen und ihren Schapen nach Ufrita, und übergaben bem Grafen bie Stadt.

So waren benn die Normannen Herren von gang Sicilien, das Herzog Rüdiger mit seinem Oheim, nach einer Theilung, welche bereits zwischen den benden Brüdern Robert und Rüstiger vorläufig Statt gefunden hatte, gemeinsschaftlich besaßen. Der Graf hatte das Ziel seines langen Strebens, den Lohn so mancher fühnen, gefährlichen That erreicht, der him:

mel batte fichtbar feine Unternehmungen gefegner, und mit dem Glude, mit der Rube muchien nicht, wie sonst wohl zu geschehen rflegt, fein Stoly und feine Unmaßungen; er wurde vielmehr, fo wie die außern Reibungen aufhorten, immer milder und frommer gefinnt, feine Untorgebenen hatten fich nur einer fanften Wegegung zu erfreuen, feine Ermahnungen murben liebreicher, feine Etrafen gelinder, fein Ginn war fetiger nach tem Simmtischen ge= richtet. Dennoch verließ den alternden Gelben die Luft nach Abentheuern nicht, und nachdem auf Cicilien nichts mehr zu thun mar, entwarf er ben Plan, Malta anzugreifen und bie Chriftensclaven zu befregen. Er ließ Chiffe ausruften, und Alles jur Abfahrt bereiten. Bergebens ftellten ihm feine Großen, und vor 211= len fein Cohn Jordan, der diefen Bug am liebften felbit geführt hatte, fein Allter, und wie billig es fur ibn ware, sich zu ichenen, vor; er wurde endlich uber alle tiefe Gegenvoritel= lungen aufgebracht, gab bas Zeichen zur 216= fahrt, und fließ unter bem Echall froblicher Musit und lautem Jubelruf vom Lande. In Malta gelander, war er faum mit drengebn Rittern ju Prerde gestiegen, als die Einwohner

in großer Ungahl an bas Ufer eilten, um ihnen die landung zu wehren. Rudiger mit feinen Gefährten griff fie muthig an, warf fie in bie Mucht, ichiffte feine Chaaren aus, und übernachtete bann ungeftort am Beftabe. Gun, ber ben Oberbefehl in ber Stadt führte, fab ein, baß er mit unkriegerischen Burgern fich ber Macht ber Rormannen nicht murbe widerseten Fonnen, und ließ fich in Unterhandlungen ein. Rüdigers erfte Forderung war die Frenlaffung aller Chriftensclaven, beren fich eine Menge auf biefer Infel befanden; bann bedingte er fich noch eine gewiffe Bahl von Pferden und Maulthieren aus, legte ihnen einen jahrlichen Eribue und bie Berpflichtung auf, bie Ctabt als ein Vohen von Gicilien anzuerkennen und von ibm zu empfangen,

Auf die Nachricht von ihrer Ertöfung burch ten Grafen, erschien eine zahltose Menge gestangener Christen unter frommen Gesangen, und mit Kreuzen, die sie, wie Noth und Zustall es sie lehrten, aus Rohr, aus Holz u. s. w. zusammengefügt hatten, im Lager der Mormannen, warfen sich dem Grafen zu Füßen, und dankten ihrem Retter durch Freudenthränen und Gebethe. Rüdiger hieß sie dann die

Schiffe besteigen, unterwarf sich im Zurücksehren noch die kleine Insel Golfani, an welcher er vorübersegelte, und langte so mit reicher Beute und vielen Unglücklichen, die ihm ihre Rettung verdankten, in Sicilien an. Hier wollte er ihnen eine eigene Stadt, die den Nahmen Billa franca führen sollte, einräumen, und sie von allen Steuern und allen übrigen Lasten bestrepen; aber die Geretteten zog die Sehnsucht nach der Heimath und den lange vermisten Geliebten, sie dankten dem Grafen für sein Erbiethen, und er ließ sie endlich, jeten, wie ihn sein Herz rieß, zu dem Baterland und den Freunden zurück kehren.

Aber indeß Glück und Ruhm ihn in den äußern Geschäften begünstigten, mußte er als Vater manchen Unfall und manches Leiden erzulden. Philipp, König von Frankreich, hatte seine tugendhafte Gemahlinn, Verta, ohne eine Ursache, als weil er ihrer satt war, unter dem Vorwande zu naher Blutsverzwandtschaft, verstoßen, und des Herzogs Tochter, Emine, von seiner ersten Gemahlinn, zur Ehe begehrt. Müdiger sandte die Prinzessinn mit reicher Mitgift und einem glänzendem Gesolge zu ihrem Schwager, dem

Grafen Naimund von der Provence. Aber er sah sich bald von beyden Seiten betrogen. Phistipp wollte sich nur der reichen Schäße bemächtigen, die Rüdiger seiner Tochter mitgegeben; Naimund, der dieß ahnete, suchte den Vortheil für sich zu nüßen, und ließ die Fürstinn wider ihr Hoffen und ihren Willen mit einem Grafen von Clairmont vermählen. Aber die Normannen, welche sie begleitet hatten, merkten Naimunds Absicht, sie lichteten in der Nacht die Unker, und kehrten ben gunftigem Winde, mit ihren Schäßen zum Grafen nach Sicilien zurück.

Von seinen benden Sohnen war ihm der Altere, Goffredo, schon früher an einer schmerzzichen Krankheit gestorben; nun raffte ein bösartiges Fieber auch den zwenten, Jordan, in Syrakus, welche Stadt ihm sein Bater zum Eigenthum gegeben hatte, hin, und Nüdiger sah sich mit großem Schmerz ohne männliche Nachkommenschaft, ofne Erben für seine Eroberungen, für seine Plane. Da schenkte ihm die Vorsicht in späten Jahren von seiner vierzten Gemahlinn, Ubelheid, einer Tochter des Markgrafen Bonifacius von Montserrat, einen John, den er zum künstigen Herzog von Si-

eilten bestimmte, und eröffnete ihm auf's Neue glangende Aussichten in tie Bukunft.

Bon nun an war Graf Rudigers Thatigeeit hauptsachlich auf die innere Ginrichtung und Bermaltung feiner Befitungen in Calabrien und Sicilien gerichtet. Mit einem Geifte, ber fein Zeitalter und feine Ergiehung überragte, ubte er, ehne bestwegen gleichgultig gegen fei= nen Glauben zu fenn, Dulbung gegen Unters: benkende. Die Caracenen wurden ben ihrem Eigenthum und ber Musubung ihrer Religion gefdußt. Rudiger fannte und ichafte bie Diffenschaften. Ordnung und Rube, Gintracht und Wohlstand zu erhalten und zu vermehren, war bie Beschäftigung feines Greifenalters. Co hielt er feine ichirmente Sant über feines Bruders Cobne, Rudiger und Bobemund, ichlichtete ihre eigenen Zwiste, stand ihnen ben Emporungen ibrer Großen ben, und zwang burch feine Kraft die Unruben nieder, die ben einem faliden Gerüchte von Bergog Rudigers Tode in Calabrien und Avulien entstanden waren.

Zwen seiner Töchter wurden, die Eine mit Konrat, dem Sohne des deutschen Kaisers Beine eich IV., die andere mit Almus, Konig von Ungarn vermahlt, und ber Normannische Feer-

schorstamm, aus geringer Wurzel entsprofien, bald mit den ersten und bedeutenbsten Thronen in Europa versippt.

Auch in Religionsangelegenheiten bewährte fich Müdigers eben so frommer, als fester Sinn; er war ein treuer Sohn der Kirche, ohne seine landesherrlichen Rechte zu vergeben. Sein Werk war die Einführung des Carthäuserordens in Calabrien, deren Stifter, den heil. Bruno, er überaus hochachtete. Dieser heil. Bruno taufte denn auch des Grafen letzten und berühmtesten Sohn, Rüdiger, den im Udelheit, in Mileto, 1097, vier Jahre vor des Vaters Tode gebar, und der, nachdem seine ältern Brüder alse gestorben waren, nach seines Vaters Tode unter der Vormundschaft seiner entschlossenen und llugen Mutter Udelheit, als König Nudiger I. von Sicilien gekrönt ward.

In demselben Jahre emporte sich Capua gegen seinen Fürsten Richard, Jordans Cohn und Graf Rüdigers Entel, den sein Vater als einen ummündigen Knaben hinterlassen hatte. Herzog Rüdiger zog seinem Vetter zu Hulfe, und auch der Großvater kam aus Sicilien mit einem zahlreichen Heere. Die Fürsten lagerten vor ber Stadt, und der Papst selbst erschien in

ihrem Lager, um ihnen bie Ehre eines Befuchs ju erweifen, und jugleich ben Frieden gwischen ihnen und ben Emporern herzustellen. Diefe unterwarfen fich im Unfange feinem Ausspruche jum Echein, fabald aber ber Papft bas Lager verlaffen, und fich nach Benevent begeben hatte, wollten sie nichts mehr tavon wissen, und wehl . fich bem Bergoge oder Grafen, nicht aber ib= rem eigentlichen Berren Pring Richard, ergeben. hierauf ließen jene die Belagerungema= fchinen vorruden, und ichloffen bie Ctadt auf's engste ein. 2118 die Capuaner tiefen Ernft faben, weigerten fie fich nicht langer, Pring Dichard empfing die Zeichen ihrer Unterwerfung, und ließ ein feftes Echloß in der Stadt bauen, in welchem er fünftig wohnte.

Der Herzog und feint Oheim aber begaben sich nach Calerno, wo der Papit, der den Grafen vor seiner Abreise nach Cicilien noch zu sprechen wünschte, ihn abermahls im Geleite vieler Erzbischöfe und Bischöfe besuchte, und weil er wußte, daß der in Sicilien residirende Legat dem Grafen nicht angenehm war, ihn selbit und seine Nachfolger, durch eine denktwurdige Acte, zu immerwährenden Legaten des wurdige Acte, zu immerwährenden Legaten des

papftlichen Stubis in Sicilien, mit vielen an-

Co hatte nun Rubiger fich fur feine letten Jahre Frieden, Unfehn und Macht in jeder weltlichen und auch in mancher geistlichen Sinficht erworben. Reine Unrube, feine Rebde fforte feine letten Tage, und gang rubig ftarb er im Jahre 1101 gu Mileto, in Calabrien, 70 3ab= re alt, wovon er 41 auf feinen Kriegszügen in Calabrien und Sicilien zugebracht, mit Gulfe feines Bruders die Macht der Rormannen in diefen Reichen begründet, und aus feinem Blu= te ten Berricherstamm entspriegen gefebn batte, ter fie noch eine Weile mit Rubm und Glück beberrichte, bis fie burch Conftantia an bas Saus Sobenstauffen übergingen, und im ewigen Conflicte mit der papstlichen Macht, die Quelle trauriger Unruben, der Untergang dieses glorreiden Saufes, und das Grab feines letten edlen Sproffen, Conradin, wurden.

Bemerkung

über die Farben des Dbftes.

Id weiß nicht, ob ichon Jemand bie folgende Beobachtung gemacht bat - fie fann fich leicht Bedem aufdringen, und ift benn auch wohl vielleicht ichen gemacht worten, ohne baß es mir bewußt ware - die Beobachtung nahmlich über die Abwechslung und Folge ber Farben ben ben Baum = und andern Früchten, wie fie, vom Bu= nius bis in's Evatiabr binein, nacheinander ericheinen. Die Farbe aller erften Früchte ift roth. Roth find Kirschen, Erdbeeren, Johannes = und Simbeeren. Nach ihnen kommen die orangegelben: bie Aprifosen, die Melonen, bie diese Karbe inwendig zeigen, und fie auch von außen bekommen, wenn man fie fo lange liegen laft, wie ihre Berwandten die Gurten - end: lich bie Stachelbeeren. Auf bie bochgelben

Trudite folgen, Lereits gemifcht unt nicht mehr jo veitimmt gefchieden, die theils blaggeiben, theils geunlichen Birnenjorten, mance Pfirfiche, fo febr fie auch von ber Commergeite er= ibrhen - bie gelben Pflaumen, die Reincelaudes, die mit ihrem blanlichen Smiller ben Ubergang gu ten blauen Fruchten, ben blatten Trauben, Pflaumen und Schleben machen; und ben Reiben ber Kinder Pomonens ichließen (wenigstens ben uns in Ofterreich) die braunen Corten-Elsbeeren (bier Utdelsbeeren) Efcherigen (Oftr. Arichuten) und die Mispeln. 3ch weiß wohl, daß man bier einwenden fann, es gabe meiße Rivichen, Johannisbeeren und Simbeeren, die blauen Trauben famen zugleich mit ten weißen und röthlichen u. f. w. Aber welche Claffifica= tion, die wir mittelft unferen Beobachtungen in den großen Gesetzen der Ratur zu machen versteben, ift gang icharf bestimmt und unfehl= bar, und bestatigen nicht in ber gangen Welt Die Ausnahmen Die Regel? Ich glaube alfo, es fen nicht zu fubn, wenn man überhaupt annimmt, daß die Fruchte querft roth, bann bochgelb, dann blaggelb und grun, dann blau, end= lich braun erscheinen - und biefe Abstufung fubrt noch auf eine andere Bemerkung, baß fie nabmlich in dieser Ordnung so ziemlich der Farbenreihe im Regenbogen folgen. Sollte das zufällig seyn? Sollte nicht vielleicht die Einwirfung des Sonnenstrahls auf die Färbung der
Früchte nach gewissen Regeln geschehen, die
mit den Regeln der Strahlenbrechung in einem
uns unbekannten Verhältnisse stehen? Welchen
Zusammenhang hätten dann der Frühling, die
Zeit der Liebe, des Knospens, Wachsens, Unfblühens mit der rothen, der lebendigsten Farbe, mit der Farbe unsers Blutes, der Rose
und der zarten Nöthe der Freude oder Scham
auf jugendlichen Wangen? Und warum erlischt
im Prisma und im Herbst das brennende Roth
und Gelb in sanstes Blau und düsteres Braun?

Ich weiß wohl, daß es viel leichter ift, zu fragen, als zu antworten; bennoch dunkt mich die Nachforschung über den geheimnisvollen Zusammenhang im Neiche des Lichtes und der Farben der Bemühung irgend eines Naturforschers nicht ganz unwerth, und so mag benn diese Bemerkung bier steben.

Reise von Kremsmunfter nach Spital an Pyhrn.

Gebr viele Gegenden in Unter = und Oberöfterreich find feit einigen Jahren mit Luft und Liebe durchwandert, und von den Reisenden, je nach ber Abficht ihrer Reife ober bem Ginn, womit fie die Eindrücke aufnahmen, bald in geologischer, bald in statistischer, bald in voetischer Rücksicht, öfters in allen biefen zugleich beschrieben worten. Der Schneeberg und fei= ne Umgebungen, die Gegenden von Oberfteper= mark, das Calgfammergut, Ennsthal u. f. w. mit einem Wort, die lieblichsten und anziehendften Theile unferes Vaterlandes haben ihre Beichreiber gefunden, find der lesenden und reife= luftigen Welt zur Genüge ichon bekannt, und es ware jo überflußig als unbescheiben, nach je= nen Werken noch einmahl bas oft Befagte gu wiederhohlen.

Indeffen gibt es boch noch manchen ichonen,

und minder, ja vielleicht gar nicht befannten stillen Winkel in dem berrlichen Ofterreich, der es fo gut wie jene Gegenden verdiente, der Welt genannt, und bann von Geologen und Etatiftifern belehrend targeftellt ju werben. Gin folder Winkel ift tas liebliche und schauerlide That in Offerreich ob ber Enns, bas von Chtierbach bis Epital am Pohrn an ber Gren= ge der Etepermark fich in manniefaltiger Ichwech= felung meift am Ufer der Steger hineinzieht, und von welchem Berr von Klenle felbst, in feinen intereffanten Ruderinnerungen an eine Reise durch Ofterreich und Erenermart nur einen Theil geseben bat, indem er von Weger auf einer andern Etrafie ben Windischgarften in das That bereinfam, und manches weiter ruck = oder vorwarts gelegenen angiebenden Punfts nicht erwähnt. 36 will es versuchen, obne ben geringsten Unforuch auf grundliche Auseinandersetzung und Belehrung, Dieje Gegend und die unbebeutenden Ereigniffe meiner Reife, bloß fo wie mein Cemuth fie auffante, zu ichildern.

Es war ein heiterer Morgen am Ende Augusts, als wir bas freundliche Thal verließen, in welchem bas uralte, burch gemein-

nüßige Unstalten und fo manchen ichagbaren Gelehrten, merkwürdige Grift Krememunfter liegt. Oft nech faben wir guruck auf die mogigte Gegend voll lieblich wechselnder Sügel und Riederungen, bewaffert von flaren Bachen, getheilt in ungablige Baldchen, Wiesenflachen und nun abgeerntete Kornfelder, mit ihren da= gwifden liegenden einzelnen Bauernhöfen, gleich eben fo viel finnig angelegten Parthieen eines großen englischen Gartens, in welchem bas Rüßliche mit dem Ungenehmen vereint, bas Be= muth leicht bewegt, und in freundliche Stimmung verfest. Weder majeftatifch noch überra= fchend, aber ungemein ansprechend wie die Beimath ftiller Duge und wohlthatigen Wirkens liegt bas weitläufige Stift mit feinem berühm= ten mathematischen Thurme, und allen seinen Mebengebauden auf einer mäßigen Erhöhung, und blickt ichirmend auf den unregelmäßig ge= bauten Markt, am Ufer bes Kremsbaches ber= ab, mabrend hinter ibm fich mehrere Sügel, mit Waltern befront, erheben. Wohlfenn, Bu= friedenheit und Beiterkeit dringt aus bem Bilde der weiten Landschaft sympathetisch in bas Berg bes Wanderers, und eine milde, ungemein flare Luft, das tiefe Blau bes Simmels, bas

saftige Grün ber Pflanzenwelt (ein entschiedener und von manchem Reisenden bemerkter Unstheil Oberösterreichs), wirkt auch körverlich moglethuend auf uns, und läßt ben aufgeregten Geut sich ungehinderter in der leichtathmenden Brust bewegen.

Durch manche freundliche Parthie ben mohl erhaltenen Bauerhofen, in reichbeladenen Obftgarten liegend, vorüber, wo reifende Upfel und Birnen, in ihrer bunten Farbenpracht, bem Frubling nacheiferten, und ben Gindruck frohlichen Gedeibens und himmlischen Gegens mehrten, der fo sichtlich auf biefen Gegenden und ihren gutmuthigen Bewohnern ruht, hier und bort auch burch feltene Dorfer, naberten wir uns ben Bebirgen, binter beren maldigen Gipfeln die noch weit boberen fahlen Spiten bes großen und fleinen Priels hervorragten, und uns die Gegend wiesen, nach der unfer Lauf gerichtet war. Jest öffnete fich bas breite, fcon begrunte Thal, links auf den halben Soben ber gegenüberstebenden mablerisch gruvpirten Berge liegt die Cifterzienfer = Abten Schlierbach, und noch ebe man fie in weiter Kerne erblickt, fentt fich ber Weg, ohne daß man vorber einen Berg erftiegen, in eine febe

beträchtliche Tiefe hinab, und unten ist wieder freundliche Cultur, und Häuser und Velber, und ein frisches Leben wie oben auf der Höhe.

Immer bober und majestätischer fteigen gu benden Seiten die Berge empor; aber bas Thal ift breit, wohlgebaut und lachend, bier und bort fteben mitten in ben Thalern Sugel, bie man weiter draußen in ber Glache wohl Berge nennen murde, meift fdon begrunt, einzeln und abgeschieden ba, und es schien mir dieß eine Gigenheit dieser Begend, weil ich es fonst in vielen Gebirgsgegenden nirgends fo gefunben batte. Un flaren Bachen, amischen netten Sofen, Feldern, Wiesen, und anmuthigen Bergen geht die wohlerhaltene Etraße bis Rird dorf (wie man es mir im Stifte nann= te) oder Rubborf, wie es die Bewohner des Thals nennen. Che man fich dem Markte nabert, erblickt man von ferne, mitten im Thal, auf ber Spite einer jener vereinzelten Boben, eine Capelle, von Wald umgeben, die Gt. Georgs = Cavelle und endlich, nicht weit vom Markte felbit, bas alte, halbzerfallene Echloß Pernftein, auf dem Ubhange bes Berges. Um Rufe desfelben liegt, eine fleine Biertelftunde vom Markte, bas neue Ochlonchen; benn bas

ift ja das Kennzeichen der neuen Zeit, daß sie die unwegsamen, aber herrschenden Goben verlassen, und sich bequem, arbeitsam und gedultig in den Niederungen angebauet hat. In
diesem neuen Schlosse, das dem Stifte Kremsmünster gehört, sind einige Zimmer für den
Herrn Abten bereitet, wenn er zuweilen herkömmt, den Rest bewohnt die Familie des
Pslegers, in deren Mitte wir einige sehr angenehme Stunden hinbrachten.

In Kirchdorf ift ein einfaches Wirthebaus; aber ich fand es fehr gut. Wir affen auf 3inn, es war so blank, wie Gilber, alles Gerathe fauber, die Betten gut, rein, die Epeisen ein= fach aber ichmachaft. Co find die Cafthofe mit kleinen Abstufungen überall auf diefer gangen Strafe, in Durnbach, Windischgarften und Spital, fo überhaupt meift im Gebirge, und ich glaube, jeder nicht burch Lupus verwöhnte . Mensch wird es vorziehen, in gedielten Zimmern, ben fleinscheibigen Fenftern, mit alterthumlidem Gefdirr, Gerathe u. f. w. einfach, rein= lich und gesund bewirthet zu werden, als in ben eleganten Gafthöfen der Etabte ben moderner Einrichtung, Drapperien und Porzellain, die erften Bedürfniffe des gebildeten Menichen, Reinlichkeit und Ordnung zu vermissen. Befer schmeckt ja in alterthümlicher Schale die ungemischte Milch, das frische Gemüse, und zufriedener schläft sichs in der Stille der Thäsler, auf reinlichem Lager, als wenn uns inden lärmenden Städten die ersten Norhwendigkeiten des Lebens verfälscht, verderben, in zierslichen oder prächtigen Geräthschaften gereicht werden. Zenes ist wahrer Genus, dieses doch nur conventioneller Worzug, den jedes kommende Jahrzehend andert.

Won Kirchborf an verengt sich bas Thal wieder, und rechter Hand begleitet uns ein meist kahler, dunkler Bergrücken, die Falsken mauer genannt, lange Zeit. Allmählig nimmt die Gegend einen wildern Charakter an, man kemmt an einen beträchtlichen Fluß, es ist die Eteyer, die dunkelgrün und hell wie Smaragd, in kühn ausgewaschenem Felsenbette dahin rauscht. Auf einmahl schließt sich dem Blicke das Thal durch waldige Unhöhen, und überraschend steht vor dem dunkeln Grunde auf einem Felsen das weißschimmernde Schleß Elaus, als mustes, seinem Nahmen treu, die Schluchtschließen, und die Gegend hüthend, weit hinausblicken können, ob kein Feind sich nahe.

Man nabert fich tem Chloffe, und, wie bas fo oft in Gebirgen der Fall ift, die feltsame Täufdung gerrinnt, bie Bergrüden, welche Eins zu fenn ichienen, ichieben fich gleichsam auseinander, und es ericheint am Tuf bes Chlofi= berges ein ichmaler Pag durch die Berge, aber nicht breiter als die mäßige Etrafe, und bas tiefe Felsenlager ber Steper. In jaben tiefen Krummungen bat diefe fich ihren eigenfinnigen Weg burch altergraue Felfen gebahnt. Ein Ub= fturg, viele Rlafter bod, trennt bie imaragbene Kluth von bem an ihrem Ufer wandelnden Reifenden. Felfenftude, gerbrochen, gerriffen, bangen bort und da drobend uber fie bin, andere liegen mitten in ihrem ftorrifden Pfade, und fie ichaumt tofend und gurnend an ihnen und über fie bin. Ergriffen von tem Echausviele ber gewaltsam wirkenden Ratur fieht man am fteilen Ubhange, blickt bier in die rauschente Diefe, und bort an dem jabauffteigenden Rels binan, der auf feiner Spite bas mohlerhaltene Chlog tragt, und benft ber vergangenen Beiten, wo es den Altvordern des jetigen Geschlech= tes ein gewohnter Gedanke mar, fich auf biefen Unhöhen angubauen, feine Beschwerde gu achten, und von bem abichleifenden Berfehr der

Menge fern, in eigenthumlicher, wenn auch rauber Gelbitftandigfeit ju erhalten. Sinter dem neuen Echloß ftebt ein Uberreft bes alten, und noch weiter hinten, gang im Balbe, eine Heine Capelle. Gern mare ich binauf gestie= gen, aber die Mittagssonne brannte beiß in dem engen Paffe, und unfere Beit war juge= meffen. Wir fuhren weiter, bas Thal eröffnete fich wohl ein wenig, aber die breite, bequeme Ticfe, welche uns bisber erlaubt batte, mit= ten zwischen Bergen immer eben bingufahren, war nicht mehr da. Mit Kunft und Ruhnheit war der Weg bald links, bald rechts der Stener, wie es die Matur der Relfen und bes Bobens erlaubte, an dem Ubhange der Berge, in ewi= gem Steigen und Ginfen bingebaut. Gelt= fam, ja abentheuerlich mußte man zuweilen in einer Ceitenschlucht ben Raum zwen Mahl durchmeffen, und fab an ben gegenübersteben= ben Bergen die Strafe eine Strecke weit ne= ben sich binlaufen, die man, wenn man die außerfte Krummung bes Weges erreichet hatte, wieder gurud machen mußte. Co gelangten wir endlich in ein breiteres Thal, worin wenige gerftreute Saufer, unter benen ein Gafthof ift. ben Rahmen Durnbach führen.

Es war Ubent, eine tiefe Stille über bas Thal verbreitet. Un ben eisbebeckten Grifen ber höchsten Berge, die bier in die rubige Tiefe bineinsaben, ichimmerten bie logten Connenstrablen, die malbigen Rucken lagen blaurothlich, ftill und ehrwurdig ba, und im Thale fing es an ju tammern. Durch thauiges Gras mandelten mir uber die Wiesen an Secken und Bufchen bin, ten gangen Frieden tiefes Ubents in ben beruhigten, vergnugten Geelen aufnehment. Ein ziemlich breiter Weg, um eine waldige Unbobe fich binabwindent, lud uns ein, in ber gang fremden Gegent vielleicht ju irgend einem angichenden Punfte gu gelangen. Er führte uns immer tiefer am Balbesfaume binab, bis ein lautes Raufchen bie Rabe eines Waffers verkundete. Bald fanden wir am Ufer der Stener, und ihr bebuichtes, tiefes Ufer mar es gewesen, an dem uns ber Pfat binunter geführt batte. Unten lag am tojenden Waffer eine beträchtliche Sammerichmiede, ein Saus mit Rebengebauden, Effen, Sammern, Webren. Ein freundlicher Alter, mehr burgerlich als bauerisch gekleibet, lud uns ein, in ben Garten feiner Sochter, ber Sammermeifterinn ju treten, und, man bente fich unfer Erstaunen,

als wir bier an dem Reliengestade ber wilden Steper, im hoben Allpengebirge, wo ichon Gem= fen auf den beschnepten Gipfeln weiden, einen Garten voll ber iconften Blumen, fremder, felbit beifer Bonen fanten : Cactus flagelliformis mit feinen iconen rothen Bluthen, bie feuiche Mimosa, Heliotrop, lilafarbene und weis fie Vinca, ohne die ungabligen Urten von Geranien und Pelargonien, und die andern Blumen fühlerer himmelsftriche zu rechnen, bie die Mode, (denn diese breitet ja ihr Gebieth auch auf tie Kinter Florens aus), nun ichen in jedem wohlerhaltenen Garten nothwendig erheischt. Alle diefe Kinder milberer Connen waren bier mit mutterlicher Corgfalt vor ben rauben Winden im Treibhause, in Miftbeeten, unter Glafern, oder auf irgend eine Urt funft= lich und fleifig vermabrt, und ber gute Geift, ber diese garte Schöpfung bier in diesem abge= fd. ebenen Winkel bes Sochgebirges bervorgegaubert hatte und erhielt, mar bie Frau bes Dammermeifters, ein ziemlich hubsches Weib von ungefahr drenftig Jahren, und Mutter von acht Rindern. Gie fuhrte uns mit Freude, und nicht ohne Etels, swiften ihren Pfleglingen, Die unbewunt ihrer Corge und Urbeit fich freue=

ten, herum, während die muntere, rothbäckige Schaar der Kinder wohlbewußt und der mutterlichen Liebe sich freuend, um sie hersprang. Freundlich geleitete die ganze Familie, die uns so gastlich aufgenommen, und wenn wir von ihrer Güte hätten Gebrauch machen können, gern bewirthet hätte, uns wieder bis nahe an unsern Gasthof zurück, und wir überließen uns dort einem süßen Schlummer, eingewiegt von den anmuthigen Bildern der schonen Gegend, stillen Friedens und glücklicher Emfalt.

Um andern Morgen setzen wir ben Weg burch das Thal fort, der uns nach Windischgarften, und von da nach Spital bringen sollte. Noch abwechselnder gruppirten sich auf dieser Etrecke die Berge und Thaler, und noch seltsamer traten die gewissen einsamen Hügel mitten aus den Reihen altergrauer Felsen, wie vorschnelle neugierige Kinder heraus. Et. Pansfraz, eine Kirche mit wenigen Häusern, der einzige Undachtsort auf eine ziemliche Strecke umher, bleibt links liegen, dann schmiegt sich die Straße in immerwahrendem Bergab und Bergauf hinter einem solchen frenstehenden Berge herum, zwischen ihm und der höheren Bergekette vechts über eine beträchtliche Höhe, die

wie ein Sohlweg mitten durch waldige Abhange läuft. Sier und auf ber gangen Strecke bis Spital fieht man beträchtliche Spuren von der Berheerung der Wafferguffe. Bald ift ber Weg durch mehrere Klaftern lang weggeriffen, und nur jur Roth wieder hergestellt, bald haben die Aluthen die fruchtbare Erde von den Soben berabgeschwemmt, und die Strafe bamit überbectt, und unten am Strom zeigen weit bin= gedebnte Rlachen voll Cand und Steine, wie vor wenigen Wochen noch bas Waffer gerftorend gewaltet, und Biefen und Kornfelder in Gandwusten umgeschaffen hat. Überall hat der Mensch bier mit den Elementen einen mächtigen Kampf zu bestehen, überall zeigt sich ihr gewaltiges Wirfen in furchtbarer Große, und bennoch befteht der Mensch in diesem Streite, er bearbeitet den oft verheerten Boden wieder mit Gleiß und Geduld, er flettert auf die Berge hinauf, und macht Felsenklippen urbar, und nicht bloß im Thalgrunde, fondern oben auf beträchtlichen Soben fteben Gutten zwischen Obstbaumen und Kornfeldern, und erfreuen bas Auge bes Reifenden durch den freundlichen Unblick, und feinen Geift durch die Betrachtung, was der Menfch vermöge, wenn er ernstlich will.

Weit und gumutbig, reich bebaut und bevolfert, öffnet fich nun bas Thal, in welchem ber betriebigme Martt Binbifchganften liegt. Sier ragen auf ber rechten Geite bie bimmel= boben Spiken ber Priele beruber, mit Echnec bedeckt, fabl und unwirthlich, und erhöhen durch ibr furchtbares Musfehn ben lachenden Gindrut bes Thales. Roch eine Stunde ungefähr fcblingt ber Beg fich immer zwischen febr boben Bergen in fruchtbaren Grunden burch, ta ftebt auf einmahl ben einer Wendung ber Etrafe eine wunderschöne Kirche mit zwen Thurmen, ein folides Gebaude von zwen Stockwerken baneben, und ein Dorf mit mehreren bubichen Baufern, gang an ben Ruden fabler, bimmelansteigender Gebirge gelohnt, vor dem über= rafchten Blick. Das ift Spital, ein ebemabli= ges Stift und ber Ort gleiches Mahmens.

Eine schone Allee führt burch Wiesen auf bas Stift zu, und durch einen freundlichen Garten, der zu benden Seiten des Weges grünt, gelangt man zu der im edlen Geschmack gebauten und sehr zierlich geschmuckten Kirche. Diese Pracht des Gotteshauses, dieses zwar nicht große, aber regelmäßige Gebäude der Stiftsgeistlichen, die wohlgebauten hauser daneben, kurz diese

gange Unsieblung hier im Schoche ber hochfien Alven, die sich mit ihren kahlen und meift besichneren Sturnen in die Welfen verlieren, hat etwas ungemein überraschentes, und wurte gewiß einen freberen Eindende niechen, wenn nicht die überall bemerblichen Spuren des Berfalles, der langsamen Zerftorung der Zeit an dem unbewohnten Gebaute und den rerwilderten Unlagen, ein wehmuthiges Gefühl in uns erregten.

Unbefannt in dem Orte, und dech neugierig, etwas Naheres von diesem anziehenden Aufenthalt zu wissen, wandten wir uns an den f. f. Pfleger von Spiral, der uns schon stüher als ein sehr gebildeter und würdiger Mann gesichildert worden war. Mit ungemeiner Güte und Gefälligfeit übernahm er sethst die Mühe, uns überall herum zu führen, uns alle Merkmürdigfeiten des Orts und der Umgebung zu zeigen, und uns endlich auch etwas über den Ursprung des Stifts zu erzählen.

Die Strafie, welche wir gefahren waren, und die durch das ganze Thal bis hierher, und von hier über den nicht sehr hohen Pyhrn, (daher das Stift oft Svital am Pyhrn genannt wird) nach Admont, Stepermark, und endlich

nach Italien führt, war vor Jahrhunderten bie gewöhnliche Pilgerftrage ber Kreugfahrer auf ihren Zugen burch Welichland nach Palaftina, und ift noch heut zu Sage ein fehr befahrener und barum auch so wohl unterhaltener Sanbeloweg, auf dem die Kaufmannsguter von Trieft bis Oberöfterreich geben. Daber, und ron bem vielen Gifenverkehr in biefen Bergen, ter blubende Buftand ber Ortichaften und ber vielfältige fleifige Unbau ber Grunde. Gin Bijchof von Bamberg, Otto, aus dem Saufe Undeche, fliftete im eilften Jahrhunderte bier ein Svital für bie Kreugfahrer, und begabte es mit Leben, die fein Stift ober fein Saus in diefen Gegenden befaß. Mit ber Beit verlor fich ber Ginn und 3med ber Unftalt, aber bas Befitthum und der Rahme blieb, und es wurde eine Congregation von Beltgeiftlichen, unter einem Oberhaupte, baraus, und mancher betagte oder lebensmude Priefter fand bier Hufnahme, Unterhalt und Rube. Vor wenigen Jahren wurde es aufgehoben, und die Gebäute mit Allem was an Einrichtung barinnen war, ben Beiftlichen bes facularifirten Stifts Et. Blafien im Echwarzwald fauflich überlaffen. Much diese find, weil es ihnen bier zu eng ober

ju einsam war, fortgezogen, und haben die ganze Einrichtung, die ihr Eigenthum geworden war, mit sich fortgenommen. Das Haus steht nun verödet, der Garten unbearbeitet, der Religionsfond, dem es zugesallen ist, kann nichts an die Erhaltung unmüger Gebäude wenden, so wird nach und nach das schöne Stift verfalzien, und das ehrwürdige Denkmahl frommer, ritterlicher Vorwelt in wenig Jahren in öde Trümmer versunken seyn.

Es war ein unbeimliches Gefühl, mit dem wir durch die einsamen Gange und die leeren Zimmer mandelten, in welchen die Uberrefte einstmahligen Wohlstandes und bequemer Wohn= lichkeit fo laut von der Vergänglichkeit alles Ir= bifden zu uns fprachen, und es ift überhaupt eine fcmergliche Empfindung, nicht bloß in diefem aufgehobenen und verlaffenen Rlofter, fonbern auch in noch bestehenden, einst reichen, Albtenen, überall deutliche Anzeigen eines berabgefommenen Wohlstandes zu erblicken. Co manches, was die feindlichen Invafionen ver= borben, fonnte nicht wieder hergestellt werden, fo mander zierliche Edmuck früherer Zeiten ift verloren oder wohl gar verkauft worden, um bringenden Bedürfniffen zu fteuern, fo mande

angenehme Unlage in Garten, Sammlungen u. f. w., die in ruhigen Zeiten eine behagliche Ernftenz und ein rezer Sinn für Kunft und Genuß stiftete, zerfallt eder wird kaum nortzurftig erhalten. Ich weiß, was der kalte Berestand hierauf antworten kann, aber dem Herzen thut es doch weh, das zu sehnsudt aus der kurmbewegten Gegenwart auf jene friedlichen Zeiten zuruck, wo der ungestörre Genuß rechtzlich erworbenen Eigenthums noch erlaubte, nicht bloß an die Erhaltung, sondern auch an den Schmuck des Dasenns zu denken, wo man nicht nur trachten und erwerben, sondern auch sich bes Erworbenen freuen mochte.

Um Spital herum stehen sehr hohe Verge, auf tenen Alpenwirthichaft getrieben wird, ter Bosruck, Pprges, Schwarzenberg, und schliefen den Ort von tren Seiten in ihren Schook. Rückwärts öffnet sich die Straße über ten niedrigen Pyhrn nach Stepermark. Dort walzet sich der sogenannte schrepende Bach von einer beträchtlichen waldigen Unhöhe über Steine und Felsen herab, und tobt hinunter in's Thal. Sein lautes Rauschen, indem er sich unzahlige Mahl am Felsen bricht, hat ihm den Rahmen

erworben. Zwischen diesem Bach und Spiral liegt die fleine Rirche Gt. Leonhard, die nichts Merkwürdiges bat, als baß zwen Rirden übereinander halb in den Relfen gebaut find, und die untere kleiner als die obere ift. Uber dem Spaziergange nach dem fchrenen= ben Bad, und der Betrachtung mancher fleiner Naturwunder, die uns ber Berr Pfleger mit regem Ginn fur biefe Ochonheiten geigte, war der Abend berangekommen, und wir kehrten nach Windischgarften guruck, weil es fcon zu fvat war, unfer gestriges Machtlager Durnbach noch zu erreichen. Geröthet vom Abendichein- die Conne mar langit ichon binter ben Bergen binabgefunten - (wie benn bem Sochgebirge, das fonft an fo vielen Matur= scenen reich ift, doch fast überall der Reiz ei= nes Sonnenunterganges verfagt ift) lagen bie Berge und Thaler in bem tiefen Frieden um uns ber, ber mich geftern ichon fo beglückend angesprochen batte. 2113 wir im Markte und im Gafthof angelangt maren, hatte bereits Die Dammerung fich tief in bas Thal gefenkt, nur die gezackten Spiken der Priele fchnitten fich dunkel und scharf gegen ben blag rothli= den Abenbichein ab, ber in Westen als ein

freundliches Undenken bes ichonen Lages guruck blieb. Wir legten uns an's Tenfter; da tonte burch die Stille bes Abends ein Alpengefang aus der Ferne berüber, das fogenann: te Ludeln ober Jalgen, wie es in tiefer Gegend genannt wird. Wir erfundigten uns; es waren Magde eines Bewohners von Winbifchgarften, fie fangen am ftillen Conntag: abend in einem Garten binter dem Orte. Bielleicht batte unfer Rachfragen fie gelockt; fo wie es gang finfter geworben mar, fam ber Gefang naber, die Dladden traten endlich vor bas Saus, ein Buriche gefellte fich zu ihnen, und ließ feine tiefen Tone barmonisch mit einfallen, uud nun fangen ober lutelten fie unter unfern Genftern fo liebliche, muntere Ulpenlieder, daß fich das Berg im Gefühle jugendlicher Frohlichkeit und unbefangener Sirteneinfalt aufschloß. Aber feben laffen fich bie Dirnen nicht, wie man uns fagte, wenn fie ludeln; benn die Bewegung ber Reble vergerrt die Musteln um den Mund. Co find fie fchlau genug, ihre Gitelfeit mit ihrer Liebe jum Befang zu vereinigen, indem fie fich entweder nur im Dunkel der Macht, oder in ber Ginsamkeit ihrer Gennbutten boren laffen,

wo dann der helle Ton von Alpe zu Alpe fröhlich tont, und die gleichen Gefuhle im Horzen aller Tenner und Sennerinnen weckt, oder dem geliebten Hirten ein Zeichen wird, wenn er sein Madden besuchen kann.

Econ bereitet jum Schlummer burch biefen landlichen Gesang, und umfangen von tiefer, traulicher Stille, entschliefen wir, und kehrten am heiteren Morgen des folgenden Tages auf dem vorigen Bege wieder jurud.

Die Gaben des Glückes.

Uls nach der großen Wafferfluth Deucalion und Porrha zuerft, um die mufte Erde wieder ju bevolfern, mit verhülltem Ungeficht, bem Ausspruch bes Drakels folgend, Steine binter fich geworfen hatten, und ein neues Menschen= geschlecht im Rucken seiner mundersamen Er= zeuger fich erhob; da war dieß, arm und nackt dem Schoofe ber Erbe entstiegen, nicht allein jedes Reizes, fondern felbft jeder Bequemlich= feit des Lebens entblößt und leer. Ohne Obbach, ohne Rahrung, als welche bie kaum fich erhohlende Flur armfelig genug anboth, ohne Kleider, ohne Berkzeuge, ohne Waffen, um fich vor ben Unbilden der Witterung, vor wil= ben Thieren gu ichuten, oder dem Boden feine freundlichen Gaben zu entlocken, ftanden die Hulflosen ba, die nur ber milbe himmel Theffaliens und die warmere Jahreszeit vor ben
Schrecken ber auf sie einsturmenden Natur
rettete.

Mitleidsvoll betrachteten Deucalion und feine Gattinn bas unglückliche Geichlecht. Gern batte, eingedenk ber vorigen Sage und ihrer Kertigkeiten und Benufe, ber Konig bie Manner in dem unterrichtet, mas ihm wohl befannt war; gern batte Porrha biefe mir allen Bedürfniffen der Sauslichkeit unbekannten Fraven jum Gebrauche bes Bebestuhls und ber Epin= bel angeführt; aber wo waren Debeftuh! und Cpindel, mo Maffen, Udergerath, Chiffe? Ulles, alles verschlungen von den unbarmber= gigen Kluthen, oder an Relfen und Abgrunden gertrummert. In diefer bittern Roth mandten ber fromme Konig und feine Gemablinn fich noch einmahl an die Gotter, welche fie ichon früher zutrauensvoll angerufen und fich ihrer Gewährung zu erfreuen gehabt hatten, und flehten um Mitleid und Schut fur ein hulflofes Geschlecht, bas ja feine ungeforberte Ent= ftehung nur dem Billen der Gotter ju danken hatte, und in der Lage, in der es jest war, fich ichlimmer befant, als wenn es nie bas zwendeutige Geichent bes Dafenns empfangen hatte.

Lange und anhaltend flebte bas fonigliche Paar, und fein andachtiges Bebeth, von Menschonliebe eingegeben, von Vertrauen belebt, flieg auch ohne Begleitung des Opferduftes tenn auf welchem Altar und mit welchen Gerathichaften hatte der Konig in der wuften Gegend fein bobes Vorrecht ausüben follen? als ein willkommnes Rauchwerk zu dem Bater ber Gotter und Meniden empor. Auf Jupiters Stirn lächelte Gewährung, und er trug, mas er im Bergen beschloffen, ben versammelten Gotteen vor. Schnell und eifrig fanden fich alle bereit feinem Willen entgegen gu fommen, freudig forangen fie auf von den goldenen Stub-Ien, daß diefe mit melodischem Getone erflangen, ein frobliches Gedrange war um die Safel ber, jeder Bott, jede Gottinn eilte irgend ei= ne feiner beften Gaben berbenguhohlen, der lange Bug ordnete fich, die duftigen Gewolfe wichen vor der Unnaberung der Simmlifchen, theilten fich, vom Abglang ber Bottergeftalten beleuchtet, auseinander, und wie aus golben= itrablender Pforte trat die berrliche Ericheinung auf ten Gipfel bes Parnaffus berab, bak

Deucalion und Phrrha und mit ihnen bas neugeborne Geschlecht geblendet gur Erde fturzte, und die erfannte Gottheit im Staube verehrte.

Freundlich hießen die Himmtischen sie siche erheben, und nun überreichten sie Jedes ihre Gaben, Ceres einen Pflug, Pallas Webestuhl und Rocken, Mavors ein Schwert, die schöne Venus einen Schleger für züchtige Frauen, die Grazien allerlen Kleidungsstücke, Aulkan Hammer und Jange, Vachus die Kelter, Merseur ein slüchtiges Schiff, Pan das wärmende Vließ der Wollenheerde, Upoll die Leper, nach deren Klängen sich die Werkstücke der zu ersbauenden Häuser fügen sollten, die Musen endlich Lüchervollen, Kunstgebilde, das Fernstohr, um den Lauf der Zeit zu bestimmen u. s. w.

Rachdem jede Gottheit ihre milbe Gabe übergeben und bas Konigspaar feinen findlichften Dank bafür gebracht hatte, kehrten jene beglückt burch bas Gute, welches fie geubt, in die Wohnung ihrer ungetrübten Geligkeit zuruck.

Froh und dankbar betrachteten nun die Herrscher die wohlthätigen Gaben, und sannen darauf, wie sie sie am zweckmäßigsten vertheisten soulten, damit jede, in die tauglichste hand

gegeben, den größten Rugen ichaffe, als auf einmabl ein gaber Sturmwind burch ben Balb baber braufte, und bie erschrockenen Sterblis den aufs Reue in die kaum überstandene Ungit von verhecrenden Verwüstungen fette. Uber plotlich ichwieg das Gebraufe, eine feltsame aus fanften und larmenden Tonen gufammengefette Mufit ließ fich vernehmen, gauberifches Licht drang durch die Schatten, und eine Menge phantastischer Gestalten ichlüpfte auf allen Geiten aus den Bebuiden hervor. Jest follerte eine ungeheure gang von Gold strahlende Rugel aus bem Didigt, auf welcher eine Frauengestalt, nur mit ber auferften Epike bes einen Fußes fich haltend, ichwebend baber geflo= gen fam. Die Zuge wie ber Buchs biefer Frau waren nicht regelmäßig icon ju nennen; bennoch ichien die gange Geftalt in lieblicher Sal= tung wie von einem unwiderstehlichen Zauber umfloffen. Ihre blendend weiffen Urme waren boch über dem Kopf in reigender Biegung er= hoben und hielten ein luftiges Gegel, bas ber Wind leicht blabte, und bas dem munderlichen Coweben der Figur auf der Rugel theils gur Erleichterung, theils zur lenfung zu bienen ichien. Co nabte fie bem ftaunenden Konigspaare und

rief ihnen lachend, aber mit einem Ausbruck von Herrschaft in Blick und Son zu, ihr bie Gaben zu bringen, welche die Götter hier zurückgelaffen.

Dencation und Pyrrha sahen sich verlegen und zögernd an. Was ist das? rief die Erscheinung: Ihr scheint anzustehn? Ihr möchtet euch weigern? O versucht es nicht! Ich bin Fortuna — Wer hat je mir widerstanden?

Es lieben die Gotter des Olympos, fuhr fie fort, ohne Untwort abzuwarten - mich zu verichrenen, und sich und die Sterblichen meiner Macht zu entziehen; fie nennen biefe blind und vernunftlos, und vor allen ftreben Pallas und Remesis mir überall entgegen. Aber ich lache ihres ohnmächtigen Strebens! Lag fie Schranfen und Riegeln gieben, Gefete und Berbothe aussprechen! 3ch achte sie nicht, und es freut mich mit tollem Muthe niederzurennen, was fie erbauten, und mit meiner flüchtigen Rugel durch alle ihre Bergäunungen burchzubrechen. können fie denn ohne mich, oder wohl gar gegen mich beginnen? Was vermag Unftrengung und Tugend ohne meine Begunstigung, was fogar Benie und Coonheit, wenn ich ihnen meinen Edus entziehe? Darum find bie Götter eiferfüchtig, barum suchen sie mich überall als entbehrlich vorzustellen, und haben mich auch heute
von ihrer Berathung ausgeschloffen. Uber es
foll ihnen nichts helfen! Last boch feben, wie
klug sie es wieder einmahl ohne mich angefangen haben!

Mit diefen Worten bemächtigte fie fich ber Baben, welche noch vor Deucalions Fugen aufgehäuft lagen, fing mit muthwilligen Sanden an barin umgumuftern, warf Gins bier, bas anbere borthin, batte an Jedem etwas auszuset= zen, und ehe der König es hindern konnte, der über die Unmagung Diefes Gingriffs eben fo verwundert, als durch die Unmuth, mit der es geschah, selbst wider Willen bezaubert mar, hatte Fortung die neuen Menschen berben gerufen, und theilte ihnen nun mit launigtem Ubermuth und voffenhafter Verwechslung alle Gaben aufs Berfehrtefte aus. Der Pfluger erhielt Bucher und Fernrohr, dem Gelten gab fie die Spindel in die Sand, einem ruftigen Sandwerksmann bing fie Uphroditens garten Schleper um, bem Jungling, ber fich bem Dienst ber Dlufen weiben wollte, drang fie Bulcans ichweren Sam= mer auf, ein gartes Mabden follte Schwert bes Kriegesgottes führen, und bie

ernste Matrone putte sie abentheuerlich mit tem Schmucke ber jüngsten Grazie heraus. Es stand ihr allerliebst an, wie sie mit all den Dingen herumwarf, und sich an ber Berswunderung der Empfangenden besustigte, dann, als sie fertig war, auf ihre Augel hüpfte, dieser mit der Fußspise einen leichten Stoß gab, das Segel über dem Haupt emporhielt, und lachend sammt ihrem Gefolge in den Wald verschwand.

Derblüfft stand ber König, unmuthig die neuen Erdebewohner da, und Niemand wußzte, was er mit den unpassenden Gaben beginzen follte. Schon waren Viele im Begriff, sie als unnüß, ja als lästig wegzuwerfen, als die Königinn diesem raschen Beginnen Einzhalt that, und ihnen den Nath gab, ehe sie sich zu einem Schritte entschlössen, der ihnen vielleicht den Jorn Fortunens zuziehen könnzte, das Orakel in dem allein erhaltenen Temzel auf jener Felsenspiße zu befragen, ben welchem ihr Gemahl schon früher Belehrung gezsucht hatte.

Man folgte biefem Rath; bas neu entftandne Geschlecht mit seinen Gaben in den Handen, der König an ber Spige, zog ben Berg hinauf, die geheimnifvollen Gebrauche murben beobachtet, und die Stimme bes Dratels ließ fich alfo vernehmen:

3hr Sterblichen, die ihr, betrübt über bie launenhafte Mustheilung ber Glucksauter, eure Buflucht zu mir genommen, horet, mas bie Stimme ber alten Weisheit fagt! Richt bie Gotter, die euch mobimeinend befchenkten, nicht bas Glud, bas ihre Gaben tudifch verwechselte, nicht die Gaben an fich felbit konnen euer mabres inneres Wohlsenn begründen oder gerftoren. Das fann nur das Gemuth und ber ernfte Wille; benn die Gotter, und Fortung, und ihr, und was athmet und nicht athmet, folgt geborfam einem boben Befet, bas ein= mahl ausgesprochen, fich felbst ewig geborcht. Dieß Gefet will, daß ber Menfch im geselligen Berein feine iconften Tugenden entfalte, und feine Krafte brauchen lerne. Darum follt ibr nicht befigen, mas leicht und ohne Unftrengung jum naben Biele fuhrt; auch follt ihr gefellig werben, burch Wechseldienft und Gefälligfeit euch um einander verdient machen: barum muß Giner des Undern bedurfen, Giner besigen, mas ter Undere braucht, dann wird Mangel und Uberfluß jum Band der Liebe und Freude. Wer

aber Kraft und Muth in sich fühlt, auch auf unehner Straße zum Ziele zu gelangen, der strenge sich an, und vereitele die Laune der grillenhaften Göttinn dadurch am sichersten, daß er auch des unpassenden Werkzeuges sich mit Kraft und Leichtigkeit bedient, und er wird sich den schönsten Genuß bereiten, Echsepfer seiner eigenen Zufriedenheit zu seyn.

So sprach das Orakel und ein ferner sanfter Donner begleitete ben Schluß seiner Rete, und zeugte von dem Wohlgefallen ber Götter. Zest zerriß das Gewölk in Westen, die Sonne sank strahlend in den Schoof der Fluthen, und mit leichterm Muth stiegen die Sterblichen Hand in Hand den Berg hinab, um in der Ebene nach dem Rath des Orakels ein arbeitsames aber nicht freudenloses Leben zu führen.

Inhalt.

	Geite
über die Travestirungen	. 7
über den Reim	. 23
ilber die Corinne ber Frau von Ctael	. 3.5
Die Tropffteinhöhle in Blafenftein	. 45
Maria Zell	. 5.5
Joseph Roderl, f. f. Cenfor und Bücherrevifor,	
gestorben den 11. Januar 1810	. 79
Angelo Goliman	. 86
Erinnerung an einige merfmurbige Frauen .	. 103
uber ben Bolfsausbruck in unferer Gprache: Gi	n
ganger Mann	. 146
über die Bildung des weiblichen Geichlechtes	. 153
Rudiger, der Mormann, erfter Graf von Gicilien	. 171
Bemerfung über die Farben bes Dbftes	. 335
Reife von Kremsmunfter nach Spital an Pohrn .	. 234
Die Baben bes Blüdes	240





Sammtliche Werke

noon

Caroline Pichler,

gebornen

p o n

Greiner.

- 3481

Ė

Achtzehnter Band.

Meue verbefferte Auflage.

denning and a second a second and a second a

Wien, 1822. Gedruckt und im Verlage ben Unton Pichler. Eeipzig,

in Commiffion ben August Liebeskind.

13385

1 1

Prosaische Auffäße.

23 o n

Caroline Pichler,

gebornen

v o n

Greiner.

3 wepter E ! I.

Wi n, 1822. Gebruckt und im Verlage ben Unton Pichler. Leipzig, in Commission ben August Liebeskind.

U u

meine Freundinn,

Fräulein

Josepha von Ravenet.



Dier, wo mir einst ber Kindheit erfter Morgen Gleich einem ichonen Traum vorüberichwand, 2015 ich noch meine Freuden, meine Gorgen, Die gange Welt in meinen Puppen fand; Bier, wo bann fpater aus bem weichen Bergen Der volle Quell von Web und Wohl mir flof, Der felten Luft, viel öfters Gram und Echmergen In mein fonft ungetrübtes Leben gof, Bo ich fo oft im bunklen ftillen Schatten Un beinem Urm auf weichem Rafen faß, Und in ber Belt, die wir getraumet batten, Die wirkliche fo gern, fo oft vergaß: Sier mabnt mich alles an vergangne Ctunten, Ein jedes Baumchen ift ein alter Freund; Wie mander frobe Sag ift bier verschwunten, Die manche Thrane wurde bier geweint! 3d blide, von Erinnerung umgeben, Und von der Ruhe Flügel füß umweht, Mit frobem Blick in mein vergangnes leben, Das wie in einem Spiegel vor mir ftebt.

Mir ift fo wohl, entfernet vom Gewühle, Das aus ber lauten Bauptstadt mich geschreckt, In die Natur verfentt, und die Gefühle, Die fie in jungen, reinen Bergen weckt. Die Blumen, die fich an ber Sonne wiegen, Der Wiefen Echmely, ber Baume grune Hacht, Gewähren mir ein boberes Bergnugen, Mis Ball' und Uffembleen mir gemacht. In ihnen feb' ich mit erstauntem Blicke, Co manche Ocenen aus dem Lauf der Belt, So manches Bild vom menschlichen Geschicke, Go manche Lehren, die fein Buch enthalt! Wenn ich, wie Du, Pallet' und Pinfel fuhrte, Go follte jedes Bild, bas ich gefebn , Und jeder Bug, der meine Geele ruhrte, In bellen, warmen Farben vor mir ftebn. So aber fann ich nichts, als fie ergablen, Und mablen, wie die Feder mablen fann. Ich weiß, du fiehit, wenn gleich die Farben fehlen, Die Babe nicht, nur meinen Willen an.

Oleich nisse.



Vorrede.

Vor ungefähr acht Jahren fiel mir bie Chaumiere Indienne von Bernardin de St Pierre in die Sande. Die Geschichte des ungludlichen Daria, der, von den Menschen ausge= Stoffen, fich an die Natur wendet, und die edle Einfalt, wodurch er im Umgange mit ihr und in der Beobachtung ihrer Erscheinungen die reinsten und erhabenften Sittenlehren entdecht, machte einen unvergeglichen Gindruck auf mich. Ich hatte das Landleben von Rindheit an ge= liebt, und die Naturscenen immer mit Aufmerkfamkeit und Wohlgefallen beobachtet. Es entwickelte sich also sehr leicht der Bedanke in mir, dem Fingerzeige des guten Paria gu folgen, die Pflanzenwelt und die Naturbege= benbeiten in diefer Rücksicht zu betrachten, und

die Lehren der Moral im Buche ber Natur zu suchen. Mein Aufenthalt auf dem Lande den Sommer über begünstigte mein Vorhaben; und so entstanden aus der Bemerkung zufälzliger Ahnlichkeiten die früheren Gleichnisse, als: die Salben, die Tannen, der Schmetterling u. f. w.

Einige Jahre später las ich herders Ideen zur Geschichte der Philosophie der Menschheit. Ben Durchlesung dieses vortrefflichen und mir äußerstwichtigen Buches sing ich an zu ahnen, daß das, was ich zuerst für zufällige Ahnlichkeit hielt, weit mehr als Zufall, daß es eine in der Naturaller Dinge bemerkbare übereinstimmung der Einzrichtung sen. Geleitet durch die Ideen des verzehrungswürdigen Schriftstellers versolgte ich diesen Gedanken, und kam endlich dahin, zu glauben, daß dieselben heiligen, unabänderzlichen Gesese in der physischen wie in der mozie

ralischen Welt herrschen, und die erste ein treuer Spiegel der letteren fen.

Mus Diefem gang veränderten Befichtsrunc= te betrachtete ich nunmehr die phyfische Welt; und so wie der Landschaftmabler eine Gegend mit gang anderen Augen fieht und gang an= dere Merkmable an ihr entdeckt, als der bloke Liebhaber der Ratur, fo fah auch ich Baume und Blumen jest in gang anderen Beziehungen. 3ch fand in ihren Eigenheiten ein treues Bild ber Gigenheiten der Menschen, in ihrem Reimen, Blüben und Welfen die Geschichte bes menfch= lichen Lebens, und glaubte nun aus diefen Beob= achtungen einige Lehren der Sittlichkeit und Rlugheit abziehen zu konnen, die um fo reiner und unzweifelhafter waren, ba fie aus ben, al= Ien geschaffenen Wesen gemeinschaftlichen, Da= turgefegen entsprangen. Die Bluthen im Frühlinge, die Pflangen im Schat= fen, die eingeimpften Baume und ei=

nige andere icheinen mir diese Ahnlichkeit am anschaulichsten zu enthalten.

Daß die meiften diefer Lebren mein Befclecht betreffen, ift eine Ginseitigkeit, die man mir verzeihen wird, wenn man bedenkt, daß ich die Ratur mit weiblichen Augen und hauptfächlich zu meiner eigenen Belehrung beobachtet habe. Sollten biefe Gleichniffe dazu dienen fonnen, irgend eine aufrichtig forschende weibliche Geele auf benfelben Weg zu leiten, und ihr durch die weitere Untersuchung jener Naturgefete und der Berhältniffe der phyfifchen Welt gur moralifden Troft und Beruhigung zu geben, fo wird die fleine angenehme Muhe, die ich auf die Verfertigung diefer Bilder verwandte, reichlich belohnt, und meine Abfict, warum ich fie dem Drucke übergab, vollfom= men erreicht fenn.

Wien ben 30. Janner 1800.

I.

Die Blüthen im Frühlinge.

Die ichon, wie jeder Kunft unerreichbar hat ber lachelnde Frühling bie Befilde geschmückt! Mit Bluthen überschnenet prangt ber Garten. Bier bangen fie in fleinen Straufern an lange= ren oder fürzeren Stielen um bie Ufte ber Rirfchen- und Pflaumenbaume fo bicht, bag man faum hindurch auf die braunen Zweige feben fann; dort fteben fie wie wilde Roschen geformt fest auf den Uprikosen = Uften. Sier prangt die Pfirfich = und Mandelbluthe in blaffem Rofen= roth, und dort erheben fich bie Apfelbaume mit tem iconiten Schmucke buftenber Bluthen beladen, die, weiß und rothlich gestreift, dem Huge die lieblichste Abwechselung darbiethen. Welche Pracht! Belde Rulle! Belde reiche Ernte von Früchten versvricht nicht diefer bluthenvolle Leng!

Uber ach, biefen Baumen fteben noch viele Bufalle bevor, bis ihre Fruchte reif fenn merden! Wer fann bie Sturme und Rachtfrofte voraus feben, welche die Bluthen, noch ebe fie Frudte bilben, berab ftoren ober verfengen? Wer vermag bas ichabliche Gewürme abzuhalten, bas fich in's Berg ber fleinen Frucht hinein beifiet, und fie von innen verdirbt? Wer fcutt bie reifenden Krüchte vor Sagel und Gewitterftur= men? Von allen den taufend uud taufend Bluthen, die unseren Soffnungen schmeicheln, ermadfen vielleicht nur wenige Fruchte, und biefe vermag niemand vor Unfallen ju ichugen. Weise bat auch bier die Ratur fich gezeigt, als fie mit scheinbar verschwenderischer Sand biefe unendliche Kulle von Bluthen ausspendete, wo= von doch einige ben Wefahren entrinnen, und unfern Serbit verschönern werben.

Stolze Hoffnungen, lachende Aussichten ber Jugend, euch gleicht diese Blüthenfülle des Frühlings! Mit welchen raschen Entschlüssen, mit welchen kühnen Forderungen an das Glück treten wir nicht in die Welt! Alles lächelt uns, alle Wege zum Ruhm und zur Ehre stehen uns offen, Alles ist für uns geschaffen, wir durfen nur die hand ausstrecken, und das schönste Loos

muß uns zu Theil werben! Unbefangen überlaf. fen wir uns ben Spielen unserer jugendlichen Einbildungsfraft, denten nicht bofe von Den= fchen, die wir nicht kennen, und fürchten nichts von benen, die wir nie beleidiget haben. Inmaßend und zuversichtlich magen wir uns in die Bahn, auf welche Wahl ober Umftante uns leis ten, und feben bas ichimmernde Biel fo nabe, baß wir es ichon zu ergreifen glauben. Ich nur zu bald erfahren wir mit Ochmert, wie fehr uns unfere Vorstellungen taufchten! Berhalt= niffe und Rücksichten treten uns auf allen Ceiten bindernd in ten Weg, ploBliche Wechsel bes Glucks nothigen uns, unfere Plane aufzugeben, Falschheit und Eigennut verrücken oder entfernen unser Ziel, taufend fehlgeschlagene Soff= nungen ermuden ben Geift, gefrantte Liebe, beleidigter Stolz und verrathene Freundschaft machen uns mißtrauisch und muthlos; und wohl bem, in deffen Bergen fich fein giftiger Burm bofer Gesellschaft oder schlechter Grundfate ein= geniftet hat! Go enden wir mit langfamen Schritten den raschbegonnenen Lauf, und find nur zu felig, wenn uns am Ende wenige Bluthen der Jugend erquickende Früchte bringen. D, laft uns die Borficht preisen, Die in ber

moralischen wie in der physischen Welt mit gleischer Weisheit und Gute handelte, und jene heftigen Triebe in's Herz der Jugend legte, die uns Kraft genug geben, nach allen überstandenen Stürmen noch Gluck zu erhalten und zu genießen.

W. ...

II.

Der Sturmwind.

Brause nur immer fort, und rase durch die Wirfel der fdwankenden Pappeln, du fturmi= fcher Bewitterwind! 3ch achte beiner Buth nicht. Sier, von ichutenden niedrigen Bufden um= geben, die bein Sauch nur leicht bewegt, mabrend die hoben Baume fich feufzend vor beiner Gewalt beugen, und einen Regen von grunen Blattern herabsenden, mandle ich ruhig und un= bekummert. Die Bogel des himmels, die in ten boben Wipfeln fich ihre luftigen Wohnun= gen wahlten, flattern angftlich umber und beben vor dem Untergange, der ihren Meftern droht; aber unbekummert ichlupft die grunliche Eidechse bin und ber, treibt forglos ihr Gefchaft, und läßt den Wind toben, der ihrer ftillen Wohnung nicht ichaben fann.

Hoides Bild der seligen Mittelmäßigkeit und Berborgenheit, die du in niedrigen Hutten ben Einfalt und Ruhe wohnst! Wenn die Etdeme der Welt, die schnellwechselnden Launen des Glücks Thronen erschüttern und Machtige beugen oder stürzen, dann fummert bich das alles nicht, und der heftigste Sturm verbreitet kaum seine letzten Birkungen bis zu deiner verborgenen Einsamkeit. Glücklich ist der Weise, der, genügsam und zufrieden, in dir und der Natur die ewig reine, ewig unverstegbare Quelle seiner suchen Freuden sucht.

III.

Der Garten in der Stadt.

Es war der iconfte Frühlingsmorgen. Ein Gewitterregen batte die Bite des gestrigen Tages gefühlt, und Baume und Blumen erquickt. 3ch trat in den Garren. Welche Veranderung feit gestern Abends! Saufend und abermahl taufend Anospen hatten fich in dieser fruchtbaren Dacht geoffnet; garte Blatter wie ein leichter gruner Schlener umwoben die Bufche, und bas lieblichfte Gemifch von Farben ergette bas Muge. Die Coluthea batte ibre feuerfarbenen Bluthen prangend entfaltet, der weiße und blaue Sollunder nichte zwischen dem glanzenden Laube, prachtis ge Tulpen glubten mit lebhaften Karben bin und wieder im Grafe, an welchem der Gegen ber Macht noch in bligenden Tropfen bing, und ein frischer Wind mubite burch die Ufte und fchut= refre des Entifus hangendes Gold und belle Tropfen auf mich berab. Upviger grunten die netten Rafenfaume, welche die Gebuiche umzogen. Die schon, wie erhebend mar der Unblick! In füßem Genuffe verloren ftand ich fdwelgend in meiner Pflanzenwelt, genoß mit trunkenen Sinnen, und fühlte mich am Bufen ber fregen Matur. Da erhob fich jufällig mein Blick und traf über der Gartenmauer auf die ungabligen Dacher, Schornfteine und Kenfter unferer Rachbarn, die den Garten bufter umringen, und neioisch den Strahl der Abendsonne abhalten. D wie fank meine Begeisterung! Wie unange= nehm zerfloß der icone Traum von unbeschrant= tem Raturgenuffe ben dem Unblicke diefer Stein= maffen, die mich schmerzlich baran erinnerten, baß ich mitten in einer großen Stadt lebte! D, wie viel theurer ware mir der Garten, wenn hier statt der vielfach gestalteten Saufer fich ein Saatfeld ausdehnte oder ein Buchenwald raufch= te, und dort ftatt der Rirchthurme, Die fo berrifd in alle Garten berab ichauen, ein waldiger Berg feine ehrwurdige Scheitel erhobe! Dann ware ich wirklich im Schoofe ber Ratur, bann genöße ich wirklich die Freuden, deren schwaches Schattenbild mich bier taufcht. D, bag ich em= por schauen und felbst meinen lieblichen Traum gerftoren mußte!

Ich will es nicht mehr thun. Innig will ich mich an meine beschränkte Pflanzenwelt anschmiesen, nur sie betrachten, und nicht bedenken, was außerhalb des Gartens ift, und wie alles besser fenn könnte, wenn es anders wäre.

21ch, wer bas immer und in jedem Berbaltniffe vermöchte! Wie viel zufriedener wurden die Meniden fenn, wenn fie weniger um fich ber oder über fich binauf faben! Belder Stand, welche Lage ift fo gang elend, der nicht noch einige Genuffe eigen waren, die, mit Liebe auf= gesucht, bier und ba einen froben Mugenblick gewähren fonnten! Gind nicht die meiften unferer Bedürfniffe weniger Rinder der Rothwen-Digkeit als der Ginbildung? Gind es nicht die meiften unferer Freuden und felbft unfer Glud? D, jo fonnen wir benn nichts Dringenderes, nichts Befferes von der Borficht erfleben, als ftille Kaffung, um bas Gute zu bemerken, bas uns umgibt, beideitene Genugfamteit, um in ibm unfere Freuden gu finden, und den feften Willen, nie umber zu fpaben, nie feufgend gu veraleichen, fondern das Gute, das wir besit= gen, mit Freudigkeit gu ergreifen, und, mas uns fehlt, mit Muth ju entbehren.

IV.

Der Pappelbaum.

Romm, Mabchen, und betrachte mit mir biefe hohe Pappelmeite! Roch hat nicht der zehnte Rrubling fie neu belaubt, und ichen fteht fie in vollem, uppigem Buchse da, ein ftarfer, vollen= beter Baum, teffen Stamm meine Urme nicht ju umfpannen vermögen. Stolz hebt fie ihren fritigen Wipfel über die anderen Baume des Bartens empor, und rauscht mit ihren glatten Blattern im Morgenwinde, der die Sobe querft begruft. Demuthig und unscheinbar grunt neben ihr die junge Linde, zwar eben fo alt wie jene, aber noch ben Weitem nicht an Sohe und Dice bes Stamms, an Rulle ber Blatter ihr gleich. Miemand achtet ibrer noch, tenn fie biethet weder Schuls noch Schatten bar, und ihre aufgeschoffene Nachbarinn verdunkelt ihren langfamen Buchs.

Alber wie lange wird biefer Unterschied mabren? Blide rings umber im Garten! Du findeft auch nicht Eine Pappelweide, bie über brenfig Jahre ale ware, aber du fiehft wohl von fern jene majestatische Linde, bie weit umber Chatten perbreitet und jedem Winde treft. Go boch ibr Wipfel fich in die Luft erhebt, fo tief wurzelt ihr Kuß in der Erde. Wer von uns bat fie jung gesehen, wer von uns wird ihr Ende erleben? Die Menschen bes vergangenen Jahr= hunderts haben fie gepflangt, gepflegt, und ib= re Entel genießen noch bes erquickenden Schat= tens, indeß oft derfelbe Gartner den Paprel= zweig fefet, und den verdorreten Ctamm unwillig aus der Erde grabt. Ich table ibn daber nicht, wenn er lieber Linden als Pappeln pflangt, und ben nütlichen Schatten, ben jene ihm noch im Alter versprechen, der vorübergebenden Luft an diefen vorzieht.

Und du, junges flatterndes Wesen, das von einer Berbindung zur andern hüpft, heute Freundschaften stiftet, um sie morgen wieder zu zerreissen, tadle die Zurüchaltung derjenigen nicht, die lieber langsam eine dauernde Freundschaft errichten, als jeden neuen Mond am Urme einer neuen Gespielinn begrüßen will!

3war geniefieft bu bald einen Echimmer jenes Bluds, bas bem Musharrenden nur fpat ju Thei! wird; aber es ift auch nur Schimmer, und gebn beiner Schwesterschaften find gefnupft und wie der gerriffen, ebe eine mabre Freundschaft gefchloffen werden fann, die langfam machit, aber ewig, wie die Linde, bauert. Rach und nach faßt fie in den verbundenen Bergen Wurgel, ift anfangs flein und unbemerkt, bis fie endlich, burch Wohlwollen und Tugend groß gezogen, fich in majestarischer Schonbeit erhebt. Dann erft außern fich ihre wohlthätigen Wirkungen; fie gibt Schatten und Ruble, wenn die blenbende Sonne des Gluckes jede beffere Befinnung ju rauben brobt, und troft ben Sturmen bes Unglude, die fie nicht zu erschüttern vermögen. Roch im Alter ftarkt und erfreuet fie bie verfdwifterten Geelen, und, wohl uns! feine Epeculation fann uns den funen Blauben nehmen, baffie uns noch in beffere Welten folgt!

V.

Das Bergifmeinnicht.

Freundinn, liebft bu bas garte Blumchen Bergigmeinnicht, und municheft du es ju pfluden, fo folge mir aus bem gezierten Garten in bie bammernden Schatten bes Baines, an ben Ranb ber Quelle! Gie lieben nicht die offenen Bange, wo jeder Borübergebende fie feben und pflücken fann; fie icheuen bie allzuheifen Strablen ber Conne, und bluben nie auf dem Blumenparterre, wo verkunstelte Treibhauspflanzen und fremdartige Gewächse in nutlofer Pracht fteben. Aber hier am Borde bes nütlichen Quells, ber, die Biesen befeuchtent, segensvoll dabin fließt, bier, wo fruchtbare Obstbaume bie beladenen Ufte in ihm fpiegeln, wahrend ihre Wurzeln fein flares Daß faugen, bier bluben die Bergigmein= nicht zu Taufenben. Lieblich fteben fie ba im fetten Grafe, und nicken mit ben himmelblauen

Blumen und den blagrothen Andspehen freundlich über die klare Fluth hin.

Gehnst bu bich nach mabrer Freundschaft und treuer Liebe, Madden? D, fo verlag bas ichim= mernde Gewühl der großen Welt! Befuche nicht Chauspiele und Feste, um gute Menschen gu finden, durchwache nicht Rächte auf larmenden Ballen, um ein gefühlvolles Berg zu fuchen, und hoffe nicht, im etifettevollen Prunffaal mab= re Empfindung angutreffen! Dort, wo tiefes Gefühl für lacherlich und Gigenthumlichkeit bes Characters für unartig gehalten wird, wo man nur den liebt, ben man braucht, und ben ge= ring ichatt, der feinen Ginfluß bat, dort mobnet fie nicht bie ichuchterne Freundschaft, und die Liebe versendet an jenen Orten nur ihre giftigen Pfeile. Uber im Schatten bes ftillen bauslichen Lebens, ben frober Urbeitfamfeit und thatiger Menschenliebe, ben mäßigem Bergnugen, das gutes Bewußtsenn wurgt, da wohnt wahre Freundschaft und treue Liebe, umgeben vom lächelnden Chore bauslicher Zugenden und erfüllter Pflichten. Dort, Madden, fannft bu fie luchen; aber verdiene auch, fie ju finden!

VI. Die Bohnen.

www.www.

Es ift ein eigenes Bergnugen fur mich, im Frühlinge zwischen den frischberflanzten Beeten ober burd neubelaubte Bufde zu manbeln. Wie Alles treibt und feimt und in's leben trachtet! Die bedigeschwollenen Anosven brechen auf; hier drangt fich gartgefrauseltes Laub aus der geborftenen Gulle, dort fteben gang begrunte Bufche, und jene Baume find weiß von Bluthen. Rafer und Mücken, Raupen und Echmet= terlinge fliegen und gauteln und friechen neuge= boren und felig in ihrer Urt im warmen Connenschein. Alles ift voll Leben, voll Jugenderaft, und ber Unblick ber erwachenden Matur füllt bas unbefangene Berg mit freudigen Soffnungendie fich nicht auf diese Welt allein beschränken. Cieh, wie auf biefen Beeten fich die treibente Kraft in fleinen Pflangen machtig zeigt, und

dem Gemuthe, bas gern fernt, ernfte und fanfte Unterweifung gibt! Behn Tage find es nun, feit ber Gartner auf jenem Beete Bobnen bem Schoofe der Erde anvertraut bat. Bemerfit bu nicht tie fleinen Schollen, welche fich bier ber Reihe nach in abgemeffenen Zwischenraumen erbeben, und unter welchen etwas Grunes bervorblickt? Dief Grune ift bas junge Pflangchen ber Bohne; fleingefaltet liegen die Blatter noch fest in einander, nur ber Sauptstängel bebt fich gefrummt, gleich dem Salfe bes Ochwanes, empor, und trägt an feiner niedergebogenen Gvitje bas mutterliche Gaamenforn, aus bem er erwuche, und in ihm die erfte Rahrung fand, bis er ftark genug war, auch abwärts in die Er= de zu treiben. Mun ftebt er feit, und brangt ge= waltsam durch sie berauf, und bahnt sich einen Weg in bas Reich bes Lichtes. Gieb, wie er fein Grab durchbrochen bat, und ber zersprenate Grabstein noch auf ihm ligt, bis er auch diefen bezwingt, und bann, von lauen Luften und goldenen Strablen umfloffen, in jugendlicher Schönheit prangend ba ftebt!

Nie kann ich die aus ihren Grabern auferftebenden Pflanzen ansehen, ohne an bas Gemablbe ber Mutter mit bem Linde erinnert zu werben, die sich unter bem geborstenen Steine erhebt, und verklärt und selig nach ben Leiben dieser Zeit in glücklichere Welten emvor steigt*); und diese Ühnlichkeit erfüllt mein Herz mit frosber Uhnung. Auch wir werden einst, wie diese Saamenkörner, dem Schoose der dunkeln Erste anvertraut, auch wir werden uns, wie sie, aus dem Grabe erheben und empor blühen in die Welt des ewigen Frühlings. Dort umfangen uns reinere Lüfte, und in einem milderen Sonnenscheine werden die Keime sich fröhlich entfalten, die hier so oft kaum zur Bluthe, fast nie zur Frucht gelangen konnten!

^{*)} Das Bilb bes von herrn Rahl verfertigten Grabmables ber Madame Langerhans, bas zu hinbelbant in ber Schweiz fieht, wenn ich nicht irre.

VII.

Das Thal.

"Mein, zwifden diefen drohenden Felfenmaffen führet fein Weg bindurch! Sier muffen wir bleiben oter umtehren,« fagte ich zu meiner Gefahrtinn, als wir auf einer fleinen Reife uns in einem engen Thale, von unüberfteiglichen Bergen umgeben, befanden, wo nichts als Felfen, theils fdroff und fabl, theils mit dufteren Balbern bewachsen, sich unseren Augen zeigten, bie vergebens nach einem Muswege forschten. Balb ward unsere Lage noch schlimmer; ber schmale Steig, ber uns führte, fenfte fich in einiger Entfernung vor und in eine Tiefe, und verichwand bann ganglich. Nirgends ein Pfat burch die ichwarzen Riefernwälder, die ichon feit ber Sundfluth da gestanden zu haben ichienen, nirgends ein betretener Weg, eine Butte ober

nur eine lichtere Stelle im Walde! Mir ward bange; denn die gefurchtete Tiefe kam immer naher. Aber wie angenehm erstaunten wir, als wir ben der nachsten Krummung des Weges saben, daß wir keinen jähen Absturz vor uns hatten, und der Grund sich nur allmahlich senkte. Ichen zeigte sich auf dem entgegengesetzten Hugel ein weißer Streifen, der sich im Walde verlor. Es war ein Weg. Wir folgten ihm; und sieh, er wand sich über Hügel und Tiefen, durch Felsen und Wälder zwischen zwen himmelan steigenden Vergen durch, die mir in der Ferne nur einer geschienen hatten, und brachte uns bald an einen bewohnten Ort und auf die große Fahrstraße.

D Borficht, die du unser Schickfal auf eine unbegreifliche Urt leitest, wie konnte ich bier im Kleinen ein Bild deiner Führungen bewundern! Oft laffest du uns durch eigene Schuld oder die Berkettung der Umstände in Lagen gerathen, wo wir nichts als langes Glend und unaufhörslichen Jammer vor uns zu sehen glauben; mit stummer Ungst erwarten wir den Todesstreich, der unser Schickfal entscheiden und jede Hoff-nung auf Freude uns rauben soll. Aber siehe, da öffnet deine Mutterhand plöglich eine heits-

re Aussicht vor unseren Bliden; du zeigft uns einen Pfad aus den Klippen, die uns umgeben, fnupfit manchen Faden unseres ehemahligen Gludes wieder an, und führft uns neben Gefahren und Elend der froben Rettung entgegen.

VIII.

Das hänflingsnest.

Du flagest, liebe Freundinn, über die vielen Sorgen, die unbeschreibliche Dube, die beine Rinder dir verursachen, wie du jest immer ju Saufe angeheftet fenn, auf die meiften Bergnuaungen Bergicht toun mußteit, und doch am Ende für alle beine Gorgen und Leiden vielleicht feinen Erfat, feinen Lohn zu erwarten hatteft; ja, du municheft oft, kinderlos zu fenn. Komm mit mir, meine Liebe! 3ch will dich zu der Se= de führen, wo ber Sanfling fein Meft bat, bas wir oft mit einander besuchten, und den leifen Gefang des guten Bogelchens beborchten. Gieb! bas Deft ift leer - die Jungen find ausgeflo= gen; - bort flattern fie auf der Wiese bin mit ungenbten Schwingen, ichwach und ungeschickt, bie faum befiederten Rleinen. Die Ulten fliegen um fie berum, und zeigen ihnen, wie fie bie

Alugel brauchen muffen. Morgen vielleicht begleiten fie fie gum letten Mabl, und febren bann einsam in den Sain guruck. Mit welcher unermudlichen Gebuld faß bas Beibden die ichonen Frühlingstage durch über ben Epern! Wie willig entfagte fie jedem Benuffe auf ben blubenben Gefilden, und beschränfte fich ohne Reue, ohne Cehnsucht nach lauteren Freuden auf ibr Heines Reft! Das gute Mannchen leiftete ibr treulich Gefellichaft. Bald buvfte es auf ten nachsten Zweigen umber, und fang bas ichonite Lied, das seine kleine Siehle vermochte, bald flog esfort und fuchte die idmachafteften Kornchen, und legte fie ihr auf's Reft bin gur bequemen Speife, oder es fan bulfreich eine Weile fatt ihrer über ber Brut, damit die gartliche Mutter auch ein binden berumflactern fonnte. Ein zuhrendes Benfviel ter (Satten- und Alternliebe! - 2118 die Jungen ausgefrochen maren, brachten die Ulten ihnen wechselweise Epeife, ober warmten fie mit den ichutenden Flügeln. Edrenend empfingen die Kleinen das Futter, tas ihnen ibre Altern mit frober Mube gesucht hatten; und wer beschreibt die Ungft der guten Thierden, als neulich ein Kalke nah am (Bebufche porben flog, werin ihr Theuerftes verborgen

lag, bas angfiliche Flattern, bas bange Ge= ichren, die beldenmuthige Aufopferung, ber bie Mutter fich über bas Deft breitete, um ben Groß bes Raubvogels aufzufangen, bie unbedachtsame Rubnheit des Baters, ber sich Freischend feinem überlegenen Feind entgegen feten wollte, und endlich die Frende, als ber Falke vorüber gezogen und ihre Brut geborgen war? -Und wofür dieß alles? in welcher hoffnung, in welchen Erwartungen auf Lohn und Erfat ? Cobald die Jungen fluck find, führen bie Altern fie aus dem Refte, lehren fie fliegen und ihr Futter fuchen, und begnügen fich fur alle Gorgen, Leiten und Aufopferungen mit bem Bewußtsenn, den Ruf der Ratur befolgt und ibre Jungen dem froben Genuffe des Frublings überlaffen zu haben.

Und sollte eine Mutter, der Gott nebst den Trieben, die er auch in des Vogels Brust legte, noch Vernunft gab, sollte sie weniger für ihre Kinder thun, und eigennüßiger handeln, als ein vernunftloser Vogel? Nein, meine Liebe! Laß nie das Bild des guten Hänflings aus deiener Seele scheiden! Laß bich nie von Modethoreheiten und eingewurzelten Vorurtheilen bindern, dem Rufe der Natur zu folgen! Erhalte

ben Gebanken immer lebhaft, baf es die ichon= fte, Die einzige Bestimmung tes Weibes fen, Gattinn und Mutter im edelften Ginne gu merben, baß bie Rinder nicht um unsertwillen, baß wir um ber Rinter willen ta find, bag bie Borficht diese theuern Pfander unseren Sanden anvertraute, nicht, damit fie uns in der Kindheit ergegen, und, wenn sie erwachsen sind, die Werkzeuge unferer absichtsvollen Plane werden, fondern damit wir fie, wie fchwer und mubfam auch diefer Beruf fen, auf dem Pfade der Iugend jur Gludfeligfeit fuhren. Darum entzunbete Gott ben machtigsten aller Triebe, Die beilige Mutterliebe, in der weiblichen Bruft, barum verlieh er und die unüberwindliche Geduld, ben ftillen, gelaffenen Muth, ber oft bem ftarteren Geschlechte fehlt. Diese liebe gibt und mehr als menschliche Kraft ju bulben und ju tragen; fie lehrt uns, willig auf Freuden Bergicht thun, bie mit unseren Pflichten ftreiten, fie beißt uns ewig geben und nie wieder fordern, und am Bie-Ie unserer Laufbahn und in dem großen, erbebenden Gedanken berubigen, daß wir dem Rufe ber Borficht geborcht und unfere Pflichten erfüllt haben. Gelbit bann, wenn ihre unerforschlichen Schickungen Die geliebten Rinder

früh aus unseren Urmen reißen, wenn Verhältenisse und Trennungen uns im Alter jeden Trost, jede Unterstüßung von unseren Kindern rauben, auch bann wird wahre Mutterliebe nie murren, nie ihre Sorgen und Schmerzen kleinlich gegen den wenigen Ersaß aufrechnen, me ihre Nühe für fruchtlos halten; denn der Mutter Glück war ja nie der Zweck, und ihre Bestimmung ist vollkommen erfullt, wenn ihre Kinder glücklich — wenn sie tugendhaft sind.

IX.

Der Regenbogen.

Das schwere Gewitter ist vorüber gezogen. Dort in Weften gerreißt bas Gewolf, die fin= fende Conne bligt hindurch, und die schwarzen Wolfen icheinen zu brennen. Jest trifft ihr ichie= fer Etrahl den Garten, und wie mit Gold übergoffen ftebt er ba - burch ben bunkeln Sinter= grund des abziehenden Gewitters blendend er= boben - in zauberischer Beleuchtung. Welch ein entzückender Unblick! Wie machtig fpricht in folden Momenten die Ratur an das empfang= liche Berg, und gieht uns unwiderstehlich in ib= re Umarmungen! Komm hinaus in's Frene, meine Geliebte! Ber wird fich bier zwischen Mauern beschränken laffen! Komm, wir wollen uns auf den frenen Feldern umfeben. Gieb, fich! Dort im dunkeln Orte gegen ben Strom ju fteht ber Bogen des Friedens, Die farbige

Brucke ba, und ihr lebhafter Blang fpiegelt fich in verfehrter Ordnung ber Karben auf dem graufdmargen Gewölke ab. Huch bich erfreut bas fcone Chausviel, auch du fiehft den ftrablen= ben Chein und mit bir noch hundert Menschen, die gerade jett ihre Mugen gegen Often wenden. Und bennech - es ift fonderbar - bennoch fieht feiner von allen denfelben Regenbogen; jedem erscheint er anders, für jeden beginnt und endet er an einem andern Puncte, fo nie der Chauende eben zwischen ber Conne und dem Gewolfe fteht; ja noch mehr, fein Sterblicher hat ihn jemabls erreicht, feiner die Stelle gefunden, auf ber fein wunderbarer guß ruht. Wag' es und fuche ibn bort jenseit tes Teltes neben bem Baume, beffen Ctamm bir fein bunter Farbenschimmer verdeckt, - bu findest nichts. Die Strablenerscheinung fliebt, wie du bich nabest, und immer vor bir, immer in weiter Ferne fiehst du sie schweben, ohne sie jemahls zu er= reichen.

Epricht bich in diesem Bilbe nicht eine treffende Uhnlichkeit an? Tritt nicht ein Zug aus bem menschlichen Leben hell und flar vor beine Gecle? Was ift bas, was mit heitern himmelsfarben ftrahlent vor unsern Augen schwebt, bem wir raktos nachjagen, tas jeder in etwas Underm sieht, jeder wo anders sucht, das jeden unwiderstehlich reizt, und das doch keiner erreicht? Was ist das Glück der Menschen? Ein ihöner, schimmernder Regenbogen, so lockent, so entzückend von ferne, und in der Nache wesenloser Duft, eitle Tauschung, jedem anders gestaltet, von jedem für wirklich gehalten, und dennoch sedem ewig fern — ewig unerreichbar! .X.

Der Gemüsegarten.

Verlaß, Philinde, das zierliche Blumenparterre, und tritt ein wenig mit mir in den Kütchengarten! Ich weile gern hier; ich weiß nicht, welche angenehme Empfindung mich erfüllt, wenn ich diesen nüglich bepflanzten Fleck Erde sehe. Frenlich reizet hier kein zierlicher Blumenflor mit wechselndem Farbenspiele, keine erfinderische Hand hat die Beeten hier in ein künstliches Labrinth geordnet, und kein würzhafter Duft steigt von den Pflanzen entsernter Welttheile empor. Uber dennoch sehlt es in meinem Auge dem einfachen Gemüsegarten nicht an eigenthümlichen Reizen, deren vorzüglichste Reinslichkeit, Ordnung, Zweckmäßigkeit sind.

Sieh, wie schnurgerade die Beeten in gehbe riger Breite, um sie bequem begießen zu konnen, abgetheilt sind! Wie zierlich und fur ihr

Wachsthum bienlich bie Pflangen felbit in ge= meffenen Reiben fteben! Bier bebt ber junge Calat bie hellgrunen Blatter, bie noch vom Thaue ber Bieffanne traufeln, aus ber bunfelbraunen Erde empor, bort guckt bie Roblrube blangrun oder purvurroth verratherisch aus dem Boden; die fvanische Zwiebel ftrecht ihr buschi= ges Saurt empor, und ber faftige Mangelt, ein Ginnbild ber Bescheidenheit, verbirgt feinen besten Theil in ber Erde, und zeigt nur die blutroth gesprenkelten Blatter. Rublit bu nicht bas befondere Bergnugen, bas aus ter Bemerkung biefer Ordnung und Zweckmäßigkeit entspringt, und ein Auge, bem folche Schonbeit gefallt, weit mehr ergest, als die fünstlich verschlungenen Blumengewinde, die feinen Rugen baben, als bie Ginne zu reigen und fruchtlos gu verwelfen?

Sieh hier ten Vergleich eines prächtigen Pallastes und einer stillen bürgerlichen Wehnung! Dort, wo der Fuß scheu auf den bunten Parquet tritt, den er zu verderben fürchtet, wo zerbrechliche Spiegelwände die Gegenstände täuschend vervielsältigen, wo reiche Divans, fünstlich verschnittene Tische, Javanische Vasen und fostliche Teppiche mehr zur Schau als zum Gebrau-

che da fteben, wo man faum ein Stuck zu berühren magt, aus Furcht, es zu zerbrechen, bort ift bas ichimmernbe nutflose Blumenparterre. Der Rüchengarten ift bas Bild einer einfachen, or= bentlichen Saushaltung. Taugliches, gut ge= arbeitetes Gerathe in zweifmäßiger Ordnung, Reinlichkeit und eine leichte Symmetrie geben ihr den unwiderstehlichen Reig, der dem Prunkgemache ewig fehlt. Jebes Stud ift an feinem Plate, jedes ju feinem Zweck am beften gewählt, jedes erfüllt feine Bestimmung. Freude und Frohfinn berrichen in den beiteren Gemachern, und ein behagliches Gefühl ergreift jeden Freund, der fie betritt. Laf, Philinde, dief Bild bir oft erscheinen! Offne bein Berg bem ftillen Reize, ber aus Ordnung und Emfigkeit entspringt, und laß, wenn gleich ber Simmel bich mit Aberfluß befdenet, bein Saus lieber bem Gemufegarten als bem Blumenparterre gleichen!

XI.

Das Geranium triste *)

Un meine Freundinnen, die Frening von Richfer und ihre Schwestern.

Still wird es in der Gegend umber, stiller im einsamen dämmernden Garten, den die geschäftige Menge verlassen hat. Die Sonne ist gesunsen; nur ihre letten gelblichen Schimmer kränzen noch die Scheitel des fernen Gebirges, und erinnern an den freundlichen Tag, der die Pflanzen = und Thierwelt erfreuend belebte und den Menschen zum frohen Genusse seiner Kräfte rief. Alles ist still, einsam, duster. Die glühenzen Farben, die der Sonnenstrahl auf den Bluzen Farben, die der Sonnenstrahl auf den Bluzen

^{*)} Gine Blume aus ber Gattung berjenigen, bie Storchichnabel beifen; fie buitet nur Abenbs.

men weckte, sind mit ihm verschwunden; verblichen ist das lebhafte Grun der Busche, bas mannigfaltige Spiel von Licht und Schatten in den grunen Irrgangen. Die Sanger der Lüfte sind verstummt, und von allen Bewohnern der Gras = und Kräuterwelt zirpt nur hier oder dort eine Heuschrecke, oder ein Nachtfalter schwirrt mit trägem Fluge um unser Haupt.

Kolget mir, o Freundinnen, an das Gelander, wo wir beute Morgens die farbenstrahlen= ben Bluthen ber taufendgestaltigen Geranien bewunderten, und die glübenden Tinten ber Relfen euch entzuckten! Raum unterfdeibet man jost bie Stellen, wo fie fteben. Alle ihre Reis je find mit dem Lichte verschwunden; und es ift einerlen für uns, ob ichlechte Grasblumen ober Klorens Lieblinge die duftern Plage fullen. Aber erinnert ihr auch noch ber braunen unscheinbaren Blumden, die fich in niedlichen Bufdeln auf bem ichlanken Stangel ichaufelten? Weder Farbe noch Geruch empfablen fie damable, felbft ihr Rabme, der Trauer bedeutet, mar abschreckend; und achtlos ging man fie vorüber. Mabert euch ihnen aber jest und fühlet, welch ein Balfamduft euch entgegen webt! Golde Dufte mag ber Windhauch vielleicht ben Ediffern im Indischen

Ocean aus bem Schoofe ber Gewürzinseln herüber bringen. So fräftig, so belebend, und
boch so zart! Und alle tiese Schäße sind für
tie dunkle Nacht gespart, wo die übrigen
Schönheiten Florens verschwinden, we sonst
nichts die ruhenden Sinne ergest. Freundlich
wartet bas Wlümchen, bis die blendende Sonne, die Freuden des lauten Tages vergangen
sind; dann öffnet es seinen gewürzreichen Kelch
und erfüllt die Luft mit susem Hauche, und
erfreut den einsamen Wandler, der vielleicht
bie Schatten der Nacht zu Vertrauten seines
Kummers machte.

O, wie freundlich erscheint uns in ben wechselnden Etunden des Lebens ein mistes Gemüth, wenn es sich uns gerade in den Ausgenblicken nähert, wo es düster um uns wird, die Freuden der Welt vor dem trüben Blicke verschwinden, und von allen fröhlichen Genüffen keiner mehr für uns blüht! Wie ist dem Trauernden dann die sanste Stille des weichen Freundesherzens so erquickend! Wie wohl thut ihm selbst die leise Schwermuth, die, der seinen antwortend, aus den theilnehmenden Blicken spricht! Tief und unauslöschsich ist der Eindruck, den Freunde, auf diese

Art gefunden, auf unfer Gemuth machen, und fest die Bande, die, in trüben Tagen gefnüpft, feiner bewährenden Zeit bedürfen. Wenn dann auch frohere Stunden wiederkehren, denkt das gerührte Herz mit füßer Behmuth jener Zeit, und fühlt dankbar die ewige Verpflichtung.

XII.

Die Allec.

Die fich feit einigen Jahren biefer ichattige Gang verandert bat! 2115 Die Baumchen nur erit genflangt waren, ichog bie jugendliche Kraft uppig von allen Geiten bervor. Zweige, Blat: ter und fleine Uftchen ftanden regellos an bem garten Ctamme, und befleideten ibn von ber Burgel bis zum naben Wipfel mit lebhaftom Grun. Die Baume glichen Crauden, und tie Allee hatte bas Unfeben einer Laube. Co wie nach und nach bie Baume mehr Starte gemannen, die Wipfel fich dichter belaubt und bober empor hoben, baentzogen fie den unterften 3meigen Connenlicht und Regen. Diefe welkten gucrit und ihnen folgten die boberen, bis endlich ter gange Etamm von dem entstellenden Laubwerte gereinigt, und bas fautenabnliche Gewächs zu einem schöngeformten Baume mit glattem Stamme und einer buschigen Krone ward, die ihre Arme in reinere Lüfte empor streckt. So bilden sich die meisten Bäume von selbst; denn es ist angeborner Trieb ben ihnen, sich von den ersten unnügen Auswüchsen, die dem Wipfel und den Früchten die edelsten Säfte entziehen, von dieser Fülle überströmender Jugendkraft zu befreyen, und nur die schöne nügliche Krone zu behalten.

In der Rindheit und Jugend, wenn unfere Begriffe noch verworren, unfere Empfindungen unentwickelt find, und eine ungezügelte Phantaffe den irrenden Berftand beherricht, wenn fpaterbin Leichtfinn oder Leidenschaft unfere Geele mit unrichtigen Vorstellungen erfüllen, und füße Täufdungen, geliebte Vorurtheile und Irrthumer felbft die jugendliche Bernunft auf ihre Seite zu ziehen wiffen, ba gleichen wir, ohne Charafter und Grundfage, ben jungen Baumen ohne gebildete Krone und ftarfen Stamm. Gol= Ien wir aber als benkende vernünftige Befen uns von Baumen beichamen laffen, und gedankenlofen Pflangen in der Unsbildung unferer felbit weichen? Rein! Die die jungen Strauche jeben fommenden Frühling einige nublofe Zweige ablegen, und sich nach und nach zu schönen Bäusmen bilden, so sollen auch wir mit jedem Jahre unseres Lebens, mit jeder erworbenen Konntenis und Erfahrung einen Theil unserer Irrethumer, Worurtheile und Fehler ablegen, bis endlich unser ausgebildeter Charakter dem Baume gleicht, der uneigennüßig Schatten und Erquickung gewährt, für's Wohl des Ganzen thätig wird, und in Erfüllung der Pflichten gegen Undere das Ziel seines Dasenns erreicht.

XIII.

Die Salben.

Sieb, wie fcon, wie gedrangt die jungen Blatter ter Calben wieder da fieben! Raum blubten fie im Fruhlinge ichoner, ebe ber Gartner fie nabe an ber Wurgel abschnitt, bag nur traurige Stoppeln ubrig blieben. Wie jo veranbert schien sie bamabls! Einst ein vollblattriger blübender Etrauch, auf beffen langen dunkel= blauen Blumen fich ein Beer von Schmetterlingen wiegte, von beffen fammetweichen Blattern, Die fo mannigfaltigen Ruten ichaffen, fuße Dufte empor stiegen; jest nichts, als ein unscheinbarer Bufch grauer welkender Stoppeln. Das Beer der Echmerterlinge war entflogen, feine fußen Dufte fliegen emvor, fein Boruberge= bender pfluckte dankbar eines ihrer Blatter. Die arme Calben mar von Allen verlaffen, nur nicht von der Band ihres Schöpfers. Laue Regenguffe erweichten um sie her die mutterliche Erde, milde Thautropfen senkten sich in die abgeschnittenen Stengelchen, die Lebensfäfte singen
an, sich zu regen und zu treiben, und in kurzer
Zeit stand die Salben in ihrer vorigen Schönheit da. Nun duftet sie wieder und erquickt die
Spazierenden, nur die flatterhaften Schmetterlinge werden sie nicht mehr umgaukeln; ein
leichtes luftiges Geschlecht, sind sie schon längst
mit den Lagen des Frühlings, die ihre Geburt
und ihren Tod begrenzten, dahin.

So traure bu nicht, eble Seele, wenn Schickfale und unverdiente Unglucksfalle bich beugen, wenn der Schimmer des Gluckes, der dich umgab, verschwindet, wenn die Welt mit schadenfrohem Lächeln auf dich herab sieht, und der eingeschränktere Wirkungskreis dich von allen Seiten schmerzhaft drücket! Traure nicht! Gott wacht und waltet über dich, er, der der Salben neue Blätter gab, wird auch bich wieder beglücken. Zus undemerkten Quellen wird er dir Hülfe und Trost zuführen, Thranen des Mitleits und der Theilnahme werden dich erquicken, du wirst wieder bluhen, wie die Salben wieder blühete. Bielleicht werden dich seine Schmetterlinge mehr umgaufeln; aber glaube

mir, es ift Gewinn, die schandliche Brut Echmeichler und Scheinfreunde fennen geternt ju haben, die immer nur bem Schimmer bes Ruhms oder bem Schalle ber Freude folgen. Und bann, wo famen die Bluthen und Blatter bin, die der Gartner abschnitt? Er beraub= te den iconen Strauch nicht umfonft feiner Bierte. In beilfamen Getranken und fraftigen Dulvern nuten fie der leidenden Menschheit. Erofte, ermuntere bich durch den erhabenen Gedan= ten, daß bein Unglück, in die unendliche Rette des Echicifals verflochten, nothwendig war, baß es jum Boften bes Gangen biente, wenn auch weder du noch ich in ben Zusammenhang ein= zuseben vermögen. Wir glauben eine liebende, waltende Borficht; und diefer Glaube macht uns jenen beruhigenden Gedanken unzweifelhaft gewiß.

XIV.

Die ausländischen Bewächse.

Mabrlid, fie find icon, biefe fremden gflangen mit ihren bodgefarbten Blumen und ihren fonderbaren Blattern! Mehr als tas Gefander, bas fie von ben ubrigen Pflangen bes Garrens fcheider, icheider fie ibre Form, ihre Echenheit von ihnen. Welche Pracht, welche fuhne Difdungen! Welde glubente Farben, wie fie nur ber fenerechte Connenftrahl zu tochen vermag! Bewiß, fie find reigend, und unendlich angenehm ift ber Unblick, ben fie bem Unge bes Beobachters tarbierben. Aber die armen Fremd= linge! Die tragen fie Fruchte, nie erreichen fie unter unserem kalten Simmelsftriche ben angebornen Grad von Econheit und Bollfommenbeit. Bon ihrer mutterlichen Erbe geriffen, an mildere Lufte und warmere Connen gewohnt,

fdmachten fie bier in bem ungewohnten Klima. Betäufcht burch ein laueres Luftchen oder einen beißen Commertaa, öffnen fie ihre fleinen Anofpen; die Bluthe entfaltet fich, fie prangt in hoher Edonbeit, und verspricht eine wehlschmedente Brucht. Aber fiche! ebe noch ter Reim in der bunten Gulle fich bildet, che bie reife Blume abfallt, und bas junge Fruchtden geiget, brauset ein falter Rordwind über fie bin, und schuttelt die Bluthen berab, oder die Fruchte fterben vor Ralte in ihrer erften Jugend. Dennoch brangt fich Blume an Blume, bennoch erseigen ftets neue Anospehen die Etelle der verwelften, und erhalten ben Strauch in immermabrender Schonbeit. Urme Betroge= ne! Was wollt ihr bier? Sier ift euer Baterland nicht. Vergebens treibt ihr Bluthen, vergebens nahrt ibr fie mit euern edelften Gaften ; ber Simmelsstrich, unter ben ihr verpflangt fend, läßt fie nie gur Reife fommen.

D Gerz des Menschen! Wie oft gleichest du in deinen Hoffnungen und Erwartungen den fremden Pflanzen, die immer blühen und nie Früchte tragen! Getäuscht vom Connenblicke eines nahen Glückes öffnest du dich froben Gefühlen, träumest von kunftigen Celigkeiten,

opferst oft beine besten Kräfte biesen trügerischen Aussichten, und glaubst in ihrer Erfüllung mehr als irdische Zufriedenheit zu finden, bis plötlich der kalte Hauch der Wirklichkeit die stolzen Blüthen verweht, und deine Träume und Wünsche an stets sich erneuernden Hindernissen ermatten.

Und bennoch boren wir nicht auf zu boffen! Umfonft belehren uns taufend miflungene Berfuche, daß biernieden fein vollfommenes Glud au finden ift; umsonft erinnern bie Wunden unfers Herzens uns an alles, mas wir ichon ge= wunscht und boch nicht erhalten haben. - Die fernite Musiicht einer moglichen Berbefferung facht unseren Muth auf's neue an, und ftellt uns ein anderes Gut als eben jo erreichbar bar. Wozu diese raftlofe Thatigkeit? Wozu diese un= erschöpfliche Quelle von Geduld und Soffnung auf beffere Zeiten, Die boch niemable fommen? Sollen diese Triebe uns nur zur ftaten Qual gegeben fenn? Rein! Diefer Gedante ware einer Worficht unwurdig, Die jedes Geschöpf aus Liebe geschaffen und zur Glückseligkeit bestimmt bat. Aber auch wir find hiernieden nicht in unferem Baterlande, wie die fremden Pflangen. Won höherer Abkunft und zu edleren Zwecken bestimmt, als wir bier erreichen konnen, abnen

wir, daß es ein reines Glück und ungemischte Freuden gibt, und suchen sie vergebens, und erschöpfen uns in Planen und Erwartungen, denen feine Erfüllung entspricht, bis endlich der Tod unserer Seele den Kerker öffnet, und ihr die Frenheit gibt, dem schöneren Frühlinge in ihrem Vaterlande zuzueilen, wo ihre Keime gedeihen und ihre Vlüthen Früchte tragen werden.

XV.

Der fterbende Schmetterling.

Da hangt sie, sterbend über ihren neugebornen Kindern, die gartliche Mutter! Ihr Tod mar jener Leben. Kaum dem bumpfen Raupenstan= be entschlüpft, faum ju fconeren Genuffen und einem fregeren Dafenn erwacht, folgt fie gebor= fam dem Rufe ber Matur, entfagt dem liebli= den Serumidmarmen in ber Welt ber Blumen und Geruche, fucht einen Gatten, und ichenft ihren Kindern in ihrem letten Sauche bas leben. Corgfam legte fie bie Eper in eine Evalte ber Rinde, ftreifte ibr eigenes wollichtes Gewand ab, um es ihnen jum Schute gegen bie Winterfalte ju geben, und verging bann in fußen Empfindungen von Aufopferung und Liebe uber threm Refte, bem fie alles, fogar einen Theil ihrer felbit, gegeben hatte.

Cieb bier, o Matchen, ein Bild mabrer Liebe und Zärtlichkeit, wie fie eigentlich beinem Gefchlechte geziemt! Much Beiber fonnen ftarf und innig lieben, auch in ben garteren Geelen bes schwächeren Geschlechtes entsteben mächtige Leidenschaften; aber fie muffen in ihren Außerungen und Kolgen immer ten Charafter bes Gefchlechtes tragen, und nie bis zu bem Ungeftű= me ber Manner empor ichwellen. Glaube nicht, baß jene sturmischen Leidenschaften, wie manche Romane und Theaterstücke fie nur zu reigend fdilbern, mabre Liebe fenen, jene unbandigen Triebe, die feine Edranken, fein Berhaltniß achten, verlette Pflichten burch Trugschluffe ent= ichuldigen, und Unichuld und Ehre im Raufche ber Sinnlichkeit binguopfern fur ein verzeibli= ches, ja oft für ein liebenswurdiges Bergeben halten. Solde Flammen mogen bichterifch fcon fenn, fittlich icon find fie gewiß nicht, und noch viel weniger mabrhaft weiblich; auch machen fie ten Geliebten nicht glücklicher, und bas Weib felbft in feinen Hugen nicht liebenswurdig. Der fterbende Edmetterling lebre bich mabre Frauen= liebe. Gie ift das stille hingeben eines gartle den Bergens, bas nur lebt, um ben geliebten Begenstand gludlich zu machen, und es nicht achtet, wenn es in Ausubung seiner Pflichten sich selbst verzehrt; sie ist eine sanfte Gluth, die wohlthätig warmt, nie verheerend sodert. Unglück und Hindernisse erhöhen sie, ohne sie je stürmisch zu machen, und selbst in ihrer höchsten Stärfe, unter dem Drucke der Leiden wie in den Augenblicken des größten Entzückens, verträgt sie sich mit jeder Engend, jeder sittlichen Grazie, ehrt jedes Verhaltniß, hört den seisen Auf der Pflicht, und opfert sich endlich willig selbst auf, wenn sie im Kampfe mit ihr nicht mehr bestehen kann.

XVI.

Die Johannis = Räfer

Die heitere Commernacht ladet uns in's Freye. Laß uns die stillen Grunde besuchen, wo tiese Schatten zu ernsten Betrachtungen stimmen! Cieh! Bas ist das? Der bestirnte himmel hat sich in das Thal herab gesenkt. Siehst du die leuchtenden Punetchen im Grase, und hier den grünlichen Funken, der sich von einem Zweige zum andern bewegt? Bald steht er still, bald schwebt er vor uns hin, verliert sich im nachtslichen Dunkel, und kommt glänzender wieder bervor.

Ich fenne euch, liebliche Wesen, leuchtente Erscheinungen, die ihr unsere Sommernach= te verschönert! Die beschwingten Mannchen flattern umber und tragen ihr schönes Licht zur Schau; nichts halt sie, nichts bemnit ihre Be-

wegungen. Gie fuchen ihre Beibden, fliegen nach Rabrung umber, oter ichergen mit ihren Gespielen. Das Beibden laufdet ftill im Grafe, fann fich nicht aufschwingen, und nur bie naditen Salmden mit glangentem Lichte beftrablen. Aber indeffen bas freve Mannchen mit ungewissem Edimmer jest gang verschwindet, jest taum das Blattchen erhellt, auf dem es ausruht, und bald, ungeseben, in Gefahr gerath, gertreten gu werben, bald die Sand bes Rengierigen tockt, ben fliegenden Kunken gu haschen, rubt bas Weibchen ficher in bem fleinen Kreise, ber fie umgibt. Echon von fern erblickt ber Wanderer bas ftille, gruntiche Licht am Boben, nabert fich mit leifen Schritten, fieht mit Wohlgefallen bie ngben Pflanzen in tem fanften Echimmer glangen, und ftort ibre Rube nicht. Co erfette die Natur ihr wohlthatig burd belleres Licht und Gicherheit ben Man= gel an Frenheit.

Beneide nicht, entschlossene, junge Freuntinn, beneide nicht das Loos der Männer, und wünsche nicht so sehr, dein schwächeres Geschlecht mir dem ftärkeren zu vertauschen, weil Natur und Verfasiung diesem tausend Verzüge und Frenheiten ertheilt haben, deren das beschrankto Weib nicht gentefen barf! Etill, in bem engen Kreise hauslicher Geschafte eingeschlossen, ereftreckt sich ihre Wirksamkeit nicht über die Mauern ihres Hauses. Wohlftand und Tittsamkeit verbiethen ihr jede öffentliche Handlung, jedes lautere Vetragen, ja die Notur selbst sweint sie durch ihren garteren Korperbau und ihre Mutterpflichten von jedem Untheil an öffentlichen Geschäften ausgeschlossen zu haben.

Aber indeß ber Mann fich feiner großen Borjuge nicht ohne Gefahr erfreut, inteffen Corgen, Krankungen und unnennbare Beichwerlichkeiten ben Staatsmann, ben Gelehrten, ten Rrieger treffen, und Undank ober zweifelhafter Rubm ibr fpater Lebn wird, geniege bas Weib einer unbedroheren Rube im Innern ihres Baufes. Sell und ehrmurdig leuchten ibre ftillen Eugenden bem glucklichen Gatten und wenigen Freunden. Sausliche Bufriedenheit und wohlgerathene Kinder lobnen ihr fußer, als eroberte Provinzen oder gefungene Staatsintriguen, und sicherer wirken ihre Tugenden durch Kinder und Entel auf bie gebefferte Rachwelt, wenn auch fein Stein ihren Rabmen fehrt, als bie Bucherweisheit des Gelehrten, deffen Rahmen forne Jahrhunderte mit Erstaunen nennen.

Nein, liebes Mabchen! bie Vorsicht hat nicht stiesmütterlich an unserem Geschlechte gehandelt, als sie so unendlich weise jedem durch Naturgesetze die Bahn zeichnete, die es zu wandeln hat. Jedes hat seine Rechte, seine Genüsse, seine Pflichten, die, gewissenhaft erfüllt, nicht minder verdienstlich sind. Aber verderblich ist die Unzusriedenheit mit seinem Zustande, und eine falsche oder geringschätzige Vorstellung von unseren Pflichten und Rechten macht uns bald jene verabsaumen und diese verlieren. Dann sind wird frensich armselige Geschöpfe ohne Bestimmung und ohne Würde; aber wir sind es nicht durch die Natur, sondern durch eigene Schuld.

XVII.

Die Obsterne.

"Schate um die vielen Kirfchen und Weichfel, bie bier ungenüßt auf der Erde liegen und fau-Ien !" fagte Emilie geftern zu mir, und zeigte mir im Obstgarten eine Menge halbreifer ober von den Bogeln beschädigter Früchte, bie im Grafe zerftreut lagen. » Echade! « fprach fie; Das verdirbt nun alles ungenoffen und nublos, und hatte, wenn es reif geworden oder unverfehrt geblieben mare, bas iconfte Obit gege: ben. « » Muslos verdirbt es wohl nicht, « erwieberte ich: "Blicke einmahl um bich! Giehft bu hier nicht aus dem Grase eine Menge garter Baumchen hervorragen, faum noch fo boch als die Salmen um fie ber? Wo mogen diese wohl bergetommen fenn? denn angepflangt bat fie bier niemand. Gieb, Emilie, Die Frudte, Die aus mancherlen Ursachen abfallen, faulen im

Grafe, und ber garte Reim entwickelt fich in ber ihn umgebenden Teuchtigkeir. Go wie er hervor treibt, dient ibm bas Aleisch ber Frucht gur ersten feinen Dabrung, ebe er noch um Ctande ift, mit seinen Faserchen die gehörige Speife aus dem barten Boden gu gieben, wie junge Kinder zuerst von der Muttermilch leben, ebe ihr garter Bau ftarkere Robrung verträgt. Endlich murgelt das Pflangchen in ber Erte, fein fdwacher Ctamm erhebt fich nach und nach; und fo find alle diefe, Baumchen entstanden, tie einst, durch Zweige befferer Art veredelt, ten Obitgarten bevotkern werben. Rein Frucht= den ift zwecklos abgefallen; denn die wenigen, aus benen fein Reim erwuchs, bienten ben Bogeln bes Simmels zur Eveife, Die Gott auch liebt, und für die er aud forgt.«

»Ja, meine Freundinn, die Worsehung ist gütig und weise im Kleinsten wie im Größten. Diichts geht in ihrer Haushaltung verloren, nichts bleibt ohne Wirtung, ohne wohlthatige Wirtung fur das Ganze. To wenig ein Obsteten vergebens abfallt und verweset, eben so wenig geht die kleinste Folge unserer Handlungen verloren, wenn gleich wir kurzsichtige Tterbilche oft das Gegentheil zu sehen glauben, und

uns fo manche Urfache ohne Folge, fo manche Rraft ohne entsprechende Wirkung zu bleiben fcheint. Jede gute oder bofe Sandlung, jede Unreizung zum Ubel, jedes Benfpiel ftiller Eugend bringt gewiß eine Beranderung in bem Rreise, der uns umgibt, hervor, und diese ver= breitet fich ftill und unbemerkt, bis wir vielleicht nach langer Zeit, wenn wir bereits gang Die erfte Beranlaffung vergeffen haben, mit Freude oder Schrecken die Folgen erblicken, bie, ungeseben von uns, aus dem fleinen un= bedeutenden Reime erwuchsen. O möchten unfere Sandlungen immer ben ebeln Obsternen gleichen, die ftill und geräuschlos in's Gras binfallen, aber fpater bin zu nüglichen Baumen erwachsen, und einft noch dem Enkel Erquis dung und Schatten geben !«

XVIII.

Die Zannen.

Test find sie ausgegraben und dem Herde besstummt, die verdorreten Tannen, die so lange des Fleises und der Pflege des Gartners spotteten. Alle seine Mühe und Sorgsalt war ben diesen Bäumen vergebens; sie bluhten und grunten nicht mehr, ja selbst der wenige Saft, den sie noch hatten, als man sie aus ihren mutterslichen Waltern hierher verpflanzte, vertrocknete, und die Tannen starben. Unwillig warf sie endslich der Gartner aus dem Boden, den sie entsstellten, heraus, und sieh, da wurde er gewahr, daß sie wenige oder gar keine Wurzeln hatten. Diese waren, als man die Bäumchen im Walzbe ausgrub, abgehanen oder verlest worden; und nun war es wohl deutlich, warum die ars

men Tannen nicht gedeihen konnten. Gatte man fie in dem schüßenden Schatten ihres mutterlischen Waldes gelaffen, fie hatten fortgegrunt, und waren in wenigen Jahren zu hohen nuglischen Stämmen aufgeschoffen, deren balfamischen Schatten ber mute Wanderer gesegnet hatte, da fie jeht nichts als ein durres unbrauchbares Reisholz sind.

Co geht es manchen jungen unerfahrenen Madden, die ju fruh aus bem Chatten bes vaterlichen Saufes in die große Welt verfett wurden. Was fell bier ber Unftrich von Tugenden, den Gewohnheit und Benfpiel ihnen gelieben, die Befdeidenheit, welche noch nie ben Lockungen ter Comeichelen zu widersteben bat= re, die Redlichkeir, welche noch durch feine Gele= genheit, unentdeckt zu fundigen, geprüft murde, Die Unichuld, die noch feine Bersuchungen mit Muth und Ctanbhaftigkeit beffegt batte? Die Madchen waren gut, weil fie noch feine Reijung gehabt batten, bofe ju fenn. Aber jest im Wirbel ber Zerftreuungen, von ber Berführung umlagert, von falider Ebre gereigt, von ichimmernden Bensvielen fortgeriffen, o wie fcnell verschwinden ba die wenigen guten Befuble, die ihnen fatt Grundfage bienten, und

sie werden verderbt, wie die, mit benen sie umgehen! Wären sie nie oder nur spät ihrer schützenden Verborgenheit entrissen worden, sie wären in Einfalt und Unschuld zu guten würdigen Weibern heran gereift, ein edler Mann hätte sein höchstes Gluck in ihren Urmen gefunden, und tugendhafte Kinder ihnen einst ihr ganzes Wohl verdankt.

XIX.

Der Laubengang.

Sieb, Freundinn, wie bicht biefe jungen Baumden ihre nachbarlichen Ufte verschranken, wie fie ein bellgrunes Dach über unferen Saup= tern bilden, durch welches die Conne blift, und Die andernden Schatten ber Blätter bald auf den Weg, balt auf unfere weißen Gewänder ftreut! Bon gleicher Urt und Sobe fteben fie zu benden Seiten; ju gleicher Zeit gepflangt, mit gleider Gorgfalt gewartet, ftreckten fie ichon als garte Stamme ihre jungen Zweige gusammen, wuchsen mit einander und für einander, und vereinigten fich, als fie groß und ftark gewor= ten waren, gur ichattenvollen Laube. Gins in's andere verschlungen und verwebt, unauflöslich verbunden steben fie ba, und biethen in ihrer Bereinigung ben Sturmen Trot, und ichopfen eines aus dem andern Rraft und Starke.

Sufes Vilb ber innigen Freundichaft und Liebe zwischen gleichgestimmten Seelen, ben gleichen Werhaltnissen, wenn keines mehr fortert als leistet, keines mehr empfängt als gibt, und kein Miston, erzeugt burch den Unterschied des Standes, der Jahre, der Gemuther, den schönen Zusammenklang ftört, wenn eines denkt, liebt und lebt wie das andere, des einen Fehler in die guten Eigenschaften des anderen vassen, und so die benden Seelen sich zu einem schönen Ganzen vereinigen, das jedem Unfalle troft, und das nicht fur diese Welt allein dauert!

Aber laß uns ein wenig weiter gehen! Auch hier ift ein bedeckter Gang, auch hier wolbt fich ein grunes Dach über uns; aber bemerkft du den Unterschied? Siehst du den starken Kastanienbaum, wie er sich stolz über die andern ersebet, und das niedrige Gestrauch vor sich wegdrückt, das erst zu wachsen anfing, als jener schon ein vollendeter Baum war? oder die hochaufgeschoffene Pavvel, die zwar nicht alter, aber von ganz anderer Urt, schnell emver strebt, und ihre luftigen Zweige nie mit den langsam wachfenden Sträuchen vereinigen wird, die beschämt und traurig da siehen, und neben den großen Nachbarn kaum Raum und Sonne genug baben,

um zu leben? Auch welkt und stirbt manches in der ungleichen Vereinigung, die seine besten Kräfte verzehrt. Gefällt dir der Laubengang bier noch so gut, wie dort? und bedarfst du wohl einer Erklärung über gleiche und ungleische Verbindungen?

XX.

Die Weibenbäume.

Die ichon, mit welchen breiten, glangendgrunen Blattern der fleine Beidenbuich gwifden feinen Brudern bervor fieht! Beld ein Unterfchied zwischen ihm und ihnen! Wie fie mit ibren schmalen grauen Blattern, die felten und trocken an ben dunnen Zweigen bangen, mehr einem verwelften Geftrivve als lebenden Baumen gleichen, in jedem ftarferen Luftchen beben, und bem muden Banderer feinen Schatten gu geben vermögen! Und woher biefe große Berschiedenheit? Giehst du nicht, Liebe, bag biefer icone Bufch aus bem abgehauenen Stamme des alten Baumes bervor wachft? und erinnerft bu bich noch ber struppigen boblen Weide, bie das vergangene Jahr fo oft bein Diffallen erregte? Damable glich fie ihren Brudern gang, eben fo welf, eben fo ein Aufenthalt häßlicher

Spinnen und andern unreinlichen Gewürmes; aber der Gartner hat sie nahe ben der Wurzel abgehauen, und jest treibt sie mit neuer Kraft schöne Blätter, die den Müden, der unter ihzem niedrigen Dache Schuß sucht, freundlich vor der Mittagsgluth schirmen. Kein unreines Insect benagt sie, keine Spinne umzieht sie mit kleberigen Fäben. Nur der reine Sonnenstrahl spielt zitternd auf dem glänzenden Schmelz der Blätter, und erhöht ihr sachendes Grün.

O meine Beliebte! Wenn oft unfere ungeduldige Geele über den Bang der menschlichen Schickfale murrend zu urtheilen wagt, wenn wir febr geneigt fint, bas traurige Loos, bas man= den unferer Bruder in diefen ichrecklichen Beiten trifft, ungerecht und graufam zu nennen, bann laß und bes Weidenbufdes benfen, ber nach feinem Eturge ichoner ward! Die oft fe= hen wir unter bem Drucke ber Leiden fich Tugenden entwickeln, die ber ftolge Cobn bes Clucfes in feinem felbitfuchtigen Taumel nicht fann= te, und Gefühle in Bergen erwachen, die ihrer in unbedrohtem Wohlstande nie fabig gewesen waren! Der Verluft jener Buter, ohne bie man nicht leben zu konnen glaubt, und bie man boch fo oft und leicht überlebt, lebrt ben meife:

ren Unglücklichen ihre wirkliche Michtigkeit. Gi= gener Mangel, eigene Bulflofigkeit ichließen bas erweichte Berg gegen die Noth Underer wohlthatig auf; Ctandhaftigfeit, Zeclengroße, Berachtung bes Todes geben in ben veredelten Gee= len aus bem immerwahrenden Kampfe mit Gefahren und Unglucksfällen bervor, und die ichon= fte Bluthe menichlicher Tugenden, ftille Hufopferung und Geibstverläugnung um des Ge= liebten willen, lehren nur die Gemeinschaft im Unglude und ernste Cataftrophen, wo unfer und der Geliebten Wohl auf der entscheidenden Wage liegt. Co, meine Freundinn, vergro-Bern die Ubel der wirklichen Welt die Gumme des Guten in der moralischen, und das Geschick, bas über uns in beiligem Dunkel mandelt, recht= fertigt oft noch auf diefer Erde feine unerforsch= lichen Gange vor unfern Blicken.

XXI

Die eingeimpften Baume.

Es ift boch eine ichone Erfindung um bas Gin= impfen ber Baume! Alle biefe jungen Wildlin= ge, die von abgefallenem Obste frenwillig auffproßten, werden nun in einigen Sabren edle Früchte tragen, da fie fonft nur ungeniegbares Doft gebracht barten. Mit fluger Wahl und vor= fichtig schlitte ber Gartner die garte Rinde auf, fette ein Muge von einem edlen Fruchtbaume binein, und verband die Wunde mit Baft. Jest anbert fich bie gange Matur bes Baumes; fein innever Bau, die Richtung aller feiner libern und Kaferden werden anders, er vertocht die Cafte, die er aus der Erde giebt, auf andere Urt, feine Blatter faugen Thau und Luft anders ein, und diefelbe Mahrung, diefelben Connenftrab= Ien bilden nun fünftig ftatt einer bittern Manbel oder fauern Pflaume einen erröthenden Pfir= fich ober eine golbene Aprifose. Co fehr wirft bas eingesette Auge auf die Urt bes Baum= chens, und andert sein ganges Wefen.

Und eben fo unwiderstehlich wirken Umgang und freundschaftliche Berbindungen, beren Gewalt der Unerfahrene zu wenig tennt, und fich ihnen oft zu forglos überlagt, auf unfere Bergen. Wie burch bas eingeimpfte Huge fremder Urt die gange Matur des Baumes geandert wird, fo andert ein vertrauter Umgang unfere Denkart und Gitte, Die Gedanken unserer Freunde geben in und über, ihre Reden, ihre 'Sand= lungen wirken auf uns, unmerklich nehmen wir ihre Gewohnheiten, ihre Lebensweise an, und fangen an, die Dinge um uns ber aus bem Besichtsvuncte zu betrachten, aus welchem unfere Freunde fie feben, unfere Entichluffe und Sandlungen fliegen nicht mehr gan; allein aus unferen Grundfaten; manches thun wir mit Vorsat um unserer Freunde willen, manches, ohne daß wir uns beffen bewußt find, und fo werden wir endlich ein gang verschiedenes We= fen von dem, was wir vorher waren.

Collten wir aber nicht ben so michtigen Folgen eben fo flug handeln als ber Garener, der nie ein Reis eines unedeln Baumes aus einer

gang andern Garring mablt? Die follen auch wir uns an Menschen anschließen, beren Dentart unfere verschlechtern konnte, ober beren Cha= rafter und gang verschiedene Lage mit uns nie gusammen ftimmen werden. Und fo wenig ber Gartner, wenn er nicht mit feinen Baumen fvielen will, ju gleicher Zeit Zweige von mebrerlen Urt auf benfelben Stamm impfen ober bie beuer eingesetten über's Jahr beraus gieben wird, eben fo wenig follen wir, wenn wir Ber= ebelung und Glud in freundschaftlichen Berbindungen fuchen, und zugleich an mehrere Menschen von verschiedener Denkart auschliefen, oder oft neue Verbindungen eingeben, bamit nicht, wenn ftets neue und verschiedene Bemuther auf uns wirken, wenn eine Richtung die andere hindert, ein Eindruck den andern ftort, wir zulett ein armseliges Gemisch von fo vielerlen Meinungen werden, als wir Freunde haben, und in den verwirrenden Berhaltniffen unfere Grundfage und unfere Eigenthumlich: feit verloren geben.

XXII.

Die Morgennebel.

Sieh, nun find fie verfdwunden, die truben bidben Rebel, die bas beitere Ungeficht biefes Morgens bewölften. Kaum vermochte bie Conne es uber fie ju gewinnen, benn lang und zweifelhaft war der Rampf; aber endlich erhob fie fich fiegreich in ftrahlender Pracht, und die Rebel fanten. In fich gerollet wichen fie gurud, und in wolfenlojer Echonheit beidreitet die Conne den Thron des Tages. Aber bort an den fernen Bergen hangen fie noch, bunkelgrau und finfter, Die verscheuchten Kinder der Dacht; jeder Bephyr reifit leicht ein Wolfden von ber buftern Maffe ab, und fuhrt es am faum erheiterten himmel herauf, und bedt auf Augenblicke bas Licht der Conne. Gie barren tort des bammern= ben Abends; wenn die Conne mit ichwacherem Lichte fich ihnen nabern muß, bann machen fie

fich auf ben Fittichen des Westwindes auf, bebeden ihr röthliches Untlig und ben schonen Abenthimmel mit trübem feuchtem Schleger, und hullen den Erdereis in frühere Nacht.

Co machtig, wie bieje Morgennebel, ift bie Gewalt früher Vorurtheile, bofer Gewohnheiten oder tiefgewurzelter Jugendfehler, bie nur fpat in reiferem litter vor bem burchbringenben Etrable ber Vernunft weichen. Seimlich lauern fie im hintergrunde der Geele. Jede ungeftumere Regung, jede fleine Vergeffenheit lant ihnen Maum, fich bervor zu brangen und die Vernunft ju umnebeln, die fich nie gang von ihnen losmachen fann. Wenn Ulter, Rranfheit oder Unglud unfore Geelenkrafte ichwachen, wenn wir nicht mehr mit ganger Kraft gegen unfere alten Teinde ftreiten konnen, und bie Empfindung des gegenwartigen Ubels unfere Alchtfamkeit auf bas entferntere bindert, bann erheben fie fich in aller ihrer Ctarte, verfinftern Die Bernunft, gerftoren unfere Rube, und bas Ente unseres Lebens gleicht feinem wolfigen Unfange.

XXIII.

Die Pflanzen im Schatten.

Un meine Mutter.

Es ist eine sonderbare Bemerkung, die ich selbst oft gemacht habe, und die jeder machen kann, der nicht ganz achtlos an Blumen und Pflanzen vorüber geht, daß sie sich nahmlich alle dem Lichete und der Conne zudrehen, und, wenn diese ihnen sehlt, tränkelnd und welk werden. Diese jungen Feigenbaumchen, die nur erst neulich gespflanzt wurden, hangen sie nicht alle gegen Morzen oder Mittag hin? Die Blumen auf den Beeten neigen ihre Haupter der Conne zu, und selbst im Treibhause, wo die gefangenen Pflanzen im unnatürlichen Justande leben, streben Blätter und Bluthen den Fenstern zu. Wenn eine Pflanze auch nur die kleinste Epatre sindet, so arbeitet sie sich in den seltsamsten Richtungen

beraus, um der fregen Luft und bes unverfälfch= ten Connenlichtes zu genießen. In schattigen Orten wachsen wenige oder franke Pflangen; ohne lebendige Farbe, ohne Blatterfulle fteben fie ba, ein gelbes, ftangliges Gewächs, und zeugen von ihrer widernatürlichen Lage. Mur Die graufamfte Leckerhaftigkeit konnte den finn= lichen Menschen Jehren, dieß angeborne Beburfnif bes Lichtes zu feinem Dienfte gu unterbrucken. Er entzicht bem ichlanken Spargel frubzeitig mit Robren bas belebente Connen= licht, um ibn franklich und murbe gu machen, er bindet den vollauffproffenden Calat, bamit foine innersten Blatter, obne Warme, obne Licht, beffer jum Genießen wurden, und erftickt fo die natürlichen Triebe, um fich ein fcmackhaftes Mahl zu bereiten.

Unvertilgbar, wie ben den Pflanzen bas Bedürfniß bes Lichtes, ift ben den Menschen das Bedürfniß der Geistesthätigkeit. Wenn weder äußere Gewalt noch druckende Umstände sie hinstern, strebt die Seele immer nach neuen Bezgriffen; und nur im Sonnenlichte der Wahrsheit gedeihen ihre schönsten Früchte. Dort, wo Mangel, Noth, Klima und bittere Nahrungsforgen jede Entwickelung dieses Triebes erfticken,

wo angeerbte Stumpffinnigkeit gleich nachtlichen Schatten auf ten verwilderten Matienen liegt, in dem Feuerlande und ben den Esquimos, verkrüppelt und verliert sich zulest jede Zuur von Vernunft, und es scheint kaum möglich, daß der ungluckliche Feuerlander und Newten zu derselben Classe der Geschöpfe gehören. Dieß ist eine traurige Folge der physischen Leschaffenheit der Erde.

Liber wie emporent fur jedes menichtiche Befuhl ift nicht die graufame Celbstfucht des wolluftigen, eifersuchtigen Morgenlanders, ter bie eine Salfte bes Menschengeschlechts jum Thiere ernietrigt, ten bebauernsmurtigen Weibern je= te Kenntnif, jeten Schimmer ber Babrbeit neidisch entzieht, und fie nach seinen Religionebegriffen jogar von den Freuden bes Parabiefes ausichließt, um fie tief fühlen zu laffen, tag fie feinen Unferuch auf einen unfterblichen Geift und beffen Bildung machen burfen, um ungeftort nach allen feinen Launen über fie gu berr= fchen, und Wefen, die gleich ibm den gottlichen Funten der Bernunft in ihrer Bruft tragen, ju gedankenlofen Werkzeugen feiner Ginnlichleit berab zu wurdigen! Aber bie gefranfte Ratur racht auch bier, wie überall, ichrecklich die Ubertretung ihrer Gesete. Der Geift bieser Weiber, burch Druck und Berurtheile gehindert, seinen Durft nach Thatigkeit auf dem geraden Wege zu befriedigen, strebt durch tausend lasterhafte Krummungen zum Ziele. Cabalen und Intriguen sind ihre einzige Beschäftigung, und die Ausfuhrung ihrer selbstsuchtigen Plane der einzige Naum, in dem sich ihre Teelenkrafte frey bewegen können. Darum waren auch von jeher die Harems die Geburtsstatten der ungeheutersten Berbrechen und Laster. Traurices Loes des menschlichen Geistes, wenn er, den verkunstetten Pflanzen gleich, welken oder ausarten muß, damit andere Menschen sich im rubigen Genuß ihrer Lüste freuen können!

XXIV.

Die Alstern.

Es ift mabr, liebe Freundinn, die Aftern find Borbothen tes naben Winters; ihr bunter Flor ift der lette, und das Reich ber Blumen geht mit ihnen unter. Dennoch find fie icon, und es lobnt die Mube, fie gu betrachten. Gieb, welche Verschiedenheit der Farben und Bildun= gen, welche Rulle und Pracht! Bier dunkelblau, dort purpurroth, da blagröthlich, dort lilas alle ben goldenen Bufen mit dichten Blatterreiben umfaumt, und bann jene weißen, bie gar feine Ctaubfaden zeigen, fondern mit bochge= wölbter Bruft den Thau des Bimmels durch hunbert kleine Rohrchen einsaugen. Welche leichte Geftalten! Wie fich diese Eterne auf ichlanten Stangeln wiegen, vor dem leifesten Luftden ihre Saupter bald fenten, bald erheben, und fo dem Huge ein immer wechselndes Karbensviel biethen! Aber ihre Pflege mar mubjam, und

fost'te dem Gartner manche beige Stunde. Cieb, dort druben am Rafenfaume fteben auch Liftern; aber wie verichieden find fie! Riein, unansehnlich, nur mit einem einzigen Kranze burf= tiger Blatter fteben fie ba, ben Grasblumen abnlich, und werden feines Blickes gewürdigt. Und doch find fie aus demfelben Gamen erwach= fen, wie jene prachtigen Buiche, aus bemie:ben Camen, der vor gen Gerbit von eben fo icho= nen Blumen fam. 3ch fab es feluft, wie ber Gartner die Kornchen, die ihm benm Inbau übrig blieben, dort in das Bebuid ftreute, wo fie in fandigem Grunde ohne Pflege, ohne 21cht= famfeit beran wuchsen, wo feine freundliche Sand das Unfraut um fie berum ausjatete, fein Than ber Gieffeanne nach beifen Tagen bie Schmachtenden erquickte. Ift es nun ein Wunder, daß fie, dem Bufalle überlaffen, in biefer ganglichen Entartung eine andere Gattung von Blumen zu fenn icheinen?

O meine Freundinn! Du bift Mutter, bu haft auch junge Pflanzen zu warten. Laß das Bild ber zwegerlen Aftern nie aus beinem Ge-muthe schwinden! Wenn der Gartner, um schösne Blumen zu erziehen, mit Fleiß und Kunst bas Erdreich mischen, zuerft die Samen dem

warmen Beete vertrauen, bann bie balbaemachienen Pflangen in tie Gartenbeere verleten, fie bort warten, begießen, jaren, an Etabe bin= den, und fo ihnen alle Treue leiften fonnte : mas foll nicht bie Mutter fur ibre Rinter toun? Was jenen die Cultur ift, ift ben jungen Menschen Die Erziehung; - und um wie viel fober biefe fteben, um fo forgfaltiger fen ibre Mage, um fo beweinenswurdiger ware ihre Berwilderung. 3m guten Erdreiche reiner filler Sauslichkeit entwickeln fich zuerit die jungen Pflangen; que tes Beniviel und lebrreicher Unterricht umftrable sie, wie milbes Connenlicht, treue Corge halte jeden boien Ginbruck ab von ber reinen Ceele, ber jebes neue Talent, jebe Ronntniß neuen Meix geben, bis endlich die berrliche Echepfung, in jugendlicher Araft und Echonheit, vor ben Augen ber glucklichen Mutter entfaltet ftebt. D Liebe! Welches Wefubl uft mit biefem ju vergleichen! Welche Belohnung tonnte reicher, welche Verheißung lockender fenn, unfere Pflicht ftrenge zu erfüllen, als bie Erwartung tiefer mehr als irdifchen Freuten, tie, ba fie reines Werk des Gemuthes find, nur burch basfelbe genoffen werden konnen, und uns jo ber Zeligteit übermenschlicher Wefen nabern!

XXV.

Die Berbftgegend.

Der Herbst herrscht bereits in unseren Gegenben. Nech stehen zwar die Baume dicht und schön
belaubt, und umkranzen in lieblichem Gemische
bes verschiedenen Gruns die glattgemähete Liese; aber dennoch flattert zuweilen ein welfes
Blattchen herad auf den nicht mehr üppigsprossenden Rasen. Geld und unanschnlich stehen
die Überreste des Grases; von der Gluth der
Commersonne auszebrannt, neigen sie die welten Zpitzen der Erde, ihrem nahen Grabe, zu.
Kein brutender Logel baut im Innern der dichtbelaubten Zweige sein verdorgenes Nest, keine
Jungen heisen die Altern mit lautem Gezwitscher willsemmen, fordern ihre Epeise, und
werden in fuhlenden Herzen das Vild häuslicher

Glückseligkeit. Nur die blauliche Meise durchflattert einsam ben Sain, ein trauriger Borbothe bes nahen Binters.

Wie lange wird noch biefer grune Schmuck bie Gegend beden? wie vielmahl bie Sonne fie noch in ihrer Schönheit feben? wie lange noch ber Bach burch seine grune Umschattung rieseln? Sie naben, sie naben, bie Tage bes Winters; jede schöne Stunde entslieht mit verratheruscher Schnelligkeit, und rufet ben unerbittlichen Freudenstörer naher herzu.

Diese Baume werden entblattert und traurig aus dem kalten Boden emwor stehen, tieser Bach, von Eis gefesselt, starren, und weit herum auf den Gebirgen, die jest abwechselndes Grun deckt, wird nur Schnee in todter Ginformigkeit liegen, und nur nackte Felsen werden die weiße Wildniß unterbrechen. Dann kommt, unbegrußt vom Gesange der Bogel und den Floten der Sixten, die Sonne einsam aus dem Meer, ubersieht die winterliche Gegend, die sie einst in ihrer Schönheit sah, und trauert, in Nebel gehullt, über diese Beränderung und die Flucht des Sommers. Und dennoch bin ich nur sanft botrubt von dem Abschiede so vieler Schönheiten; denn ich weiß, jenseits der winterlichen Kalte harret

ein Frühling, ter diese Banne belauben, diesen Bach entfesseln, diese Bögel paaren wird. Dann kommt die junge Frühlingesenne mit lächelndem Angesichte, und freut sich, die Erde wieder so school zu sehen, und schützet ihre sensvollsten Einflusse auf sie herab.

Roch blüben wir in ter Blurbe ter Jugend, noch lachelt uns alles im Rosenlichte; aber fie kommen die Sage bes Biters, es fommt ber alles auflosende Sot, und in tiefer jugendlichen Bulle tagen wir ichon ten Reim ihrer Berftorung mit uns berum. Wie lange, o Freundinn, wie lange werden wir noch Sand in Sand man= deln? wie lange und noch die Gegenstände entguefen, die jest unfer Gluck machen? Bielleicht fpriegen die nachften Beilden auf unseren Grabbügeln! Dann kommt bie Frühlingssonne, bie uns fo oft zu neuen Freuden weckte, und findet unsere Epur nicht mehr, und ichimmert fo ichon in den Thautropfen, die an den Blumen unieres Sugels gittern, als fie einft in ten Freutenthranen schimmerte, die von unseren Wangen floffen. Aber wir trauern nicht. Jenfeit ber en= gen nachtlichen Behaufung, jenfeit bes minterlichen Grabes lacht und ein befferer Frühling, ein Frühling, toffen eblere Blumen nie verwelten, beffen ichonere Connen nie untergeben werden. Dann burchbricht ber befrente Echmetsterling die unscheinbare Hulle; alle die Krafte und Fähigkeiten, tie fur biese Welt zu groß waren, entwickeln sich gleich seinen Frugeln. Ceine unersattlichen Buniche nach Gluckseligsfeit find erfüllt, und bas veredelte Besen schwebt von Seligkeit zu Seligkeit fort.

XXVI.

Der Berggipfel.

Welche herrliche, grenzenlose Aussicht ift hier vor unsern Blicken verbreitet! Wie unermestich behnt sich tas Lant vor uns aus! Dort liegen die Wohnplaße der Menschen, eine große geräuschwelle Stadt, zahlreiche Derser, von Gärten und blübenden Feldern umringt, königliche Schlösser, die ihre weit umschauenden Zinnen hoch erheben, niedliche Landste, die Wohlstand und Beauemtichkeit verkunden. Und dann im Hintergrunde des Gemähldes der majestätische Strom, der seine blauen Urme in mannigfaltigen Krümmungen um die reizende Landschaft schlingt! Alles lebt, alles webt da unten. Carvossen geben hin und her und treiben ihre Geschen geben hin und her und treiben ihre Geschen

schäfte, Handwerker und Kunstler arbeiten nicht ohne Geräusch, beladene Bagen raffeln über die Landstraßen, Lärmen, Getöse und Geschäftigkeit beleben und belästigen jene ungeheure Hauptstadt. Und hier! Welche Ruhe, welche fenerliche Stille! Vis an diesen erhabenen Gipfel verbreitet sich das Gewühl nicht, ershebt sich nicht das fleinste Geräusch! Jeder sautere Ton verhallt am ruhigen Juße des Berges, und nur Tone der Natur, nur Queislengemurmel und Vögelgesang unterbrechen die seperliche Stille, und mischen sich in's sanfte Gelispel der Freundschaft, die gern in dem Schatten dieser Baume weilt.

Erinnert bich, o Freundinn, diefer Berggipfel und seine Einsamkeit nicht an die Tugend, die in ewigreinem Lichte, erhaben über Leidenschaften, über Eigennuß und alles rastlose Streben und Trachten gewöhnlicher Menschen, in seliger Rube und Stille wohnt? Auf ihrem erhabenen Standpuncte zeigen sich
ihr die Gegenstände und ihre Verhaltnisse so, wie sie wirklich sind. Nie erhebt der Ehrgeiz
seine gebiethende Stimme bis zu ihr, die Losckungen der Wellust erreichen ihren hoben Sig nicht; kein tauschender Wahn kört ihre Muhe, und jede Forderung einer unedeln Empfindung verhallt leer und wirkungssos an der unerschütterlichen Grundseste ihres wahren Glücks. Nur die Natur spricht zu ihr mit allen ihren leisen und doch so mächtigen Stimmen; sie ruht im Arme der Freundschaft, und fühlt auf ihrer Höhe sich dem verwandeten Himmel näher.

XXVII.

Der Garten im September.

Schon sinkt bie Conne fruher hinter bas Gebirge hinab, früher tehnen sich die Echatten
uber die Flacke, und ein frühes Luftchen weht
uber die Haferstorpeln ber, und kreiselt zu
meinen Fusien das gelbe Laub, das hier und
bort ben Laumen entfallt. Kaum reihet noch
der letzte Ubendschein die sinsteren Wiesel der
Baume, teren lebhaftes Grun einst um diese
Tunde noch im Connensichte schimmerre. Borben ift die lachende Zeit alles belebender Kröhtichkeit und Fulle! Verschwunden sind die schonen, langen Tage bes Lenges! Bon allen den
tausend und tausend Pluthen, die ben Carren
vor wenig Monden schmuckten, ist auch nicht Elne mehr da. Das Jahr hat seine Jugendzeit

verlebt, und ftebt im Mannesalter naber bem finkenden Berbite. Aber auch tiefe Beit bat bie gutige Ratur nicht ohne Reize und Genuffe gelaffen. Wo fich einst Bluthe an Bluthe brangte, und schwellende Knofren entfalzeten, ba reifen jest festliche Fruchte. Sier beugen fuße Virnen den beladenen Zweig bis gur pfluckenden Sand berab, dort fangen, wie an Ednure gereiht, die bläulichen Pflaumen an ju reifen; bier prangen ftreifige lipfel, und ta blickt ber Pfirfich binter tem verhüllenten Laube hervor. Die Conne ftrablt milte und betebend vom bunkelblauen Simmel; eine gleide rubige Warme focht in ten Bemach= fen ten Caft gur bochften Reife. Der Menfc gebt, ungebrucht von ber Bite, an ben frucht= beladenen Gelandern vorben, geniegr mir vol= Ien Bugen ber lauen, reinen Luft, und wei= bet feine Augen mit ftillem Wohlgefallen an ber Bellendung alles beffen, mas ber bluben= be Frühling nur verfprach.

Du klageft, meine Freundinn, über bie Flucht unferer Jugend und ihrer Freuden. Es ist wahr, jene Zeit der froftichen Unbefangenheit, der immer regen Empfindungen ift voruber. Manche Sorge, manche muhfame Be-

schwingen unserer Phantasie gelahmt, und unseren Geist in die katte Wirklichkeit guruck gefuhrt. Tang und rauschende Freuden reizen unsere ernsteren Seeten nicht mehr; auf unseren Wangen verbinden die Rosen der Jugend, schon zeigt ein kleines Faltchen oder eine sichtbarere Bertiefung in unserem Gesichte, daß keine uppige Tulle mehr unsere Muskeln schwellt, und achtlos eilt der Schwarm der Jungtinge an uns verüber, spater entbluhren Madchen zu, die wir beynahe nech als Kinder kannten.

Aber sollen wir darum trauern, meine Liebe? Hat nicht die Natur mit reicher Jand uns alles ersetzt, was sie uns nahm? Gern vergist das glückliche Weib, im Kreise ihrer Kinter, Putz und prächtige Gesellschaften, und sußer ist es, in den stillen Stunden der Nacht den satten Sängling an der Mutterbruft einschlummern zu sehen, als auf Masteraden im Taumel und Gerausche herum zu schwärmen. Die zärtliche Uchtung des Gatten vermindert sich nicht, wenn auch Zeit und Mutterpflichten den ersten Reiz von unseren Wangen gewischt haben; gutmuthige, frohe Kinder umhuvfen uns, wenn auch kein Stutzer sich mehr nach ims um-

fieht. Erfahrung und hausliche Sorgen haben unseren Charakter gereift, unsere Grundsäße bewährt; und in des Gatren froher Heiterkeit, in der stillen Sehnsucht, womit er am Abend in sein friedliches Haus zurück eilt, in den Tugenden des wachsenden Geschlechtes ernten wir tausenbfach die Früchte, die der lachende Frühling uns versprach.

XXVIII.

Die Bluthen im Berbfte.

Die Mauinoctialfturme haben ausgetobt, ber baufige Regen, ben fie mitbrachten, bat aufgebort. Die Conne ftrablt feit ein paar Sagen wieder am wolkenlosen himmel, und mit offenen Ginnen eile ich aus ter langen Gefangen= Schaft wieder sehnsuchtig in ten Garten. Welde Uberraschung! Welcher erfreuliche Unblick! Das Gras, welches bie Gluthen des Girius verbrannt hatten, grunet wieder, dort und da schließt fich eine verspatete Blume auf - und wie? Taufcht mich mein Auge nicht? Stebt bier nicht am Apfelbaume eine Bluthe? Entfaltet nicht die prachtige Roßkastanie neben tem verwelften Laube neue bellgrune Blatterbufchel? Glangt nicht dort eine ihrer ichonen Blumenonramiden? Wahrlich das Jahr icheint verjungt laue Lufte, wie des Frublings, umweben mich, Bluthen entivrießen, Alles icheint aufzuleben, Alles auf ichonere Sage bingudeuren.

Aber ach! Wie lange wird diese Täuschung währen? Ihr Blüthen des Gerbstes, ihr versspäteren Kinder einer allzu milden Sonne, euere Erscheinung erfullt mich mit stiller Wehmuth! Was sollen diese Unstrengungen, denen kein Ersolg entspricht? Was soll dieser, nur der Jugendzeit des Jahres gehörige, Schmuck? Uch, nur zu bald werden die Stürme wieder kehren, der Flur den unzeitigen Reiz rauben, und das ganze liebliche Vild in Nebel und Frost begraben!

Und was sollen euch, allzu weiche weibliche Scelen, denen ich im Stillen dieses Blatt weishe, was sollen euch in sväteren Jahren die Gesuhle zärtlicher Art, die nur der Antheil blühenster Jugend sehn dürsen, ihr einsamen Wesen, denen ein strenges Schicksal vielleicht die Freuden der Gattinn und Mutter versagt hat, und die ihr nun im unbefriedigten Busen die Schnssucht und die Empsindungen schönerer Tage frisch und unbeantwortet bewahret? Kalt und unemspindlich leben die, die mit euch jung waren, neben euch, und achtlos geht das spater entsblühte Geschlecht an euch voruber. — Darum

schließet, o schließet sorgfaleig das Heiligthum eurer Herzen, daß der Spötter seine gluhende Tiese nicht sehe! Ergebet euch keinem triegerischen Scheine von Unnaberung und Unhänglichkeit, dem es sicher an Bestande sehlen muß! Überzeuget euch, daß euer Winter naht, richtet den Blick auf ernstere Gegenstande, lernet, was dem menschlichen, dem weiblichen Herzen am schwersten fällt, eure Gefühle in euch zurück drängen, und suchet in nüblicher Wirksamkeit für Undere eine Haltung tes Lebens die euch, wo nicht Freude, dech Zufriedenheit und Wefühl des inneren Werthes gibt!

XXIX.

Die Knofpen im Berbfte.

Mun find alle Freuden des Gartens verschwunten. Entblattert fteben bie Geftrauche, verobet tie Beeten; ber Obitgarten, feiner Ediage beraubt, ftreckt die blatterlosen Ufte in die trube Moremberluft empor. Mur einzeln blüht noch bier und dort das purpurfarbene Chrnfanthe= mum, und der goldene Belianthus ftrablt mit feinen flammenden Sternen durch den Rebelflor. Wie still ift Alles um mich ber! Alles beutet auf Abidied, auf Rube nach ben geschäftigen Freuden des Sommers. Dort hullt ber Gartner bas weiche Rind milberer Zonen, ben Foigenbaum, in ichusende Bullen, bier liegt Jasmin und Clematis unter Laubteden vor bem Frofte gefichert; erschöpft und mude erwartet bie Ratur bie Unkunft bes Winters und ben tiefen eifernen Echlaf. Aber mitten unter Diefen duftern Umgebungen wandle ich frohlich umber, und befebe, inden bie Freuden biefes Jahres zu Grabe geben, die Soffnungen bes fünftigen, bier bie glubendrothen Anofpen bes gestriemten Aborns, dort bie grunen Spigen bes frühen Alieders, und bann bier an ben Fruchtbaumen biefe runben vollen Anopfchen, die gedrängt an den Zweigen fteben, lauter Funftige Bluthen, lauter Verheißungen fußer Freuden, die fich am milden Strable ber Frub= lingssonne entfalten werden. Wie schon wird bann ber Garten wieder fenn! Wie viel liebli: de Stunden werden und im Schatten ber neubelaubten Baume ben traulichen Gesprächen, ben muntern Spielen verfließen!

Wo ift nun der Winter mit seinen Schrecken? Wo find die dustern Vilder von Abschied und Tod? Vergeffen über den Aussichten kommender Freuden, verschwunden vor den leuchtenden Strahlen der Hoffnung! So mächtig ist ihr Zauber und so wohlthätig weise die Einrichtung der Matur, daß sie, wenn die Wirklichkeit gar nichts mehr zu biethen vermag, uns wennsitens die Anospen kunftiger Bluthen zeigt. Nicht allein im Frühlinge tes Levens, wo tie

weite Welt ben kuhnen Blicken offen steht, schwebt die freundliche Hoffnung glanzend vor dem freudigen Blicke; auch in den heißen Tagen des mannlichen Alters, auch in trüben Ttunden knupft sie mit geheimen Faden Lebensluft und Kraft an das wunde Herz, und läßt in ihrem Zauberspiegel dem Greise, vor dem diese Welt in nichtige Schatten zersließt, die kunftige schöner empor steigen, und schmeischelt ihm tröstend mit dem Wiederschen voran gegangener Lieben.

XXX.

Das Gartenbeet.

Beute fab ich ten fleißigen Gartner ein Beet im Ruchengarten umgraben und gubereiten; dann brachte er einen Korb voll junger Kohlpflangden, und fing an, fie in gierlicher Ordnung in die aufgelockerre Erbe gu fegen. Aber Die Pflanzen konnen ja Dieses Jahr nicht mehr wachsen, a fagte ich : Der Bertit ift nabe, bie Sage werden immer furger, und die Conne hat feine Kraft mehr. « » Zie follen auch beuer nicht mehr zur Reife kommen, erwiederte er: "Jest werben fie gepflangt, und bann, wenn fie Wurgel faffen und zu fpriegen anfangen, fallt ein gunftiger Echnee und bedectt fie mit einer warmenden Bulle. Unter Diefer Decke machfen meine Pflangden ficher fort, bis bie Matur erwacht, und ber junge Frühling Alles ju neuem

Leben ruft. Dann fieben fie icon als icone vollendete Stauden ba, mabrend rings umber noch faum bas Gras feine jungen Spigen aus ter Cede hervor brangen kann, und manpfluckt ihre garten eiften Blatter ab, eine gefunde, angenehme Speise.«

Gtauoft du nicht, Freundinn, daß ter Gartner weise gehandelt bar, als er fur den funfti= gen Fruhling forgte? Und follen wie ibm in einer gemiffen Ructsicht nicht nachabmen? Und und brobt ein Winter, auf ben ein befferer Ceng folgt, ein Edlummer im Schoofe ter Gite, aus tem ein imoneres Morgenroth uns weckt. Laft und für bief Erwachen forgen! Es fen fo fcon, fo begluctent, als es für einen Bewoh= ner unseres Eternes fenn fann! Durch ftille Tunenten, burch vielseitige Ausbildung unseres Geiftes, burch ftrenge Erfüllung jeber Pflicht wollen wir und einer boberen Geligkeit werth machen; wir wollen jo gut zu werden ftreben, als wir konnen, wenn wir bier gleich feinen, unferem Beftreben angemeffenen, Lohn finden, und bas, mas wir faen, hiernieben nicht jur Reife fommt. Unfere Erbe ift nur bie Wiege bes monschlichen Geiftes. Wenn unfere Gulle im stillen Grabe verweset, bann ermacht er gu einem besteren Daseyn, und seine Tugenden folgen ihm nach; sie erheben ihn auf eine höhere Etuse von Erkenntniß und Teligkeit, und machen ihn eines Glückes fähig, das in gleichem Verhältniß immerfort wächst und steigt. Wenn zahllose Geister, kaum den Fesseln der Sinn-lichkeit und der niederdrückenden Macht der Leizdenschaft entronnen, mubsam auswärts klimmen, schwinget die reinere schonere Teele sich freudig empor, und eilt durch die gränzenlose Ewiskeit mit ihren Vorzügen fort.

XXXI.

Der herbstwind.

Der raube Serbstwind faufet in ben Baumen, schüttelt ihr leicht fallendes Laub auf die Erde, und fahrt ichneidend über die Wiefe bin, die feine Blume mehr ziert. Mit ichnellen Gdritten entfernen wir uns aus bem falten Cchatten, und suchen die frenen Plate, wo die niedrige Sonne am hoben Mittage nur laue Strablen wirft, und warmen uns mit Wolluft in dem milden Schimmer. D, wie fo verandert ift die Scene! Bor wenigen Bochen flohen wir die offene Sonne, weil ihre fengenden Strablen uns ermattend brudten, und fuchten emfig die Rublung gruner Dunkelheit und die Labung ber Quelle im innerften Beiliathume bes Bains. Da fegneten wir feufgend bas Luftden, bas felten genug durch das ftille Laub flifterte, und barr= ten schmachtend der Erquickung des zogernden Abends. Bald, bald wird der ichiefere Sonnenftrahl noch matter, der Herbstwind noch schneitender werden. Dann enchlattert er den Wald
und fesselt den Bach, der jett noch durch die Wiesen rauset; dann wird selbst die rauhe Luft, die und so empsindlich scheint, noch erträglich senn, und, wenn Schnee die Gesilde bedeckt, ein Lag, wie der heutige, noch milde und wehle thätig genannt werden.

Und tennoch ertragt ter Mensch tiese großen Abwechselungen ohne Schaten für sein Aufliger lebt gesund und vergnugt, wenn vor bem eissigen Hauche tes Winters alles Leben in ber Ratur erstarrt, wie wenn ber Sirius tie lechzenden Gesilte sengt, und segnet eben so freuzig den seltenen Sonnenblick, ber die dunkeln Decembertage erheitert, wie die Gewitterwolse, die im Sommer Kühlung auf die heiße Flut trauselt. Still und allmahlich gewöhnt sich die Empfindung an die verschiedensten Eindrücke, und sernet das als Wohlthat schasen, was ihr einst unerträglich schien.

D Macht der Gewohnheit und der Zeit, wie wohlthatig ift beine stille Gewalt für den Mensichen, den Natur und Schickfal so vielen Beranderungen hulflos biosifellten! Mit sanfter Sand lüftest du die eisernen Bande des Unglücklichen,

vie ihn im ersten Augenblicke wund zu trucken trobten; ihr Druck wird endlich unfuhlbar und ihr Berluft zutent empfindlich. Du lehrst und das, was uns einst unentbehrlich schien, als nberstützig betrachten, du kehrest von dem bittersten Schicksale noch eine gute Seite uns zu, und unter deinen leisen Tritten keimen selbst in Büsten Blumen hervor.

Jost in diesen Tagen allgemeiner Zorstörung und Trauer, wo so mancher Gluckliche, von seiner Hohe gesturze, kaum seinen ehemahiigen Dienern an Wohlstand gleicht, lehrest bu ihn, sich an Armuth und Dunkelheit gewöhnen: Wach und nach vorzust er seiner vorigen Herrlichkeit, nimme, von dir unterwiesen, aus der Hand eines warlichen Gluckes bankbar kleine Kreuben an, die er wohl einst vorschmaht hatte, und nennt einen Zustand Ubersus, ben er einst als bitteren Mangel gesurchtet haben wurde.

D, wie vaterlich hat die Borficht auch hierin für tie armen Sterblichen gesorgt, intem fie in Zeit und Gewohnheit die machtigften und unsausbleiblichften Tioftungen, denen fein Schmer, wie tief, wie lieb er immer seyn mag, wideriles ben kann, legte, und so das Menschenhert, seltst wider seinen Willen, jum Ginde zuruck fuhret!

XXXII.

Der bewachsene Stein.

Un meinen Gemabl.

Sieh, Geliebter, diesen bewachsenen Fleck Erte am Ufer tes Baches, wie schön er im Sonnenglanze spiest! Noch vor wenig Jahren war es ein kahler Stein, ohne Gräschen, ohne Moos, ja sogar ohne Erte, worin die Wurzeln hatten haften können. Aber der Bach hatzte einst im Frühlinge seine Gestade übertreten, und als er sich wieder zuruck zog, blieb dungenter Schlamm auf dem Steine liegen. Bald entwickelten sich Pflanzenkeime in der zarten Bekleidung; aber ohne genugsamen Voden zum Wachsen welkten sie bald am Sonnenstrahzle dahin, und ihre verfaulten Korperchen mehrzten die fruchtbare Erde, so daß die zwenten Pflanzen schon starkere Wurzeln fassen konnten.

Auch fie verdorreten endlich. Ein ftarkeres Geschlecht größerer Kräuter fand Erde genug, um
fortzukommen; und so bekleidete fich endlich ber
nackte Etein. Aber Kräuter und Gräser muffen
verwelken, neue Geschlechter entstehen und wieber zu Grunde gehen, bis in genug tiefer und
fruchtbarer Erde die Zierde des Pflanzenreichs,
ber schattige Baum, erwachsen kann.

Wenn bier ein dufterer Philosoph in ben Begebenheiten unferer Zeit nur eine Biederhob= lung der Vergangenheit fieht, wenn er gu be= merken glaubt, daß Alles langfam bis zu einer gewiffen Stufe empor fleigt, und bann wieder gufammen fturgt, tamit fich aus ten Trummern Diefelben Unftritte bilden konnen ohne Fortgang, ohne Bervollfommnung bes Gangen, wenn dort ein Menschenfreund über das Loos feiner Bruder weint, die millionenweise in phyfiiden und moralischen Revolutionen unbemerft und unberechnet ju Grunde geben, wenn wir felbst in truben Stunden ben unerflarbaren Schicksalen, die das hausliche und öffentliche Glud unferer Bruder gerftoren, nur eiferne Da= turgefete und feine Epur einer liebenden, maltenden Borficht zu bemerken glauben : bann, Beliebter, lag uns an den bewachsenen Stein am

Ufer benfen! Lag uns benten, bag bas Gefeg, nach welchem fich bie Pflangenwelt vervollkomm= net, dasselbe ift, nach welchem die Menschheit auf bobere Etufen ber Berebelung empor freigt, und mit frobem bantbarem Gefühl in ben Sabrbuchern ber Gefdichte bemerten, bag unfer Brudergeschlecht aus jeder schrecklimen Erschütterung fchuner wieder bervor ging! Roms ungeneure Lafter unterwarfen das entartete Geschlicht dem Joche unverdorbener Barbaren, beren robe Eugenden, burch die Lebren tes Christenthums veredelt, nie wieder bis zu jenen Gräueln berabfanken. In den finftern Zeiten bes Kauftrechts enefcanten blubende Etabre, ein iconer Morgen ber Wiffenschaften brach entlich nach jener langen Racht an; und wir muffen gesteben, baß wir auf einer bobecen Stufe fteben, als alle verfloffenen Jahrhunderte. Iber wie die erften Pflangen auf tem Steine verwelken mußten, Damit fich immer edlere Reime und guletzt ein Baum entwickeln konnten, fo mußten auch traurige Erschutterungen vorber geben, um dem Guten bie Berhaltniffe, unter benen allein es gebeiben tonnte, zu bereiten, und bas Menichengeschlecht nach taufend Berirrungen für bas (Beichenk ber Berficht empfanglich zu machen. Das

Unglück vergangener Zeiten sehrte die künftigen weise seyn, und alle Künste und Kenntnisse, ja selbst die meisten unserer Tugenden sind Kinder der Noth und der Gefahren. So laß uns hoffen, daß es auch künftig seyn werde, und daß die Vorsicht der gequälten Menschheit einen Zustand von Ordnung und Sittlichteit bestimmt habe, den sie mit allem gegenwärtigen Elende nicht zu theuer erkauft!

XXXIII.

Das Wäldden.

Mimm mich auf in beine Schatten, bober fchutgenber Abernhain! Der Sturmwind braufet durch die Obstbaume des Gartens, die ibm feinen Widerstand zu leiften vermogen, fabrt faufend über die Blumenbeeten bin, und ichuttelt ihren bunten Staub unbarmbergig auf die Erte. Ein unruhiger Hufenthalt! Gleich unangenehm, wenn die Conne des Mittags fengende Ctrab: Ien verbreitet, vor denen fein Schatten ichust, und wenn ein fturmifder Westwind auf naffen Rittiden burch die Gluren brauset, wo bann fein Dichtbefaubter Baum den Wanderer bedeckt. Aber bier, welcher Unterschied! Unter biefem Laubgewolbe berricht eine grune Racht, die fein Connenftrabl durchblickt, fein Cturm beunrubigt. Im beifen Mittage findet der Ermudete hier fühle Chatten und fanft faufelnde Lufte,

und wenn ein Sturm sich erhebt, wandelt er unbesorgt in den luftigen Saulengangen der Baume, und fuhlt wenig von der Gewalt des Windes, der nur in den hochsten Gipfeln tobt.

Go wandelt der mabre Weife ftill und ficher in der ichugenden Berborgenheit eines einfaden anspruchtofen Lebens, bas ibn bem taufchenden Edimmer bes falichen Gludes entriebt, und, wenn die Sturme bes Schickfals broben, ibn freundlich in feinen Schatten nimmt. Bufrieden mit feinem mäßigen Loofe lagt er bie fogenannten Glücklichen auf der offenen Strafe des Rubms und des außeren Schimmers man= deln, wo sie von vielen bemerkt, bennahe von eben so vielen beneidet und getadelt werden, wo fie in dem blendenden Glange immer ihre Rube, oft auch ihre Tugend verlieren, und wenn fich die Sturme des Ungluds erheben, ohne Schutz und Rettung auf dem offenen Pfade irren, indeg ibn feine gluckliche Berbor= genheit allen diesen Unfallen entzieht.

XXXIV.

Der Garten im Rovember.

Romm in ten Garten, Freundinn! Gieb, auch Die winterliche Wegend ift fcon, und es fehlt ber ichlummernden Ratur nicht an eigenen Reigen. Zwar fcmuckt fein Gras, feine Blume mehr ben Boten, die Quelle rauscht nicht mehr burch's Gebufch, und fein fublender Zephor mühlt in dichtbelaubten Aften. Aber dennoch grunen bier und bort ein gitterndes Moosfaferden ober die immer frischen Miftelbufche, die an ben Zweigen ber Ciche fdmanten. Die blatterlofen Baume ftrecken ihre fahlen Urme in bie bunkelblaue Luft empor, und entziehen uns ben Unblick bes himmels nicht mehr und ber filbernen Wölfchen, die durch ben reinen Arber fegeln. Ungehindert dringt der erquickende Etrahl der Wintersonne durch die fleinsten Zwischenraume; und durch die Buiche, die fonft bem forichenden Blicke wehrten, erblickt man jest bie geschlungenen Pfade, die sich in angenehmer Regellogsigfeit durch das Baldchen winden, bort die Brücke und die Urne im Schoose des Thals, hier die einsame Hütte und ben Fels, aus dem sonst die Quelle sprudelt, und wie der schmale Pfad, ein gemeinsames Land, von einem zum andern läuft, und alle freundschaftlich verbindet. Deutlich liegt das alles vor unseren Augen, man könnte ten Plan auszeichnen; und dieß ungewohnte klare Beschauen gewährt ein bessonderes Bergnügen.

Möchte die gütige Vorsicht, o meine Geliebte, einst unser Alter bieser Wintergegend gleichen laffen! Wenn der Sonnenstrahl der Jugend verglühet hat, und nur seltene Schimmer unsere Tage erhellen, wenn Zeit und Erfahrung die meisten Blumen unserer Freuden abgestreift haben, kein heißes Gefühl mehr unser Jerz rasch bewegt, keine glühende Leidenschaft die Keime unseres Geistes entwickelt und reift, und selbst die süße Gefahrtinn unserer einsamen Stunden, die liebliche Schöpferinn Phantasie, allmählich den Fittich senkt, auch dann nech können wir glücklich senn, wenn wir nur bes Glückes empfänglich bleiben. Manche Freude blubet noch

im Alter, und manche frobe Empfindung belebt noch das Berg bes Greifen. Wenn fein rafches Gefühl uns mehr befeligt, fo raubt es uns and unfere beffere Befinnung nicht mehr; und mit ber belebenden Barme ber Leitenschaften find auch ihre Cturme verschwunden, bie oft jugendliche Gemuther emporen, und die Bernunft verdunkeln. Rein Leichtfinn, feine Unachtfamfeit reifit und unwillfürlich jum Bofen bin. Der reine erquickende Strahl ber Bernunft bringt ungehindert in jede Tiefe unserer Geele, erbellt jedes Verbaltnif, flart jede bunfle Borstellung auf. Dann liegt offen und flar der Gang unserer Schicksale, die Begebenheiten unferer jugendlichen Tage vor und - und o wie gang verschieden wird uns manches Ereigniß dann er= fcheinen! Wir werden feben, wie eines jum an= bern führte, eines um bes anderen willen aefcheben mußte, wie manches, bas wir einft befeufzten, fpater bin zu Gegen und Wohlthat ward, und die Vorficht bankbar fur ihre Rubrung preisen, beren flares Unichauen unferen berubigten Geelen unaussvrechliches Beranugen gewährt.

XXXV.

Der entblätterte Baum.

Un meinen Bruber.

Da flattern die welken Blätter von den Bäusmen herab; nur selten zittert noch eins an den äußersten Spigen der Zweige, und das Auge blickt ungehindert durch die kahlen Afte zum trüben Serbsthimmel empor. Welche Beränderung! Wo sind die dunkelen prächtigen Laubgewölbe, die leichten Schatten, die der Sonnenstrahl, taussendfach ändernd, auf den Nasenteppich streute, die schönen glänzenden Blätter, die mir so oft Erquickung zusäuselten? Manche viß schon im Sommer ein Gewittersturm noch frisch und grüsnend vom mütterlichen Zweige, manche, die sich mit einander entfalteten und mit einander wuchsen, trennte eine pflückende Hand; die meisten wehte der kalte Herbsthauch herab, und

nur wenige bleiben einsam von allen benen übrig, die einft mit ihnen grunten, und ermarten den Windstoß, ber fie mit ihren Gefahrten rereinigen wird. Wogu bat wohl bie Ratur jeten Frühling eine fo ungablbare Menge von Plattern hervor gebracht? Wogu nahrte fie fie mit ben reichen Caften tes Baumes? 3ft es ihre gange Bestimmung, ihr ebelfter 3weck, fich gu entfalten, fruh oder fpat gu welten, und bann bie fruchtbare Erde am Auße bes Baumes ju mehren, bis im funftigen Frubling ein neues Geschlecht bieselbe Periode burchläuft und eben fo ju Grunde geht? Rein, die Blatter find ju etwas Befferem bestimmt; aber nicht fie felbit, nur ber Baum und feine Erhaltung find ber Zweck ibres Dafenns. Er bauert fort, wenn auch jeden Berbit Minriaden Blätter verwelten. Um seinetwillen find fie aus ben Zweigen geboren worden; fie halten die Connengluth von feinem Ctamme ab, faugen ben Sage die Luft, am Abende den wohlthatigen Thau ein, ichuten tie werbenden Fruchte vor Regen, Sitse und Cturm, und erfüllen, wie fpat ober bald fie welfen, ibre Bestimmung, wenn fie bas Bobl bes Baumes beforbern.

Rufe, geliebter Bruder, bir biefes Bilb gu= ruck, wenn ben eigenem ober fremdem Unglücke die stolze Soffnung, die manche Philosophen uns machen, bag Glucffeligkeit ber 3meck un= feres Dasenns fen, mit ben Ginrichtungen in der physischen und moralischen Welt so offenbar ju ftreiten icheinet! Dier verschlingt ein Erbbeben thurmende Gradte mit allen Saufenden ib= ver Lewohner, dort bluten und fallen ungegabl= te Edaren im Betummel ber Felbichlacht, mit= ten in die Kreise glücklicher Familien greift die falte Sand des Todes und hohlt ihr Opfer aus ben umschlingenden Armen und von den flopfenden Bergen ber armen Berlaffenen; Berhaltniffe oder gebietherische Pflichten trennen gwen Ceelen, die fich einander Alles und ohne einander Michts find - und um alles biefes Jammers, um aller Thranen und Ceufger willen ftoet bennoch fein Rad an der großen Maschine, alles geht ungerührt und unaufhaltsam feinen Gang fort, und bas blutende Berg muß felbst mitwirfen und treiben helfen, wenn es feine un= nübe Laft ber Gefellichaft fenn will. Was fann den Unglücklichen wehl beffer beruhigen, als der ichmergliche aber große Gedanke, daß des Gin= gelnen Glud nicht feine Bestimmung fen, baß auch wir uns entfalten, grünen und welken, wie die Blätter am Baume, und nur die Menschheit, ihr Bohl, ihre Vervollkommnung der eigentliche Zweck unseres Dasens sind. Sie besteht, sie schreitet fort, wenn gleich Generation auf Generation vergeht; und unsere Bestimmung ist erfüllt, wenn wir unser beschiedenes Theil zum Bohl des Ganzen benzetragen haben. Mögen wir dann früh oder spät welken, wir haben lange gelebt, wenn wir nüblich gelebt haben! Und in einer besseren Belt wird sich unsern geöffneten Augen das schöne Ziel in reinem Glanze zeigen, das die Vorsicht unseren Bemühungen hiernieden anwies, und unsere Tugenden erreicht haben.

XXXVI.

Das Treibhaus.

Des Winters tiefer Schnee ist geschmolzen, der Strom hat seinen Eispanzer gesprengt, und eilt entfesselt durch das aufgethaute Gefilde. Die Sonne strahlt freundlich vom ent-wölften himmel, und lockt uns in's Frene, wo die Luft nicht mehr unsere Wangen verwundet, sondern mit milderem Wehen in uns Vorgefühle des Frühlings weckt.

Komm in den Garten mit mir, meine Freundinn! Noch grünt zwar fein Laub an den winteclichen Buschen, noch schwillt keine Knospe, nur hier und dort drängt sich eine frische Grasspisse durch die welsen Blätter, die noch seit dem vergangenen Herbste den Boden bedecken. Die frene Natur biethet uns nur Erwartungen. Laß uns in das Gewächshaus gehen, wo in milber Warme uns angenehmes Grun und manche Blume entgegen lachen!

Da stehen sie umber auf den Geländern, klug vertheilt nach ihrem kleinern oder größern Bedürfniß an Wärme, bald, mehr ber Einwirstung der außern Luft bloß gestellt, dort an den Fenstern, bald naher hier der treibenden Ofenstige. Hierher drinat kein Sturm, fallt keine Schneeslocke, friert kein Tropfen jum schadlischen Reise. Der Gartner bewacht seine Lieblinge mit sorglicher Treue. Er mißt ihnen Licht, Warme und Luft nach verstandiger Regel zu, er spendet ihnen Thau und Regen aus seiner Gießstanne oder durch den seinen Strahl der Wasserssprige, er befreht sie von Insecten, er reinigt ihre zarten Blatter vom entstellenden Staube,

Und bennoch, trot dieser sorglichen Pflege, fieht keine dieser Pflanzen, wenn fie im Fruhling in die Luft gestellt werden, so kräftig, so gesund aus als jene, die den Winter durch mit Stürmen um ihre Existenz kampfen mußten, keine ihrer Blumen prangt mit so glühenden Farben, als jene, die des Frühlings hauch frenwillig am Strauche aufschließt, keine Frucht hat den gewürzreichen Geschmack derjenigen, welche die frene Conne bes Commers im un-

Ja, wenn eine Treibhauspflanze Kraft gewinnen, wenn sie gesund und vollsommen werben sell, muß ber Gartner sie aus dem Topfe in die Erde setzen, daß die Wurzel sich nach allen Richtungen ausbreite, daß der Stamm sich ungehindert erhobe und dem Sturme widerstehe, der ihn schüttelnd kräftiger macht. Mag auch die Mittagssonne zuweilen ihre Blatter sengen; des Abends freger Thau, des Sommerregens milde Feuchtigkeit erquicken sie wieder, und sie wird, wozu die Natur sie bestimmte.

Mir bringt so ein Treibhaus immer einen trüben Gedanken vor die Seele. Ich sehe im Geiste so manche unserer padagogischen Unstalten, so manche Hauserziehung vor mir! Nicht wozu die Natur das einzelne Kind — ja den Menschen überhaupt bestimmte, soll er werden, nein, was der Lehrer oder Erzieher aus ihm zu schnißeln sich vorgesetzt hat. Damit nun kein unrechtes Wort, kein fremdartiger Eindruck dieß große Werk störe, mussen die Kinder von dem Umgange, von dem Unschauen der Welt, wie sie ist, ausgeschlossen werden, und Gegenwart und Vergangenheit dürsen sich ihnen nur unter be-

stimmten Formen nabern. Beder Gedanke wird planmäßig in bie junge Gecle gelegt, um ihn gu feiner Zeit wieder hervor hohlen gutonnen. Gie muffen anschauen, denten, ja fühlen lernen, wie es im Spfteme des Erziehers fteht, und damit fein unwillkommener Begriff nich in ib= nen entwickele, muß man ihnen die Gegenstan= te geschwinde von ber Geite zukehren, von ber man wunscht, daß fie fie betrachten follten, man muß jedes Buch mit ihnen lefen, jedes Gpiel mit ihnen spielen, und fie ja feinen Augen= blick fich und ihrer frenen Geiftesthatigfeit überlaffen. Alles follen fie kennen, von allem ein wenig versteben, über alles zu plaudern wiffen. Darum naht fich ihnen die Wiffenschaft im Klugelkleide, bas Spielzeug in der Sand, und flößt ihnen unter Sandeln und Echergen eine furze Uberficht ihrer Lehren ein. Die Religions= gefühle führt man flüglich auf Berftandesbegriffe guruck, und lautert und fichtet fo lange, bis man das Gange auf einen fleinen fuhlen Reft von bequemer Moral herab gebracht bat. Die großen Gestalten der Vorwelt burfen nicht in ihrer grellen Eigenthumlichfeit vor ihnen ericheinen. Cofrates und Cato, Uttila und Cafar muffen denten und fprechen, wie etwa fo ein Profeffer ober Johneister an ihrer Stelle gethan haben murde; und wenn nun alles Große, Würdige und Seilige in verkleinerten Maßstab gebracht und ben jungen Seelen zu genießen gegeben worden ist, dann werden die flachen, charafterlosen, encyclopadischen Menschen daraus, wie unser Jahrhundert sie zu seinem Verzberben überall aufzuweisen hat.

Glaube nicht, daß ich ben Werth einer guten Erziehung verfenne! Gie ift die großte Boble that, die ein denkendes Befen dem andern erweifen fann. Aber die frene Thatigkeit der Geele, bie Entwickelung ber Gigenthumtichkeit in ber jungen Bruft foll geehrt werben, und bas Rind bas werden, wozu es feine Unlagen, feine Krafte bestimmten. Die Wirklichfeit foll es ergieben; es foll sich anstrengen, an bie ernste Rothwendigkeit und etwas Soheres glauben lernen, als feine Spielftube ift. Dann, wenn es alter geworden, bann trete die Biffenschaft mit allen ihren tieffinnigen Uttributen, die Religion in ihrer beiligen Unbegreiflichkeit vor dasfelbe, und aus der Geschichte fpreche bie Rraft des Menschen, das ewige Gefet ber Borficht, die vergeltende Remefis, wie fie wirklich find, an fein Berg.

Frenlich wird bann fein Schmeichter bas frühe Wunder anstaunen; aber in spatern Jahren wird bas vollendere Gemuth seine Kraft im Kampfe mit dem Schicksale bewähren, und mit Dank gegen die Leiter seiner Jugend fühlen, was es in diesem Kampfe vermag.

XXXVII.

Der Winterabend:

Der trübe, traurige Sag neigt fich zu Ende. Dort hinter jenen Gebirgen, deren umflorte Gipfel fich nicht vom nebeligen Simmel unterfcheiden, verschwand die Sonne nach einem fur= gen Laufe. Dur wenige Stunden batte fie in freundlicher Klarheit gestrahlt und wohlthätig die schneidende Luft erwarmt, als auf die nie= drige Sobe des Wintermittags neidische Mebel berauf zogen, und fie in ihren duftern Schoof verfant. Wann werden wir fie wieder feben? Wann werden ibre milden Strahlen die traurigen Stunden erheitern, und in der gern getäufchten Geele eine schwache Erinnerung des Commers bervor rufen? Ohne Cpur ift fie verschwunden, nicht einmahl ein rothlicher Duft unterbricht bas einformige Grau, und zeigt uns die Stelle

ihres Scheibens. Die Nacht kommt schnell mit ihren Eimerischen Finsterniffen, und herischt in ununterbrochener Stille tie langen Stunden durch. Dann erwacht spat und gegernd ein zweisfelhafter Morgenschimmer; aber sie sellst, die geliebte Sonne, erheitert eist lange darnah, vielleicht gar nicht, den finstern Decembertag.

Wie fo gang anders war es in den ichonen Beiten bes Fruhlings, mo bie Conne ben gangen Sag ungetrübt am Simmel thronte, und jedes Gefchopf fich in ihren belebenden Etrahlen froute! Die Gewitterwolke, die uns ihren Inblief auf furge Beit entzog, wich bald ihrem allmachtigen Etrabl, und bie fanfte Ruble, bie furge Dunkelbeit machte ibr fcones Licht, wenn es wieder fiegend aus ben Wolfen bervor brach, bopvelt angenebm. Wenn fie tann fpat am Abend in brennendes Gold und Purvur verfant, und alübente Wolfen ten abentlichen Simmel erleuchteten, tann fenerte tie ftille Ratur ebrfurchtsvoll ihren Ubichied. Die wich ihr erfreuliches Licht gan; von dem verdunkelten Erdfreife; felbft wenn tie Mitternacht mit allen ihren Eter= nen am Simmel berrichte, ichimmerte noch ein heller Etreif am westlichen Gebirge, ein fußes Unterpfand von ber Rabe des ftrablenden Gestirns, eine stille Versicherung des nahen Wiebersehens. Bald fing es im Off an zu dammern; ber Morgenstern funkeite hell in weistlichem Schimmer, und es erhob sich die Königinn bes Tages schoner und leuchtender aus dem dunkeln Schoose des Meeres.

Co herricht im Fruhlinge ber Jahre bie Freude ungeftort und allmachtig in unseren Gemuthern. Unbefannt mit taufend Ubeln, unbefummert um die nachfte Ctunte, unum= ftrickt von ben mannigfaltigen Berhaltniffen tes Lebens, ichwebt bas junge Geschöpf im= mer fren, immer glücklich in der belebenden Beitre. Wenn auch zuweilen ein fleiner Un= fall oder eine befrigere Leidenschaft ben flaren Simmel des leicht bewegten Bergens trubt, jo weicht die duftere Wolfe bald der fiegen= ben Gewalt ber Freude, die schöner wieder in die beruhigte Geele guruck febrt. Mie ver= schwindet fie gang aus bem jugendlichem Bemuthe. Wenn ihr strahlender Echimmer auf eine Zeit lang fich verbirgt, fo bleibt die troftende Soffnung guruet; felbft der Schmerz wird jur fußen Wehmuth, und balt, wie bie Fruhlingsfonne nach burgen Rachten, erhebt fich bie Freude im Rosengewölk.

Aber nicht fo in frateren Jahren. Immer fruber geht bie Conne unter, immer fpater wacht fie auf. Lang find die Zwischenraume, bie tann unfere froben Augenblicke trennen. Die Courme, die fich in bem ernfteren Gemuthe erheben, weichen nicht mehr jo leicht bem Gindrucke ber Froblichkeit, und immer ichwacher, immer obnmadtiger fampft ber finkende Frohfinn gegin die machfenden Unfalle und Leiben. Bebe trube Stunde lagt eine bunfle Cour in ber fchwer vergeffenben Geele, und mancher Zag vergebt, ohne bag wir einen beseligenden Etrabl ter Freude gefeben batten. Epat im Ulter erbellt ibr Connenichimmer nur fparfam die truben Tage; fie erscheint felten, und verweilt nur ?ugenblicke, bis fie uns endlich in einer befferen Welt wieder aufgeht, um nie wieder zu veridwinden.

XXXVIII.

Die Morgenstunde.

Dier unter dieses hohe Laubgewolbe wollen wir uns feten, meine Liebe, bier, wo bie Morgen= fonne burch die Blatter funkelt, und taufend rege Müden in ihrem Strable tangen! Welche Bewegung, welches Leben rings umber! Bier ichlupfen bie Wogel burch's junge Laub, und fcbergen und jagen fich in ben grunen Irrgangen; von weiten ber tonen die Glocken des friedli= den Dorfes, die Schellen der Berde, bas Gebell ter wachsamen Sunte. Sier rauscht es im Grafe von den taufenderlen Rafern und Gliegen, bie es in unendlich mannigfaltigen Geftalten bewohnen, dort wimmelt in ber furchigen Rinde bes Upfelbaums eine Ochar behaarter Raupchen, die fo eben den Enern entschlüpft find, und o! wer kennt, mer fieht die Welten von belebten

Geschöufen, die ein Wassertropfe faßt, ein Fußtritt des unachtsamen Menschen zerstört, diese unendlich kleinen Wesen, dennoch mit allen zum frohen Lebensgenusse nothigen Werkzeugen versehen? To weit das Auge, das Ohr des Menschen reichen, ist nicht der kleinste Maum underwohnt. Alles regt, Alles bewegt sich, lauter Leben rings umber, von der ersten dunkeln Entwickelung des Gefühls in der Einnestanze oder dem Polypen, durch eine ununterbrochene Wesenleiter, die zu der erhabenen Tusse, die der vernünftige Mensch einnimmt.

Und glaubst bu wohl, daß tiese Leiter hier ein Ende hat, die wunderbare Kerte hier reiffet, und keine ftusenweise fortschreitenden Wesen den unendlichen Raum zwischen dem Menschen und tem Schöpfer ausfullen? Weiche nicht von mir, tröstender Gedanke, der mich oft in einsamen Trunden der Weihe besucht, Gedanke von dem Dasen und ter Rabe erhabnerer Wesen, als ich bin! Las Gesets der Statigkeit, das der aufmerksame Forscher überall aufzusinden strebt, das wie ein leitender Faden durch's Labreinth der Matur ven Wesen zu Wesen, von Urt zu Urt, von Gatrung zu Gattung fuhrt, und ihm überall die Zouren der waltenden Gottheit zeigt,

biefes Gefet beifit mich glauben, baß bobere Befen um mich fint, wenn gleich mein Huge fie nicht feben fann. Die Vernunft lagt mich auf ihre Unwesenheit ichließen, und ein inneres Cefubl bestatiget fie mir. Bon ber Geele bes Meniden geben bie Glieder ber großen Rette fort, unendlich verichieden an Reinheit und Boll-Fommenbeit, an Wirkungstreifen und Pflichren, tie ibr Edopfer ihnen angewiesen bat, vermuthlich auch unendlich verschieden an ter Urt ber Gullen, die fie umgeben, bis fie immer reiner und geistiger fich tem Urquell aller Boll= fommenheit naben, fo weit Weichaffene ibm na= ben fonnen. Gie find um uns, fie bewohnen tie Raume, tie unfern bloten Augen leer gu fenn icheinen; ungehindert von irdischen Banden, lieft ihr Geift vielleicht unmittelbar in unsern Geelen, fie fennen vielleicht jeden unserer Ge= tanken, jete Empfindung, jete leife Regung tes Bergens. Erhebende Vermuthung! Echones, besetigendes Gefubl! Laf es uns, meine Freundinn, immer gur ftrengften Geltstbeobach= tung begeiftern! Unichuldig und tabelles fen un= fer Wandel vor biefen unfichtbaren Beugen; ber Gedanke an ihre Gegenwart verlaffe uns nie, und made mit ernfter Stienge über jede unferer

Empfindungen. Dann, wenn das stille Gerz uns das Zeugniß gibt, daß wir ihrer nicht unwurztig sind, dann wird in einsamen Stunden, wenn die Seele, von sinnlichen Eindrücken ungestört, sich ihrer selbst und ihrer Empfindungen lebhafter bewußt ist, der Gedanke an den Benfall der unsichtbaren Zeugen unsere frommen Bemühungen lohnen, und uns mit heiliger Freude fühlen lassen, daß wir in der Gegenwart erhabener Wesen wandeln.

Mode und Koketterie in der dramatischen Dichtfunst. 1817.



Es ift feltfam und in Vergleich mit bem unwandelbaren , allen alten Gitten feit Sabrtaufenden treuen Orient febr auffallend, welchen Einfluß, ja welche Herrschaft die Mobe in Abendlande nicht nur über die ihrem Ocepter ei= gentlich unterworfenen Gegenstände, als Kleibung, Sausgerathe u. f. w., fondern auch über bas Gebieth bes menichlichen Wiffens, Denkens und Empfindens, über Kunftaeschmack, ja über bas Beiligste und Bochfte, was der Mensch fennt, über Religion und Glauben übt. Wir haben Moten in ter Philosophie erlebt, die fich einander fo schnell, als die Moben in ber Rlei: bertracht folgten; bie Ratur in ben Garten muß fich ber Mode fugen, Kaffanienalleen und Gi= benopramiten baben Matanen und Acacien Plaß gemacht; es ift jest Mode, religies zu feyn, wie es vor fünf und zwanzig oder drenßig Jahren Mode war, über Alles zu lachen, was der kindliche Glaube umfaßte, und Alles zu verwerfen, was sich nicht mit geometrischer Strenge erweisen ließ, und auch die Deutschsteit und Liebe zu den Gebräuchen und Sitten des Mittelalters ist ben den Meisten nichts als Mode.

Fern fen es von mir, jenes beffere Gefühl in manchen Geelen zu verkennen, bie fich, verlogt und geangster, aus bem falten Gebiethe bes Berftandes mit frommer Cehnsucht zu bem ewigen Quell bes Lichts und ber Liebe fluchten, ihren Gott mit reinem Bergen fuchen und auch gewiß finden, oder jene farten, einfachen Gemuther ju tadeln, bie von ber Oberflächlichfeit, Gewinnsucht und Uberbildung des Zeitafters angeefelt, in jenen einfachen Berhaltniffen, jener harmonischen Entwickelung der Krafte, ben feuschern Gitten, bem driftlichen Ginn bes Mittelalters ein Paradies feben, aus welchem der fortidreitente Zeitgeuft uns ohne Rudfebr vertrieben bat. Ben folgen ift biefe neue Inficht Geelenguftant, nicht Mote; aber fie find felten, und es ift bier nur von dem großen

Haufen die Robe, der in den herrschenden Son einstimmt, nicht, weil ihm ce so um's Gerz ift, sondern weil er Aluaere, oder für klüger Geshaltene so sprechen hört.

Co wie aber die Mote über Alles, was zu den Außerlichkeiten tes lebens gebort, von Da= ris aus ihren unausweichlichen Scovter femingt, fo scheint sie im beutschen Vaterlande recht in's innerfte Beiligthum des Geiftes und Bergens zu dringen, und jenes ihr fonst unzugangbare Bebieth unter ibre Bothmäßigkeit ju gieben. In Frankreich &. B. ift, was die Literatur und ben Geschmack in berselben betrifft, die Grange ftreng und fest von den Gelehrten ter Ration in stillschweigender Ubereinkunft gezogen worben, und nur, was aus jener goldnen Periode ihrer Literatur fammt, oder, in neuerer Zeit erzeugt, vollkommen jenes Geprage tragt, wird von ihnen als claffisch anerkannt. Es ift viel fur und wider diese scharfe Begrangung und Ginmarkung bes menschlichen Beiftes gefagt worden, und während die Ginen eine Semmung ber Fortschritte ber Cultur barin feben, preisen Undere eine Nation glücklich, die durch feste Geschmackeregeln gebildet, nur am mabrhaft Schonen Wohlgefallen findet und vor ben mun=

terlichen Abweichungen und Ausschweifungen bewahrt wird, die ben und so oft vom rechten Pfade ableiten, und deren Entstehungsperioden nach bem Son und der Tendenz, die in ihnen herrscht, sich leicht und genau nachweisen laffen.

Im staristen werden biese Veranderungen im Gebiethe ber schenn Literatur gefühlt. Dort bewegen sich die Geister am leichtesten und auffallendsten. Go nehmen sie auch das Wohlzesalize mit schneller Auffassung an, verweben es in ihre eigenen neuen Producte, und strömen es der Welt in einer Sundsluth von Gedichten, Nomanen und Schauspielen zu.

Dieser letteren, der dramatischen Dichtung, ift die schnellike und allgemein sichtbarfte Wirstung eigen; darum springen auch die Veranderungen in ihren Gesetzen oder Vestrebungen am meisten in die Augen. Jedermann, der mit unvarrhepischem Sinne die Geschichte des Theaters in den letten drenfig dis vierzig Jahren durchgeht, wird bemerken, wie Stoff, Zweck und Behandlung des Schauspiels seit tieser Zeit so oft gewechselt und von der Farbe des Zeitgeschmacks so viel an sich gezogen habe, tas man aus dem Gange der dramatischen Dichtkunst gang vorzuglich den Gang

und die Entwickelung bes menichlichen Geiftes, in literarischer, poetischer und religioser Sinsicht studieren könnte.

Auf jene regelmäßigen Stücke, welche, dem französischen Theater nachgebildet, in Alexantrinern und einer etwas steifen Form, reine Sittenlehre und erhabene Gedanken vortrugen, auf jene ganz niedrigen Lufispiele wo Hanstwurft und Colombine nur die Jacke, nicht die Gesinnung mit einem Johann und einer Lifette vertauscht hatten, folgten Schröder's und Junger's Luftspiele, theils Originale, theils nach englischen, französischen oder spanischen Mustern, und bereiteten durch ungesuchte, rührende oder seinkomische Situationen, durch gehaltenere Charaktere, durch Entsernung des Gesindes vom Theater auf die glänzende Perioz de Affland's und Kokebue's vor.

Danahls, im tiefen Frieden, in der Verweichlichung langer Ruhe sanken die Kräfte des Menschen, oder übten sich in spitssindigen Verstandessvielen an dem, was frühern Weltaltern heilig und unverletzbar gewesen war; zugleich führte jener Vorwitz Eitelkeit und ein rasches Aufstreben aus seinem Stande zu höherer Ordnung mit sich. Ein unruhiger Geist regte fich in ben mittlern und untersten Classen ber burgerlichen Gesellschaft, jeder Druck, den alte Einrichtungen mit sich führten, wurde tebhaft gefühlt und bestritten, und der Mensch schuf sich oft Gesvenster, um seine Kraft an ihenen zu uben, weil ihm zu wohl, und kein wirklicher Feind da war.

Diese allgemeine Stimmung wirkte auf bie Dichter jener Zeit. Ginige ichufen die Kabeln ibrer Edausviele, Romane ober Gedichte nach jenen Unfichten; Undere, tie die Gefahr und tie Rolgen jenes Geiftes zu erkennen glaubten, suchten in ihren Echriften ihm entgegen gu wirken. Familienscenen, bausliche Borfalle ericbienen auf unserer Bubne. Beber fant fich felbit, fein Saus, fein Weib und Rind, feine Roth, feine Beidrankung, den bausliden Zwift, die vaterliche Gorge, die ftille Freude , bas Familiengluck nieder, bie er ju Saufe hatte, und fab es mit Luft. Rechtlich= feit, Biederfinn, naturlide Frommigkeit obne eigentliche Religion waren die Saupttugen= ben, die die Dichter damable ichilderten, ftil= le Beichrankung auf's Innere feines Baufes, Bufriedenheit mit feinen Berhaltniffen bie Pflichten, die fie lehrten. Daneben wurde

auf die höhern Stände geschmaht, diese wurten lacherlich gemacht, und aus ihnen, so wie aus dem geistlichen Stande, die Schurken und Bosewichte, oder wenigstens die komischen Figuren und Carrikaturen genommen, die in den Producten jener Periode erschienen.

Manner von großem, entschiedenem Talente hatten die Bahn vorgezeichnet, der schwachere Haufe lief ihnen schnell auf derselben nach. Nachahmer in Menge erschienen, Alles, was auf dem Theater gefallen sollte, trug diese Farbe; Nomane, Erzählungen sormten sich nach diesen Mustern, und es sag wohl nicht bloß an diesen vorstrahlenden Lichtern und der Nachahmungssucht der Menge, sondern hauptsächtich an der Etuse politischer und religiöser Entwickelung, auf welcher Deutschland damahls stand, daß das Theater eben diese und keine andere Tendenz hatte.

Nach und nach anderten sich die Umftande. Gewaltige Verhaltnisse fingen von allen Seiten an, den Menschen zu drängen, das Unglück wälzte sich von außen über uns herein. Was uns vorher im Innern gekränkt hatte, was uns unerträglich erschienen war, verschwand wie ein nichtiger Schatten vor der riesenhaften

Wirklichkeit dufferer Gefahr, bie unfere Frenbeit, unfere Gitte, unfer ganges irbifches 2Bobl bedrohte. Aufgeregt ven jo gewaltigen Begebenbeiten, Zeugen von unerhörten Ereigniffen, bie in einem furgen Zeitraume von zwanzig Jahren vor unfern Mugen geschehen ließen, mas wir in unferer Jugend mit Etaunen auf vie-Ien Blattern ber Weichichte in langfamer Ent= wickelung vor fich gehn gesehn hatten; erweckt burch einige geiftvolle Edriftsteller, bie, eine neue Babn mit Rubnheit eroffnent, uns neben mander vielleicht zu gewagten Behauptung boch viel Gutes und Wabres aufftellten, und unfre Begriffe von ter Poofie berichtigten, mußte wohl jene einfache Profa des Vebens, Die wir theils felbft gelebt, theils auf ber Bub= ne und in Gedichten als etwas recht Econes bewundert hatten, uns leer und unbefriedigend ericheinen. Sochtragische Greigniffe, Umfturg alter Thronen und Berfaffungen, gerichmetter= tes Gluck ber Einzelnen unter jenem grauen= vollen Edutt, feltsame, an's Wunderbare gran= zende Echictfale, die ein folder Umidmung der Dinge möglich machte, burg, Die Riefenband tes Edickfals, tie ten Meniden unentfliebbar ergriff, und ibm die Richtigkeit feines Ichs,

fo wie die Große der unsichtbaren Allgewalt zeigte, lehrte ihn auf einer Seite die Kleinlich= feit jener Berhaltnisse einsehen, die nur jenes 3 ch zum Gegenstand hatten, und erweckte auf der andern die Uhnung und den Glauben an eine hohere Beltordnung, die wir in jener hochphilosophischen Periode der Aufklarung gern vergessen, oder wohl gar gelaugnet hatten.

Mun wandte ber menichtiche Geift fich in andere Regionen, und die Dichter, Diese treuen Kinder der Matur und Zungen der Wahrheit, sprachen laut aus, mas bas Brudergeschlecht in feinem Innerften fubtre. Die bobere Eragodie fing an, fich zu erheben. Das furchrbare Schickfal erichien auf ter Bubne, wie in anbern Didrungen. Große, weltgeschichtliche Begebenheiten wurden vorgestellt, wir genoffen bes ben Gottern angenehmen Chauspiels, ben fraftigen Mann mit bem bofen Gefchick ringen gu febn, und wenn auch bas Clud ober die Bebingungen feines irbifden Dafenns feibft baruber gu Grunde gingen, fo troftete und ftartte uns entweder der Gedanke an die Große feiner Gennnungen und die Ebabenbeit bet menschlichen Marue, ober wir gonnten mit mehmuthiger Luft dem muden Sieger bie Rube nach blutigem Kampfe.

Bald aber ging man weiter. Der von ber Wirklichkeit geangstete, von philosophischen Ideen langft nicht mehr beruhigte Geift erhob fich zu tem Glauben an ben mahren Gott, an eine leitende Borficht, und fuchte Edut, Saltung und Troft in einer geoffenbarten Religion. Huch bier zeigten vorzugliche Beifter den Weg, aber theils fie felbit, theils ihre Nachahmer blieben taben nicht fteben. Richt bloß findli= der Glaube und fromme Ergebung in ten Wil-Ien eines geoffenbarten Gottes, auch alle Musgeburten einer beunruhigten Ginbitdungsfraft und eines gefolterten Gewiffens gefellten fich bagu, und Abnungen, Borgeichen, Traume und Sterndeuteren, erfüllte Fluche, Bermunichun= gen, von leidenschaftlichen Menschen im blinben Bornrausch ausgestoffen, und boch von einer liebenden Borficht an schuldlosen, oft ungebornen Rachkommen erfullt, waren an ter Tagesordnung.

Co gestaltete sich die schöne Literatur und mit ihr die bramatische Dichtfunft abermahls anders. Grauenhafte Begebenheiten, unnaturliche Verbrechen machten den Stoff der Trago-

Dien und Romane aus; von Cewiffensangft oder fremdem Bluch gepeinigte Gemurber fuchten Entiduldigung oder Eroft in Teaumen, Worzeichen, Abnungen, und endigten bamit, ibre fruberen Berbrechen burch ein lettes, ben Celbitmort, zu fuhnen. Uber biefen Dichtun= gen, fo meifterhaft und tiefeindringend manche von ihnen find, schwebt nicht jene berubigende Bergeltung, jene bochtragische Burbe, welch e den Menschen erhebt, wenn fie den Menschen germalmt: es ift weder ter Rampf ber Frenheit mit ber Naturnothwendigfeit, noch die bobe Uchrung für bas Gittengefet, das entweder verfobnt ober erfullt muß werten. Die Uffecte werben nicht gelautert, wir geben nicht veredelt und gum Buten geftarft aus dem Theater oder von einer folden lefture. Mit gerriffenem, blutenden Bergen, verworren, ungewiß über das Bewußtsenn und die innere Wurde ber handelnden Personen, so wie über unsere eigene, verläßt man tiefe Erscheinungen und niebt fich ichauternt um, wie wenn man granenhafte Gespenstergeschichten gebort bat, ob nicht der furchtbare Eput irgendwo in einer Cife auch auf uns lauere, uns unvortereitet,

unverschuldet überfalle und eben so blind und willenlos von Unthat zu Unthat fortreiße.

Wahrend im Tragischen eine fo große, bennabe giganteste Mufe waltet, finfrund ichrumpft bas Luftspiel immer mehr zur fleinlichen Edilberung fleinlicher Urmfeligfeiten berab. Reine bervortretende Charakterzeichnung im Guten oter Lächerlichen mit Kraft und Treue an ver-Schiedenen Untaffen fich entfaltent, feine uberrafchenten Entwickelungen ober finnreichen Intriquen vermogen mehr burch vier ober funf Ufte bas Intereffe bes Publikums gu fvannen. Liegt es an dem abgeftumpfren Geschmacke ber Buborer? Liegt es an bem Mangel an fomiicher und Auffaffungefraft ber Dichter? Wir feben nichts als fleine Etucke, Die geringfugi= ge Begebenheiten mit ichwachen Farben ichil= bern. Gin Migverftandniß, eine Bermechslung der Personen, Modethorheiten, fraftlose Lieberlichkeit, findische Belufte, unbedeutende Ent= zwenungen u. f. w., machen in ewig wieder= kehrenden Gestalten ben wenig veränderter Ord= nung und Berhaltniß ten Inbalt aller unferer Original = und überfetten Luftfviele aus, und es wird bald dabin fommen, bag man ein halb Dupend folder Rleinigfeiren an einem Abend aufführen wird muffen, um die bestimmte Zeit von zwen oder dritthalb Stunden auszusüllen. So bewegt sich unser Theater in zwen sehr entsgegen gesetzen Richtungen, und es ist bennahe unbegreiflich, wie ein und tasselbe Publikum, bas mit Seelenvergnügen jene ungekenern Darstellungen sieht, zugleich Wohlgefallen an solchen Unbedeutenheiten sinden kann.

Wenn man aber bem Schauspiel auf ber Einen Seite vielleicht einen Borwurf wegen bieser gar zu großen Beränderlichkeit und seines Beugens unter das Scepter ber Mode machen konnte, dem das Greße, das wah haft Schöne nie huldigen sollte, so entdecket bas Auge des Beobachters eine andere Reigung besselben, die es ebenfalls unter das Gebieth oder wenigstens in die Verwandtichaft ber Moder wenigstens in die Verwandtschaft der Moder wenn es erlaubt ist, solche Merarhern zu brauchen, die Koserterie ber bramarischen Dichtstunft nennen.

Doch nicht ber bramatischen im eigentlichen Sinne, sondern nur der theatralischen. Mich binkt, es ift ein großer Unterschied zwischen berden Richtungen Einer und derselben Urt von Poosse. Es gibt bramatische Arbeiten, die an

sich vortrefflich, aber nicht theatralisch find; es gibt Stucke, die ungemein viel theatralischen Effect und bennahe keinen bramatischen Werth haben. Glücklich begabte Kövse wiffen Vendes zu vereimgen, ben den meisten sieht jede tieser Gaben einzeln. Welche tie höhere von Venden sen, ist wohl kein Zweifel, und wenn Iphizgenia, Egmont, Polyxena u. s. w., kein großes Püblikum haben, so wird boch kein Dichter senn, ber nicht lieber Eine Scene aus ihnen, als ganz andere Effect und Kassenstüsese geschrieben haben möchte, die jedem Leser wohl zu Dußenden einfallen werden.

Der Schauwielbichter, ber bloß für bie Buhne, nicht für bas rubige Lesen schreibt, sucht sein Studt auf ben Effect zu berechnen. Er fann nicht, wie ber Romanschreiber, bie Charactere sich langsam selbst entwickeln lassen, bie Legebenheiten von Weitem ber vorbereiten, jede verborgene Tiefe des Herzens entfalten, jede Triebfeder berühren. In zwen, höchstens dren Stunden muß Alles, was geschehen soll, vor unsern Augen vorgehn, die Einleitung anzgebracht werden, die uns auf den rechten Standzunct setzt, wenn die Kandlung für uns bezuntet setzt, wenn die Kandlung für uns bez

ginnt, ber Ansten geschürzt, gelost und bas Gemüth des Zuschauers in wenigen aber starken Momenten fortgeriffen werden. Man könnte den Schauspieldichter daher mit einem Fresco-Mahler vergleichen, der in großen Massen mit kraftigen aber wenigen Pinselstrichen hinwirft, was der Romandichter en miniature mit aller Vollendung und Genauigkeit bis ins Kleinsterichtig ausmahlt. Er muß um die Gunst des Augenblicks buhlen, er muß tie Herzen seiner Zuhörer zu fassen, zu erschützern, zu rühren, zu ergegen verstehn, er muß mit dem Publi-kum kokettiren.

Besser Genien wissen ben bramatischen und theatralischen Effect zu vereinigen, ja, sie würsten ben ben letztern ohne ben erstern verschmähen. Wenn in ber Schuld Hugo und Elvire sich von der Zusammenkunft ben den Gräbern ihrer Ahnen unterreden, wenn sie des Todestages des Ermordeten erwähnen, die Lichter nun herabbrennen, in diesem Momente ein Pochen, wie das Pochen des erwachten Gewissens an das Herz des Tunders, durch das dunkte Zimmer schallt, die Thüre aufgeht und Ton Valeros, dessen Gesiche die Züge des

Ermordeten tragt, eintritt; bann ift biefer Moment höhft ergreifend und von dem murztigften Effect, er ift bramatifch und theatralifch gugleich.

Eben so ist die Scene im Macbeth, wenn nach der grauenvollen Ermordung des Königs der Pförtner am Morgen mit der rührenden Ruhe der Unwissenheit auftritt, sein Morgen-lied fingt und Gott dankt, daß er das Haus diese Macht vor Unheil bewahrt habe. Hier starkste Effect durch die einfachsten Mitztel herrorgebracht, alles ist dramatisch und theatralisch zugleich.

Solche große Wirkungen sind indeß nur benm Trauerspiel möglich, benn nur dort hans delt es sich um Großes. Es gibt aber sanftere und nicht minder wirksame Hebel, mit welchen der Dichter des Schau und Lucipiels die Herzen der Zuseher fassen und nach seinem Gefalzien lenken kann, Erregung naturlicher Gefühzien lenken fann, Erregung naturlicher Gefühzie, Ulterne, Kindere, Geschwisterliebe, großemuthige Aufopforungen, sinnreiche Verwickelungen, Joannung der Erwartung, der Angst. Der Schausvieldichter sucht sie anzuwenden, so zut er es vermag. Niemand kann ihm das

im Grunde abel nehmen, tenn fein Wert ift für die Bubne, nicht fur die rubige Drufung der Lefture berechnet; nur geht man bier leicht gur weit, und wenn bas Wort eines unferer porgugliciften beutschen Schriftsteller mabr ift, ber als Gelehrter, als Dichter und als Menich gleich boch und ehrwurdig vor den Augen von gang Deitschland fleht: taf bie Doefie ihre jungfräuliche Och on beit verliert, wenn der Girenenfang der Eitelfeit dem Dichter im Angenblick ber Begeisterung ertont, und ben fregen Edwung ber Cebnfucht fieret *) - wenn bieß Wort wahr ift, wie ich mit tiefem Gefühle glaube, bann ftebt jeber bramatische, oder vielmehr jeder Theater= bichter auf einer gefahrlichen Klippe, und bas Reinichone, bas Wahre, bas Gottliche in ibm wird nur gar zu oft dem Benfall bes Mugen= blicks und bem ftachelnden Genuf bes allgemeinen Klatschens geopfert. Das ift bie Roferrerie, die ben Dichter, wie bas reigende

^{*)} Gefchichte ber Meligion Jefu von Fr. 2. Graf ju Grelberg, gter Theil, ifte Bonlage.

Weib, verleitet, weiter zu gehn, als ber erlaubte Wunsch zu gefallen fuhrt, und sehr oft in benten die innere Wurde und ben rechten Werth zerftört.

Bas foll man aber endlich von all' ten fleis nen Kunften und Aniffen fagen, die nicht auf psychologische Beobachtung und Kenntniß tes menschlichen Bergens gegrunder, sondern lediglich auf Zufalligkeiten ober Umstanden ber Beit berubend, bann auch mit biefem Bufall und diefer Zeit verschwinden und werthlos gerfallen? Dabin geboren die zufalligen Zusammentreffungen, Migverständnuffe, die oft Gin Wort lojen tonnte, bas aber, unnaturlich genug! jest nicht gesprochen wird, Berfennun= gen unter recht guten Befannten, Bermechelung der Personen, einseitige, unwahrscheinli= che Characterrichtungen, Univielungen auf Sagesbegebenheiten, Complimente, die man dem Chausvieler macht, indem bie Worte ber Rolle fuglich auf ibn felbst gedeutet werden konnen, endlich bas Ginftimmen in ben Son ber Zeit, in gewiffe allgemeine Bemerkungen u. f. w. Alles bien verfehlt felten ober nie feine Wirtung, es wird laut beflaticht, und

ber Dichter, bem es nur tarum gu thun ift, bat feinen 3wed volltommen erreicht.

In ten modernen Duotezsticken, von benen oben tie Rede war, find diese Künste
recht an ber Tagesordnung. Die Richtigseit
der Ereignisse, tie Schwäche ter Charactere
erlauben nicht, jene machtigen Hebel in Bewegung zu setzen, weil sie außer allem Berhältnisse mit dem Ganzen waren; indessen
beweisen doch viele altere kurze Stucke und
hier und dort ein neueres, daß auch in diesem kleinen Umfange Triebsedern von besserer
Urt angewendet werden können.

Alber es ift der Geist der Zeit, der uns fortsreißt. Leer und nichtig, wie wir sellst fine, versmag uns Leerheit und Nichtigkeit zu ergegen, und wir finden unsere eigene erbarmliche Welt auf den Brettern wieder. Der Nachbar, die Nachbarinn erscheint, die Theegesellschaft, der Klatschzirkel, in dem wir uns gestern besanden, steht heut mit kleinen Beränderungen vor uns, die kleinlichen Kunstgriffe des Dichters belustigen uns, wir geben uns ihm gläubig hin, lassen uns blind und taub machen, nehmen das Unswahrscheinlichste an, und sind recht vergnustz

wenn wir nicht viel zu tenkon haben, bas Stuck bald zu Ende geht und gleich wieder ein ahnlisches beginnt. Zo schreitet benn der geseyerte und beklatsche Mann gern weiter auf der einmahl betretenen Layn, ber Dichter verdirbt bas Publikum und bas Publikum ten Dichter.

über eine Nationalfleidung

für

Deutsche Frauen.

1815.



Un mehreren Orten Deutschlands fangt ber Gedanke einer Rationaltracht an, fich mach= tig ju regen, und es ift nicht bloß frommer Wunich irgend eines deutschfuhlenden Bergens, es icheint wirklich die Gefinnung vieler befferen Menschen, ja in gewiffer Binficht eine Urt von Bedurfniß ber Zeit ju fenn, mas fo oft und von jo verschiedenen Orten des gemeinfamen theuren Baterlandes fich außert und laut wird. Gine achtungswurdige Furftinn bat angefangen, wenigstens ein gemeinschartliches 21b= zeichen durch Farbe und Konfichmuck einzufüh= ren; die beutschgesinnten Frauen ber alten Kronungestadt am Main find über eine allge= meine Tracht ubereingefommen, ben welcher, was die hauptsache ift, die Form fur immer

Prof. Auffage II. Ib.

bestimmt bleibt, Stoff und Farbe aber ber Willkuhr überlassen wird, nur mit der Ausnahme,
baß ben seperlichen Gelegenheiren Alles schwarz
erscheint; in Hannover sind, nach öffentlichen Blattern, ben Eröffnung des Landtags die Damen in altrömtscher Tracht erschienen, und
wenn das Wort altrömisch kein Trucksehler
ist, der altdeutsch oder altenglisch heisen sollte, so war es doch wenigstens keine modische, und keine moderne Tracht. Unter diesen Umständen ist es also gewiß weder ein unzeitiges, noch ein überstüssiges Unternehmen,
auch in Osterreich über diese Angelegenheit zu
sprechen.

Wenn Sitte, Sprache, Bauart und lebenst weise ben jeder Nation ein Product von Klima, Boden, Charakter und eigenthümlicher Lage bieses Wolkes zwischen seinen Nachbarn ist, so ist es gewiß auch die Kleidungsart, die ganz vorzüglich von der Beschaffenheit des himmelsteitedes und Landes abhängt, und wodurch sich die Völker noch schärfer und auffallender von einander unterscheiden, als durch ihre körperlischen Eigenheiten und Stammeszeichen. Diese Ursachen sind es, die den Nordländer lehren, sich vor dem Frost in Pelze zu hüllen, die den

Orientalen bewegen, in weiter, flatternder Kleibung jede Urt von Zwang oder Deuck ben der Hitze seines Klima's und seinem Hange zur Rube und Weichlichkeit zu vermeiden. Sie ließen zum mindesten vor Zeiten den Südeuropaer einen phantastischen Reiz in bunten seichten Gewändern suchen, und bestimmen noch jest den seinen National-Gebräuchen treuen Unger, seinen Pelz weder im Winter noch Sommer von sich zu legen, weil selbst in den heißen Monathen sein Klima ihn jähen Veränderungen der Temperatur, und jeden Abendeiner beträchtlichen Abkuhlung der Luft bloßestellt.

Wenn biese Bemerkung richtig ist, so kann ein Volk eben so wenig dem Gebrauche seiner Nationaltracht, als dem seiner Sprache entsagen, ohne einen Theil seiner Nationalität aufzugeben, und sich mehr und mehr in die, weit und flach verbreitete, Allgemeinheit und Charakterlosigkeit zu verlieren, die man im vorigen Jahrhunderte aus einer verkehrten Anssicht für die höchste Stufe weltbürgerlicher Ausbildung und die schönste Blüthe der Humanistät ansah. Das war die Zeit, wo in der allermildesten Duldung alle Religiosität, und in

ten ausgedehntesten Kosmovolitismus alle Vaterlandsliebe unterging, nicht darum, als ob tiese, ben wenigen höheren Menschen unftreitig achtungswerthen Geistesrichtungen nothwendig tahin führen müßten, sondern weil tie Meisten, welche diese Fahne aufpflanzten, nur ihre eigene Gemuthlosigkeit und Kaltherzigkeit darunter verbargen, und die Menge, die so selten zum Selbstdenken aufgelegt ist, ihnen beswundernd nachbetete.

Huch wir Deutsche hatten in ben vergange= Jahrhunderten eine Rationaltracht, die eben fo gut aus unferm Charafter, Klima und unserer Lebensweise bervorgegangen war, als ju felbiger Zeit bie Trachten ter Frangofen, Schweden, Epanier u. f. m. Mit tem Zeital= ter Ludwig XIV. begann bie Berrichaft ber Frangofischen Tracht, Sprache und Gitte über gang Europa. Mit bem Gebrauche ber Kleibung, Form und Redensart ber Water verlor fich nach und nach uberall ber Rationalfinn, und bas Geprage bes Frangesenthums wart jum allgemeinen Vorbilde boberer Quebilbung und gesellschaftlicher Bolltommenbeit. Wobin Diefes leife und langfam verbrettete Gift ge= führt bat, baben wir mit Echandern feit funf

und? zwanzig Jahren erlebt. Jest find bie ver= berblichen Folgen im Großen und Allgemeinen gehoben, und es ware, glaube ich, Pflicht für Beden, ber bas Ungluck ber letten Sabre ge= fühlt und fich über fein Ente erfreut bat, barüber zu machen, bag wir nicht, burch Giderbeit eingeschläfert, und burd bas freundschaft= liche Berhaltniß unferer Furiten mit dem ac= genwartigen Beberricher Franfreichs berubigt, wieder unmerklich dabin kommen, wo wir zu unserem Jammer und Elend uns vor fünfzehn Sabren befanden. Richt immer wird ein, burch Unglud veredeltes, Gemuth in milber Weisbeit über eine Mation berrichen, beren natur= liche Beweglichkeit und Gitelkeit durch die un= vergefinen Gräuel der Revolution und ben fpater erbuldeten Druck gedampft und in Edyran= fen gehalten wird. Die alten Plane von Uni= versal = Monarchie, die schon mehr als einmahl Diefes Bolk beschäftigten, konnten leicht in Bufunft wieder bervorgesucht werden, und die Blumenfeffeln der Convention und Mode fich jum zwenten Mahl in die eifernen Ketten ber Sclaveren verwandeln.

Es ware also gewiß von bedoutenten und gesegneten Folgen für die Deutsche Nation,

wenn sie, was durch Gewalt der Waffen wiester erobert worden — ihre Celbstständigkeit und Frenheit — durch strenges Wachen daruber zu bewahren suchte, wenn sie Alles thäte, was in ihrer Macht steht, um Deutschen Sinn zu westen, wo er schläft, und zu verstärken, wo er sich regt, sich durch bestimmte Formen von den Nachbarvölkern zu scheiden, und durch diese Abscheidung rein und kraftig in wahrer Deutscheit zu erhalten. Hierzu ware nun gewiß die Einführung einer Nationaltracht ein bedeutender Schritt, und die guten Folgen davon wurden, trotz aller Einwendungen, die man machen könnte, von unberechenbarem Nutsen für allgemeines Wohl, wie für häusliches Gluck seyn.

Nach dem, was schon gesagt worden, scheint es wohl überflüssig, ten Nuten für das Allgemeine noch einmahl herzugahlen; aber es wird vielleicht nicht unnörhig senn, ten Einwürsen Einiger zu begegnen, die aus einer solchen strengeren Abscheidung der Nationen unter einander Feindseligkeit, Einseitigkeit, Einken bes Handels und der höheren Bildung prophezeihen wollen. Bis auf jene eben beruhrte Epoche, bis zum Zeitalter Ludwig XIV. waren Europa's Bölfer durch Nationaltrachten unterschieden;

allein Handel und Verkehr blühten damahls, wie jest, unter ihnen, freundschaftliche Bezieshungen fanden überall Statt, und die Kriege sind seit dem — das kann unsere gequälte Generation bezeugen — weder seltener, noch mitter geworden: ja, was gerade Deutschland betrifft, so war sein Handel vielleicht nie blühender, seine Statte nie kräftiger, reicher, selbstständiger, als damahls, wo es Keinem und Keiner im ganzen Vaterlande einsiel, sich von Paris aus das Muster seiner Kleider und ihrer Konfzeuge zu bestellen — zu den Zeiten der Hansa, und des Flors der Deutschen Reichsstädte.

To viel im Allgemeinen, von und über welches zu sprechen, eine Frau nur mit Schüchternbeit wagen darf. Wiel lieber und leichter wende ich mich zum wahren Elemente weiblicher Wirksamfeit, dem häuslichen Leben, zum Seiligthume unserer Pflichten, dem väterlichen Speerde; denn es sind ja eigentlich nur die Frauen, zu denen ich sprechen will. Was die Männer ihrerseits über diesen Punct denken und ausfuhren wollen, mögen sie unter sich abmachen.

Es ist durch den Wechsel der Kleidungsart, burch das Lauern auf jede neue Erscheinung

und bas angitliche Sinhorden auf jebes Geboth, bas von ben Ufern ber Seine burch bas weit verbreitete Reich ber Mode ausging, eine folde Unruhe, ein fo raftlofes Etreben und eine folde Zerftreuung in unfere Geelen getommen, daß uns faft feine Beit mehr zu bauslichen Geschäften - funftliche Arbeiten find feine bauslichen, fondern oft gerade tas Gegentheil - und zur wahren Geiftesbildung, die nicht in Salenten besteht, ubrig bleibt. 3ch rufe bier bie meiften Frauen und Madden bes Mittel = und Burgerftandes ju Zeugen auf; benn die der boberen Etande machen die flein= fte Zahl aus, und find burch ihren Reichthum und ihre Berhaltniffe von bem, mas ten nie= brigeren Claffen fo Noth thut, meift losgezählt, - ob ihnen nicht der größte Theil ter Zeit über ber Unordnung und Verfertigung neuer Kleider und Dubftude und bem Umandern ber unbrauchbaren bingeht. Kaum ift ein Kleid vom Echneiter oter aus eigner Sant recht gier= lich und nach bem neueften Schnitte gemacht, gefommen, faum ift es einige Dable angezo= gen worden, als plotlich fich Etwas in ber Borfdrift des Schnittes andert; und nun fann man bas Kleid fo nicht mehr angieben, es muß

also entweder neuerdings benm Schneiter da= für bezahlt, oder felbst mit Aufwand vieler Stunden umgeandert werden. Co gebt es ebenfalls mit dem fleinen Zubebor bes Ungugs, mit Saubden, Suten, Tuchelchen, Chemifet= ten u. f. w. Richt, weil ein Stud abgenütt oder beschmußt ift, sondern weil es die Mode fo befiehlt, wird es, noch völlig gut und brauch= bar, aufgetrennt, zerschnitten, und wenn es ber neuen Form nicht angepaßt werden fann, weggeworfen. Welchen Verluft an Geld, Zeit, Laune und Kraft, welche Unruhe und Ungufriedenheit bringt bieg in die Familien! Wie mander Bater ober Gatte fieht mit Edreden Die Rechnungen bes Raufmanns, Edneiters, ber Putbandlerinn fommen, bezahlt fie mit Unwillen - oft mit bedeutenden Auforferungen - und bittere Vorwürfe, Zwift und Unfrieden ftoren und vergiften bas Glud einer fonst acht= baren Familie!

Diesem Übel nun murbe eine bleibende, alls gemein geltende Kleiderform, die wenigstens nicht mit jeder Jahrszeit wechselt, größtentheils steuern, und wenn auch der Zeitgeist und die, dem Abendlande eigene, Erfindfamkeit in Alsten, was Tracht, Bausrath, gesellschaftliche

Übereinkunft betrifft, von Zeit zu Zeit einige Weranderungen baran treffen würde, so wurden biese doch weder so haufig noch so ganzlich seyn, daß nicht die Hauptform bleiben sollte, und man die kleinen Außenwerke, welche bem Wechsel am meiften unterliegen, mit leichter Muse andern konnte.

Sauptfachlich aber murte mit Ginführung dieser Landestracht eine Rleiderordnung und ftrenge Borichrift fur alle Ctante, besonders des weiblichen Geschlechts, nothwendig fenn; benn biese Bermischung aller Rang = und Bermogens = Ordnung, die besonders in ben letten Zeiten burch Unbaufung bes Paviergelbes, ten theuren Arbeitslohn und ben ungeheuren Gewinn ber handelnden Classe zu einer außeror= bentlichen Sobe gestiegen ift, ift gewiß mehr noch, als der ichnelle Modenwechsel, ein lange unbemerktes Gift gewesen, bas jett in feiner vollen 2lusbreitung nahmen = und gabllofe Ubel, Sittenverderbniß, Diebstahl, Ungenügsamfeit und Ubermuth ber bienenben Claffe, Berichwendung, Edulden, Zerrüttung im Sauswesen und Bernichtung ber hauslichen Gluckseit bervorgebracht bat. Die bort man mehr von Frauengimmern ber unteren, ober wohl gar

ber bienenden Ctante: bas ich icht fich nicht für mich; das ift zu vornehm, ju foftbar für meinen Stant. Alles, mas man bezahlen fann, ichickt fich, und affe Mittel, wedurch man bas Begablen fonnen möglich macht, find erlaubt, find will-Fommen. Co wird immer mehr tas Geld ter einzige Maafiftab alles Cluckes, fo wie alles inneren Werthes, nur die Urmuth ober Cemigfamteit verachtlich, und ber gange Ginn tes Botts auf's Ermerben, Erliften, Erraffen gestellt. 3ch berufe mich ben biefer Betrachtung auf bas Zeugnif aller mackeren Sausmutter, bie langft und ichwer unter biefen Laften feufgen, und in der Ausübung ihrer Pflichten, in bem redtlichen Streben, Ordnung und Rlarbeit in ibrem Sauswesen zu balten, burch ienes Verderben auf allen Geiten gehindert werden.

Die Uniformirung der Männer vom Etanbe, der Staatsbeamten und ihrer Abstufungen nach dem Range murde eine gute Gelegenheit darbiethen, etwas Ahnliches auch ben dem weibelichen Geschlechte einzuführen; nur mußte dieß sich auch auf die anderen Classen erstrecken, und besonders die unteren, arbeitenden und dienenden begreifen.

Es wird Manchen geben, tem ber gange Borfchlag ichon aus tem einzigen Grunde unthunlich vorkommt, weil unsere Kabrifen und ber gange Sandelsstand burch eine foide Einfchrankung und Ctatigkeit ber Kleibertracht leiben murden. Aber fur's Erfte mare es eine, noch ju entscheidende große Frage, ob denn ein Land, oder vielmehr seine Bewohner wirklich in fich ruhiger und glücklicher find, wenn es nur recht viel Fabrifen bat, und jener raftlofe Geift bes Erwerbens und Gewinnens besonders gum Machtheile des Uckerbaues in ihm herrscht, der seit zwanzig Jahren in unserem, gewiß nicht bagu geeigneten, Bolfe eingeriffen ift, und endlich, ob der größere Rugen und Flor Giner Claffe ber Staatsbürger ter hauptaugenmerk der Verwaltung fenn durfe, gegen ben die moralische Erhebung und bas bausliche Wohlsenn der Mehrzahl in gar feinen Betracht zu kommen habe? Der größere Rugen; - denn Rabrifen, Kaufleute, Gewerbe und Sandel wurben immer bleiben. Auch vor ber Zeit berschnell wechselnden Moden, und in früheren Sahrhunberren verkauften Deutsche Bandelsleute schone und zierliche Maaren; auch bamable verfertigten Deutsche Kunftler fostbare und finnreiche

Arbeiten, wenn icon nicht an Form und Endzweck fo mannichfaltig als jest; und unfere Altermutter befagen ihr fostbares Geschmeite und Sausgerathe, beffen fich, ben veralteten Geschmack abgerechner, feine noch jo elegan= te Dame ju ichamen hatte. Ginen Beleg ba= ju fann die, aus tem Echloffe Umbras in Invol hierhergebrachte Cammlung von Ruftungen und allerlen Gerathichaften, Gefchmeiben und Prachtgefäßen liefern, die ber ritter= liche Ergherzog Ferdinand von Ofterreich= Iprol, der Gemahl der ichonen Welferinn, gesammelt batte. Wahrlich, tiefe mit Ctelfteinen aller Urt befetten goldenen und filbernen Safelauffake, tiefe vom feinften Rili= gran gearbeiteren, von Diamanten und Rubinen schimmernden Pokale, diefes zierlich anmuthige Rahpult der schönen Philippine roll reich gestickter, mit Turkifen und Umerbyften ausgelegter, ungahliger Schubfacher, Diese Bruftnadel von gitternden, goldenen, mit bem fconften Edmely verzierten Blumenkelden, worein die edle Frau bann naturliche Blumen ftectte und ihren Bufen ichmuette, alle Diefe eingelegten Baffen, die funftlichen Berathe, die mit Echmely, Damascener Arbeit, mit goldenen und filbernen Zierrathen, ja oft mit finnigen, frommen Bildern geschmuckten Munner des funfzehnten und sechzehnten Manner des funfzehnten und sechzehnten Jahrhunderts konnten und hinrei bend beweisen, daß Kunfte und Gewerbe, Pracht und Überfluß tamahls auf einer sehr bedeutenden Stufe gestanden, und daß es Menschen genug in Deurschland muß gezeben haben, die mit Versertigung jener Kochoarseiren ihren Leiensunterhalt reichtich und rechtlich gewonnen haben.

Es ift atso wohl nicht zu sorgen, baß Mangel an Gewinn oder an Gelegenheit, durch Fleiß und Geschicklichkeit Brod zu erwerben, die Folge einer veranderten Kleidertracht oder eingesührten Kleiderordnung sonn wurde. Alles ilbele, was daraus für eine Zeit und eine Classe von Menschen entstehen könnte, ware, daß ein Theil der Personen, die jest um der leichteren Arbeit und ber sockerern Lebensart willen vom Lande herein den Fabriken in der Stadt zustaufen, und bort, wie Zedermann weiß, nicht die achtungswürdigste Classe von Arbeitern ausemachen, nach und nach gezwungen würde, zur Feldarbeit, wo die Hände so semeinen Dienstzurckzukehren, und daß die gemeinen Dienstz

bothen bes weiblichen Weschlechts feine fo leich= te Unterkunft für ein halb luberliches, halb mußiges Leben finden, und baber genothigt fenn wurden, in ben Diensten mit mehr Treue und Arbeitsamfeit auszuhalten. Auch mußten endlich Kabrifanten und Handwerksleute, ftatt fich in immer neuen Erfindungen zu erschöpfen, und darauf zu finnen, wie fie immer etwas Fromdes, Riegeschenes in wechselnder Dannichfaltigkeit hervorbringen konnten, lieber fich bemuben, die wenigeren Gattungen trefflich, haltbar, und mit jenem Ginne fur Bollendung bervorzubringen, ber bie Englischen Arbeiten fo febr auszeichnet, ber unfern Rabrifs = und Sandwerks = Erzeugniffen im Allgemeinen fo febr fehlt, und ber boch dem Geifte ber Deut= fchen Nation fo angemeffen ift, bag alle ibre Arbeiten in fruberen Zeiten bavon zeugen, und man die jetige Entfernung von biefer Beife nur einer falichen Richtung zuschreiben fann, welche der National = Charafter in den letten Beiten durch die gewaltsamen Umschwunge erhalten bat.

Lagt uns eine Urbeit des Mittelalters, ober auch noch fpaterer Beiten, des sechzehnten und fiebenzehnten Jahrhunderts, in dieser Rucksicht

ansehen! Wie zierlich, und bis auf's Kleinste ausgearbeitet find diese Berathe! Wie funftreich geschmickt biefe Waffen! Wie finnig bebildert all dieser Echmuck, Diese Kleinodien! Beder kleinfte Theil baran ift ein ichones, in fich vollenderes Ganges, jeder Pokal, jeder Zafelauffat, jeder fleine Sausaltar ein Kunftwerk, bas überaus viel zu betrachten und zu tenken, ja oft auch fromm und kindlich ju fühlen tarbiethet. Betrachtet biefe Bilder aus ter teutiden Edule, übermindet ten gierlichen Cfel vor biefen Anachronismen in Tracht und Gitte, vor biefen gemuthlich nai= ven Unsichten, vorzüglich ben religiosen Gegenstanden, und bewundert den Austruck, die Eigenthumlichkeit jedes Genichtes ben Bemahlben, die oft bundert und mehr Kiguren enthalten, wo jede boch fo gang vollendet ift, als ware fie allein die Hauptgeftalt! Unterfucht die mubiame Urbeit in ten Gewändern, dem Echmucke ber Personen, den Rebenge= genstanden! Erhebt euren Blick zu den lieberreften Gothucher Baufunft! Ceht dieß zierli= de Laubwert, biefe burchbrochenen luftigen Thurmdon über ben Sauptern ter Statuen von Beiligen oder Belben, alle an bem majestätischen Dome so fein und vollkommen ausgearbeitet, wie eine Zimmerverzierung! Das ist Deutsche Urbeit! So spricht sich Deutscher Geist aus, und so allein kann er eigenthümzlich wirken, nicht aber in der rastlosen, hastigen Urt, mit welcher jest dem schnell und ewig andernden Wechsel der Mode mit sluchtiger, gehaltloser und bald wieder unbrauchbarer Urbeit gehuldigt wird!

Damabls frenlich richteten bie Großen ibre Bergveften und Pallafte nicht alle zwer ober dren Jahre neu ein, und ihre Frauen erschienen nicht an jedem Teft = und Gallata= ge mit neuen Rleidern; aber das foftliche Gerathe, bas ber Groffvater mit ichwerem Golde von dem fleißigen Runftler erstanden hatte, der Monathe und Jahre darüber juge= bracht, der zierliche Brautschmuck, in welchem die Mutter ben Vater entzückt batte, fam noch auf Sochter und Enfel, die ihrerseits wieder Reues anschafften, und bas Ulte feines inneren Werthes megen, benbehielten. Co fammelren fich nach und nach Echage in jetem, nicht bloß reichen, auch nur wohlhabenbem Saufe, und ber Geift ber Unruhe, bes Flatterns und Wechselns blieb fern von die=

fen Gemuthern, die in rechtlich erworbenem Besitze gern ruhten, beym stillen Genuse tes Borhandenen nicht immer nach Neuem strebten, Zeit für nügliche Beschäftigung, und Stunten der Sammlung gewannen, um über ihre Bestimmung und bas Heil ihrer Seele nachzubenten, wozu wahrlich die Menschen unserer Tage, nicht bloß die Neichen und Bornehmen, sondern alle Erwerbenden in stetem Laufen und Rennen nach immer größerem Genusse und Bewinne keine Zeit mehr zu haben scheinen.

Könnte ich boch allen meinen Mitschwestern im Deutschen Vaterlande diese Vetrachtungen recht dringend an's Herz legen! Könnte ich doch in ihren Seelen Sinn und Liebe für die Köst-licheit des stillen Friedens und einer klaren, ruhigen Unsicht des Lebens wecken! Konnte ich es dahin bringen, daß nur Einige der Vesseren, von der Vetrachtung einer frommeren, und darum auch gewiß glücklicheren Verwelt gerührt, sich entschlössen, dem ewig wechselnden Modetand und dem damit verbundenen raftlosen Treiben und Trachten zu entsagen, und sich als Deutsche Frauen und Jungfrauen Deutsch und bleibend zu kleiden! Immerhin mag der stille Sinn sich üben, diese züchtigen, ehrbaren Fors

men hier und da zu verschönern, immerbin fol-Ien fie fich mit der Verfertigung und Ausschmudung ihres Unjugs beschäftigen und mit richti= gem Geschmack die allgemeine Form der eigen= thumlichen Bildung anzuvaffen ftreben; bas ift von ber Matur in uns gelegter Trieb, und barum ift er auch gut und zweckmäßig. biefe Berichonerungsluft kann febr mobl ohne ewigen Wechsel besteben, wie ber unverrückbar treue Orient zeigt, wo doch auch Frauen in noch viel beschränkteren Berhältniffen, als wir Abendlanderinnen, fast feine andere Wirkfam= feit baben, als fur ihren Dut und ihre Unterhaltungen zu forgen, und wo ben allem Fleiße und aller Runft, mit welchen fie ihre Cchon= beit zu erhöhen suchen, die Menschen des So= mer's und der Bibel, wenn fie nach zwen- oder brentaufend Jahren wiederkehrten, ihre Gitten und Trachten wieder finden wurden. Es ware übrigens vielleicht nicht ichwer zu beweisen, baß bie Fluth der Mode in ihrem ewigen Gabren und Wogen auch oft feltsame, verunstaltende, oder nur fur wenige Gefichter paffende Formen berauffpulen muß, die doch auch, allem Wefchmack jum Troke, mit einer Unterwürfigkeit nachgeahmt werden, beren fich fein Befeggeber zu rubmen bat.

Dann, wenn einft eine allgemein geltente, einfache, anständige, und wenigstens in ibren Sauptformen bleibende Frauentracht eingeführt ware, tonn wurde es fich ter Dube lobnen, burch funstreichen Gleiß und geschmackrolle Erfindung, burch gierliche Raberenen und Stiderenen für die Berherrlichung berfelben ju forgen, und mit bem, einer weiblichen Geele fo wohlanständigen, Ginne fur bie genaueste Bollendung Alles rein und zierlich auszuarbei= ten, weil es bleibend fenn wurde, weil ben ter Allgemeinheit tiefer Gefinnung feine faliche Scham Plat fande, fich öfters in bemfelben Unjuge in Gesellschaften ju zeigen, weil feine thorichten Modepuppen ber ernfteren Echwester lachen wurden, die nicht nach bem neueffen Parifer Journal gekleidet ware, weil endlich die Roftbarfeit bes Stoffes, die Edonbeit ber Bergierung, und nicht bie Laune ber Mobe= bandlerinn, ober die Reubeit ber Form ben Werth des Ungugs bostimmen, das Ginmabl fcon erkannte Kleid durch Jahre feinen inneren Gehalt behaupten, und der lange, ehrenvol= le Genuß die Roften, ober die barauf gewandte Mube reichlich vergelren würde.

Roch ein großer und klar vor Augen liegen=

ber Vortheil einer Deutschen Rationaltracht ware die Zweckmäßigkeit derselben in Rücksicht auf die Gefundheit. 3m rauben, nordlichen Kli= ma, unter einer mäßigen, feuschen Ration ent= fprungen, war die Tracht unserer Boraltern biefer Einnesart und biefem Klima angepaßt, warm, verhüllend und ehrbar. Gie übertrugen nicht mit verkehrtem Etreben die Rleidung des milden Griechischen Simmelsstrichs an bie fal= ten Ufer ber Epree, oder Donau, ihre Frauen und Madden gaben ihre Reize nicht dem Bli= de jedes Borübergebenden Preis, und gerknickten nicht fo frenwillig die gartesten Bluthen ber aufitrebenden Meigung, Scheu und ftill es Berlangen. Ben biefen Kleiberformen, die faft insgesammt boch an ben Sals beraufgeben, und die Urme bis an's Bandgetenk umschließen, würden Sittsamkeit und Gesundheit fich beffer befinden, und ftartere Mutter, von feinen Dierventrampfen geplagt, frifden und lebens= froben Kindern bas Dafenn geben.

Ben allen tiesen unbestreitbaren Vortheilen einer allgemein angenommenen, bleibenden Landestracht für Deutsche Frauen, ben allem gutem Willen Mancher, die sich der Verwirklichung dieses Planes freuen würden, wird es bod, wie ich fürchte, niemabls, und befonders nicht in großen Stadten bagu fommen, wenn nicht von oben berab, von den boben, ja von ten bochften Orten bestimmt barauf bingearbeitet und von unseren Sofen bas Benjviel gegeben wirt. Unfere Deutschen Fürstinnen mußten die Bahn brechen, ihnen follte biefe Ungele= genheit ihres Geschlechts als ein wichtiger Schritt jur Erhebung und fittlichen Bervollfommnung deffelben recht warm am Bergen liegen, und fie baber mit ihrem Benfviele vorangeben. Bald murbe bann ber Abel, ber fie gu= nachft umgibt, eine Chre barin finden, es ibnen nachzumachen; ter reiche Kaufmannsstand wurde, wie in fo Victem, fo auch in diefer Mu-Berlichkeit begierig tem Atel folgen, die unbemittelteren Claffen fich aus Uberlegung gern baran ichließen, und jo nach und nach burch bie stille Gewalt bes Benfpiels bie gange Ration ju Ginem Ginne gebracht werten. Dann murten unsere Fürstinnen, Die ohnedieß in fo vie-Iem Betracht als Mufter ihres Geschlechts uns glanzend vorschweben, auch hierin die Lehre= rinnen, ja die Beglückerinnen ihres Volfes durch vermehrte Gittlichkeit und Sauslichkeit werben.

Muf welche aber unter allen Deutschen Gur= ftinnen konnte ber Blick ihrer Bolker fich mit mehr Zuversicht und Liebe richten, als auf unfere allverebrte Raiferinn Louise! Gie, bie als Gattinn, als Sausfrau und Fürstinn gleich achtungswurdig erscheint, die es eben so aut versteht, die holdeste Unmuth mit der erhabenften Majestät zu verbinden, als mit unerschöpflichem Ginne und bem gebildetften Beschmacke ihren Ungug zu mablen, fo bag bie von ibr angenommenen Formen gur Borfdrift und Regel für alle Ubrigen gelten konnen, Gie, unfere verehrte Raiferinn, die Frau des Erften Furften der Deutschen, und somit die Erfte ter Deutschen Frauen, fen, wie in fo rielen anderen Vorzugen, auch bierin unfer Vorbild. Gie mable mit bem, ihr eigenen Geschmacke biejeni= ge Altbeutsche Form ber Kleidung, ober fete fie aus Vielen zusammen, die ihr die paffendste scheint; fie schreibe bie Abanderungen vor, die nach Rang und Ulter Statt ju finden haben; fie erneuere und verbeffere von Zeit zu Zeit nach den Umftanden taran. Bon ihr allein wol-Ien wir bas Gefet empfangen, fie foll auch bierin unsere Berricherinn und diejenige ibres Geschlechtes fenn, auf welche Aller Augen im

Deutschen Waterlande sich richten; denn sie wird dieses Gesch mit Deutschem Sinne und dem tiesen Gefühle für weibliche Würde geben, das sich so klar und erhebend in jeder ihrer Bewegungen und Handlungen, wie in ihrer Art sich zu kleiden, ausspricht. Mit Zuversicht mag das ganze weibliche Geschlecht unserer Nation tiese Angelegenheit in ihre Hande, legen, sie kann in keinen besseren sehn.

überblick meines Lebens.



Dundertmabl ichen ift bas Leben einer Wanberichaft, einer Pilgerfahrt verglichen, und diefer Bergleich mit poetischerem oder unpoetischerem Einn ausgeführt worden. Ohne ihn in feine fleinen Theile zu verfolgen, mochte ich jest nur ben biefem einzigen Berührungspunct fteben bleiben, daß der Menfch wie der Wanderer gern mandmahl, bald aus Mudigkeit, bald aus Besonnenheit und ftillem Vergnügen, auf feinem Wege inne halten, rudwarts blicken, Die burchtaufene Babn noch einmahl in feinen Gedanken betrachten und überdenken mag, mas er bisber erfahren, geleiftet, gelitten, genoffen, und wie es in und um ibn ftebe, in tem 2/u= genblick, mo die vergangene Zeit lebendig vor bas Unge feines Beiftes tritt, und er eine Urt von Recapitulation derfelben zu halten im Be-griff fteht.

Gar wohl scheint ein fol ber vergleichender Uberblick fich bann zu ichicken, wenn eine beteutente Zeitperiode eben abgelaufen, und ein ernstes Stufenjahr erftiegen ift. Co eines bunkt mich nun vor Bielen bas funfzigfte Lebensjahr zu fenn, bas ja auch in ben Buchern Moses schon als Ball- oder Jubeljahr zu einem folden Aufhaltspuncte und zur Rückfehr aller Dinge in ihre alten Verhältniffe bestimmt war. Mit innigem Vergnugen blieft bie Matrone gurud auf die Beit, wo fie als Madden, als Junafrau, als junges Weib durch Gottes Gegen fich fo manches Buten erfreut, fevert mit Wehmuth die Erinnerung an fo viele voraus= gegangene, ober entfernte Lieben, und dankt der Bornicht auch fur die truben Ctunden, welche bas größtentheils beitre Gemablde ihres Lebens mehr erhoben als verdunkelten.

Was sie als Madden, als Tochter, als Gattinn und Mutter gewesen und erfahren, kann eigentlich nur für ben nachsten Kreis ihrer Freunde und Ingehörigen Werth haben; aber wie sich ihr Geist ausgebildet, wie sie bas geworden, als was sie bem lesenden Publikum bekannt ist, könnte für die Welt doch einiges Interesse haben, und so mögen diese Blatter, die
in etwas veränderter Gestalt vor ein Paar Jahren geschrieben, und in einer größeren Sammlung von Lebensbeschreibungen deutscher Schriftschlerinnen (Morgenblatt im Februar 1821)
zu erstheinen bestimmt waren, hier auch in ter
wahrscheinlich letzten Ausgabe ihrer Schriften,
einen geziemenden Platz sinden.

Der Menich ist zur Geselligkeit gebohren. Mur im Umgange und Verkehr mit andern Menschen kann er jenen Grad von Ausbildung erhalten, zu welchem ihn die Versicht bestimmt, und den zu erreichen sie ihm nebst andein Fäshigkeiten, welche ihn über das Thier erheben, auch das Organ der Sprache gegeben hat, worsin vielleicht der Grund seiner hehen Persectibilität liegt. Also nur unter Menschen und durch Menschen wird Jeder, was er werden kann und soll, und es ist eine Vetrachtung, die uns Erstaunen und Wehmuth einslößen könnte, wenn wir ben scharfem Nachdenken über uns selbst die Macht des guten oder bösen Verspiels, des Unterrichts, der geselligen Verhältnisse

u. f. w., beherzigen wollten, die von unserer ersten Kindheit an auf uns gewirft, und bas Wesen aus uns gemacht haben, welches wir nun zu unserer Beruhigung oder — Beschämung geworden sind.

To hat sich auch an ber Bildung meines Gemüthes, Erziehung, Benspiel, Umgang allmachtig erwiesen, und ich mag wohl sagen, daß ich den größten Theil bessen, was ich bin, die Richtung meines Geiftes, was ich gelernt, geleistet, einer überaus sorgfaltigen Erziehung, dem Beyspiel verehrungswürdiger Ultern, und dem Umgange mit schäsbaren gebildeten Menschen, verdanke, denen unser Haus von meiner zuresten Kindheit an zum Sammelplaße gestienet hat.

Mein mutterlicher Großvater war Protesstant und Offizier ben einem Ofterreichischen Regiment, und hatte seine einzige Tochter, nach dem Verlust seiner Frau mit bensvielloser Geduld und Liebe bis in ihr fünftes Jahr erszogen. Er starb in Wien, wo sein Regiment sich damahls befand, und das ganz verwaisete, im fremden Lande verlassene Kind, kam durch eine sonderbare Fugung Gottes in die Hände der großen Kaiserinn Maria Theressa, wurde

von ihr angenommen, und am Bofe farholisch und forgfaltig zu ihrem perfonlichen Dienfte er= gogen. Diefen trat meine Mutter auch bereits in ihrem brengebnten Jahre an, und verfah ibn mit großer Punctlichkeit und Ginficht, fo= wohl als Vorleferinn als in Rudficht bes Duttisches, der ihrer Corge größtentheils anvertraut war, zur Zufriedenheit ibrer erlauchten Gebietherinn durch viele Jahre, bis mein Ba= ter ihr seine Band both, der sich ihr weniger burch eine ichimmernde Außenseite, als burch eine unendliche Bergensgute, grundlichen Berftand und ausgebreitete Wefchaftstenntniffe, schäßens- und liebenswerth machte. Dieje Berbindung brachte auch ihn feiner Monarchinn naber, feine Verdienfte wurden von ihr erkannt, fie beehrte ihn mit ihrem vorzüglichen Vertrauen und erhob ihn zur Burde eines Sofraths und geheimen Referendarius, welche damabls, vor mehr als vierzig Jahren, von bedeutendem Einfluffe war.

Diefer Poften, sein eignes Vermögen, feine Uchtung für höhere Bildung, fein Geschmack an Musik und geselliger Unterhaltung, endlich meiner Mutter lebhafter, nach Kenntniffen durftender Geift, sammelte hald gebildete Menfchen aus allen Stanten und Berhaltniffen um meine Altern. Ihre Cirkel waren glangeno, Sobere und Gleiche, Einheimische und Fremde brangten fich um fie. Beter fand nach feiner Urt in vielfachen Bekanntichaften, in geselligen Unterhaltungen, im Busammentreffen mit bedeutenden Menschen seine Rechnung. Die meisten einheimischen, viele fremte durchreisenbe Gelehrte, unter benen ich vorzüglich ben Frenberen von Nicolai aus Petersburg, und den febr liebensmurdigen Georg Forfter - ten 2Beltumfegler - nennen muß, weil bieje mei= nen Ultern burch Freundschaft naber fanden, besuchten unser Saus, wozu ter Umstand spater noch bentrug, daß mein Bater zwenmahl das Referat über das Echul= und Studienwe= jen fuhrte und daber in officielle Beruhrungen mit mehreren Profesioren und Litteratoren fam.

Id) wurde im Berbste des Jahres 1769 gesochren. Meine Kindheit und erste Jugend versson unter den gedachten Umgebungen, neben einem Bruder, der um dren Jahre junger war als ich, nachdem drey andre Geschwister vor und nach uns gebohren, ins Grab gesunken waren. Fast die meisten beruhmten Manner aus jener Periode des aufsproßenden Geustes in

Ofterreich, gewedt burd ben Runken, ber aus Raifer Jojephs Benius in basfelbe fiel, fann ich als fehr fleifige Besucher, oder wenigstens als beffere Befannte unferes Saufes nennen. Gon= nenfels, dem fein Baterland unendlich mehr verpflichtet ift, als es vielleicht erkennt, Denis, Abbate Metastafie, Mastalier, Safdta, Alringer, Abbate Maffei, beffen mathematisches Genie größtentheils die Ofterreichische Artillerie auf den bedeutenden Punkt erhoben bat, den fie jett behauptet, Frenherr von Jaquin Bater und Gobn, die Profesoren Bell, Bollfte in, Ethel, Dr. Stoll, Ratiden, Leon, Blumauer, Sofftater, die Frenheren von Operaes und van Swieten, gehörten unter die öfteren oder feltneren Ericheinungen im Abendeir= fel oder am Tische meiner Ultern. Beiteres geiftreiches Gesprach, literarische und politifche Neuigkeiten, alles, was im Gebiethe ber Runfte, befonders der Mufit, wogu mein Bater mich vorzüglich anhielt, die aber ben mir nie jur Liebhaberen murde, Reues erschien, ward ben und gezeigt, gelesen, oder doch befprochen. Und wenn wir gleich als Rinder und heranwachsende junge Leute, jur Bescheibenheit

erzogen, und nie einfallen ließen, mitzureben, fo hörten wir doch zu, wenn Kluge Kluges fprachen, und mancher Zaamen fiel in die jungen Gemüther.

2115 mein Bruder benm Sofmeifter Latein ju fernen anfing, biegen meine Altern mich auch tiefe Etunden besuchen, und besonders fuchte Berr Safchta, ber bamable in unferm Saufe wohnte, mir Liebe für biefe Eprache ein= juflogen. Gie jog mich auch balt an, und ich fing an, ihre Edonbeit und Kraft ju ahnen-Run lafen Safchka und Allringer Die Claffiker mit forgfältiger Bahl und belehrenden Bemer= fungen mit mir, fie führten mich, baich ichon frus ber einige kindische Versuche im Dichten ge= macht batte, in die Grundfage der ichonen Wiffenschaften ein, fie lehrten mich Deutsche und ausländische Dichter begreifen, wie ich bann überhaupt biefen treuen Freunden meiner 211= tern und Geren von Leon, jest Cuftos an ber f. f. Bibliothet, ben größten Theil meiner Un= leitung gur Ufthetik verdante. In der Religion, Geschickte und Naturaeschichte mar der verstor= bene Berr Bifchof von Ling Joseph Gall, einer unferer verdienteften Beiftlichen, noch als Catechet an der Mormalichule mein Lehrer, und

auch die übrigen Freunde, wie Doctor Stoll, Albate Maffei, Professor Mastalier gaben sich gütig mit der heranwachsenden Sochter ihrer Freunde ab, und pflanzten manchen Keim in den empfänglichen Grund meines Gemüthes.

Unter allem, was ich zu lesen bekam, zog mich nichts so sehr an, als geistliche und Hirtengedichte. Gesners Idyllen, sein Sod Abels, Miltons verlornes Paradies, die Roachide, und später die Messiade wirkten mit großer Gewalt auf mich. Die letzte habe ich seit meinem zwanzigsten Jahre fast allichtlich durchgelesen; benn von allen Schriftsellern aus der frühern Periode unserer Literatur haben Klopstock und Herder den riefsten Eindruck auf mich gemacht, und, wenn ich so sugen darf, die Richtung meines Geistes bestimmt.

Mit Vergnügen erinnere ich mich aber noch jetzt, nach mehr als drenftig Jahren, lebhaft des Abends, wo zuerst ben und eine Idulle von Voffens Luife, das Fest im Walde, in der ersten, aber vielleicht frischeren Jugendgestalt, wie sie dem Geiste des Verfassers entsprofit war, vorgelesen ward. Das war meine Welt; dieß heitre, in sich selbst beruhende, still abge-

schlosine, von Urmuth wie von Übersluß entefernte, und durch religiösen Sinn geheiligte Leben einer frommen Familie auf tem Lande! Sophiens Reisen von Memel nach Sach sen (ein zu bald, über manchem weniger Guten vergesiner Roman) bildete diese Iven weiter in mir aus, und die Frau eines Landpfarrers wie Pastor Groß in jenem Roman, oder wie Urnold Ludwig Blum in der Luise zu werden, war das Ideal menschlicher Glückseligkeit für mich, als ich vierzehn oder fünszehn Iahr alt war, und scheint mir noch jetzt ein höchst wünschenswerther Zustand.

Unterdeffen ging aber auch der Unterricht in ernsteren Gegenständen vorwärts. Rebst dem Latein lernte ich die lebenden Sprachen, Französisch, Italienisch und Englisch, um ihre besten Schriftsteller lesen und genießen zu können. Zur Velustigung und zur Ubung eines trefflichen Gedächtnisses, das die Natur mir gegeben, lernte ich jeden Tag etwas auswendig, und noch jest könnte ich viele aus Gellerts Fabeln und geistlichen Liedern, so wie aus Bürgers und Stollbergs Romanzen, hersagen, welche ich mit meinem Bruder, als ein ziemslich wildes Mädchen, dem es an weiblichen

Spielgefährten gebrach, bald recitirte, bald mi= mifch darstellte.

Uber die Jahre der Kindheit und erften Jugend waren vorüber. Ich trat in die Welt und in ben Kreis weiblicher Pflichten ein. Meine Mutter, die über ber Bildung bes Beiftes die viel nothigere gur Sauslichkeit nicht vergeffen batte, bielt mich ftreng biergu an, lehrte mich Diefe lieben und als die erfte und wichtigste Bestimmung bes Beibes betrachten, und bewahr= te auf diese Weise meinen Charafter vor man= der falfden Richtung. Doch gonnte fie es mir gern, mich in Muffestunden mit Lesen, Dich= ten und Mufik zu beschäftigen. Diese lettere wurde in unferm Saufe, nach bem Wunsche meines Baters, viel getrieben, der große Do= gart, obwohl nicht mein Lehrmeifter, ichenkte mir manche Stunde, ich hatte oft Belegenheit ibn fpielen zu horen, und mich nach feiner Un= weifung zu vervollkommnen. Aber die größte Luit gewährte es mir, mid im Reiche ber Phan= taffe ju ergeben, und Idullen nach ten Borbil= tern, die ich vor mir batte, erft im Gefinerichen, bann im Boffischen Con zu versuchen. Mitun= ter bichtete ich auch Lieber, Balladen, überfette aus fremden Gprachen, und wurde endlich burch meine Liebe ju landlicher Stille, und meine Aufmerksamkeit auf die Pflanzenwelt und die Natur um mich her babingeleitet, eine Art Verhältniß zwischen der physischen und mora-lischen Welt, und gemeinschaftliche Gesetze, die in benden walteten, zu bemerken, und in Betrachtungen auszudrücken. So entstanden die Gleich niffe, welche ich, aber bloß im Manuscript meiner liebsten und altesten Jugendstreundinn, Fraulein Josepha von Ravenet, zueignete, mit der mich seit mehr als drensig Jahren ein festes Band der Freundschaft so wie eine völlig gleiche Gesinnung verbindet.

Mein Bruder, einer der besten Menschen, die ich je gekannt, ein warmer Freund alles Guten und Wahren, hatte sich um diese Zeit sin den Jahren 1791 — 1792) mit einigen Junglingen seines Alters, mit denen er in Geschäftsund geselligen Beziehungen stand, und wovon die meisten, welche nicht ein allzufruher Tod, wie den guten Bruder selbst, hingerissen, jest bedeutende Staatsämter bekleiten, zu einer literarischen Gesellschaft verbunden, deren Zweck es war, sich für ihre kunftige Bestimmung als Traatsbeamte, und überhaupt zu veredelten Menschen auszubilden. Sie schrieben kleine

Huffage über philosophische ober politische Gegenstände, lafen fie fich gegenseitig vor, beurtheilten fie fchriftlich, und verbanden fo in ih= ren freundschaftlichen Zusammenkunften beitern Genuß mit wiffenschaftlichen Zwecken. Mich reiste biefe Beschäftigung; ohne meinen Mab= men zu unterzeichnen, obne perfonlich in jenen Gefellichaften zu ericheinen, übergab ich mei= nem Bruder auch Auffate über jene aufgege= benen Wegenstände, die nicht außer meiner Ephäre lagen, und unterwarf mich ber ftrengen Rri= tif ber Mitglieder. Dieser Ubung im richtigen Huffaffen, Beleuchten und Entwickeln der Begriffe, in grammaticalifder Strenge ber Eprathe, und gierlicher Reinheit des Etyls, verbanke ich einen großen Theil meiner schriftstelle= rifchen Husbildung; aber ich verdanfte biefem Vereine edler junger Manner noch mehr, die nabere Befanntichaft mit meinem Gemabl. Huch er war einer der Jugendfreunde meines Bruders und ein Mitglied jener Gefellichaft. 3ch lernte in feinen Huffagen feinen richtigen Berftand, fein feines Gefühl, feine tiefe Gluth fur alles Gute, fur bas Bobl feines Naterlandes und ber Menschheit fennen und ichagen. Unfere Bergen begegneten fich in mander gleichen Empfindung, in mander übereinftimmenden Unficht auf eine überraschende Urt in unfern Auffaten. Wirfingen an, uns gu lieben, meinen Altern war diese werdente Reigung fein Gebeimniß, fie faben fie machfen und fegneten fie, und ich ward im Man bes Jahres 1796 fein gludliches, noch jett, nach mehr als zwanzig Jahren, von ihm zärtlich geliebtes Weib. Underthalb Jahre barauf erfreute uns die Geburt eines wohlgebildeten Madchens, die aber unfer einziges Rind blieb. Ginige Monathe nach ihrer Erscheinung vereblichte fich mein Bruder mit einer meiner Jugendgefpie= linnen, und furt darauf ftarb unfer guter Bater, nachdem er mehrere Monathe gefrankelt hatte, im Junius 1798. Hun blieben wir zwen jungen Paare ben meiner Mutter, und mach= ten nur Eine Saushaltung aus, in einem bequemen Saufe einer anmuthigen Borftatt, bas in feinem geräumigen Barten, und einer ber landlichen fich nabernden Lebensweise mir eine entfernte Berwirklichung meines Jugendwuniches both, und bas wir noch bewohnen, ba meines Mannes Geschäfte, als Regierungsrath, ibm nicht erlauben, den Commer gang auf dem Lande quaubringen.

Dlicht im Außern meiner Berhaltnuffe, aber in meinem leben als Dichterinn, begann nach meiner Verheirathung eine neue Periode. Mein Mann hatte fo viele Freude an meinen fleinen Berfuchen, daß er mich überrebete, bie Bleich= niffe, welche er unter meinen Papieren ge= funden und mit Intereffe gelesen batte, gu überarbeiten und berauszugeben, weil er bafür hielt, daß dieß Buch, befonders jungen Perfonen meines Geschlechtes, nütlich werden fonnte. 3ch erschrack vor diesem Gedanken. Huffer einigen Kleinigkeiten bier und ba in Almana= chen war nie etwas von mir gedruckt erschie= nen, und diese hatten nur geringe Unsprude gemacht. Nun aber sollte ich mit einer gewisfen Unmaffung auftreten, ein eignes Bandchen unter meinem Rahmen erscheinen laffen, mich in die Reihe der Autoren ftellen! Es schien mir unmöglich; und nur nach langer Drufung, und nachdem ich das Manuscript dem Urtheil eini= ger würdigen Gelehrten und vertrauten Freunde unterworfen und ihre aufmunternde Ben= ftimmung erhalten batte, erichien es zuerft im Jahre 1800. Es ward beffer aufgenommen als ich gedacht hatte. Klopftock felbft, mit welchem meine Mutter, fo wie mit Lavater, früher in

einem Briefwechsel gestanden, der nur ihrer schwachen Augen willen aufgegeben wurde, schrieb nach langer Unterbrechung über biese Gleichnisse einen sehr freunoschaftlichen Brief an sie, und freute sich dieser Erscheinung. Eben so erhielt ich einige Jahre spater vom Frenherrn von Nicolan sehr ehrenvolle Briefe, und das Geschenk eines seiner Werke, da er sich mit Vergnügen ben Erscheinung meiner Urbeiten der Frau erinnerte, welche er während seiner Unwesenheit in Wien 1782 als Kind oft gesehn hatte.

Dieser gunstige Erfolg erweckte in mir die Lust, mich an etwas Anderem zu versuchen, und einen kleinen Roman zu schreiben. Ein Traum, (wie denn überhaupt viele meiner Erzählungen ihren Ursprung aus irgend einer kleinen Veran-lassung, Anekdote Traum Wild herleiten) gab mir die Idee zum Olivier, der zuerst aus Scheu in einem Almanach unter fremdem Nahmen erschien, und unter dieser Hulle in demfelben Blatte arg mitgenommen wurde, in welchem er zwen Jahre darauf, als er mit meinem Nahmen einzeln abgedruckt wurde, viel kob ershielt. Ich führe dieß nur benher an, um zu zeigen, was ich mit Grund von jeher von

Mecensionen, wie sie gewöhnlich sind, hielt, und zu halten Ursache hatte, obwohl ich für meine Person mich nicht über biese Herren zu beklagen habe, die größtentheils sehr artig mit mir verfuhren.

Dach einem größern Plan, aus beitern und trüben Erinnerungen meiner Jugent, aus manden Charafterzugen und Gestalten, welche mir vorgefommen maren, mit jener Abanderung, welche die poetische Stealistrung jur Pflicht macht, entstand im Jahre 1803 Leonore. 3br folgte, weil mein Mann es munichte, und weil feine Freude an meinen Arbeiten mich hauptfächlich bagu antrieb, bald ein Bandden ber Idullen, die ich meiftens lange por meiner Berbeirathung gedichtet. Bald barauf ericbien Ruth, bie ich in einem febr angenehm jugebrachten Winter jugleich mit Beren Carl Streckfuß (befannt burch frühere Werke, und jest burch feine meifterhafte Abersetzung bes Urioft) ber tamable in unform Rreife lebte und eine Bierde besfelben war, und gleichsam gur Wette mit ibm bich= tete.

Um biefe Zeit im Jahr 1804 verlor ich meis nen eblen Bruder nach einer langen fehr fchmerge haften Krankheit, nachdem auch ihm ein Paar Jahre früher seine sehr geliebte Frau ber Tod entriffen, und die Wunden, welche jener Ver- luft schlug, nie gang geheilt worden waren.

Der Rahme, welchen mir jene Urbeiten verschafften, und die Reigung meiner Mutter, welche auch die meinige war, gebildete Men= iden um und zu versammeln, hatten mittlerwei= le einen neuen Kreis fehr schaßbarer Manner um uns gezogen. Baron von Bormanr, Sof= rath von Collin und fein Bruder, Regie= rungerath von Ribler, Gerr Director Bierthaler, Frenherr von Turkheim, Hofrath ron Sammer, Director Füger, Berr Etreckfuß, beffen ich ichen erwähnte, und andre fo wohl hiefige als fremde Belehrte, oder fonst febr gebildete Menfchen, ichloßen sich bald durch gesellige oder auch freundschaftliche Bande an uns. Baron von Hormant fuhrte mich in bas, von mir bisber nicht genug beachtete, Gebieth ber Geschichte ein, er lehrte mich mein Baterland mit gang andern Blicken betrachten, er veranlaßte mich fo wie mehrere feiner Freunbe, uns vorzüglich mit ber Geschichte Ofterreichs ju beschaftigen, und bie Begenstände unferer Arbeiten aus berfelben zu mablen. Go entstanden meine meisten Romanzen und manche Erzählungen, und so wurzelte auch die Liebe zu meinem Geburtslande, bessen schönste Epoche unter Maria Theresia und Joseph II. mit der golzdenen Zeit meiner Jugend zusammensiel, und zu dem Fürstenhause, dessen hohe schöne Gestalten in ihrer herablassenden Milde mir aus früsher Kindheit vorschwebten, wo ich mit meiner Mutter oft nach Hofe gekommen war, tief in meiner Seele.

Noch während der Lebzeit meines Bruders, und oft an seinem Schmerzenslager, um ihn zu zerstreuen, hatte ich Gibbons Geschichte vom Verfall des Kömischen Reisches gelesen, und war von den kalten Unsichten, den schneidenden Urtheilen des sonst sehr geistreichen Versassers über unsere christliche Meligion tief verletzt worden. Der Bunsch, eine Geschichte zu erfinden, in welcher durch die Unordnung der Vegebenheiten und die Nichtung des Ganzen die Wahrheit and Licht gestellt würde, welche eine unparthenische Vetrachtung der Geschichte und lehrt, daß nahmlich das Christensthum höchst wohlthätig und beglückend auf die Veredlung der Menschheit gewiett hat, gab die

Weranlaffung zum Agathofles. Ich arbeitere über zwen Jahre daran, und er erschien 1808.

Das folgende Jahr 1809 war zu sturmisch für mein Baterlant, und daher zu schmerzlich für mich, als daß es irgend etwas von Bedeutung hatte in mir herveibringen sollen. Iber im Binter 1810, nachdem jene Unglückssturme vertobt hatten, und wir den traurigen Zustand unsers Baterlandes mit Behmuth betrachten konnten, regte jene allgemeine elegische Stimmung auch mich an, und ich schrieb die Grasen von Hohen berg, deren Elemente aus der Geschichte, den Gegenden und Sagen Österereichs zusammengesetzt sind, und die die Unsichten jener Zeit und ihre düstern Schatten, durch den Ton, der in ihnen herrscht, beurfunden.

Schon lange hatte mein Mann gewünscht, daß ich einmahl etwas dramatisches zu schreiben versuchen sollte. Mir schien diese Form die schwierigste; dennoch überwand der Wunsch, ihm Freude zu machen, meine Furcht, und ich arbeitete fast ein Jahr lang an dem Trauerspiel Germanicus, dessen Fehler ich jest sehr wohl einsehe, und weiß, was ihm gebricht, um iheatralischen Werth zu haben. Mit der größten Vorsicht und unter dem strengsten Geheim-

niß wurde es ber Direction uberreicht, und im December 1812 im f. f. Burgtheater aufge= fuhrt. Der zwar nicht rauschente aber tarum unparthenische Benfall, den es bennoch erhielt, munterte mich auf, auf biefer Babn fortiu= ichreiten, und fo begann ich im verhängnifrol= len Commer von 1813 bas Trauerspiel: Bein= rich von Sobenstauffen. D wie viel beine Ibranen floßen bem Ochicffal Deutsch= lands und meines Baterlandes mabrend ber Beidafeigung mit ben vier erften Acten! Die Radricht von dem Giege ben Rulm richtere querft ben gefunkenen Beift wieder auf, und ich endigte ben funften Uct im Borgefühl tes Triumphe, Diefem Ctucke mard eine Chre und Aufnahme, teren fich nicht leicht ein 2inberes erfregen konnte : benn bie Direction mar fo gutig, es gur Benefigvorstellung fur bie in ber Leivzigerschlacht vermundeten Krieger, bren Tage nach der Unfunft des Couriers, mabrend gang Wien im Saumel ter Freude ichwamm, und balb Eurova in unfern Jubel einstimm= te, mit großer Kenerlichkeit aufführen gu laffen. Die vollstandige Erleuchtung des Echaufvielhaufes, tas Bild tes Monarchen, welches während tes Prologs auf dem Theater fand,

die Unwesenheit des ganzen übrigen Hofes, tas Lied: Gett erhalte den Kaiser, das unter dem ungestümmsten Vivatrusen abgesungen wurde, Alles stimmte die Gemüther im Boraus gunstig, das Stuck wurde mit lautem Benfall aufgenommen, jede, einer Deutung fähige, Stelle aufgefaßt, und so konnte ich wohl sagen: die mit Thränen säeten, werden mit Froblocken ernten.

Gine gunftige Verkettung der Umftande, brachte mich auch in freundliche Berhältniffe mit den meiften und vorzüglichften Schriftftel= lerinnen meines Baterlandes. Frau von Batfann, mehr und früher unter ihrem Familiennahmen Fraulein von Baumberg befannt, war in meiner Jugend eine meiner liebsten Gefährtinnen; ihre nachmabligen Schickfale führten uns auseinander. Spaterbin lernte ich Frau von Weiffenthurn, Freginn Maria von Zan, Frau von Neumann und Fraulein Therese von Urtner, in ber lite= rarischen Welt befannt unter bem Nahmen Theone, fennen und achten, und mit der legten verband mich eine wunderbare Ubereinstimmung der Gemuther zu einer innigen Freundschaft. In allen biefen Frauen lebte

jene Achtung fur echte Weiblichkeit, Sauslichfeit und Ordnung, welche allein, nach meinem Gefühl, weiblicher Schriftselleren ihren
wahren Werth und den Frenbrief gibt, unter
welchem sie sich, ohne gerechten Sadel zu
fürchten, der Welt zeigen barf.

Roch hatte bis jum Jahr 1815 ber gutige himmel meiner trefflichen Mutter bas lange ehrenvolle Leben in ziemlich heitern Chickfalen gefriftet, bis fie, die die Cturme bes Vaterlandes mitgetragen, auch feine Rettung und feinen erneuerten Glang wieder ge= feben. Gie ftarb im Janner bes obengenann= ten Jahres, ben übrigens vollkommner Be= fundheit, und im Besitz aller ihrer reichen geistigen Krafte, geachtet und verehrt von Allen, die fie gefannt, gang fo, wie fie es oft gewünscht, an einem Ochlagfluß, mitten in bem regen freudigen Leben, welches ber Congreß zu Wien verbreitete, beffen mancherlen Unnehmlichkeiten durch intereffante Befanntschaften und lebhafte Geistesanregungen sie noch in unrefforter Beiterkeit genoffen hatte.

Seitdem habe ich manche Erzählung, einige dramatische Urbeiten, und ben geselligen und öffentlichen Beranlassungen manches kleine Gedicht gemacht, und die Cammlung meiner Arbeiten ift in vier und zwanzig Banten erschienen. Meine lette größere Urbeit bis jett, und mahrscheinlich wohl fur mein Leben, welches sich schon jenem Alter nabt, wo man fich frenwillig ein Biel fteden foll, um fich nicht felbst zu überleben, mar ber Roman in vier Banten: Frauenwurde, in welchem ich manche Beobachtung und Erfahrung meines ziemlich langen Lebens ebenfalls mit Beranberungen niedergelegt habe, welche Klugheit und poetische Behandlung unerläßlich machten. Möchte er bas Gute stiften, welches ich baben beabsichtigt, und indem ich ihn burch die zwente Balfte bas Motto aus Schillers Braut von Messina: Der Ubel größtes aber ift bie Ochuld, gleichsam jum Begenftucke bes Maathokles bestimmt babe, auf dem die erfte Balfte jenes Epruches ftebt, mir auch fo viele Freude und Beruhigung, wie diefer gewahren, aus welchem manches leidende Gemuth, wie mir gu oft fdriftlich und mundlich versichert worden ift, als daß ich es bloß fur Schmeichelen halten follte, Troft, manches zweifelnde Rube geichopft bat, und manches gute Berg mir in ber Ferne gewonnen mard!

3 men Briefe

über

die Stoa und das Christenthum.



T.

Lucidor an Adrast.

Es war eine Zeit, mein verehrter, väterlicher Freund, wo das Wohlwollen des himmels mir vergonnte, in Ihrer Mabe leben, mit jedem Zweifel oder Unliegen meines unerfahrenen Bergens zu Ihnen fluchten, und mir ben 3h= nen Rath und Beruhigung boblen gu konnen. Diefe mabrhaft ichone Zeit ift vorben, ich bin Ihrer unmittelbaren Leitung entwachsen, und nun follte ich doch meinen, bas Bedürfniß die= fes Rathes batte mit jener Evoche aufgebort; ber Jungling, ber feinen Standpunkt in ber Welt bereits erfohren, feinen Wirkungsfreis eröffnet hat, follte auch in moralischer Sinsicht allein fteben, und in ber eignen Bruft den Gott fuchen und finden, der ihn in jedem vorkommen= ten Kalle ficher und fest durchs leben leiten

Fonnte. Das hoffte und glaubte ich auch, und glaubte es um fo ficherer, als ichon in fruberer Jugend, fobald ich mich unter Ihrer Unleitung mit den Alten vertraut gemacht batte, jene Philojophie und Unficht ber Welt und unfers Berhaltniffes gegen ben Urheber bes Gangen mich unwiderstehlich angezogen, und gleichsam alle meine Geelenkräfte gefangen genommen batte, in welchen ich die festeste und unwandelbarfte Richtschnur fur mein ganges Leben zu finden, und fie ferner praftisch auszubilden und in mei= nen Sandlungen barguftellen mir mit Zuverficht ichmeichelte. Die Stoa mar es, beren ftrenge und erhabene Lehren mein damahls noch uner= fahrnes Gemuth blendend anstrablten, beren ernfte Forderungen mich binriffen, beren glangende Bilder von menschlicher Wurde, und ben Rraften, welche in uns liegen follten, mir ein ichmeichelhaftes Gefühl meines eigenen Bermogens, und, indem fie unendlich viel von ber fterblichen Natur forderten, ihr eben badurch die Bewährleistung ihrer eingebohrnen Kraft, und hoben Bestimmung gaben. Unterwürfig gegen jene unbefannte Dacht, die bas Weltall nach eigenen, von ihr felbst gegebenen und un= abanderlichen, Gesetten regiert, und melde ab-

wechfelnd Schickfal, Borficht genannt murbe: überzeugt, daß ich auf nichts gablen konnte, mas außer mir lag, und nicht von meinem Billen abbing; geftablt gegen bas Glud, bas mir nichts von dem rauben fonnte, mas mahrhaft mein war; nicht unempfindlich aber unüberwindlich gegen ben Schmerz, ben ich fur fein wahres Ubel erkannte, kampfte ich muthig, aber oft mubevoll, gegen die Berlockungen ber Ginn= lichkeit, die Verführungen fremden Benfviels, die eigene Schwäche bes Temperaments und ber Leidenschaften, nahm mein Gefühl unter ber ftrengen Nothwendigfeit gefangen, geftat= tete mir feine Rlage, und bielt mich fur feine ernfte Musnahme von den ernften Gefeten, denen Alles unterworfen ift, was fterblich ift, achtete in meinen Rebenmenschen die Burde ber menschlichen Ratur, betrachtete die Buter ber Belt, felbst die edelften und besten, wie Freundschaft und Liebe, als ein geliebenes But, bas bas Schickfal wieder fordern fonn= te, wie es fie gegeben, und hielt mich in ftilfer Vergegenwärtigung diefes möglichen Verluftes, jur willigen Entjagung bereit. Den Tod fürchtete ich nicht; benn er war mir ent= weder der Geburterag ter Emigfeit, ober menigstens das Ende aller irdischen Mühseligkeiten, und ich glaubte ihn auf keine Urt vermeiten zu müssen. So meinte ich für mein Wohlseyn auf dieser Welt, und meine Hoffnungen nach dem Tode mit gutem Erfolge gesorgt und meine Seelenruhe, diese würdigste und allein ziemende Stimmung des Weisen am besten befestigt zu haben. Ich war nicht glücklich; aber sollte das der Staubgeborne senn? Indesen glaubte ich doch ruhig und mit mir selbst Eins zu senn.

Bor der christlichen Religion, in welcher ich erzogen, und in früher Kindheit sorgfaltig unsterrichtet war, lebte eine tiefe Ehrfurcht in meiner Bruft; doch hatte ich sie seit jener Zeit nur in ihren Hauptzügen betrachtet, ohne mich um den Grund ihrer Lehren und ihre eigenthümlichen Forderungen viel zu bekümmern, indem ich diesen im Allgemeinen durch Gott für cheten, Recht thun und Niemandschen ein volles Genüge zu leisten vermeinte, und in den Grundsätzen jener philosophischen Secte, zu welchen meine ganze Individualitätsich mächtig hinneigte, keinen Widerspruch mit ihren Lehren im Allgemeinen fand. Es war der Geit der Zeit, der mich damahls, wie alle meine Zeitz

genoffen, behorrichte. Ich bekannte mich zur christlichen Religion, weil ich in terselben geboren worden war, weil meine Vorvater, weil meine Mitbürger sich bazu bekannten, und ich hatte mich, wie ich damahls glaubte, mit eben der Rube und dem Ruben fur mein Zeelenheil auch in der mohamedanischen Religion besinzden und betragen können, wenn es das Schickfal gewollt hätte, daß ich in Constantinopel geboren worden ware. Ich wußte ja — Religion, Erfahrung und Lewußtsepn sagten es mir — daß Gott nicht aufs Außerliche sieht, daß in jedem Volk, wer ihn fürchtet und recht thut, ihm angenehm, und nur die Schuld der Übet Größtes ist.

To durchlebte ich, fren, sicher, und mit mir felbst einstimmig die Jahre des Erkennens, Etrebens und ruhriger Wirksamkeit auf den Universitäten, unter kräftigen Gefährten und lebensmuthigen Freunden, welche alle, mehr oder minder deutlich, nach Charakter und Vilzungsstufe ihres Geistes, sich zu demselben Spesteme bekannten, und es in einer rüftigen Weltzamsicht und Lebensweise befolgten. Damahls waren Sie noch Zeuge meines Thuns und Denzehens, ließen mich gewahren, Geist und Gemuth

sich fren entfalten, und hatten früher denselben Grundsäße gegeben, die Sie, das wird Ihnen mein Herz ewig danken, keine schädliche Richtung fürchten ließen, indem zugleich in schwiezigen Fallen Ihre freundschaftliche Theilnahme wie Ihr väterlicher Rath mir immer nahe und zugänglich war. Goldne Zeit einer frischen, kräftigen Jugend und innerer Sicherheit! Wie ein verschwundenes Paradies liegt sie hinter mir!

Buruckgekommen aus biefem bewegten Beben, unumichrankter Berr meines Bermogens, in die burgerliche Birtfamfeit meines Berufs eingetreten, in meiner Baterftadt von taufend früher bestandenen, oder jest erft angeknupften Beziehungen und Berührungen angesprochen, fing ich an, in der neuen Welt, die mich um= gab, mich umzusehen. Undere Gitten, andere Unfichten, als die mich auf der Universitat um= geben hatten, gewahrte ich von allen Geiten, und mit Erstaunen, ja im Unfange mit Biberwillen bemerkte ich ten überall vorschlagenden Geschmack ber Zeit für tiefere Religionsbegriffe, ja für Mofticismus, den wir Buriche fo oft in Epott von tem Englischen Mist (Mebel) abzuleiten gepflegt batten. Migbilligend mand=

te fich mein Beift, an Philosophie und frene Untersuchung gewohnt, von diesen auf blinder Unterwürfigfeit und unentwickelten Gefühlen berubenden Zufriedenheit der Gemuther ab. 3ch wollte nichts von alle bem wiffen, ich fuchte es zu bekampfen, wo es mir entgegen trat, und in diesem Rampfe felbst ward es, durch die Befchäftigung meines Beiftes bamit, bennoch un= willführlich ein Wegenstand meiner Mufmerkfamfeit, meiner Untersuchung. Beiftreiche, murbige Manner traten zuweilen als meine Geg= ner auf, welche mir bisher gang unbekannte Mussichten, wie in eine mir gleichsam fremde Welt überirdischer Soffnungen, frommen Friebens, und innigeren Umgangs mit der Gottheit öffneten. Es wurde mir flar gemacht, daß berjenige, der über fo Manches, was ihm ferne gelegen, reif und ftreng nachzudenken fur feine Pflicht gehalten batte, fich nicht ber viel boberen entziehen konne, auch basjenige feiner ern= stesten Untersuchung zu wurdigen, was fur je= den denkenden Menschen bas erste und wichtig= fte fen, unser Ceelenbeil, wie bie Frommen fprechen - bie Museinanderfetung unferer Bestimmung biernieden, und unfers mabren Berhaltniffes gur Gottheit und gu tem großen

Gangen, wie der Philosoph fagt. Man gab mir Buder, man redete barüber mit mir, Bedanken erwachten, verklungene Befühle wurben laut, manches Bild frommer Kindheit Fehrte guruck, und bald fand ich mich umfangen von Begriffen und Empfindungen, die theils neu zu mir gekommen, theils alt, und wie aus tiefem Schlafe erwacht, hell und boch verwirrend vor mir ftanden. 3ch fab meine bisher treue Begleiterinn, die ftoische Philofopbie, unwillig in ihren rauben Mantel gebullt, aus diefem Kreife blinden Glaubens und felavischer Demuthigungen fich entfernen. Gie fonnte nicht mehr bleiben, ihr Scheiden that mir weh, und durfte ich es verhindern ? Es erhob sich ein Kampf in mir, ber noch nicht geschlichtet ift, und ben allein au fchlich= ten ich mich außer Ctand fühle. Das ift es nun, warum ich zu Ihnen fomme, um, wie ich am Gingange meines Briefes fagte, bas alte Berhaltniß zu erneuern, und jest, wo ich allein fteben, und meine innere Rube lanaft begründet haben follte, wieder ben Ihnen Rath und Gulfe zu suchen.

3dy erkenne, daß es nicht mehr benm Ulten bleiben kann. Das Christenthum ift mir in ei-

nem Lichte, in einer Burbe und ftrengen Sobeit erschienen, worin ich es fruber nicht ge= fannt, wovon in meiner Kindheit nur fragmen= tarifche Ideen, einzelne Strahlen, wenn ich fo fagen barf, in bas Dunkel meiner Geele fielen, aber boch fest genug hafteten, um jest wieder in alter Klarbeit bervorzubrechen, und ein aanges Gefolge verklungener Gefühle mitzubrin= gen, bie mit ihnen erwacht waren. 3ch fann mich diesem Lichte nicht entziehen, bas in mein geistiges Muge bringt; ich fann nicht läugnen, was feit achtzehnhundert Jahren überzeugend genug feine Kraft zur Veredlung und Beruhi= gung ber Menschheit erwiesen, was in feinen Grundzügen zu bezweifeln mir ohnedieß nie ein= gefallen war, und was eigentlich Riemand bezweifeln kann, ber nicht allem bistorischen Glauben den Abschied geben, und einen Cfepticismus einführen wollte, den man fich ben feiner andern Wiffenschaft erlauben, und burchaus im Berkehr des gewöhnlichen Lebens unftatthaft finden wurde. Go weit war ich leicht jum Ginverständniß und zur Billigung alles beffen, mas mir Menichen und Bucher fagten, ju bringen. Alber nun ging es weiter. Auf diefen Grundlagen murde ein Spftem aufgeführt, ju forternd, zu demüthigend, als daß es dem Lehrling der Stoa hätte gefallen können, und zu consequent, als daß es nicht der Berestand, trots allen Einwendungen, welche vorgefaßte Gunst und Meinung machten, hätte gelten lassen, und noch bewundern müssen. Welsche Folgerungen und mit welcher Strenge man sie daraus zieht, zeige ihnen folgende Stelle, die ich im deutschen Musäum, Jänner 1812, über Fr. H. Jacobi von den göttlichen Dingen und ihrer Offensbarung gefunden.

" — — Die stoische Tugend, burch welche ber vollkommene Mann im Bewußtsenn der eigenen Kraft sich selbst bezwingt
und beherrscht, der Natur getreu und dem Schicksale gehorchend, die Gottheit in der eigenen Brust verehrend, nur im Bewußtsenn und im
innern Hochgefühl den Lohn suchend, und, wo
dieß versagt ist, durch einen selbstgewählten
Tod sich selbst befreyend, — und die driftliche Frömmigkeit, welche in Demuth und
Ergebung, voll angstlicher Sehnsucht und kindlicher Furcht auf höhere Mithülfe und göttliches Mitleid vertrauend, sich selbst zu entstiehen, und die verlorne Seligkeit wieder zu erlangen trachtet, Bende find eben so verschieden, wie das alte Fatum, ein nothwendiges Wesen ohne Persönlichkeit und ohne Mitgefühl, und der lebendige Gott der Gerechtigkeit und der Gnade, mit welchem das Christenthum uns in Verbindung sest, eben so verschieden, wie ein eitles Wissen, das sich in leeren Formen und Formeln aufbläht, und das Uhnen Gottes in einem erleuchteten Geiste, und sein Hindlicken und sich Verlieren in die unerforschten Tiesen seiner Varmherzigkeit, kurz, so verschieden, wie Vernunft und Offen barung.«

So sollen wir also gar nichts aus uns selbst vermögen? So soll Zernichtung unseres Wilzlens (bisher mein stärtster Schild und meine Schuswehr gegen Unglück und Unbild) eine nothwendige Leistung unserer Demuth und Selbstkenntniß senn? Alle unsere Kraft, ja jede gute Regung und jeder Antrieb zum Nechten soll Geschenk des Himmels, unverdiente Gabe, frene Gnade senn? Von uns soll nichts als Böses stammen, unser Streben nichts, oder wenn Etwas, boch nichts Gutes senn? Nur Verderben und Sünde, angeerbt vom ersten Stammvater unsers Geschlechts, nur Lod soll in uns senn; wir sollen Leben, Tugend, Würz

te, Verdienst von Oben erhalten, und jum Suhnovfer eines Gottmenschen unsere Zuflucht nehmen muffen, um nicht gang verworfen ju fenn?

Furchtbare Lehre! Bernichtender Ausseruch! Und jene Kraft, die mich erhob und trug, und jener frene Wille, der unerschüttert und gegen Schicksal, Menschen und Naturkrafte undezwingbar da stand, und jene Selbstgenügsamfeit, die auf sich selbst berubent, zu ihrem Glück wie zu ihrer Burde und Selbstschaßung nichts außer sich bedurfte, und jener erhebende Gezanke, in den Mathschlussen der ewigen Weistbeit unsere Unsichten, in ihren Gebethen den Ausspruch unserer Erkenntniß zu finden; Alles bieß ware ein Irrwahn, stolze Anmaßung, nichtiger Traum beidnischer Ausgeblasenheit?

O Utraft! Utraft! Mein theurer Lehrer! Tehen Sie Ihren ehemahligen Schüler jest wieder, wie so oft in früherer Zeit, Raths beturftig vor sich! Er sindet sich in einem Labyrinth befangen, aus welchem seine Vernunft ihm feinen befriedigenden Auswegzeigt; er sieht sich in der harten Nothwendigkeit, ein lange mit Liebe, und, wie er hoffen durfte, mit glücklichem Erfolge gehegtes System, das

ibm, wo nicht Geligfeit und fußen Frieden, boch fefte Saltung und eine fichere Richtschnur feines Berhaltens gemahrte, aufopfern, und feine Gelbitftandigfeit, gewiß bas Bochfte, mas ter Mensch besitht, an eine unerhittliche Lebre verlieren zu muffen, die, wenn man ihr ein= mabl bie erften Clemente zugibt (und zugeben muß) mit unausweichbarer Consequeng baraus folgende Ochluffe gieht, und uns feine Musflucht, ja nur die Wahl läßt, entweder Alles anzunehmen, oder Alles zu verwerfen. Bu 36= nen flüchtet baber mein Geift. Offnen Gie mir einen Weg, zeigen Gie mir einen leitenden Kaden, und dankbar, wie chemable ber Bungling, wird ber reifende Mann die Rube feines Gemuths von Ihnen empfangen!

H.

Adrast an Lucidor.

Thr Brief, mein jugendlicher Freund, hat mir eine balb ernfte, balb frobe Stunde gemacht. Mit Vergnugen fab ich mich durch benfelben wieder in die gute Zeit verfett, wo wir gufam= men lebten, ich der Vertraute Ihrer Gedanken, Gefühle und Zweifel war, und Gie, trots man= der unwilligen Regung, mit ber Gie juwei= Ien meine strengeren Unsichten aufnahmen, doch bem altern Freund findlich zugethan blieben. Bugleich aber fam eine wehmuthige Empfindung über mich. Ich fah Gie nun auf tem Scheide= wege, oder vielmehr in tem unausweichbaren Ubergang, ju welchem Jeder gelangt, der nicht gedankenlos durchs Leben ju geben gewohnt ift. Langst ichon hatte ich Gie auf felbem erwartet, langst ber Periode entgegengesehn, die nun

eingetreten ift. Die beitere Beit munterer, unbekummerter Jugend ift vorüber, die Welt in ihren mabren Berhaltniffen macht ihre Unforude an Gie geltent. Bas Ihnen einft an Grund= faten und philosophischen Unfichten genügte, weil es fur Ihren bamabligen Bedarf ausreich= te, balt nun nicht mehr Etich. Die Matur bes Menichen, die gesellschaftlichen Beziehungen find anders, als Gie fie auf ber Univerfitat fich dachten, und in den vielfach verschlungenen Berührungen wollen jene icharf burchichneiden= ten Lebren, die manchen Knoten des Moralgefeges, fatt ibn zu lofen, burchbieben, nicht mehr paffen. Der Weltglaube, wenigstens ber abendlandischen Welt, in der wir leben, tritt lebendig vor Gie bin; Gie konnen fich feinen Einfluffen, die Gie rings umfangen, nicht ent= giebn, Zweifel fteigen auf in Ibrer Bruft, bas Alte fallt, wie lofes Tunchwerk, ab, und bas Reue fich anzueignen und fich bequem barin gu bewegen, ift Ihnen noch nicht möglich.

Das ist ein Zustand, den ich wohl kenne, in dem ich mich ebenfalls befunden, und Sie theilen, wie meine Erfahrung mich lehrt, hier-in nur das allgemeine Schickfal jedes besseren Bemüths. So wie es aber eine angenehme Be-

schäftigung, ja eine Urt von Pflicht fur ten Reisenden ift, der einen gefahr = oder beschwerbevollen Beg gluctlich juruckgelegt, feine Begegniffe, jo wie die Krafte und Mittel, bie er angewandt, um fich mit Erfolg burch dieselben durchaubelfen, bem Rachfolger freundlich mit= gutheilen, so fuble ich mich jett von Ihren Rlagen aufgefordert, Ihnen die Unfichten gu eröffnen, die mir einft in gleichem Falle erleuch= tend aufgingen, und Gie auf ben Besichtspunct ju ftellen, von welchem aus, wie ich boffe, bas geborige Licht in die bunkeln Raume fallen, die verworrenen Begriffe fich an ihren mahren Plat ordnen, und die gange angstliche Ungewißheit fich ju Ihrer Zufriedenheit auflosen foll. 3d will es, ich wünsche es wenigstens. Gelingt es mir nicht, fo glauben Gie gewiß, mein Freund, daß die Schuld nicht an ber Ga= de, fondern an meiner Auffaffung liegt, und baß ich nur nicht im Ctande bin, mas bell und deutlich in meinem Innern ftebt, Ihnen auch eben fo bell vor tie Augen bes Geiftes zu ftellen.

Gie klagen uber ben auffallenden Widerfpruch, ben Gie zwischen ben Lehren ber Ttoa und bes Christenthums, wie zwischen ben ganz entgegengesetzten Forderungen finden, die jede derfelben an die moralische Kraft des Menschen stellt. Sie meinen, es wäre unmöglich benden zugleich zu dienen, Sie können sich auf dem Puncte der geistigen Erleuchtung, auf dem Sie jest stehen, nicht den Inforderungen des Glaubens Ihrer Bäter entziehen, und es thut Ihnen leid, nicht allein den ernsten Lehren, die Ihnen einst Sicherheit des Handelns gewährten, zu entsagen, sondern diese noch dazu auf gewisse Weise verunglimpft, ja verdammt zu sehen.

Wenn ich Ihre Gemüthstage so erwäge, finde ich Sie, junger geliebter Freund, allerbings zu beklagen. Aber laffen Sie uns sehen, ob, was so schlimm scheint, denn auch wirklich so schlimm ist, und ob sich nicht ein Mittelweg finden lasse, diese benden streitenden Kräfte zu wereinigen, und aus Benden zusammen ein Ganzes zu machen, so, daß der Christianismus mit freundlicher Teleranz die bekehrte Heidenn unter seine Jahnen treten lasse, und die Stoa gern ihrer antikbarschen Weise, ihrem ungemessen und ungegründeten Stolz entsfage, um aus jener Händen sanstere Tröstungen und seligere Höffnungen zu empfangen.

Es ift unftreirig, baf bie großen Fragen:

Wer bin ich? Woher bin ich? Wohin gebe ich? ben Urfprung und Inhalt aller Deligionen, fo wie aller philosophischen Ensteme ausmachen, und der Zweck benter: bie Erreichung der möglich größten Glüdfeligkeit ift, Gludfeligkeit in boberm oder gemeinerm Ginne, je nachtem bas Gemuth des Philosophen seinem erhabenen Ursprunge naber oder ferner ftand, und die Befriedigung bes uns Allen angebornen Durftes nach Glückfeligkeit in innern oder außern Gutern fuchte. Huch die Religionen, fo verschieden fie nach Beiten, Raumen, Bolfern waren, find alle gufammengesett aus mehr ober minder bunkeln Borftellungen von einem unbefannten, machtigen Wefen, beffen unentfliebbare Gewalt ber Wilde in den Ginfluffen der Jahreszeiten, ber Clemente u. f. w. fühlte, von unfern Pflichten gegen basselbe und unfere Mebenmenichen, und von einer gerechten Bergeltung unferer guten oder bofen Sandlungen in diefer und jener Welt. Gie ftreben Alle nach bemfelben Biele, nach Blückseligkeit, die fie ihren Sterblichen entweder bloß bier oder auch jenseits in einem Punftigen Dafenn verheißen.

Go lange die Cultur des gesammten Men:

ichengeschlechtes noch nicht jene Etufe erreicht batte, mo ber Beift, auf Roften feines irbifchen Gefährten ausgebildet und gepflegt, in eine Urt von ftreitendem Berhaltniß mit ibm tritt, fo lange die Gotter, nur um weniges über bie Menichen erhaben, eigentlich bloß eine Perfonification erhöhter, phyfifder Krafte, ber einjigen, welche den roben Sterblichen wichtig ichienen, waren; fo lange bie Sclaveren bes gablreichsten Theiles ber Menschbeit, burch Ubernahme der beschwerlichsten Urbeiten, der Claffe der Krenen den Aufschwung ihres Geiftes viel leichter und heiterer machte; fo lange endlich eine ber Ratur nabere Lebensweife, Onmnaftif, Baden und Bewegung in freger Luft die Gefundheit aufrecht, und die Ausbildung des Körpers mit ber geistigen ziemlich parallel erhielt, so lange blieb auch der Mensch in Barmonie mit fich und ber außern Belt, war ein vollständig entwickeltes Befen, fab fich felbit und Alles um fich ber in objectivem Lichte, fuchte fein Bluck im irdifden Boblbefinden, und stellte fich seinen Buftand nach bem Sobe als eine Fortsetzung feines gegenwärtigen Lebens vor, wo Sohn und Strafe ebenfalls nach finnlichen Begriffen zugemeffen waren. Noch

ahneten nur wenige höhere Geister ihre eigentsliche Bestimmung, und fühlten ten Gegensatzer Realitat mit der Idee, und diese seltenen Menschen, wie Socrates, Pythageras, Plate, stehen noch jest wie einsame Cedern über das niedrige Gebüsche erhaben, von ihrer Mitwelt meist unverstanden, vor uns, und zeigen, daß jener moralische Dualismus des Menschen wohl tief in seiner Natur vorhanden, aber von Sinnslichseit und voller Genußschigkeit ubertäubt war.

Als die Cultur nach und nach in Jahrhunberten weiter fdritt, bie romifche Welt burch ungeheure Ercherungen, ungeheure Berbrechen und ungebeure Echwelgerenen von ber ebemab= ligen Sobe republicanischer Zugenden berab= gefunken, von nichtswürdigen Eprannen unter Die Rufe getreten, und ichon nabe baran war, eine Beute ber fie umlaurenden Barbaren gu werten, ta wurde, was bisher nur einzelne Wenige erkannt hatten, allgemeineres Dafürbalten, bag nahmlich bie mabre Gluckfeligkeit fo wie tie mabre Murte tes Menschen, obne welche jene nicht dauernd fenn kann, nicht im Genuffe finnlicher Freuden, und auch nicht in jener Hugen Maßigung besselben, bie Epifur febrte, besteben tonne. Ein fcmergliches Gefühl ließ sie die verlorene Würde ihrer bestern Alhnen, die gebrochene Frenheit ihres Later- landes beklagen. Nom war unterjocht, die Zeit ernster Tugend und erhabener Selbststän- digkeit vorüber, der bestere, vom Zeitalter nicht, oder nicht so sehr besteckte Kömer strebte ein Schattenbild der verlorenen Größe, die eraußer sich vergebens suchte, in sich barzustellen.

Der Mensch konnte, folglich sollte er fren senn, auch wenn er in Ketten geboren war. Der Sclave Epiktet war ein solcher Frener, und die stoische Philosophie, zu welcher er sich bekannte, der sicherste Weg, um zu diefer innern Unabhängigkeit zu gelangen, nache dem die äußere zu Grunde gegangen war. So war Cato, der legte Nömer, ein stoischer Phisosoph, von welchem Lucian sagt *): Sein Mahl war, den Hunger zu stillen, und seine kostdare Kleidung, eine zottichte römische Toga, um die Glieder geschlagen. Er konnte die Frene

^{*)} Huic epulae, vicisse famem; magnique penates, Submovisse hyemem técto; pretiosaque vestis, Hirtam membra super Romani more Quiritis laduxisse togam.

Lucan. II. 384 - 387.

heit, beren Ideal in feiner Bruft lebte, nicht mehr in ber wirklichen, verderbten Welt herftellen, und entzog fich der Dienftbarkeit, bie bem Baterlande und ihm drohte, durch den Tob.

Huch andere reiche und vornehme Romer, an ihrer Epite Seneca, der Philosoph, fühl= ten ichneidend ben Gegensat von ber alten, frenen, tugendhaften Zeit zu der Entartung ihrer Umgebungen, fie straften biese in ihren Reben und Schriften, wie aus bem finftern Tone bes Zacitus bervorgeht, der überall, und befonders in den Gitten ber Bermanen, feinen Landsleuten einen ftrafenden Spiegel vorhalt, und suchten fich von den unsichtbaren aber brudenden Reffeln der Leidenschaften, Lufte, Gewohnheiten, ber faliden Scham bes Zeitalters (wenn man Caculum fo überfeten barf) welche fie Untere neben ihnen ju Boben, und unter bas Joch der Eprannen beugen faben, zu be= frenen. Gie ftrebten ihre Rube, ihre Celbit= ftandigfeit und innere Wurde berguftellen und gu behaupten, weil fie nur in benfelben ein wahres Blud ju finden wußten, fie erkannten die Ungulanglichkeit aller außern Mittel zu diefem großen 3mede, ein boberes Licht erleuchtete fie nicht, von Mirgends ber wußten fie Rraft

und Unterftutung au hoblen; fo fuchten und fanden fie fie (wenigstens jum Theil) in der eigenen Bruft, in tem ftarten Willen. diefer fleinen aber fraftigen Burgel follte fich nun ber Baum ber Glückseligkeit erheben, und allen Sturmen bes innern und außern Lebens Tros biethen. Nichts war Ubel als bas Unrecht, Unabhängigkeit von außerer Gewalt und innern Leidenschaften bas bochfte Gut, und jene (bie außere Gewalt) nicht mehr zu fürchten, sobald uns feine falfche Ehre, feine Kurcht vor Schmerg und Tod beberrichten. Wer zu fterben wußte, burfte nicht bienen; wer feines außeren Guts bedurfte, bedurfte auch feines Bonners, feiner Unterftugung, fonnte Konigen trogen, und bie Trummer einer fturgenden Welt furchtlos über fich zusammenbrechen feben *).

So war die kalte, helle Hohe beschaffen, auf welche der Stoiker sich zu erheben trachtete. Ob er, ob je ein Mensch sie erreicht habe, erreicht haben könnte, und von welchen Wirkungen es aufs Ganze gewesen ware, wenn dieses

Horat.

^{*)} Si fractus illabatur orbis, impavidum ferient ruinae.

Enftem allgemeine Richtschnur fur Biele ober Alle geworden mare, wollen wir fpater unterfuchen. Jest fen es genug, ju zeigen, baf fie etwas Großes, Edles gewollt, und mas auch tem Ginn, nicht bloß ben Worten nach (wie ber beil. Franciscus von Cales einmabi ben einer abnlichen Gelegenheit zu tem Bi= ich of von Bellen fagte) boch nicht fo gang verschieden von den Lehren unserer beiligen Religion, feineswegs aber ihnen fo cang entacgengesett war, wie iene Etelle aus bem Diufaum behaupten will. Sier ift bie Meinung tes frommen Bifchofs von Genf *), eines Man= nes, ter als Menich, als Chrift, als Priefter und als Gelehrter uns eine belle Leuchte auf bem Lebenspfad fenn fann, aus beffen Schriften ich manchen Troft, manche Erhebung, manthe beilfame Borfdrift ober Lebre geschöpft babe, und die ich Ihnen hiermit febr eifrig als ein überaus nugliches Buch empfohlen haben mill.

"Einst fragte ich ihn (es ift ber Bischof von Bellen, welcher spricht) um seine Meinung über folgenden Sag bes Seneca: "Wer fich irdener

^{*)} Esprite de François de Sales.

Gefäße so zufrieden und genügsam bedient, als wenn es silberne wären, ist großherzig; viel großherziger aber ist der, der auf silberen nen eben so gleichgültig speiset, als wenn es irdene wären.« Er gab mir zur Untwort: »Dieser Philosoph hat Recht, so zu sprechen; denn der Erste hüllt sich in eine leere, eingebildete Größe, die leicht zur Eitelkeit verzleiten kann; der Zwepte hingegen beweist, daß er viel zu hoch stehe, als daß Reichthümer ihm von größerm Werthe senn sollten, als der Staub auf den Straßen.«

»Da ich aber hierauf fortfuhr, diesen Phislosophen zu preisen, und meinte, seine Sage näherten sich sehr denen des Evangeliums, antwortete er: »Ja, dem Buchstaben, aber nicht dem Geiste nach.« Warum das? fragte ich ihn. Weil, erwiederte er, der Geist des Evangeliums will, daß wir uns selbst verlassen, um uns der Lugend und Christo zu ergeben, daß wir uns selbst verlassen, um uns selbst verläugnen, um allein und gänzlich nur von seiner Gnade abzuhängen, wo hingegen dieser Philosoph uns immer auf uns selbst zurückweist, und nicht will, daß seine Unhanger ihre Zufriedenheit und ihr Glück wo anders hernehmen, als eben aus sich, was doch ein

augenscheinlicher Hochmuth ift. Der weise Christ muß in seinen eigenen Augen geringe senn, so geringe, baß er sich fur nichts achtet; statt bessen will dieser Philosoph, ber Weise soll sich einbilden, über alle andern Wosen erhaben, ber Herr bes Weltalls, und ber Schöpfer seines eigenen Glückes zu seyn. Eine unerträgliche Eitelkeit! «

Gie feben aus biefer angeführten Etelle, baß manche Undere, fo wie der hier gurecht ge= wiesene Berr Bischof von Bellen, so ziemlich meiner Meinung waren, und zwischen den Lebren ber Stoa und bes Chriftenthums viele Ubnlichkeit fanden. Co wenig ich nun mich anma-Ben mochte, einen Mann, wie ber beil. Franciscus von Cales, ber in so vielen Beziehun= gen bochehrwürdig vor uns ftebt, ju widerforechen, so wage ich boch zu behaupten, bag er ben diesem Ausspruche selbst zu fehr ben den Worten der Stotter fteben geblieben fen, und ihren mahren, tiefen Ginn, ben Quell, woraus ihre Sehnsucht, so wie ihr Bestreben, diese gu ftillen, gefloffen ift, einer genauern Prufung' nicht recht gewürdigt habe. Jene Stelle aber in dem Mufaum icheint mir gang oberflächlich und bloß barum geschrieben worden gu fenn,

um den Christianismus auf Roften ber erhabenften, und von alt und neuer Zeit verehrten Philosophie ein wohlgefalliges Opfer zu ichlach= ten. Rein, mein jugendlicher Freund, wohl verschieden, aber nicht entgegengesett in ihren Grundmeinungen finde ich Stea und Christenthum. Die Gebnfucht nach einem beffern Buftande, als bie Erde geben konnte, war bamable in den edlern Gemuthern aufgewacht. Dufter und bitter gestimmt von dem Unblick ber fie umgebenden laftervollen Belt, ftrebten ibre Geelen aufwarts in unbekannte Soben; ein Widerspruch zwischen Geift und Fleisch wurbe ihnen dammernd flar, eine Uhnung bon einem hobern Frieden, als den die Welt gibt, ichwebte ihnen vor. Gie tappten im Dunkel, aber ihr Wille war ber rechte; und hatte bas Licht des Christenthums dazumahl von Often ber, wo es ber beglückten Erbe aufging, feine Strahlen bis zu ihnen übers Meer verbreitet gehabt, aller Wahrscheinlichkeit nach murten fie den verwandten Beift, der in demfelben meht, anerkannt, und begierig aufgefaßt haben. Werfen Gie mir nicht ein, was jene zwen angeführten Stellen auszusagen icheinen, bag ber Soch= muth des Stoifers bem bemutbigen Beift bes

Christenthums guwider, und ein Sindernin fur diese eitlen Menschen gewesen mare, bas Kreuz auf fich zu nehmen und ihrem Meufter nachzufolgen. Der echte Stoiker, ber es nicht ten Worten, fondern ber tiefen Ab= nung vor etwas Soberm in der Ratur und ter Zehnsucht barnach mar, murbe leicht ben mabren Genft erfannt, und ten Weg einge= fcblagen baben, ter ibn viel ficherer, viel fanfter und viel trestreicher an sein erhabenes Biel fubrte. Gein murte er auch fein Richts und die Gehlbarfeit feiner menichlichen Ratur erkannt haben, sobald die Idee eines allmach= tigen, allgegenwartigen, allwiffenden, und alltrebenden Gottes fich feinem Geifte lebhaft dargestellt, und ibm feine Abhangigkeit, feine Unbedeutenheit, feine Werthlofigkeit, aber trot allem biefem auch ben allbarmbergigen Bater, der feine fehlenden Rinder liebt, gezeigt batte.

Bor diesem Gotte, ter unsere Herzen pruft, und jeden unserer Gedanken kennt, dem wir nicht entstiehen konnen, wenn wir auch in die Liefe des Meeres, oder in die Johe der Fimmel stiegen *), der den Wassern gebothen

^{*)} Pf. 133.

hat: Bis hierher und nicht weiter *), der die Berge anruhrt und fie rauchen **), der feinen Odem wegnimmt, und die Creatur ftirbt ***) murde jeder eitle Bedanke, ber auf fich felbit wurzelte und thronte, vergangen fenn, und ber . befehrte Philosoph mit Freuden uber diese Er= Fenntniß ausgerufen haben: D Berr! Du bift ber Weg, die Wahrheit und bas leben! Richt mehr in muhfam gehaltener Rraft, ber bie rebellische Natur und die Macht der Leidenschaft fich in jedem unbewachten Augenblick zu ent= gieben ftreben; nicht in ewigen Rampfen mit blindwaltenden Naturkräften; nicht mehr in troftlofer Refignation, leiden zu muffen, weil es nad den Gesetzen der Korverwelt nicht an= bers möglich war; nicht mehr mit der folgen Faffung, fich nach einem unbefriedigenden, viel= leicht schmerzvollen Leben zum ewigen Schlafe niederzulegen, hinter welchem nur Wenige eine beffere Bufunft abneten; nicht mehr auf fich und feine Rraft allein beschränkt, durfte nun ber vom Christenthum erleuchtere Stoifer ben Bater im Simmel, der ihn liebte, wieder lie-

^{*)} Buch Siob. **) Pf. 103. ***) Ebenb.

Prof. Muffage II. Ib.

ben, seine bargebothene Hand gläubig fassen, sich von ihm nach vaterlicher Waltung durch's Leben führen lassen. Er durfte dem vertrauen, ohne dessen Willen kein Haar von unserm Haupte fällt, der alle unsere Tage gezählt, ehe sie da waren, und uns unser Schickfal auf gerechter Wage zugewogen hat *). Er durfte in seinen Unternehmungen wie in seinen Werirrungen kindlich zu ihm aufblicken, von ihm, der Alles vermag, Kraft und Unterstüßung erstehen, und mit dem Troste, daß seiner nach den Leiden dieser Zeit eine größere Herrlichkeit, ein schöneres Dasenn im Unschaun und Erkenntniß Gottes werde, durchs Leben und aus dem Leben gehn.

Nach dieser Unsicht möchte ich sagen, daß der Stoiker zwar eine Uhnung des Wahren gehabt, aber ben dem sehlbaren Lichte der Vernunft, die sich in keinem Individuum rein und zuverlässig ausspricht, und der Vildungsstufe seiner Zeit gemäß, sich demselben auf einem entgegengesetzten holvrichten, und für die Menge nie gangbaren Wege genähert habe. Eine

^{*) \$) 6. 138.}

leichte Beherzigung der Forderungen, welche die Stoa an den Menschen stellt, die Erfahzrung, daß sie sich nie viel aus den Hallen der Philosophen ins practische Leben verbreitet habe, und daß das einzige Mahl, wo sich in der spartanischen Gesetzgebung eine Idec von ihr verwirklichte, sie sich nur durch die strengste Isolation, und auf verhältnismäßig kurze Zeit im Conslicte mit der übrigen Menschheit erhalten konnte, alle diese Betrachtungen werden uns lehren, daß die stoische Philosophie niemahls Weltansicht zu werden, noch den Menschen wahrhaft zu beglücken im Stande sey.

Wie schmerzlich mußte ber Stoiker seinen Frieden erkämpfen! Wie duster waren seinellussichten, wie kalt und unzulänglich sein Trost,
in Vergleich mit den milden Lehren des Christenthums, das man wahrhaft eine Religion
der Unglücklichen nennen kann, und von dem
einer der vorzuglichsten und liebenswürdigsten
Dichter sagt: J'ai pleure, et j'ai eru *).

Dieles, mas das Christenthum von feinen Bekennern fordert, um fie hier zufrieden, und bort der Geligkeit werth zu machen, ftimmt im

^{*)} Chateaubriand.

Ganzen mit den Vorschriften überein, welche die Stoa ihren Jungern gab. Nur sprechen diese sich rauher, unerbittlicher aus, und wenn wir einige Worte vertauschen, oder vielmehr statt des kalten, sinstern Begriffes, den der sich selbst überlassene Verstand sich von seinem Verhältniß zum Unendlichen bilden konnte, die tröstenden, liebevollen Ausdrücke setzen, in welchen unsere Religion uns lehrt, uns dem höchsten Schöpfer und Vater zu nähern, so werden wir sehen, daß der Christgewordene Stoiker nicht sehr viel an seinen sittlichen Vorschriften zu ändern haben, und in seinem Venehmen gegen sich und Andere so ziemlich derselbe wird bleiben können.

Wenn der Christ den Widerspruch des Geiftes und Fleisches fühlt, wenn er dieses zu bekämpfen, sich selbst zu verläugnen, das Irdische auszuziehn, und nach dem Himmlischen zu streben sich vorsetzt, wenn er hierin seinen Beruf, seine Wurde, sein Glück in dieser und jener Welt setzt: so bekämpft auch der Stoiker nicht bloß Leidenschaften und ungeordnete Lüste, er streift Alles ab, was nicht sein ist, das heißt, worwieder er keine Gewalt hat, und blickt, frenlich mit schwankender Zuversicht, aber doch nicht

ohne Uhnung vor einer liebevollen Waltung der Borsicht, und den Schönheiten ber fünftigen Welt, furchtlos dem Tode entgegen, der — im schlimmsten Falle, wie er meint — boch wenigstens seinen Leiden ein Ende machen, vielleicht aber auch ihn in eine selige Ewigkeit führen wird. Lassen Sie mich manche Stellen, die ich mir früher angemerkt, jest zu diesem Behuse hierber setzen, und zum Vergleich ähnlich lautende aus unsern besten driftlichen Schriftstellern bepfügen!

»Einige Dinge sind in unserer Gewalt, als: Meinung, Verlangen, Ubscheu; andere nicht, als: Ehre, Gesundheit, Glücksgüter u. s. w. Zene kann uns Niemand rauben; die zwepten, wenn wir darnach verlangen, können uns genommen, und wir dadurch sehr unglücklich werden, ja selbst ihr Besig macht uns zu Sclaven. Wenn dir ein Bunsch nach Etwas aufsteigt, so erforsche zuvor, ob es in deiner Macht steht; ist dieß nicht, so entsage ihm, denn sonst nimmt der Bunsch wie der Besig dir deine Frenheit.

Epictet.

Serforsche den Grund aller Dinge, halte dir ihre Richtigkeit und Vergänglichkeit gegenwartig, so wird dich ihr einstiger Verluft nicht betrüben.«

Epictet.

Mie habe ich bem Glücke getraut, felbst, wenn es Frieden mit mir zu halten schien. Alle Guter, die es mir mit verschwenderischer Hand gab, Ehre, Neichthum, Muhm, ließ ich an einem Ort gestellt sepn, woher es dieselben wieder nehmen konnte, ohne mich zu beunrupigen. So hat es sie benn zurückgenommen, aber nicht wieder entrissen. *).

Ceneca, vom Trofte an Selvia.

»Alles, was ber Zufall Glanzendes um uns aufgehauft hat, ift fremder, geliehener Prunk, nichts bavon unfer mahrhaftes Eigenthum. Einiges nimmt er uns am ersten, Anderes am

^{*)} La manière de renoncer aux bonnes choses est de n'en user jamais qu'avec moderation pour la necessité. — Cest qu'il faut sans passion faire moderement ce'quon peut pour conserver ces choses, a fin d'en faire un usage sobre, et non pas en vouloir jouir et y mettre son coeur.

Fenelon, sentimens de piété.

zwenten Tage, und nur Weniges bleibt uns bis ans Ende.«

Seneca, vom Troffe an Selvia.

»Wir sind etwas Besseres, und zu etwas Besserem geboren, als Sclaven unsers Körpers zu senn, den wir als eine Fessel betrachten mussen, die unser Frenheit angelegt ift.«

Geneca, Brief 65.

Die Verachtung unfers Körpers ift ber ficherfte Weg gur Frenheit.«

»Hältst du nicht auch, mein Lucilius, jene Uberzeugung, daß es nur Ein wahres Gut, das Rechte (honestum) gebe, für den sichersten Weg zur Glückseigkeit? Wer sein Glück in die Tugend sett, hat dasselbe in sich; wer andere Güter wünscht und sucht, ist dem Zufall verfallen, und unter fremder Bothmäßigkeit.«

Geneca, Brief 74.

»Gegen ben Zufall gibt es feine unüberwindliche Schukwehr, als die in unserer Bruft. Wenn wir bort ficher find, so konnen wir wohl erschüttert, aber nicht überwältiget werden. Du fragst, wie wir hierzu gelangen? Wir musfon über keine Schickung murren, bie uns trifft, wir muffen denken, bag bas, mas uns verlett, in ben Zusammenhang bes Ganzen gehöre.«
Geneca, Brief 74.

Welchem von biesen Sagen mußte der Christ entsagen? Welchen durfte er nicht in seine innerste Überzeugung aufnehmen? Uber lassen Sie uns weiter gehn, der Spur folgen, welche die letten Worte des letten Sages enthalten, und die Begriffe prüfen, welche sich der Stoifer von der Vorsicht, von unserm Verhältnisse zur Gottheit, von dem Gebethe, dem Tode, der Unsterblichkeit macht!

»Das ifts, was uns tauscht, was uns entmannt, wenn ein Ungluck über uns kömmt, baß wir es nicht für möglich halten.«

Geneca, rom Erofte an Marcia.

"Mas Einem geschehen ift, fann Allen geschehen."

Ebenb.

Die Mipven find nicht ins Meer gestellt, bamit bie Schiffe baran icheitern: fo ift auch

das Ubel nicht um bes Ubels willen in der Wolt.«

Epictet.

»Das erfte Geboth ber Frommigkeit ift, bie Gotter erkennen, wiffen, daß fie Alles gut und gerecht verwalten, und ihnen in Alle fem gehorchen.«

Gbenb.

"3wischen ben guten Menschen und Gott ift burch bas Band ber Tugend, Freundschaft — ja, was sage ich, Freundschaft? Es ist eine Urt von Verwandtschaft und Ühnlichkeit zwischen ihnen. Der gute Mensch ift nur durch die Zeit-lichkeit von Gott geschieden; er wird von ihm belehrt, er strebt ihm nach, und ist sein wahres Kind, das der unendliche, herrliche Schöpfer, der scharf auf Tugend bringt, wie ein ernster Vater, streng erzieht."

Gene ca, von ber Borficht.

^{*)} Nous ne sommes sur la terre que pour souffrir, malheur a ceux, qui ont leur consolations dans ce monde.

Fenelon, sentimens de piete. Genb vollfommen, wie euer himmlischer Bater nollfommen ift. Gott guchtigt, weil er liebt.

»Un unsern Sohnen erfreut und bie Sittfamkeit, ben Kindern der Sclaven erlauben wir Muthwillen. So handelt Gott mit und; ben guten Menschen hälter nicht weich, er versucht ihn, er hartet ihn ah, er bereitet ihn für sich. «*) Seneca, von der Vorficht.

»Der Tugendhafte ist über außeres Ungluck erhaben. Ich sage nicht, daß er es nicht fühlt, aber er überwindet es, und sieht es als eine Prüfung an.«

Ebenb.

»Ich werde zu nichts gezwungen, ich leibe nichts wider Willen, ich unterwerfe mich Gott nicht, sondern ich stimme ihm ben, um so mohr, als ich weiß, daß Alles nach ewigen Gesetzen fortschreitet. Das Schicksal führet uns, und was uns bevorsteht, war in der Stunde unserer Geburt bestimmt.« **)

Ebenb.

^{*)} Dieu eprouve par les maladies, et par les sujetions de dehors. Il faut mettre tout a profit.

^{**)} La croix aimé n'est qu'une demi croix, parceque l'amour adoucit tout.

Fenelon, sent. de pieté. Roch ungestaltet sahn mich beine Augen, ba stan-

»Warum aber buibet Gott, bag bem Tusgendhaften so viel Übel geschehe? Er buldet es nicht. Was wirklich Übel ist, Laster, Verbreschen, unreine Gedanken und lüsterne Anschläsge halt er von ihm fern.«

Seneca, von ber Borficht.

»Noch würdiger ift Jener, der nicht aufbort, die Gotter zu ehren, auch wenn fie ihm zurnen.«

»Daran kannst du erkennen, daß du von alsen (unrechten) Begierden fren bist, wenn du es dahin gebracht hast, Gott um nichts bitten zu wollen, als was du öffentlich von ihm bezehren darfit. Lebe mit den Menschen, als ob Gott dich sahe, bethe zu Gott, als ob die Menschen dich borten!«*)

Seneca, Brief 10.

»Wir follen und einen edlen Mann erwäh= len, und ftets vor Augen haben, in beffen Ge=

ben icon in beinem Buch bie mir beftimmten Zage, als Reiner noch berfelben mar. Pf. 138.

^{*)} Unfer ichonftes Gebeth, bas Bater unfer, ente balt Alles, was wir mit Recht von Gott erbite ten konnen, und kann und vflegt laut gebethet zu werben.

genwart gleichsam wir manbeln. Seig berjenige, welcher nicht allein sein Außeres, sondern
auch seine Gedanken reiniget! Selig, wer irgend einen Menschen so verehrt, daß deffen Unbenken ihm zur Richtschnur und zum Vorbild
diene! Wer fähig ist, einen Andern so zu verehren, wird bald selbst verehrungswürdig senn.«
Seneca, Brief 11.

"Ich habe gelebt und den Lauf vollendet, den die Ratur mir vorschrieb. Will Gott mir den morgigen Tag zulegen, so werde ich ihn bank-bar annehmen. Der ist am glücklichsten und am sichersten, der dem kommenden Tage ohne alle Sorge entgegen sieht."

Cbenb. 12. Brief.

»Birf Alles von dir, wenn bu weise senn willst, ja, damit du weise werdest! Du fürchtest den Druck der Armuth erleiden zu muffen? Du solltest sie vielmehr wünschen. Der Reichthum hat Viele an der Weisheit gehindert, die Armuth ist sicher und schnell befriedigt.« *)

Ebenb. 17. Brief.

^{*)} Es ift leichter, bag ein Ramehl burch ein Rabelohr gebe, als ein Reicher ins Simmelreich.

"Gleichwie die Strahlen der Sonne die Erde wohl berühren, aber dort find, von wannen fie ausströmen, so wandelt ein edler Geift, der darum herabgesendet ift, damit wir das Gottliche naber kennen sernen, zwar unter uns, aber er hangt mit seinem Ursprung zusammen.«

Geneca, 31. Brief.

»Er hatte ein erhabenes und zu jener Bollfommenheit ausgebildetes Gemüth, welches fich
schon dem göttlichen Geiste nahert, von dem
sich ein Theil auch in diese sterbliche Brust gesenkt hatte. Nie aber ist dieser seines göttlichen Ursprungs mehr eingedenk, als wenn er seine Sterblichkeit beherzigt, und denkt, daß der Körper
nicht seine Wohnung, nur seine Herberge sep. «

Cbenb. 120. Brief.

"Ich fage dirs, mein Lucilius, es ift ein großer Beweis für den hohen Ursvrung unserer Geele, wenn ihr das, womit sie umgehn muß, enge und gering erschent, und wenn sie nicht furchtet, diese Erde zu verlaffen; benn wenn sie bedenkt, woher sie kam, so weiß sie auch, wohin sie kommen wird.«

Ebenb.

"Wenn einft jener Sag erscheint, ber biefe Mifchung von Gottlichem und Menschlichem Scheidet bann werde ich biefen Rorper laffen, wo ich ihn gefunden habe; ich werde zu den Gottern guructtebren. Doch auch jest bin ich nicht gang ohne fie, nur daß bas ichwere Irdi= fche mich noch halt. Die Zeit unfers Erdenle= bens ift gleichsam das Vorspiel gut einem beffern und langern. Co wie uns ber mutterliche Edoog durch neun Monathe einschloß, und nicht für fich, fondern für jenen Aufenthalt bereitere, ben wir, wenn wir zu athmen und bie frene Luft auszuhalten fabig find, betreten; fo reifen wir in dem Zeitraum, ber von ber Rindheit bis jum Ulter mabrt, einer zwenten Geburt entgegen. Dann erwartet uns ein anberer Unfang, eine andere Bestalt ber Dinge. Bett konnen wir den himmel nur von ferne betrachten; darum blicke unerschrocken auf die Etunde ter Enticheidung bin! Gie ift nur fur ben Korper, nicht fur ben Geift bie lette. Was bich bier umgibt, betrachte als bie Unbequemlichkeiten eines Orres, wo bu ju Gafte bift; es gebt voruber. Die Matur entfleidet ben Eintretenden wie ben Austretenden von allem Fremden. Du wirft nicht mehr aus bem Leben

mitnehmen, als bu in basselbe brachtest; ja feibit von dem, was bu mitgebracht, mußt du einen großen Theil gurudtlaffen. Diefe Saut, welche dich als lettes Kleid umgibt, wird bir genommen werden, es wird bir bas Rleifd, und das Blut, welches durch den gangen Körper lauft, genommen werden; es merben bir bie Knochen und Merven, diefe Stugen bes gluffigen und Reften, genommen werben. Diefer Sag, welchen du als ben letten fürchteft, ift der Geburtstag der Ewigkeit. Lege die Bulle ab! Bas zogerft du? Saft du nicht auch einft ben Körper, in welchem du verborgen lageit, verlaffen muffen? Du sträubst bich? Much ba= mable gebahr dich beine Mutter mit Unftrengung. Du feufreft? du weinft? D felbit biefe Ebranen find die Zeichen eines neugebornen Rinbes! Damable aber war es bir zu verzeihen. Unerfahren und unwiffend in Allem kamft du auf die Welt, eine frenere Luft blies dich, kaum dem Schoofe ber Mutter Entschlüpften, raub an; dann verlette dich die harte Berührung der Sande, und Alles, was dich umgab, ftauntest du als neu und ungewohnt an. Run aber ift es dir nichts Neues mehr, dich von dem zu trennen, was einst ein Theil beiner felbst mar. Ber-

laß also mit Gleichmuth biefe uberfluffige Sul= le, und lege ben lang bewohnten Körper ab! Er wird begraben, gerftort werben. Traure nicht! Es ift der gewöhnliche Lauf ber Dinge. Immer gebn die Gullen des Rengebornen gu Grunde. Es fommt ber Zag, ter auch bich entfleiden, und aus der truben, niedrigen 2Bob= nung des Leibes befregen wird. Entschwinge bich ihm also schon jett, so viel du fannst, ent= ferne bich, fo viel wie möglich, von den nothwen= bigen Dingen, mit welchen bu verbunden bift, und beschäftige bich mit großen und erhabenen Gegenständen! Einft werden bir bie Gebeim= niffe ber Matur enthüllt, bie Finfterniffe vertrieben werden, und das helle Licht wird dich von allen Geiten umftrablen. Stelle bir vor, wie arok jener Glang fenn werde, mo fo viele Eter= ne ihr Licht vermengen! Jene Belle trubt fein Schatten mehr, jede Geite bes himmels glangt in vollem Edhimmer; benn Sag und Racht find nur Abwechslungen ber unteren Luft. Dann wirft du glauben, bisber in Ginfterniß gelebt ju baben, wenn bu gang bieß gange Licht ichauft, bas jest nur burch ben engen Weg ber Augen in bich brang, und tas du auch aus dieser Entfernung bewunbertest *).

Geneca, 102. Brief.

Tie schen, welche Uhnungen, welche Unsschauungen mochte ich sagen, dem weisen Heisen dammerten; wie selbst die erhabene Zdee des ewigen Lichtes, das den Thron Gottes umsgibt, das Ich auen jenseits nach dem Glausben diesseits, die Herrlichkeit, die an uns soll offenbar werden, sich in seinem Geiste mehr oder minder deutlich entwickelt hatte. Wie weit hatte denn dieser christliche Toebe noch gehabt, um wirklich ein Christ zu werden? Gewiß nicht so weit, als manche unserer heidnischen Christen, die troß der Wohl-

^{*)} Die Stadt bedarf feiner Conne, noch bes Monbes, benn bie Serrlichfeit Gottes erleuchtet fie, ba wirb feine Nacht fenn. Apocal. 21. Cap.

D du feligste Wohnstatte in der heiligen Stadt, bie da droben ift! D du lichtheller Zag der Ewigkeit, den keine Nacht verdunkelt! Die hochfte Wahrheit selbst ist deine Conne, ihr Licht deine unverganglische Heiterkeit! Du Tag der Sicherheit, du Zag der Freude, du kennest keinen Wechfel, bist ewig Ein und derfelbe Tag.

Thomas a. Kempis, 3. Buch. 48. Cap. Prof. Luffage II. Th.

that Gottes, welche fie durch Geburt und Unftande zur Religion seines Schnes berief, sich
Grundsätze und einen Lebenswandel erlauben,
wodurch sie sich von dem Wesen des Christenthums weit mehr entfernen, als jene Stoifer,
die ben dem schwachen Lichte der sich selbst überlassenen Vernunft mit strengerer Redlichkeit
ihren Pflichten nachgefolgt, und sich ihrer Bestimmung gemäß betragen haben.

Doch laffen Sie uns unsere Weltweisen nicht bloß in den Beziehungen auf ihre Seeslenruhe, ihre Unsterblichkeit und ihren Schöpfer betrachten! Auch fur den Umgang mit Undern, auch fur das Benehmen mit der Welt, finden wir liebenswürdige, und den Lehren unserer Religion nicht unähnliche Vorschriften.

»Ich bin nicht weise, ich werde es auch nicht werden, ich verlange nicht den Besten gleich, nur besser als die Schlimmen zu senn, und ich will mich begnügen, wenn ich jeden Tag nur Etwas von meinen Fehlern und Irrthumern ablegen kann.«
Geneca, vom glücklichen Leben.

"Meinen Freunden will ich angenehm, meinen Feinden milt senn, ich will mich geneigt finden laffen, ehe ich gebethen werde, und billigen Dunschen zuvorkommen. Ich will die Welt als mein Vaterland ansehen, und die Götter als Herrscher derselben, die über und neben mir als Aufscher meiner Handlungen wohnen.«

Seneca, vom gliidlichen Leben. ;

"Benn aber die Natur meinen Geist zurückfordert, oder meine Vernunft ihn selbst entlaßt, so werde ich mit dem Bewußtsenn aus der Welt gehen, das gute Gewissen, so wie die Bissenschaft geliebt, und feines Menschen Frenheit, am wenigsten meine eigene, verkummert zu haben.«

Ebenb.

»Es liegt viel mehr daran, was wir uns felbit, als was wir Undern scheinen. Die Gunst nichtswurdiger Menschen last sich nur burch nichtswürdige Mittel erkaufen.«

Geneca. 29. Brief.

Das ift mein Streben, mein feter Ge banke, ben alten Fehlern ein Ziel zu feten, und mich zu bemühen, baf ein Zag mir fatt eines gangen Lebens gelte.«

Cbenb. 61. Brief.

»Das Rechte (konestum) ist bas vollkommene Gut, wodurch wir glueklich werden, durch dessen Beruhrung auch andere Dinge ihre Wurde erhalten. Es gibt nähmlich einige Sachen, die an sich weber gut noch bose sind, als ber Kriegsdienst, eine Gesandtschaft, die Gerichtspflege u. s. w. Wenn diese dem Rechten gemäß (honeste) geubt werden, so werden sie etwas Gutes, und gehen aus der Classe der gleichgültigen in die der guten über. Durch die Verbindung mit dem Nechten werden sene gut; das Rechte ist gut für sich allein« *).

Geneca, s. Brief.

»Dann magft du dich fur glücklich halten, wenn alle beine Freuden aus dir felbft ent=

^{*)} C'est a nous d'avoir toujours devant nous l'alignement de la Charité, faisant tout pour Dieu suivant cette parole de l'Apotre: Soit que vous buviez, soit que vous mangiez, ou quelqu'autre chose que vous fassiez, faites tout au nom de notre Seigneur Jesus Christ.

Esprit de St. Fr. d. Sales. Wes aus Liebe geschieht, bas ift groß, bas bringt

große Frucht, fo gering und ungeachtet es im Auge ber Menfchen immer fonn mag.

Th. a. Rempis, v. t. Nachfolge Christi 1. B. 15. 5.

springen, wenn bu unter ben Dingen, welche bie Menschen suchen, bewahren, sich einander entreißen, nichts findest, was du — ich will nicht sagen — wünschest, sondern auch nur haben möchtest. Dann hast du das Beste erreicht, wenn du einssehft, daß die sogenannten Glücklichen meint die Unglücklichsten sind« *).

Geneca, 124. Brief.

»Wenn du in dem Guten weiter kommen willst, so dulde es, daß man dich in den Außerlichkeiten bes Lebens für blöbe, ja, für thöricht halte! Maße dir nie den Schein an, als wüßtest du Etwas; wenn Undere viel auf dich halten, mißtraue dir selbst! Es ist schwer, seinen Willen

^{*)} Il y a des desirs terrestres, et des desirs celectes. De ces derniers on n'en scauroit trop avoir,
pour les autres qui regardent les biens passegers
et caduques, on ne s'auroit en avoir trop peu. C'est
de cette espece de desirs que notre Bienheureux
etoit fort vuide. Voici comme il en parloit. Je
veux fort peu de choses, ét ce que je veux je le
veux fort peu. Je nai presque point de desirs, et si
j'etois a renaitre, je ne voudrais point en avoir
du tont.

Esprit de St. Fr. de Sales.

und die außeren Umstande der Ratur gemaß zu erhalten« *).

Epictet.

»Beklage bich nicht, baß bas, was geschieht, nicht nach beinem Willen geht, sondern bemube bich, mit dem gewöhnlichen Laufe der Dinge zufrieden zu senn, und bu wirft ruhig leben.« Ebend.

"Ift dir jemand ben einem Gastgeboth oder ben anderer Gelegenheit vorgezogen worden? Vetrübe dich deshalb nicht! Du hast tich nicht um biese Ehre bemüht, hast Keinem ben Hof gemacht, Keinem geschmeichelt oder ben Preis gegeben, um welchen er seine Gunst verfauft.

»Dein Bater schlagt bich? Er schmaht bich? Dulte es! Die Natur hat dich mit einem Bater, nicht aber mit einem guten Bater versbunden. Dein Bruder gankt mit bir? Sieh nicht barauf, was Er thut, sondern was die Natur dir zu leisten auferlegt hat!«

Ebent.

^{*)} Loge fein großes Gewicht barauf, ob biefer Menfch für bich, eber jener wiber bich fen, fondern biet

»Schweige gern und oft, sage das Nothwendige mit kurzen Worten! Wenn du unter Fremden bist, so schweig, damit du nicht etwa die Weichlinge und Schwelger tadeln, oder sagen müßest, daß du alle die gerühmten Dinge nicht brauchest.« *)

Epictet.

"Benn du einen Zieg erhalten haft, freue bich deffen ben dir, und schweige. Wenn du Baffer trinkest, sage nicht ben jeder Gelegensheit: ich trinke nur Wasser **).

Cbenb.

"Wenn man dir ergählt, der oder jener hat Ables von dir gefprochen, so widerlege das Ge-

allein tag beine Gorge fenn und bein Thun, bag es Gott in Allem mit bir halte.

Th. a. Remvis, 2. B. 2. Sptft.

^{*)} Vous devez maintenant travailler a vous taire autant que la Bienseance du commerce vous le permettra. Le silence epargne beaucoup de paroles rudes et hautaines.

Fenelon, Sent. d. piété.

^{**)} Ce n'est pas une moindre vertu de cacher ses vertus que ces vertus là mêmes, que l'on cache. Dieu est un Dieu caché, qui aime a etre servi, prié et adoré en secret.

Esprit de Fr. d. Sales.

fagte nicht, fondern antworte: Er wird bie übrigen Fehler, Die ich an mir habe, nicht wissen *).

Epictet.

Sie sehen aus ben angesuhrten Stellen, lieber Freund, wie sehr, wie in bem innersten Marke ihrer Grundsage so zu sagen, die stoischen Philosophen mit unsern besten und versehrungswürdigsten druftlichen Lehrern übereinstimmen, wie ihr Weg zu bemselben Ziele suhrte, wie sehr sie das Gleiche beabsichtigten, und ich glaube, Sie konnen sich nun beruhigen. Behalten Sie den Geist Ihrer stoischen Lehre ben, streifen Sie aber ab, was aus Mangel besterre Erkenntnis von zu vieler Zuversicht auf eigne Kraft und Selbstrechtsertigung zeugt; suchen Sie das mit Liebe auf, worin diese Vorschriften mit benen unsers heiligen Glaubens

Esprit de Fr. d. Sales

^{*)} On venoit quelques fois dire a notre bienheureux que quelques uns medisoient de lui — — au
lieu de s'excuser et de se defendre il disoit avec
douneur: Ne dissent ils que cela? Ho! vraiement
ils ne scavent pas tout; ils me flattent, ils m'epargnent Dieu soit loué, il faut se corriger.

gufammenstimmen, und Gie werben nach und nach bie trüben Rebel ichwinden, bie unrubigen Zweifel fich legen feben. Gin milder Tag wird fich vor Ihnen verbreiten, bas bobe Biel menschlicher Bervollkommnung wird Ihnen in feinem Glanze erfcheinen, und die Menfchen aller Zeiten, aller Meligionen und Gecten, auf weitern und nabern, dunklern oder bellern, raubern ober mildern Pfaden zu bemfelben wallend, obne es auf Erben zu erreichen. Bene im beitern Lichte geoffenbarter Religion, Diefe, umftricht von Wahnbegriffen, Gelbstveinigungen, niebrigem Aberglauben, andere, fampfend mit ben Leidenschaften ber eignen Bruft, fich felbit al-Tein und ihrer Kraft vertrauend, oft mankend, oft den felfigen Pfat mit ihrem Blute negent, alle wollen und wollten etwas Uhnliches, allen ftrabite truber oder beller ein Strabl bes lichts, bas einft, im beiligen Unfang unserer Welt vom Throne Gottes berabstromend, unfer beginnendes Geschlecht erleuchtete, damabls, als Gott noch fichtbar unter ihnen wandelte, und fie unter Edens Baumen feine Ctimme vernab: men. Dann anderte der Cundenfall Alles; Mebel und Kinfterniß legten fich um une, und burd biefe bin fuchte bie Menichheit mubiam den verschiedenen Weg, bis die Zeit der Erfüllung fam, und Jener auf Erden erschien, der uns den Bater im Beist und in der Wahrheit anbethen lehrte.

Rehmen Sie zum Schluß noch eine Stelle aus einem ber milbesten driftlichen Beisen, aus ben Schriften bes verchrungswürdigen Bisschoff Fenelon, von mir an! Sie ist aus seinen Sentiments de piete, woraus ich Ihmen schon mehrere Sprüche angeführt, und nahmentlich aus bem kleinen Auffage: Sur le bon usige des croix genommen. Auch hier ließe sich fast Stelle für Stelle mit ahnlichen aus ben Stoikern vergleichen.

De lange wir nicht aus uns felbst herausgehen, sind wir dem Widerspruche, der Bosheit und Ungerechtigkeit der Menschen ausgesetzt; unsere Launen kommen mit den ihrigen, unsere Leidenschaften mit denen unserer Nachbarn in Trreit, unsere Wünsche sind eben so viele verlesbare Stellen, wo wir den rauhen Angriffen unserer Nebenmenschen bloßstehen; unser Hochmuth, der sich mit dem der Andern nicht verträgt, erhebt sich, wie die Wellen eines ungestumen Meeres; Alles kampft-mit uns, soßt

uns zurück, greift uns an, wir sind durch die Reizbarkeit unsers Gefühls, und die Eiferssucht unsers Stolzes allen Angriffen offen. In uns selbst ist kein Frieden zu hoffen, wo taussend unersättliche Begierden ihr Sviel treiben, und das Ich nie befriedigt werden kann, das so eifersüchtig, so verlesbar und so mißtrauisch gegen Alles ist, was dasselbe berührt.«

»Daber kommt es, daß wir im Umgange mit Undern wie Kranke zu betrachten find, die an langwierigen Ubeln tarnieter gelegen. 3br Korper bat fein Fleckchen mehr, das man berühren konnte, ohne ihm weh zu thun; die Franke Eigenliebe hat immer Mitleid mit fich felbit, ichrent ben jedem leifen Ungriff laut auf, und glaubt fich verwundet, wenn man fich ihr nur mit ber Fingerspige nabert. Stelle nun mit diefer Bartfühligkeit die Robbeit des Rachften, der voll Unvollkommenheiten ift, und fic felbit nicht kennt, gusammen, ftelle mit ihr gufammen beffen Ungebuld gegen unfre Echwachen, die nicht kleiner ift, als die unfrige gegen die feinigen, und bu fiehft die Kinder Abams Eins bem Undern zur Qual leben, du fiehft bie Eine Salfte des Menschengeschlechts unglücklich burch die andere, und Lereit, biefer bas Un= recht, welches fie von ihr empfing, treulich zu vergelten; du fiehft endlich in allen Nationen, in allen Städten, in allen Gemeinden, in ale len Familien, ja sogar unter zwen Freunden, die Eigenliebe auf ber Folter.«

Der einzige Weg jum Frieden ift das Beraustreten aus fich felbit, man muß auf nich felbit verzichten, und alle fündliche Unbanglichkeit aufgeben, damit man nichts Verderbliches mehr zu verlieren, zu fürchten, zu ichonen babe. Dann schmeckt man ten mabren Frieden, ber jenen Menschen bewahrt ift, die eines guten Willens find, das beift, Jenen, bie feinen andern Willen haben, als den Willen Gottes, ben fie zu dem ihrigen gemacht haben. Dann vermögen auch die Menschen nichts mehr über uns, benn fie konnen uns weder ben unfern Bunfchen, noch ben unfern Gorgen faffen; bann wollen wir Alles und Nichts, wir find bem Reinde unzuganglich, wir find unverwundbar. Die Welt vermag nichts gegen uns, als wozu ibr Gott den Willen und die Macht gibt, und weil tas, mas fie befitt an Macht und Willen, ihr burch Gottes Willen gegeben worden, fo ift es auch der unfrige. In diefer Stimmung ber Zeele ift unfer Ochats fo boch gestellt, baf fei-

ne Sand baran reichen fann, um ibn uns gu rauben. Man wird unfern guten Rabmen gerreißen, wir haben nichts bagegen; denn wir wiffen, wie beilfam Demuthigungen find, Die Gott uns fendet. Wir finden uns in ber Freundichaft getäuscht; besto besser, unser einziger mabrer Freund ift eifersuchtig auf bie andern, er tofet unfer Berg von ihnen ab, um unfere Dei= gungen von Allem, was fie beflecken konnte, ju reinigen. Wir find belaftiget, überlaufen, eingeengt; Gott will es fo, bas muß uns ge= nugen, wir lieben die Sand, die uns ichlagt, und finden Frieden mitten im Comerg. Geliger Friede, ber uns bis jum Kreuge folgt! Man will nur bas, was man bat, und nichts von Allem, was und verfagt ift. Je vollkommner unfre Ergebung an Gott, je tiefer unfer Friede. Co lange uns noch Buniche und Bande an die Welt knupfen, ift diefer Friede nur halb; wenn alle Teffeln gelofet maren, murte die Frenheit vollkommen fenn. Mogen Edmad, Echmer; und Tod fich gegen mich erheben: ich bore Christi Stimme, Die fagt: Furchtet die nicht, die nur den Leib todten konnen, und fonft nichts über euch vermögen. D wie ichmach find fie, fellit

tann, wenn fie uns tas leben nehmen! Wie kurz tauert ihre Macht! Was konnen fie denn thun, als ein Gefäß von Erde zerbrechen, als tast todten, was täglich von selbst ftirbt, und ben Tod, der wahre Frenheit gibt, um Etwas beschleunigen. Dann entschlüpfen wir ihren Handen, und retten uns zu Gott hin, wo uns ewige, unzerkorbare Ruhe empfangt!

Inhalt.

Spite

							0,0	
Bleich	nisse							
I.	Die B	füthen i	n Fr	ühlin	ge			11
II.	Der G	turmmint)					1.5
111.	Der G	arten in	ber	Stab	t			17
IV.	Der Pe	appelbaur	11					20
V.	Das V	ergifmein	nnich	t				33
VI.	Die B	ohnen	*					2,5
VII.	Das I	hal .						28
VIII.	Das S	anflingsn	elt					31
IX.	Der Re	genbogen						36
X.	Der G	emüsegarı	ten	*				39
XI.	Das G	eranium	trist	9			~	42
XII.	Die M	lee.						46
XIII.	Die G	alben						49
XIV.	Die aus	ländische	n G	ewäck)je			52
XV.	Der fte	rbende S	chme	etteri	ing			56
XVI.	Die Jol	hannis = S	läfer					5)
XVII.	Die Db	fferne						63
XVIII.	Die Ta	nnen						66
XIX.	Der La	ubengang	7		•			69
XX.	Die W	eidenbäur	ne		•			72
XVI.	Die ein	geimpfter	n B	äume				7.5

									9	eife
	XXII.	Die	Morgen	nebe	:1 .					78
	XXIII.	Die	Pflanzer	n im	Gd	atter	n.		+1	80
	XXIV.	Die	Uftern							54
	XXV.	Die	Serblige	egenl	b .					S7
	XXVI.	Der	Berggi	pfel				•		91
	XXVII.	Der	Garten	im	Gep	temb	er.			94
	XXVIII.	Die	Blüthen	im	Sper	blte				98
	XXIX.	Die	Rnosper	n in	n Se	rbste		. •		101
	XXX.	Das	Garten	beet					٠	104
	XXXI.	Der	Serbstn	ind						107
	XXXII.	Der	bewachf	ene	Stei	n.				110
	XXXIII.	Das	Wäld ch	en						114
	XXXIV.	Der	Garten	im !	Nove	ember				116
	XXXV.	Der	entblati	terte	Ba	um.				119
	.IVXXX	Das	Treibha	นร์		۰		٠		123
	XXXVII.	Der	Winter (iben:	b .					129
	XXXVIII.	Die	Morgen	funt) e,			٠		133
	itber Mod	e un	d Stoket	teri	e in	ber	bram	atife	hen	
	Dick	tfun	it. 1817							137
	über eine	Rati	onalkleii	dung	für	Deu	tide	Frau	en,	
	1815									159
~	itberblich	mein	es Leben	ıŝ.						185
	3men Brie	e ub	er bie St	oa 11	nd do	is Ch	risten	thun	1.	
	I. Enci	Dor	in Aldra	11						213
	II. Abre	ist ar	Lucid:	75				٠		226







